



# Kiadási megjegyzések a

*8.2.2-es verzió (egyenértékű a FixPak 9 javítócsomaggal futó 8.1-es verzióval)*





# Kiadási megjegyzések a

*8.2.2-es verzió (egyenértékű a FixPak 9 javítócsomaggal futó 8.1-es verzióval)*

Mielőtt ezt a tájékoztatást és a támogatott terméket használatba venné, olvassa el a *Megjegyzések* részben található általános információt.

A dokumentum az IBM szabadalmazott információit tartalmazza. Az IBM a dokumentumot licencszerződés keretében nyújtja, szerzői jog védi. A kiadványban található információk nem tartalmaznak semmiféle termékgaranciát, és bármiféle, ebben a kézikönyvben levő utalást sem lehet annak tekinteni.

Az IBM kiadványok a weben vagy az IBM helyi képvisleténél rendelhetők meg.

- A kiadványok online megrendeléséhez látogasson el az IBM Publications Center webhelyre a következő címen:  
[www.ibm.com/shop/publications/order](http://www.ibm.com/shop/publications/order)
- A helyi IBM képvisel az IBM Directory of Worldwide Contacts webhelyen kereshető meg. Ennek címe:  
[www.ibm.com/planetwide](http://www.ibm.com/planetwide)

A DB2 kiadványok az Egyesült Államokban és Kanadában a DB2 Marketing and Sales osztályon rendelhetők meg az 1-800-IBM-4YOU (426-4968) telefonszámon.

Az IBM fenntartja magának a jogot, hogy a Felhasználó által küldött információt az általa megfelelőnek tartott bármilyen módon használja, illetve terjessze, a Felhasználó irányában történő mindenfajta kötelezettségvállalás nélkül.

© Szerzői jog IBM Corporation 2002, 2005. Minden jog fenntartva

# Tartalom

<b>Néhány szó a kiadási megjegyzésről . . . ix</b>	6
<b>Néhány szó a kiadásról . . . . . 1</b>	6
A kiadás újdonságai . . . . . 1	6
9 Megnövelt alapértelmezett lapméret . . . . . 1	6
9 A holtpontesemény-követő elemek további információkat nyújtanak . . . . . 1	6
9 Az import és az export segédprogram támogatja a beceneveket . . . . . 1	2
9 A rendszerleíró adatbázis DB2_SKIPINSERTED változója . . . . . 3	7
9 Közvetlen I/O és Egyidejű I/O engedélyezése kiterjesztve az ideiglenes táblaterületekre . . . . . 3	7
9 A 2.6-os Linux rendszermag telepítési lemezképpállományai . . . . . 3	2
9 Biztonságosabb távoli parancsértelmező mechanizmus konfigurálása DB2 DPF termékekhez (UNIX) . . . . . 4	7
9 A rendszerleíró adatbázis DB2NOLIOAIO változójának cseréje DB2LINUXAIO változóra (Linux) . . . . . 4	7
9 Új táblafüggvény az adatbázis előzményfájljának lekérdezéséhez . . . . . 4	7
9 Megnövelt lekérdezési és frissítési teljesítmény a DB2 Cube Views Optimization Advisor termékben . . . . . 5	7
Termékjavítási előzmények . . . . . 5	7
Kompatibilitási problémák. . . . . 5	7
Visszamenőleges kompatibilitás . . . . . 5	7
Termékkompatibilitás. . . . . 10	7
<b>Telepítéssel, költöztetéssel, frissítéssel és konfigurációval kapcsolatos információk. . . . . 21</b>	3
Hardver- és szoftverkövetelmények . . . . . 21	3
Telepítési megjegyzések . . . . . 21	3
9 Új paraméterek a DB2 Telepítő varázslóban (Windows) 21	3
9 A DB2 Telepítő varázsló módosításai (Windows) . . . . . 22	3
9 A kiterjesztett biztonságos telepítés korlátozásai (Windows) . . . . . 22	3
3 A könyvtár elérési útvonala nem tartalmazhat szöközt (Linux és UNIX) . . . . . 24	5
9 Red Hat Enterprise Linux 4, követelmények . . . . . 24	5
2 JDK szintek a DB2 UDB esetében (IA64 platformon futó Linux és POWER platformon futó Linux) . . . . . 24	9
7 Telepítési lemezképpállományok kicsomagolása (Linux és UNIX) . . . . . 24	9
2 A DB2 UDB nem teszi lehetővé nem angol nyelvű telepítési útvonal használatát (Windows) . . . . . 25	9
6 FixPak javítócsomagok letöltése és kicsomagolása több termékhez (Windows). . . . . 25	9
7 A DB2 UDB telepítése telepítési lemezképpállományokból (Linux és UNIX) . . . . . 26	2
7 DB2 UDB telepítése telepítési lemezképpállományokból (Windows) . . . . . 26	2
7 A DB2 UDB válaszfájlos telepítéséhez szükséges lemezterület . . . . . 27	7
6 Korlátozások a db2setup parancsal felvenni kívánt termékekre vonatkozóan (Linux és UNIX) . . . . . 27	6
6 DB2 hálószközök. . . . . 28	6
6 Query Patroller csomagok összerendelése javítócsomagok telepítése után . . . . . 28	6
6 A Query Patroller telepítése 3-as vagy újabb javítócsomaggal . . . . . 29	6
2 A Query Patroller kiszolgáló telepítése. . . . . 29	2
7 Új adatbázis-partíció csoport megadása a Query Patroller programban . . . . . 29	7
2 A Query Patroller ügyfélszközök telepítése . . . . . 30	2
7 Adatbázisok béta verzióinak újbóli létrehozása . . . . . 30	7
7 MDAC fájlok telepítése a DB2 UDB különböző nyelvű verzióihoz . . . . . 30	7
30 A DB2 licencrend a DB2 Universal Database munkacsoport kiszolgálói kiadás esetében. . . . . 30	30
30 További ázsiai betűkészletek telepítése (Linux) . . . . . 30	30
31 A Development Center konfigurálása a Java fejlesztőkészletek használatához (Linux) . . . . . 31	31
32 Csoport- és felhasználói azonosítók létrehozása United Linux 1.0 és SuSE Linux disztribúciókon . . . . . 32	32
32 A sűgőrendszer démon nem indul el a db2_install parancsal végrehajtott telepítés után (UNIX és Linux) . 32	32
32 A "Ready for Tivoli" engedélyezése (UNIX) . . . . . 32	32
33 Telepítési lemezképpállomány méretét csökkentő eszköz – db2iprune (Windows) . . . . . 33	33
33 A DB2 Universal Database 8-as verzió dokumentációjának telepítésére vonatkozó korlátozás (Windows) . . . . . 33	33
34 Korábbi telepítések frissítése a legújabb szintre (Windows) . . . . . 34	34
34 A DB2 .NET Data Provider rendszerkövetelményei (Windows) . . . . . 34	34
34 A 8-as verziójú DB2 ügyfelek és a DB2 Connect PE telepítése nem rendszergazdaként (Windows). . . . . 34	34
<b>Költöztetési megjegyzések . . . . . 34</b>	34
7 A DB2 Universal Database költöztetése (Windows) . . . . . 34	34
1 A DB2 Universal Database költöztetése DataJoiner használata vagy többszörözés végrehajtása közben . . . . . 35	1
5 8-as verziójú DB2 adatbázis költöztetése 32 bites Windows rendszerről 64 bites Windows rendszerre . . . . . 35	5
9 Az EXPLAIN táblák költöztetése . . . . . 36	9
9 Áttérés a DB2 UDB 8.2.2-es verziójára 7-es verzióról, MSCS környezetben . . . . . 36	9
2 XML Extender költöztetése korábbi verziókról . . . . . 39	2
4 Adatbázis-költöztetés (HP-UX IA64 rendszeren). . . . . 40	4
<b>Információk a telepített termék eltávolításáról . . . . . 40</b>	40
7 A DB2 UDB beavatkozás nélküli eltávolítása (Windows) . . . . . 40	7
7 Termékkód a DB2 Információs központ beavatkozás nélküli eltávolításához (Windows) . . . . . 41	7
<b>Ismert korlátozások, problémák és ezek megoldásai . . . . . 43</b>	43
Korlátozások . . . . . 43	43



7	Magyarázó táblák; a magyarázó információk szervezése	75	7	A DB2 Universal JDBC vezérlőkonfigurációs tulajdonságok testreszabása.	103
7	Útmutató a magyarázó információk megszerzéséhez	75	7	A db2secFreeToken függvény eltávolításra került	104
7	Kiegészítő visszatérési kódok a db2CfgGet API collate_info paraméterétől	75	8	Telepítse az egyéni biztonsági bővítmeket körültekintően	104
8	Az előzetes lehívás alapértelmezett méretének automatikus beállítása és az alapértelmezett értékek frissítése.	76	8	Biztonsági bővítmek	105
8	Adminisztráció: Tervezés	77	7	Biztonsági bővítmő API-k	105
9	Tartományokba rendezett (range-clustered) táblák	77	7	Biztonsági bővítmőkre vonatkozó névadási szabályok (Linux és UNIX)	105
9	Katalógustábla táblaterületének tervezése	77	7	Biztonsági bővítmő könyvtáira vonatkozó korlátozások	105
8	Támogatott területkódok és kódlapok	77	8	A GSS-API biztonsági bővítmők nem támogatják a többfolyamatos hitelesítést	106
7	XA funkció támogatása a DB2 Universal Database termékben	78	8	A GSS-API biztonsági bővítmők nem támogatják az üzenettitkosítást és az aláírást	106
8	Frissített TPM és tp_mon_name értékek xa_open karakterlánc-formátumok esetében	80	8	Tranzakciók közvetett befejezése önálló alkalmazásokban	106
7	A 923-as és 924-es kódlapokhoz tartozó konverziós táblák aktiválása	82	7	Elosztott tranzakciók támogatása	106
7	Konverziós táblák az euro-kompatibilis kódlapokhoz	83	8	Alkalmazásfejlesztés: Kiszolgálói alkalmazások programozása	106
8	API leírás	87	9	Többszörös eredményhalmaz nyelvfüggetlen futatórendszer (Common Language Runtime, CLR) eljárásai	106
8	SYNCPOINT beállítás támogatása	87	9	A CLR (Common Language Runtime) rutinvégrehajtás-vezérlési módjai (EXECUTION CONTROL tagmondat)	106
7	Új mező az SQLEDBDESC struktúra számára	87	7	Maximális pontosság és a tizedeshelyek száma CLR (common language runtime) rutinoknál	107
7	Helyesbítés az SQLB-TBSPQRY-DATA struktúrában lévő új mezőre vonatkozólag	88	7	Parancsleírás	107
8	Alkalmazásfejlesztés: Alkalmazások készítése és futtatása Linux rendszeren támogatott fejlesztőprogram	88	9	Adatbázisok költöztetése	107
7	SQL eljárások előfordítási és összerendelési beállításainak testreszabása	91	6	db2inidb - Tükrözött adatbázis inicializálási parancsa	108
7	C/C++ fordítói beállítás szükséges (Linux rendszer 64 bites POWER platformon)	91	7	Használati megjegyzés a db2iupdt parancshoz	108
7	Fordítási és összerendelési parancs Micro Focus COBOL tárolt eljárásokhoz (HP-UX)	92	7	A db2sqljcustomize parancs új paramétere	108
7	A Micro Focus COBOL minimális támogatott verziója (HP-UX)	92	7	Az sqlj parancs új paramétere	108
7	Környezeti változók megadása Micro Focus COBOL tárolt eljárások esetében (Windows)	92	9	A figyelési és hibaelhárítási parancs (db2pd) frissítései	109
8	Alkalmazásfejlesztés: Hívásszintű felület (CLI)	92	8	Frissítés a SET CLIENT parancsra	110
9	További környezeti attribútumok	92	8	Frissítés a PRECOMPILE parancsra	110
9	Dinamikusan görgethető kurzorokkal kapcsolatos követelmények	93	8	Frissítés az UPDATE HISTORY FILE parancsra	110
9	ReceiveTimeout CLI/ODBC konfigurációs kulcsszó	93	8	Frissítés az EXPORT és IMPORT parancsra	111
9	SQL_ATTR_RECEIVE_TIMEOUT utasítási attribútum	93	8	Frissítés a LOAD parancsra	111
9	Reopt CLI/ODBC konfigurációs kulcsszó	93	8	Fájltípus-módosítók a betöltő segédprogramhoz	111
9	SQL_ATTR_REOPT utasítási attribútum	94	8	Fájltípus-módosítók az importáló segédprogramhoz	112
9	CurrentPackageSet CLI/ODBC konfigurációs kulcsszó	95	7	ATTACH parancs	113
9	SQL_ATTR_CURRENT_PACKAGE_SET összekötési attribútum	95	7	RECOVER DATABASE parancs	113
7	MapBigintCDefault CLI/ODBC konfigurációs kulcsszó	96	7	UPDATE HISTORY FILE parancs	113
7	DescribeOutputLevel CLI/ODBC konfigurációs kulcsszó	96	7	db2updvd8 - Az adatbázist a 8-as verzió jelenlegi szintjére frissítő parancs	114
8	Alkalmazásfejlesztés: Ügyfélalkalmazások programozása	98	7	Rendszerhibafájlok formázása (Windows)	116
8	OleDbReportIsLongForLongTypes CLI/ODBC konfigurációs kulcsszó	98	9	Adatmozgatás	117
8	OleDbSQLColumnsSortByOrdinal CLI/ODBC konfigurációs kulcsszó	99	9	Az export, az import és a load segédprogramok által használt fájlok összerendelése	117
8	A DB2 Data Source tulajdonságcsoport az IBM DB2 OLE DB Provider termékhez	99	9	Importálás használata pufferelt beszúrásokkal	117
8	Hibás URL szintaxis a DB2Binder szintaxisdiagramban	101	8	Az importáló segédprogram használata esetén az index adatok elvesznek	117
8	DB2 Universal JDBC vezérlőjű ügyfelek átirányítása	101	8	Adathelyreállítás és megbízható elérhetőség	118
			8	Magas rendelkezésre állású, katasztrófa utáni helyreállítás áttekintése	118
			7	Platformok közötti biztonsági mentés és visszaállítás támogatása	118
			7	Biztonsági mentés szalagra (Linux)	118
			7	Tivoli Storage Manager	118



7	Értékkorlátozások a HADR helyi gazdagép és helyi szolgáltatás paraméterekhez . . . . .	119	8	Definíciók frissítései a kezelt lekérdezések állapota esetében . . . . .	138
7	További rendszerkövetelmények a HADR-hez . . . . .	119	5	Magyarozó táblák létrehozása a Query Patroller historikus adat generátor futtatása előtt . . . . .	138
7	Nem többszörözött műveletek HADR-hez . . . . .	119	5	Query Patroller naplófájlok ellenőrzése a Történeti elemzéshez (Historical analysis) . . . . .	138
7	HADR nem támogatja a nyers naplókat . . . . .	120	5	A historikus adat generátor rendellenes leállása . . . . .	139
	Adatraktár központ (Data Warehouse Center) . . . . .	120	6	Dinamikus lekérdezőosztály-frissítések . . . . .	139
9	A DB2 Adatraktár központ esetében Unicode formátumú adatbázis szükséges . . . . .	120	6	Beágyazott lekérdezések jellemzői . . . . .	140
8	A DB2 raktározási források és célok megadása . . . . .	120	6	SQL utasítástípusok korlátozásai . . . . .	140
6	Frissítések a Business Intelligence (Üzleti hírek) útmutatóban . . . . .	121	7	Felbontáskorlátozás a Terminal Services Client használatakor . . . . .	140
6	Üritési korlát megadása a raktár naplófájljaihoz . . . . .	121	7	Új csoport támogatása a lekérdezések küldésekor . . . . .	140
4	CURSOR betöltés támogatása az Adatraktár központban . . . . .	121	7	Query Patroller ütemezési korlátozások . . . . .	140
7	Unicode raktárvezérlő adatbázis költöztetése és korlátozások . . . . .	122	7	A RUN IN BACKGROUND QUERY parancs használatához szükséges jogosultság . . . . .	140
7	A Módosított oszlop dátumformátumának változása . . . . .	122	7	Fedőnév létrehozása eredménytáblához . . . . .	140
7	Statisztikai átalakítók megadása az Adatraktár központban . . . . .	122	8	Az elhatárolt felhasználói azonosító esetében szükséges az írási hozzáférés a qpdiag.log fájlhoz és annak útvonalához . . . . .	142
7	Előkövetelmény az iSeries raktárügynök esetében . . . . .	122	8	Repülőrajt . . . . .	142
	DB2 .NET Data Provider . . . . .	123	9	A DB2 UDB ügyféltámogatás pontosítása . . . . .	142
9	A párhuzamos aktív adatolvasó támogatása . . . . .	123	9	Rendszermag-paraméterek módosítása (Linux) . . . . .	142
7	DB2Connection.ConnectionString tulajdonság . . . . .	123	9	Rendszermag-paraméterek módosítása (Solaris Operating Environment) . . . . .	143
	DB2 Connect . . . . .	123	9	A letölthető DB2 Universal Database Express Edition Version 8.2 Basics kézikönyv . . . . .	144
9	Módosítás a hitelesítési típus egyeztetésére átjárón keresztül . . . . .	123	7	Annak ellenőrzése, hogy az adatbázisok készen állnak a költöztetéshez . . . . .	144
7	Új biztonsági forgatókönyv . . . . .	123	7	Common Criteria tanúsítás a DB2 UDB termék esetében . . . . .	144
7	Diagramok helyesbítései . . . . .	124	7	Spatial Extender . . . . .	144
	Development Center (Fejlesztési központ) . . . . .	124	7	A Spatial Extender telepítésének ellenőrzése . . . . .	144
9	A 8.2-es verziójú DB2 Development Center esetében szükséges a Distributed Debugger 9.2.9-es változata . . . . .	124	9	SQL adminisztrációs rutinok . . . . .	145
9	Hosszkorlátozás a DB2 Development Center Változók tartományának módosítása ablakában . . . . .	125	9	Hibás oszlopnév szerepel a SNAP_GET_DYN_SQL táblafüggvény eredményhalmazának leírásában . . . . .	145
7	Korlátozások a DB2 Universal type 2 és type 4 vezérlőkre vonatkozóan . . . . .	125	9	Az állapotfigyelő táblafüggvények verzió-specifikus nézetekkel rendelkeznek . . . . .	145
	GUI eszközök . . . . .	125	9	A GET_DB_CONFIG eljárás esetében legalább 8 KB-os lapméret szükséges felhasználói ideiglenes táblaterülethez . . . . .	145
8	Az utasításlezáró karakter módosítása . . . . .	125	9	SQL kézikönyv . . . . .	146
7	A Vezérlőközpont adatbázis-részletek ablaktábláján az adatbázis nem elérhető állapota jelenik meg . . . . .	126	9	EXPLAIN_DIAGNOSTIC: Új magyarozó tábla . . . . .	146
7	Alapértelmezett "write to table kimenet" létrehozása (Eseményfigyelő létrehozása) . . . . .	127	9	EXPLAIN_DIAGNOSTIC_DATA: Új magyarozó tábla . . . . .	147
	Információkatalógus-központ (Information Catalog Center) . . . . .	127	7	A magyarozó (Explain) szolgáltatás által használt séma . . . . .	148
7	Konfigurációs példa parancsfájlok . . . . .	127	7	Dátum/idő értékek karakterláncos ábrázolása . . . . .	148
7	Webkiszolgáló konfigurálása . . . . .	127		Rendszermegfigyelő . . . . .	149
	Telepítési és konfigurálási kiegészítés . . . . .	128	9	Állapotjelzők összefoglalása . . . . .	149
7	A DB2 UDB alkalmazáskiszolgálója . . . . .	128	7	Szétkapcsolt alkalmazások listája a kapcsolatösszesítő engedélyezése nélkül . . . . .	149
7	A DB2 beágyazott alkalmazáskiszolgáló engedélyezése . . . . .	129	7	A futásidejű visszagörgetési folyamat állapotfigyelése . . . . .	149
7	A DB2 hálószerkezők telepítése . . . . .	129		XML Extender . . . . .	150
7	Közvetlen I/O blokkeszközökön (Linux) . . . . .	134	8	1 MB méretnél nagyobb dokumentumok szétbontása . . . . .	150
7	DB2 Információs központ démon (Linux és UNIX) . . . . .	135	7	MQ XML UDFek konfigurálása XML Extender programmal . . . . .	150
8	Válaszfájlok kulcsszavai és mintafájlok . . . . .	136	7	XML Extender környezeti változó: DB2DXX_MIN_TMPFILE_SIZE . . . . .	151
7	A válaszfájlok telepítés hibakódjai . . . . .	136	7	DB2XML.XMLVarchar UDT újradefiniálás . . . . .	151
7	DB2 kiszolgálók telepítéséhez szükséges felhasználói fiókok (Windows) . . . . .	136			
7	Aszinkron I/O támogatása (Linux) . . . . .	137			
8	A db2ln parancs módosult, így 64 bites DB2 UDB könyvtárhivatkozásokat hoz létre (Linux és UNIX) . . . . .	137			
	Query Patroller . . . . .	137			
9	Lekérdező osztály viselkedésének frissítése . . . . .	137			



**A. függelék A DB2 UDB FixPak CD  
könyvtárszerkezete . . . . . 153**

**B. függelék Kapcsolatfelvétel az  
IBM-mel. . . . . 155**

Termékismertető . . . . . 155

**C. függelék Megjegyzések . . . . . 157**

Védjegyek. . . . . 159



---

## Néhány szó a kiadási megjegyzésről

### Tartalom:

A kiadási megjegyzések tartalmazzák a következő, 8-as verziójú DB2 termékekre vonatkozó legfrissebb információkat:

DB2® Universal Database Personal Edition  
DB2 Universal Database™ Workgroup Server Edition  
DB2 Universal Database Workgroup Server Unlimited Edition  
DB2 Universal Database Enterprise Server Edition  
DB2 Personal Developer's Edition  
DB2 Universal Developer's Edition  
DB2 Warehouse Manager  
DB2 Warehouse Manager Sourcing Agent for z/OS®  
DB2 Data Links Manager  
DB2 Net Search Extender  
DB2 Spatial Extender  
DB2 Intelligent Miner™ Scoring  
DB2 Intelligent Miner Modeling  
DB2 Intelligent Miner Visualization  
DB2 Connect™ Application Server Edition  
DB2 Connect Enterprise Edition  
DB2 Connect Personal Edition  
DB2 Connect Unlimited Edition  
DB2 Query Patroller™

### Verzió információ:

1 A legfrissebb dokumentáció hozzáférhető a DB2 Információs központ legújabb verziójában,  
1 amely böngésző segítségével érhető el. A legújabb dokumentáció letöltésére szolgáló URL a  
1 fejezet után következő További eszközök című részben található.

1 A DB2 Információs központ dokumentációjának áttekintési megjegyzései olyan szövegeket  
1 jelölnek, amelyek a 8.1-es verzió eredetileg megjelent PDF dokumentációja óta megváltoztak.  
1 Független vonal (!) jelöli azokat az információkat, melyek a 8.1-es verzió első kiadásakor  
1 kerültek az anyagba. A számmal történi jelölés, pl. 1 vagy 2, azt jelzi, hogy az információ a  
1 javítócsomag vagy a verzió azonos számra végződő szintjén vált az anyag részévé. Példák:

- 1 • Az 1 azt jelzi, hogy az információ az 1-es javítócsomagban lett felvéve vagy módosítva.
- 1 • A 2 azt jelzi, hogy az információ megváltozott a 8.1.2-es verzióval.
- 1 • A 8 azt jelzi, hogy az információ megváltozott a 8.2-es verzió 1-es FixPak javítócsomagja  
1 esetében (mely egyenértékű a 8-as javítócsomaggal futó 8.1-es verzióval)
- 1 • A 9 azt jelzi, hogy az információ megváltozott a 8.2.2-es verzió esetében (mely  
1 egyenértékű a FixPak 9 javítócsomaggal futó 8.1-es verzióval)

### 6 Könyvtárútvonalak:

6 A Windows rendszerek balra döntött perjelet (\) használnak az elérési útvonalakban a  
6 könyvtárak elválasztására. A Linux és UNIX rendszerek jobbra döntött perjelet (/) használnak  
6 erre. A platform-függő információknál a Kiadási megjegyzések ezt a jelölést követi. A  
6 platformfüggetlen információk esetén lehetséges azonban, hogy a könyvtárútvonalat a  
6 példától különbözően kell beírnia. Például Windows rendszer használata esetén akkor is balra  
6 döntött perjelet (\) kell használni, ha a Kiadási megjegyzésekben jobbra döntött perjelek (/)  
6 szerepelnek. Ez fordítva is igaz; ha tehát Linux vagy UNIX rendszert használ, könyvtárelérési  
6 útvonalakban jobbra döntött perjelet (/) kell használni, még ha a Kiadási megjegyzésekben a  
6 másik karakter (\) szerepel is.

7 **DB2 Information Integrator:**  
7 A DB2 Information Integrator és a hozzá tartozó technológiákkal (beleértve a befogadott  
7 rendszereket, SQL többszörözést, Q többszörözést, eseményközlést, webszolgáltatásokat és  
7 metaadatkezelést is) kapcsolatos, jelenleg ismert fontosabb problémák leírása szerepel a DB2  
7 Information Integrator Kiadási megjegyzéseiben. A DB2 Information Integrator Kiadási  
7 megjegyzései a DB2 Information Integrator terméktámogatási weboldalán érhetők el:  
7 <http://www.ibm.com/software/data/integration/db2ii/support.html>

**További eszközök:**

1 A *Data Links Manager Administration Guide and Reference* újabb kiadása PDF formátumban  
1 készült el (könyvszám: SC27-1221-01) az 1-es javítócsomaggal egy időben, és a DB2  
1 terméktámogatási webhelyéről tölthető le:  
1 <http://www.ibm.com/software/data/db2/udb/support.html>.

A DB2 Life Sciences Data Connect termék dokumentációja az IBM szoftveroldalaról tölthető  
le: <http://www.ibm.com/software/data/db2/lifesciencesdataconnect/>

Ha HTML-formátumban kívánja megtekinteni a DB2 dokumentációt, a következő címen  
elérheti az online DB2 HTML Információs központot:  
<http://publib.boulder.ibm.com/infocenter/db2help/> .

A DB2 HTML Információs központot a rendszerre is telepítheti; ugyanerről a weboldalaról  
letöltheti a *DB2 HTML Documentation* CD képfájlját is. A DB2 HTML dokumentáció  
frissítése minden kiadás esetében megtörténik. A legfrissebb dokumentációt a DB2 HTML  
Információs központ online elérésével, vagy a *DB2 HTML Documentation* CD CD  
képfájljának letöltésével és rendszerre telepítésével szerezheti be. A PDF dokumentáció  
frissítése ritkábban történik, mint a HTML Információs központé.

A DB2 Development Center és a DB2 for z/OS programokra vonatkozó további információk  
elérhetők a következő helyen: <http://www.ibm.com/software/data/db2/os390/spb/>.

Ha a DB2 termékcsaláddal kapcsolatos legfrissebb információkra kíváncsi, jegyezze elő az  
ingyenes *DB2 Magazine* kiadványt. A magazin online változata a következő címen érhető el:  
<http://www.db2mag.com>; a feliratkozással kapcsolatban is találhat utasításokat a weboldalon.

---

## Néhány szó a kiadásról

---

### A kiadás újdonságai

Ez a fejezet röviden összefoglalja a DB2 Universal Database jelen kiadásának fejlesztéseit.

#### Megnövelt alapértelmezett lapméret

Adatbázis létrehozásakor a DB2® Universal Database (UDB) mostantól lehetővé teszi alapértelmezett lapméret megadását, mely meghaladja a korábbi 4096 byte (4 KB) méretet. Az új adatbázis megadott lapmérettel történő létrehozását követően ez a lapméret lesz az új alapértelmezett méret minden puffterület és táblaterület esetében, melyet az adatbázison belül hoz létre. Az adatbázis kezdeti táblaterületei (SYSCATSPACE, TEMPSPACE1 és USERSPACE1), valamint a rendszer puffterülete (IBMDEFAULTBP) az új alapértelmezett lapméretet használják. Az alapértelmezett érték megadását követően explicit módon továbbra is létrehozhat más puffterületeket és táblaterületeket, az alapértelmezéstől eltérő lapmérettel.

Az új alapértelmezett lapméret a következő értékek valamelyike: 4096 byte (4 KB), 8192 byte (8 KB), 16384 byte (16 KB), vagy 32768 byte (32 KB).

Ha 4 KB-osnál nagyobb lapméretű adatbázist hoz létre, az nem költöztethető más alapértelmezett lapméretű adatbázisba.

#### A holtpontesemény-követő elemek további információkat nyújtanak

Több új tagmondatot kapott a CREATE EVENT MONITOR utasítás, melyekkel az utasításokkal kapcsolatos részletes információk beszerezhetők. Ilyen információk például az utasítások és utasításértékek előzményinformációs részletei, melyek holtponti eseményre vonatkoznak.

A CREATE EVENT MONITOR utasítás módosításra került, így a DEADLOCKS WITH DETAILS használhatja a HISTORY beállítást az aktuális munkaegységen belüli utasításokra vonatkozó előzményinformációk beolvasására, illetve az utasításfordítói környezet adatainak beolvasására. Ezen túlmenően megadható a VALUES beállítás is, mellyel minden SQL utasítás bármely bemeneti változójának adatértéke beolvasható.

Ha az új HISTORY vagy VALUES beállítás használata közben van aktív holtpontesemény-követő, a teljesítmény csökken, mivel adatértékek másolása zajlik és a memóriát adatok tárolására használja a rendszer. A teljesítménycsökkenés mértéke függ a holtponti eseményben részt vevő alkalmazások és adatbázis-partíciók számától. A teljesítményt befolyásoló újabb tényező az utasítások előzménylistáiban szereplő utasítások és adatértékek száma.

#### Az import és az export segédprogram támogatja a beceneveket

##### Import segédprogram:

A 8.2.2-es előtti verziók esetében az import segédprogram nem támogatta a becenevek használatát.

A 8.2.2-es verziótól kezdődően az **IMPORT INTO NICKNAME (távoli tábla)** használata támogatott a következő korlátozásokkal:

- 9 • A befogadott csomagoló, mely a beceneveken végrehajtott műveleteket kezeli, a következő
- 9 relációs csomagolók valamelyikének kell lennie:
- 9 – DB2 DRDA<sup>®</sup>
- 9 – Oracle NET8
- 9 – Sybase CTLIB
- 9 – SQL Server MSSQLODBC3
- 9 – Informix<sup>®</sup>
- 9 – Teradata

9 Az ODBC és az OLEDB csomagolók használata nem támogatott.

- 9 • A távoli célnak, melyre a megadott becenév vonatkozik, táblának kell lennie.
- 9 • A fájl típus IXF, ASC vagy DEL lehet.
- 9 • Az Online Import módot kell használni. Az ALLOW WRITE ACCESS tagmondatot
- 9 mindenképpen meg kell adni.
- 9 • A COMMITCOUNT AUTOMATIC mód nem engedélyezett. A COMMITCOUNT *n*
- 9 értéket meg kell adni, ahol *n* érvényes nem-nulla számérték.
- 9 • Kizárólag az INSERT és az INSERT\_UPDATE műveletek támogatottak.
- 9 • A következő oszloptípusok nem támogatottak:
  - 9 – Adatsatorna
  - 9 – LOB
  - 9 – Létrehozott oszlopok
- 9 • Az alábbi fájl típus-módosítók nem támogatottak:
  - 9 – indexif vagy indexschema
  - 9 – dldelfiletype
  - 9 – nodefaults vagy use defaults
  - 9 – no\_type\_idfiletype
  - 9 – generatedignore, generatedmissing, identityignore vagy identitymissing
  - 9 – lobsinfile
- 9 • A hierarchikus táblák (típusos táblák) nem támogatottak.
- 9 • Ha az adatbázis létrehozása a DB2 UDB 8.2.2 telepítése előtt történt, a költöztetést
- 9 követően futtatni kell a **db2updv8** segédprogramot a céladatbázison. Ez a követelmény
- 9 kettő új tárolt eljárást hoz létre, melyek szükségesek az Import segédprogram számára.

9 A korábbiakban felsorolt korlátozások be nem tartása hibát okoz (melynek SQL kódja

9 -27999):

9 SQL27999N A kérelmezett, távoli célra (becenév) mutató IMPORT művelet

9 nem hajtható végre.

9 Okkód = "<okkód>".

9 **Megjegyzés:** A távoli DB2/VM tábla becenevére történő importálás jelenleg nem működik

9 helyesen bináris adatszlopok (FOR BIT DATA) esetében.

### 9 **Export segédprogram:**

9 A 8.2.2-es előtti verziók esetében az export segédprogram nem támogatta a becenevek

9 használatát.

9 A 8.2.2-es verziótól kezdődően az **EXPORT INTO NICKNAME (távoli tábla)** használata

9 támogatott a következő korlátozásokkal:

- 9
- A céltáblának az Import CREATE művelet végrehajtásához szükséges leírását a rendszer nem menti IXF fájlformátumán. Az IMPORT parancs kiadása előtt kézzel újra létre kell hoznia a céltáblát és - ha szükséges - a becenevet.
  - A támogatott fájl típusok: IXF és DEL.

## 9 **A rendszerleíró adatbázis DB2\_SKIPINSERTED változója**

9 A Kurzor stabilitás (Cursor Stability - CS) és az Olvasási stabilitás (Read Stability - RS) elkülönítési szintek nem véglegesített beillesztett sorainak átugrásához használhatja a rendszerleíró adatbázis DB2\_SKIPINSERTED változóját.

9 A rendszerleíró adatbázis DB2\_SKIPDELETED és DB2\_EVALUNCOMMITTED változójának használatával ugorhatók át a nem véglegesített törlések és a nem véglegesített frissítések. Egyébként a CS és RS elkülönítési szintek esetében követelmény, hogy csak véglegesített adatok feldolgozása történjen.

9 Ha úgy dönt, hogy átugorhatja a zárolt sorokat, mivel azok nem véglegesített beszűrt sorok, a rendszerleíró adatbázis DB2\_SKIPINSERTED változóját bekapcsolva lehetőség van azok átugrására. A rendszerleíró adatbázis ezen változóját bekapcsolva magasabb fokú párhuzamosság érhető el, így a legtöbb alkalmazás esetében ez a javasolt választás.

9 Vannak esetek, melyekben a nem véglegesített beillesztések átugrása nem ajánlott. Például:

- Ha két alkalmazás táblát használ az egymás közti adattovábbítás során
- Ha egy alkalmazás nem használ UPDATE utasítást, hanem törli a régebbi adatokat és beilleszti az újakat.

## 9 **Közvetlen I/O és Egyidejű I/O engedélyezése kiterjesztve az ideiglenes táblaterületekre**

9 A DB2 Universal Database™ (UDB) 8.2.2-es verziójától kezdődően a Közvetlen I/O engedélyezése minden platformon és az Egyidejű I/O engedélyezése AIX® rendszeren kiterjed az SMS és DMS ideiglenes táblaterületekre is. A DB2 UDB 8.2-es verziójához hasonlóan ez a szolgáltatás jelen verzióban is bekapcsolható a NO FILE SYSTEM CACHING kulcsszó CREATE vagy ALTER SQL utasításban való használatával.

## 9 **A 2.6-os Linux rendszermag telepítési lemezképpállományai**

9 A DB2 Universal Database (UDB) for Linux™ 8.2.2-es verziójától kezdődően új, a 2.6-os rendszermagra épülő Linux disztribúciókhoz tartozó telepítési lemezképpállományok érhetők el a következő architektúrákhoz:

- x86: 32 bites Intel® és AMD processzorok
- x86-64: 64 bites Intel EM64T és AMD64 processzorok

9 Az új telepítési lemezképpállományok automatikusan engedélyezik az aszinkron I/O és a vektoros I/O teljesítménynövelést a DB2 UDB for Linux esetében.

9 Ezen új telepítési lemezképpállományok csak 2.6-os rendszermagra épülő Linux disztribúciókra telepíthetők, köztük Red Hat Enterprise Linux 4 és SuSE Linux Enterprise Server 9 rendszerre. A 2.6-os rendszermaghoz tartozó telepítési lemezképpállományok esetében a CD-lemez címkéjén szerepel a "2.6 kernel" (2.6-os rendszermag) kifejezés, hogy megkülönböztethetők legyenek a 2.4-es rendszermaghoz tartozó telepítési lemezképpállományoktól.



9 Ha korábban már telepítette a DB2 UDB for Linux egy korábbi változatát 2.6-os  
9 rendszerre épülő disztribúcióra, telepítenie kell a DB2 UDB for Linux 2.6-os  
9 rendszerre tartozó FixPak javítócsomagját, mellyel a telepített DB2 UDB terméket  
9 8.2.2-es verziójúra (vagy újabbra) frissíti.

## 9 **Biztonságosabb távoli parancsértelmező mechanizmus** 9 **konfigurálása DB2 DPF termékekhez (UNIX)**

9 A 8.2.2-es verzió megjelenését megelőzően a DB2 adatbázis-particionáló szolgáltatás  
9 (database partitioning feature - DPF) termékek UNIX<sup>®</sup> rendszeren az rsh segédprogramot  
9 használták távoli parancsértelmező mechanizmusként, ha parancsokat hajtottak végre távoli  
9 DB2 csomópontokon. A db2start parancs kiadásakor például a távoli csomópontok az rsh  
9 távoli parancsértelmező program segítségével fogadják az adatbáziskezelő start parancsát.

9 A 8.2.2-es verziótól kezdve a távoli parancsértelmező mechanizmus konfigurálása  
9 elvégezhető a rendszerleíró adatbázis új DB2RSHCMD változóján keresztül. A rendszerleíró  
9 adatbázis ezen változója lehetővé teszi a felhasználó számára egy biztonságosabb távoli  
9 parancsértelmező parancs teljes elérési útvonalnévének megadását, például: /usr/bin/ssh. Ha  
9 megadja a DB2RSHCMD értékét, a rendszer a távoli csomópontokhoz küldött összes parancs  
9 esetében a megadott távoli parancsértelmező programot használja. A távoli parancsértelmező  
9 programot úgy kell beállítani, hogy a példánytulajdonos jogosult legyen a távoli  
9 parancsértelmező használatára minden egyes DB2 csomóponton, külön hitelesítési eljárások  
9 (pl. jelszó) nélkül.

## 9 **A rendszerleíró adatbázis DB2NOLIOAIO változójának cseréje** 9 **DB2LINUXAIO változóra (Linux)**

9 A rendszerleíró adatbázis DB2 Universal Database (UDB) termékhez tartozó  
9 DB2NOLIOAIO változója a 8.2.2-es verzióban már nem támogatott. A Linux rendszert  
9 használó felhasználók esetében a DB2NOLIOAIO változó helyett a DB2LINUXAIO változó  
9 szerepel a rendszerleíró adatbázisban.

- 9 • Ha engedélyezni kívánja az aszinkron I/O (AIO) támogatását Linux rendszeren, adja ki a  
9 következő parancsot:

```
9 db2set DB2LINUXAIO=true
```

9 és indítsa újra a DB2 UDB rendszert.

9 **Megjegyzés:** Az AIO használatához a felhasználónak telepítenie kell ezt: libaio-0.3.98  
9 vagy újabb, és olyan rendszerre szükséges, amely támogatja az AIO-t.

- 9 • Ha le kívánja tiltani az aszinkron I/O (AIO) támogatását Linux rendszeren, adja ki a  
9 következő parancsot:

```
9 db2set DB2LINUXAIO=false
```

9 és indítsa újra a DB2 UDB rendszert.

## 9 **Új táblafüggvény az adatbázis előzményfájljának** 9 **lekérdezéséhez**

9 A DB2 Universal Database 8.2.2-es verziójának megjelenése előtt a CLP LIST HISTORY  
9 parancsa vagy C API felületek voltak szükségesek az adatbázis előzményfájljának  
9 lekérdezéséhez az elért adatbázis-partíciókkal kapcsolatban.

9 A 8.2.2-es verziótól kezdődően az adatbázis előzményfájljának lekérdezéséhez használható az  
9 ADMIN\_LIST\_HIST() táblafüggvény. Az adatbázishoz való csatlakozás után az  
9 ADMIN\_LIST\_HIST() táblázat formájában elküldi az adatbázis előzményfájljának tartalmát,  
9 mely arra az adatbázis-partícióra vonatkozik, amelyhez a csatlakozás történt.

## Megnövelt lekérdezési és frissítési teljesítmény a DB2 Cube Views Optimization Advisor termékben

A DB2 Cube Views termék Optimization Advisor (Optimalizálási tanácsadó) szolgáltatása által javasolt összegző táblák jobb lekérdezési hatásfokot és gyorsabb frissítést tesznek lehetővé. A javasolt összegző táblák továbbfejlesztésének eredményeképpen jobban lefedik a kocka (cube) modellt, továbbá a korábbi kiadásokhoz képest több lekérdezést kezelnek, megnövelt teljesítménnyel. Az ajánlott frissítési parancsfájlok mostantól lehetőség szerint használják a cursor load (kurzor betöltés) funkciót, így csökkentve az összegző táblában szereplő adatok frissítésének időtartamát.

---

## Termékjavítási előzmények

A javítócsomag által kezelt Authorized Program Analysis Reports (APAR)-ok listájáért lásd:

<http://www.ibm.com/software/data/db2/udb/support.html>

---

## Kompatibilitási problémák

### Visszamenőleges kompatibilitás

#### A 8.2-es verziójú DB2 UDB adatbázisok kompatibilitása korábbi verziókkal

Ha 8.2-es verziójú DB2 Universal Database programmal hoz létre adatbázist, azt nem használhatja 8.1-es verzióban. Az ilyen adatbázisok kizárólag 8.2-es vagy újabb szintek esetében használható.

A 8.2-es verziószintű DB2 UDB segítségével létrehozott adatbázisok olyan tulajdonságokkal rendelkezhetnek, melyek nem elérhetőek a korábbi verziókban. Ez a különbség váratlan és nemkívánatos eredményhez vezethet, ha megkísérli áthelyezni az új adatbázist a DB2 UDB egy korábbi kiadására.

**Megjegyzés:** Egy adatbázis 8.2-es verzióról 8.1-es verzióra történő áthelyezésének egyetlen lehetséges esete az, ha az adatbázis létrehozása eredetileg a 8.1-es verzióban történt. Még ekkor is csak úgy lehetséges a visszafelé irányú költöztetés, ha előzőleg futtatja **db2demigdb** eszközt. Ugyanakkor hibát okozhat az is, ha olyan beépített funkciókat használt, melyek módosultak a 8.2-es verzióban.

#### A DB2 UDB ügyféltámogatás tisztázása

A *DB2 Quick Beginnings for Clients* (DB2 Repülőrajt ügyfeleknek) című könyv "DB2 client overview" ("DB2 ügyfelek áttekintése") része a következőket tartalmazza:

A DB2 ügyfelek kapcsolódhatnak olyan DB2 kiszolgálókhoz, melyek két kiadással későbbiek vagy egy kiadással korábbiak, mint az ügyfél kiadásának szintje, továbbá olyan kiszolgálókhoz is, melyek azonos kiadási szintűek.

A helyesbített állítás a következő:

Bár egyes környezetekben az N verziójú ügyfelek kapcsolódása N + 2 verziójú kiszolgálókhoz lehetséges, ez a kapcsolat csak addig támogatott konfiguráció, ameddig az N verzió használatban van. Az N verzió használatból való kivonásával ez a konfiguráció a továbbiakban nem támogatott.

A 8-as verziójú DB2 kiszolgálóhoz kapcsolódó 6-os verziójú DB2 ügyfelek támogatása megszűnt, mert ezek használatból történő kivonása lezajlott.

8 Hasonló a helyzet a DB2 UDB kiszolgálói támogatás esetében; egy N verziójú ügyfél  
8 kapcsolódhat N - 1 verziójú kiszolgálóhoz, ha csak nincs kivonva a használatból az N - 1  
8 verziójú kiszolgáló.

## 8 **Állapot-nyilvántartási változások a DB2 UDB 8.2-es verziójáról a** 7 **DB2 UDB 8.1-es verzióra való költöztetéskor**

7 A nyilvántartásban a DB2 UDB 8.2-es verziójának szintjén végzett módosítások elvesznek, ha  
7 visszatér a DB2 UDB 8.1-es verziójára. A nyilvántartás visszaáll a 8.1-es verziójú  
7 HealthRules.reg fájl alapján, amely azokat a beállításokat tartalmazza, amelyek a DB2 UDB  
7 8.2-es verzióra való áttérés előtt voltak érvényben.

## 3 **Alternate FixPak javítócsomagok (Linux és UNIX)**

3 A DB2 Universal Database (UDB) 8-as verziója előtt a FixPak javítócsomagok csak a  
3 telepített DB2 UDB csomagok és fájlkészletek frissítését szolgálták egy rögzített helyen. Ez  
3 azt jelentette, hogy a FixPak javítócsomagok telepítése felülírta a meglévő fájlokat a frissített  
3 változatokkal, melyek a javítócsomagban érkeztek. Több DB2 FixPak szint nem létezhetett  
3 egyazon rendszeren. A mostani verzió esetében a DB2 UDB nagyvállalati kiszolgáló kiadás  
3 (Enterprise Server Edition, ESE) egyetlen rendszeren több javítócsomagszinttel is  
3 rendelkezhet Linux™ alapú és UNIX® alapú operációs rendszerek esetében. A 8.1.2-es verzió  
3 óta rendelkezésre álló szolgáltatás megvalósítása a javítócsomagok következő két típusával  
3 történik:

### 3 **szokásos FixPak csomagok**

- 3 • Nem csak az ESE számára elérhető, hanem minden támogatott 8-as verziójú  
3 DB2 termékhez is, a kapcsolódó platformokon.
- 3 • Közvetlenül a meglévő telepítésre telepíthetők az /usr/opt/db2\_08\_01  
3 könyvtárban AIX rendszeren vagy az /opt/IBM/db2/V8.1 könyvtárban a többi  
3 platform esetében.
- 9 • Nem alkalmazható egyetlen korábban telepített alternate FixPak csomagra sem

### 3 **Alternate FixPak csomagok**

- 3 • Telepíthetők teljesen új DB2 UDB ESE példányként.
- 3 • Telepítésük egy előre megadott helyre történik, nem a DB2 UDB szokványos  
3 telepítési helyére
- 3 • Nincs grafikus felületen keresztül alkalmazható telepítési eljárás az alternate  
3 FixPak csomagok esetében

### 3 **Megjegyzések:**

- 3 1. *Nem* kötelező több javítócsomag telepítését elvégezni, ha azt a környezet nem követeli  
3 meg.
- 3 2. Az IBM DB2 UDB Enterprise Server Edition (ESE) for Linux and UNIX 8.1.2-es  
3 verziójától kezdődően a javítócsomagok támogatottak termelési működési  
3 környezetekben, ha telepítésük többszörös javítócsomagszintként történik.
- 7 3. Linux rendszeren az alternate FixPak javítócsomagok csak a következő platformokon  
7 érhetőek el:
  - 7 • x86 (32 bites)
  - 7 • S/390 (31 bites)
- 3 4. Ha több DB2 példány fut eltérő javítócsomagszinttel egyazon rendszeren, esetükben nem  
3 támogatottak azok a műveletek, melyek DB2 belső eljárashívást (Internal Procedure Call,  
3 IPC) hoznak létre, például befogadott lekérdezést. Az ilyen műveletekben részt vevő  
3 összes példánynak azonos DB2 javítócsomagszinttel kell rendelkeznie.
- 9 5. A 8-as verziójú DB2 UDB alternate FixPak javítócsomagok csak a DB2 ESE termékek  
9 esetében használhatók, a támogatott Linux és Unix platformokon.

3 Egy többszintű javítócsomag példányát a következő műveletek végrehajtásával frissítheti  
3 újabb javítócsomagszintre.

- 3 • Telepítse a megfelelő szokásos javítócsomagot a GA (általában elérhető) telepítésre, és  
3 frissítse a példányt a meglévő GA útvonalon található **db2iupdt** futtatásával.
- 3 • Telepítse a megfelelő Alternate FixPak javítócsomagot saját útvonalára, és frissítse a  
3 példányt az ezen az útvonalon található **db2iupdt** futtatásával.

3 Az alternate FixPak csomagok letöltésére vonatkozó további információkért látogasson el az  
3 IBM terméktámogatási oldalára: <http://www.ibm.com/software/data/db2/udb/support.html> .

## 9 **A 8.2.2-es verziójú Query Patroller lekérdezési adatainak** 9 **kompatibilitása a korábbi FixPak csomagokkal**

9 A 8.2.2-es verziótól kezdődően a 32 bites környezetben beolvasott TRACK\_QUERY\_INFO  
9 Query Patroller vezérlőtábla használható 64 bites környezetben is. Ez a tulajdonság  
9 megkönnyíti a 64 bites környezetbe történő költöztetést. A 8.2.2-es verzió  
9 TRACK\_QUERY\_INFO Query Patroller vezérlőtáblájában rögzített információk egyetlen  
9 korábbi FixPak szint esetében sem használhatók az adott lekérdezés előzményadatainak  
9 létrehozásához, sem függőben lévő lekérdezések futtatásához.

## **Az Adatraktár központ Data korábbi kiszolgálótámogatási** **korlátozásai**

A következő korlátozások érvényesek a korábbi kiszolgálók támogatására vonatkozóan a DB2  
Universal Database (UDB) nagyvállalati kiszolgáló kiadás (Enterprise Server Edition, ESE)  
8-as verziójú Adatraktár központ esetében:

### **Nagy objektumok (LOB adattípus) támogatása**

- Ha a DB2 UDB nagyvállalati kiszolgáló kiadás (Enterprise Server Edition, ESE)  
8-as verziójánál korábbi kiszolgálón használ adatraktár-vezérlő adatbázist, nem  
használhat LOB típusú objektumokat. A megfelelő szintre kell frissítenie az  
adatraktár-vezérlő adatbázist, vagy áthelyezheti vezérlő adatbázist arra a  
rendszerre, amelyen a DB2 UDB nagyvállalati kiszolgáló kiadás (Enterprise  
Server Edition, ESE) 8-as verziójának adatraktár-kiszolgálója telepítve van, és  
helyileg erről a rendszerről kell használnia.
- Ha az Adatraktár központ és a DB2 UDB között LOB típusú objektumokat  
szeretne áthelyezni, át kell térnie a DB2 UDB nagyvállalati kiszolgáló kiadás  
(Enterprise Server Edition, ESE) 8-as verziójára.

### **Systems Network Architecture (SNA) támogatása**

Ha SNA használatával kapcsolódik a raktárforrásokhoz és -célokhoz, akkor  
módosítani kell a konfigurációt "TCP/IP over SNA" típusúra, vagy pedig a Windows  
NT raktárügynököt kell használni.

### **Az EXPORT és LOAD segédprogramok támogatása**

Az Adatraktár központ 8-as verziójának LOAD segédprogramja nem támogat 7-es  
verziójú cél-adatbázist. Ha a célt meg kívánja tartani 7-es verziójúnak, akkor a  
LOAD lépést SQL Select és Insert lépésre kell változtatnia. Az SQL Select és Insert  
függvényei a DELETE\* utasítással kezdődnek, melyet a SELECT, illetve INSERT  
utasítás követ. Az SQL Select és Insert függvényeinek használatához az adatbázisnak  
naplóznia kell az összes tranzakciót. Ennek eredményeként az SQL Select és Insert  
függvényei kevésbé hatékonyak, mint az EXPORT és LOAD segédprogramok.

## Development Center APAR elemek, melyek az SQLJ és SQL Assist támogatásához szükségesek a DB2 UDB for OS/390 6-os verzióján és a DB2 UDB for z/OS 7-es verzióján

Ha a Development Center összetevőt a 8-as verziójú DB2 Universal Database (UDB) valamely Alkalmazásfejlesztés ügyfelén használja, Windows vagy UNIX operációs rendszeren, az SQLJ és az SQL Assist támogatás engedélyezéséhez a következő APAR javítókészleteket kell telepíteni:

### DB2 UDB for z/OS, 7-es verzió

- PQ65125 - SQLJ támogatást nyújt Java SQLJ tárolt eljárások létrehozásához
- PQ76858 - SQL Assist támogatást nyújt

### DB2 UDB for OS/390, 6-os verzió

- PQ76858 - SQL Assist támogatást nyújt

## Az SQL Assist két verziója indul el a DB2 UDB termékből

A DB2 Universal Database A DB2 UDB 8-as verzióból meghívható az SQL Assist 7-es és 8-as verziója egyaránt. A 7-es verziót a DB2 Adatraktár központból indíthatja el. A többi központ a legújabb 8-as verziót indítja el. A termék online súgója további információkat nyújt az SQL Assist 7-es verziójával kapcsolatban.

## Változás a Unicode kiszolgáló viselkedésében

A 7-es verzióban a Unicode kódolást használó kiszolgálók kapcsolódáskor figyelmen kívül hagyták az alkalmazások által küldött grafikus kódlapokat, és azt feltételezték, hogy azok UCS2 Unicode kódot (1200-as kódlapot) használtak. A Unicode kódolást támogató kiszolgálók a 8-as verziótól kezdődően figyelembe veszik az ügyfél által küldött kódlapokat.

## Adatbázis-konfiguráció paraméterek változása költöztetés során

A DB2 UDB 8.2-es verziója új, 16 KB méretű adatbázis-konfigurációs paraméterfájlt használ, melynek neve SQLDBCONF. Ez egy külön fájl, nem azonos a DB2 UDB 8.1-es verziójában szereplő, 4 KB méretű, SQLDBCON nevű adatbázis-konfigurációs paraméterfájllal.

A DB2 UDB 8.2-es verzióra történő költöztetést követően a termék átköltözteti a 8.1-es verzió 4 KB-os fájljának tartalmát, és a 16 KB-os fájlt használja az adatbázis-konfigurációs paraméterek változásainak naplózására. A 8.1-es verzió 4 KB-os fájlját a rendszer megőrzi, de nem használja.

Ha visszafelé irányú költöztetést hajt végre a DB2 UDB 8.1-es verziójára, a DB2 UDB 8.1 termék visszatér az eredeti, 8.1-es verziójú, 4 KB-os fájl használatához az adatbázis-konfigurációs paraméterek változásainak naplózása során. A 8.2-es verzió 16 KB-os fájlját a rendszer megőrzi, de a DB2 UDB termék 8.1-es verziója nem ismeri fel. A 16 KB-os adatbázis-konfigurációs paraméterfájlon a 8.2-es verzióra, valamint a 8.1-es verzióra történő költöztetés közötti időben végrehajtott változtatások gyakorlatilag rejtve maradnak a korábbi DB2 UDB szint előtt, mivel a módosítások költöztetése az eredeti, 4 KB-os fájlba nem történt meg.

Ezen felül, ha ismét DB2 UDB 8.2-es verzióra történő költöztetést hajt végre, a DB2 UDB 8.2-es verziója észleli, hogy már létezik a 16 KB-os adatbázis-konfigurációs fájl, és az adatbázis-konfigurációs paraméterek változásainak naplózásakor visszatér a 8.2-es verziójú, 16 KB méretű fájl használatához. A 8.1-es verziójú, 4 KB-os fájl a rendszer megőrzi, de a DB2 UDB termék 8.2-es verziója nem ismeri fel. A 4 KB-os adatbázis-konfigurációs paraméterfájlon a 8.1-es verzióra, majd a 8.2-es verzióra történő újraköltöztetés közötti időben végrehajtott változtatások gyakorlatilag rejtve maradnak az újabb DB2 UDB szint előtt, mivel a módosítások költöztetése a meglévő 16 KB-os fájlba nem történt meg.

## A db2diag.log fájl formátumának továbbfejlesztései

A db2diag.log fájlformátuma több szempontból is előnyösebbé vált a 8.2-es verzióban. A naplófájl olvasása és értelmezése könnyebb lett, továbbá szoftver általi feldolgozása is egyszerűbbé vált. Az alábbi változtatások történtek:

- Minden egyes bejegyzés teljes fejlécinformációs-készletet kap.
- A naplórekord üzenet- és adatrészei világosan meg lesznek jelölve, így sokkal könnyeb értelmezni és felhasználni a naplórekordot.
- Minden egyes rekord időzónás időpontbélyeget kap.
- Minden mezőnek érthető mezőneve lesz nagybetűkkel írva.
- A fejléc és üzenetmezők sorhossza maximum 80 karakter lehet.
- Új mezők kerültek felvételre, melyek közül talán a legfontosabb a "súlyossági fokozat" mező, melynek segítségével könnyen meg lehet találni a legfontosabb bejegyzéseket.

Más módosítások is történtek, például a **database** (adatbázis) mezőnév **DB** mezőnévre változott.

Eseményrekordok lettek felvéve diagnosztikai üzenetként a db2diag.log fájlba. Az ilyen eseményekre példák:

- A profilnyilvántartás frissítései
- A konfigurációs paraméterek frissítései

Az eseményrekordokban az "Event" szó van megadva a **LEVEL** mezőben. Habár az események nem számítanak hibának, naplózásukra sor kerülhet a 4-es (információs) vagy 3-as (figyelmeztetés) diagnosztikai szinteken kívül, fontosságuktól függően.

## Naplózásra kerülnek a db2set profilnyilvántartási változók és a DB, illetve DBM konfigurációs paraméterek

A 8.2-es verzióval kezdődően a következő frissítések naplózása történik meg a db2diag.log fájlban:

- db2set profilnyilvántartási frissítések
- adatbázis- és adatbáziskezelő-konfigurációs paraméterek frissítései

Ezen frissítések üzeneteinek naplózása magas diagnosztikai szinten történik, fontosságuk miatt.

A db2set profilnyilvántartás alábbi típusú frissítései kerülnek naplózásra:

### Modify (Módosítás)

A **db2set változóNév=érték** parancs az alábbihoz hasonló bejegyzést eredményez a db2diag.log fájlban:

```
2004-04-22-19.19.14.156959-240 I79582C286          LEVEL: Event
PID      : 2437242                TID   : 1          PROC  : db2set
INSTANCE: db2user                 NODE  : 000
FUNCTION: DB2 UDB, oper system services, db2set_main, probe:40
CHANGE  : CFG DB2SET: DB2DBDFT: From: "RÉGIDB" To: "MINTA"
```

### Delete (Törlés)

A **db2set -r** parancs az alábbihoz hasonló bejegyzést eredményez a db2diag.log fájlban:

```
CHANGE  : CFG DB2SET: DB2DBDFT: From: "MINTA" To: ""
```

**Megjegyzés:** Az előző példában a fejlécinformációk figyelmen kívül lettek hagyva.

### Reset (Alaphelyzetbe állítás)

A **db2set változóNév=érték** parancs az alábbihoz hasonló bejegyzést eredményez a db2diag.log fájlban:



7 CHANGE : CFG DB2SET: Profile registry was reset

7 **Megjegyzés:** Az előző példában a fejlécinformációk figyelmen kívül lettek hagyva.

7 Példák a DB és DBM konfigurációs paraméterek frissítéseire:

7 CHANGE : CFG DB SAMPLE: "Maxlocks" From: "10" To: "20"

7 CHANGE : CFG DBM: "Diaglevel" From: "3" To: "1"

7 CHANGE : CFG DBM: Reset to the system defaults

7 **Megjegyzés:** Az előző példákban a fejlécinformációk figyelmen kívül lettek hagyva.

7 A konfigurációfrissítési üzenetek megkereséséhez használja a db2diag eszközt. Például:

- 7 • Az összes esemény kijelöléséhez: **db2diag -level event**
- 7 • A módosítási események kijelöléséhez: **db2diag -g "changeevent="**

## Termékkompatibilitás

### A DB2 Universal Database for Linux, UNIX, and Windows által támogatott, 1.4.2-es JDK

9 A 8.2.2-es verziójú DB2 Universal Database™ (UDB) for Linux, UNIX, and Windows®,  
9 (mellyel egyenértékű a 8.1-es verzió, FixPak 9 csomaggal) támogatja az 1.4.2-es JDK  
9 használatát a DB2 UDB által támogatott, 32 és 64 bites operációs rendszerű, munkaállomás  
9 környezetek esetében. Ebbe a támogatásba beletartozik a Java™ ügyfélalkalmazások  
9 felépítése és futtatása, a Java rutinok felépítése és futtatása a parancssorból, a Java rutinok  
9 felépítése és futtatása a DB2 Fejlesztési központból (ahol támogatott), valamint más DB2  
9 eszközök futtatása.

9 A DB2 UDB 8.2-es verziójának telepítésekor a Java fejlesztőkészlet legújabb támogatott  
9 verziója is telepítésre kerül (ha még nem volt telepítve), hacsak a DB2 UDB telepítés nem egy  
9 régebbi, 8-as verziójú DB2 UDB frissítése. Ha korábban telepített 8-as verziójú DB2 UDB  
9 frissítését végzi, a Java fejlesztőkészletet telepítenie kell a CD-lemezeről.

9 A következő tábla tartalmazza a DB2 által támogatott, 32 és 64 bites operációs rendszerű,  
9 munkaállomás környezeteket és a hozzájuk tartozó JDK szinteket. A korábbi verziók esetében  
9 érvényes JDK támogatásra vonatkozó információkért olvassa el a Java alkalmazásfejlesztési  
9 weboldalt a következő címen: <http://www.ibm.com/software/data/db2/udb/ad/v8/java/> .

9 *1. táblázat: DB2 által támogatott környezetek a hozzájuk tartozó támogatott JDK szintekkel*

DB2 által támogatott környezet	Legújabb támogatott JDK szint
Windows IA/AMD (32 bites)	JDK 1.4.2
Windows IA (64 bites)	JDK 1.4.2
Windows AMD/EM64T (64 bites)	JDK 1.4.2
AIX® 4.3.3 (32 bites)	JDK 1.3.1 SR6 <sup>[2]</sup>
AIX 5 (hibrid <sup>[1]</sup> )	JDK 1.4.2
Solaris (hibrid <sup>[1]</sup> )	JDK 1.4.2
HPUX RISC & Itanium (hibrid <sup>[1]</sup> )	JDK 1.4.2.01
Linux AMD/EM64T 32 és 64 bites (hibrid <sup>[1]</sup> )	JDK 1.4.2 <sup>[3]</sup>
Linux IA (32 bites)	JDK 1.4.2
Linux IA (64 bites)	JDK 1.4.2
Linux 390 (31 bites)	JDK 1.4.2



9 1. táblázat: DB2 által támogatott környezetek a hozzájuk tartozó támogatott JDK  
9 szintekkel (Folytatás)

DB2 által támogatott környezet	Legújabb támogatott JDK szint
Linux 390 (64 bites)	JDK 1.4.2
Linux PPC (hibrid <sup>[1]</sup> )	JDK 1.4.2

### Megjegyzések:

1. A hibrid olyan telepítési lemezképállományt jelöl, mely 32 és 64 bites támogatást is tartalmaz
2. Az AIX 4.3.3 esetében kizárólag a 6-os szervizkiadással telepített 1.3.1-es JDK verzió használata támogatott.
3. A JDK 1.4.2 készlettel rendelkező Linux AMD/EM64T (32 és 64 bites) rendszerek esetében a DB2 grafikus felhasználói felület eszközei nem támogatottak.

9 Újabb eljárás a Linux Java környezet beállításához, mely később található.

## A Linux Java környezet beállítása

### Előfeltételek:

- A következő lépések előtt hajtsa végre az "A UNIX Java környezet beállítása" témakörben felvázolt beállításokat, melyek leírása megtalálható az *Alkalmazásfejlesztési útmutató: Alkalmazások felépítése és futtatása* útmutatóban.
- Az alábbiakban leírtak végrehajtásához root jogosultság szükséges.

### Eljárás:

9 Tegye a következőket, ha Java alkalmazásokat kíván létrehozni Linux rendszeren DB2 JDBC  
9 támogatással:

1. Telepítse és konfigurálja a "Linux által támogatott fejlesztőszoftver" részben felsorolt támogatott fejlesztőkészletek valamelyikét. Ez a rész megtalálható az *Alkalmazásfejlesztési útmutató: Alkalmazások felépítése és futtatása* útmutatóban.  
Tárolt Java eljárások vagy felhasználó által megadott függvények futtatásához a Linux valósidejű összeszerkesztő programjának hozzá kell férnie bizonyos Java megosztott könyvtárakhoz, és a DB2 UDB rendszernek be kell tudnia tölteni ezeket a könyvtárakat és a Java Virtual Machine programot egyaránt. A tárolt eljárásokat és a felhasználó által megadott függvényeket futtató folyamat csak biztonságos helyeken tölti be a könyvtárakat, az `/etc/ld.so.conf` fájlban megadottak szerint. Ezen biztonságos helyek egyike az `/usr/lib`. A még hátralévő lépések megmutatják, hogy mely könyvtárak esetében van szükség szimbolikus hivatkozásra az `/usr/lib` könyvtárban.
2. Hozzon létre a Java megosztott könyvtárakra mutató szimbolikus hivatkozásokat a `/usr/lib` könyvtárban. A használt JDK verziójától függően különböző megosztott könyvtárakra mutató hivatkozások szükségesek:

#### IBM® Developer Kit 1.3 esetében

Hozzon létre a `libjava.so`, a `libjvm.so` és a `libhpi.so` könyvtárra mutató szimbolikus hivatkozásokat. A szimbolikus hivatkozások létrehozásához adja ki a következő parancsokat root felhasználóként:

```
cd /usr/lib  
ln -fs JAVAHOME/jre/bin/libjava.so .  
ln -fs JAVAHOME/jre/bin/classic/libjvm.so .  
ln -fs JAVAHOME/jre/bin/libhpi.so .
```

9 ahol a `JAVAHOME` az IBM Developer Kit alapkönyvtára. Amennyiben a DB2  
9 UDB nem találja ezeket a könyvtárakat, a Java rutinok futtatása a -4301 számú

9 hibát fogja eredményezni, és üzenetek jelennek meg az adminisztrációs értesítési  
9 naplóban arról, hogy bizonyos könyvtárak nem találhatóak.

#### 9 **IBM Developer Kit 1.4.1 esetében**

9 Hozzon létre a libjava.so, a libjvm.so, a libhpi.so és a libjsig.so könyvtárra  
9 mutató szimbolikus hivatkozásokat. A szimbolikus hivatkozások létrehozásához  
9 adja ki a következő parancsokat root felhasználóként:

```
9 cd /usr/lib  
9 ln -fs JAVAHOME/jre/bin/libjava.so  
9 ln -fs JAVAHOME/jre/bin/classic/libjvm.so  
9 ln -fs JAVAHOME/jre/bin/libhpi.so  
9 ln -fs JAVAHOME/jre/bin/libjsig.so
```

9 ahol a JAVAHOME az IBM Developer Kit alapkönyvtára. Amennyiben a DB2  
9 UDB nem találja ezeket a könyvtárakat, a Java rutinok futtatása a -4301 számú  
9 hibát fogja eredményezni, és üzenetek jelennek meg az adminisztrációs értesítési  
9 naplóban arról, hogy bizonyos könyvtárak nem találhatóak.

#### 9 **IBM Developer Kit 1.4.2 esetében**

9 Hozzon létre a libjava.so, a libjvm.so, a libhpi.so, a libjsig.so, a libjitc.so, a  
9 libxhpi.so és a libdbgmalloc.so könyvtárra mutató szimbolikus hivatkozásokat. A  
9 szimbolikus hivatkozások létrehozásához adja ki a következő parancsokat root  
9 felhasználóként:

```
9 cd /usr/lib  
9 ln -fs JAVAHOME/jre/bin/libjava.so  
9 ln -fs JAVAHOME/jre/bin/classic/libjvm.so  
9 ln -fs JAVAHOME/jre/bin/libhpi.so  
9 ln -fs JAVAHOME/jre/bin/libjsig.so  
9 ln -fs JAVAHOME/jre/bin/libjitc.so  
9 ln -fs JAVAHOME/jre/bin/libxhpi.so  
9 ln -fs JAVAHOME/jre/bin/libdbgmalloc.so
```

9 ahol a JAVAHOME az IBM Developer Kit alapkönyvtára. Amennyiben a DB2  
9 UDB nem találja ezeket a könyvtárakat, a Java rutinok futtatása a -4301 számú  
9 hibát fogja eredményezni, és üzenetek jelennek meg az adminisztrációs értesítési  
9 naplóban arról, hogy bizonyos könyvtárak nem találhatóak.

#### 9 **Alternatív eljárás:**

9 A megosztott könyvtárakra mutató hivatkozások az /usr/lib könyvtárban explicit módon  
9 történő létrehozása helyett lehetőség van a megosztott Java könyvtárak nevének felvételére az  
9 /etc/ld.so.conf fájlba. Ha a megosztott Java könyvtárak nevét felveszi a /etc/ld.so.conf  
9 fájlba, a módosítások elvégzése után ki kell adnia az **ldconfig** parancsot. Ha ezen alternatív  
9 eljárás során bármilyen hibát észlel, a korábban leírtak szerint hozzon létre hivatkozásokat az  
9 /usr/lib könyvtárban.

### **Microsoft XP javítás szükséges 64 bites operációs rendszerek esetében**

Ha Microsoft XP 64 bites operációs rendszert (2600) használ, mely beállításai szerint a NETBIOS protokollt használja a DB2 termékcsaláddal való kommunikáció során, be kell szereznie egy gyorsjavító csomagot (hotfix) a Microsoft cégtől. Tekintse meg a Microsoft Tudásbázis Q317437-es számú cikkét.

#### 2 **Windows XP operációs rendszerek**

2 A Windows XP Home Edition operációs rendszert csak a DB2 Universal Database (UDB)  
2 személyi kiadás termékek támogatják.

2 A Windows XP Professional operációs rendszert a következő DB2 termékek támogatják:

- 8 • DB2 UDB vállalati kiadás
- 2 • DB2 UDB személyi kiadás
- 2 • DB2 UDB munkacsoport kiszolgálói kiadás
- 5 • DB2 Connect személyi kiadás

9 A következő DB2 termékek használatát a Windows XP csak fejlesztési vagy tesztelési célból  
9 támogatja (a termelési környezetekben Windows 2000 vagy Windows Server 2003  
9 szükséges):

- 9 • DB2 UDB nagyvállalati kiszolgáló kiadás
- 5 • DB2 Connect nagyvállalati kiadás

## 8 **Elérhető a DB2 UDB HADR külön megállapított vételárú beállítás**

8 A DB2 Universal Database (UDB) 8.2-es verziója esetében a DB2 UDB munkacsoport  
8 kiszolgálói kiadást és a DB2 UDB vállalati kiadást vásárlók (akiknél a licencké alapját a  
8 felhasználók száma szerinti árazás adta) nem telepíthették a DB2 UDB High Availability  
8 Disaster Recovery (HADR) külön megállapított vételárú lehetőséget. Ezt a problémát  
8 kiküszöbölte a DB2 UDB 8.2-es verzió 1-es FixPak javítócsomagja (mellyel egyenértékű a  
8 8.1-es verzió 8-as FixPak csomagja).

## 8 **A DB2 Warehouse Manager (8.2-es verzió) és az IBM DB2 OLAP 8 Server FP3 vagy újabb**

8 A 8.2-es verziójú DB2 Warehouse Manager standard kiadásban szereplő OLAP  
8 segédprogramok nem kompatibilisek az IBM DB2 OLAP Server FP3 (6.5.4-es Essbase API  
8 szint) és későbbi változatokkal. A probléma megoldásáig ajánlott a DB2 OLAP Server FP2-es  
8 (Essbase 6.5.3) vagy korábbi változatának használata.

## 9 **Nyers I/O naplózás engedélyezése (2.6-os rendszermaggal futó 9 Linux esetében)**

9 A 8.2.2-es DB2 Universal Database (UDB) előtti verziók esetében ahhoz, hogy nyers I/O  
9 eszközök mellett használja a naplófájlokat, fizikai egységet kellett a Linux nyers  
9 eszközmeghajtóhoz rendelni a raw segédprogram segítségével. A DB2 UDB 8.2.2-es  
9 verziójától kezdve (mellyel egyenértékű a FixPak 9 javítócsomaggal futó 8.1-es verzió) a  
9 2.6-os Linux rendszermag esetében a naplókhoz tartozó nyers I/O közvetlenül is megadható.  
9 A DB2 UDB kihasználja a 2.6-os rendszermagban található egyik speciális nyílt kapcsolót, és  
9 alapértelmezés szerint lehetővé teszi a naplókhoz tartozó nyers I/O engedélyezéséhez. Például  
9 a /dev/sdb1 eszközpártíció nyers naplókhoz történő használatához a MINTA adatbázison,  
9 adja ki a következő parancsot:

```
9 db2 update db cfg for minta using newlogpath /dev/sdb1
```

9 A nyers vezérlőprogram használata nem támogatott a 2.6-os rendszermagban, valószínűleg a  
9 későbbi rendszermagokban nem is szerepel majd. Ezen túlmenően előfordulhat az is, hogy a  
9 Linux disztribúciók nem tartalmazzák a vezérlőprogramot alapértelmezett  
9 rendszermagjukban.

9 A 2.6-os rendszermagban található speciális nyílt kapcsoló támogatása már korábban a  
9 megjelent a 8.2-es verzióban, a táblaterületekhez tartozó nyers I/O engedélyezéséhez.

## 8 **Red Hat Linux támogatás az Adatraktár központ esetében**

8 A DB2 Universal Database 8.2-es verziója támogatja a Red Hat Enterprise Linux AS 3-as és  
8 2.1-es verzióját. Ugyanakkor az Adatraktár központ csak a Red Hat Enterprise Linux AS  
8 2.1-es verzióját támogatja. Az Adatraktár központ DataDirect ODBC vezérlőket használ,  
8 melyek nem támogatják a Red Hat Enterprise Linux AS 3.1-es verzióját. Ebből kifolyólag az  
8 Adatraktár központ nem támogatja a Red Hat Enterprise Linux AS 3.1-es verziójú  
8 ügynökhelyen található ODBC raktárforrásokat és -célokat.

## Alternatív Unicode konverziós táblák az 5039-es (CCSID) azonosítójú kódolt karakterkészlet esetén

A Microsoft Japanese Windows Shift-JIS kódlap a 943-as (CCSID) azonosítójú IBM kódolt karakterkészletként van regisztrálva. A Shift-JIS kódlap HP-UX platformon viszont CCSID 5039 azonosítójú. A CCSID 5039 csak a Japanese Industry Standard (JIS) karaktereit tartalmazza, más vállalatok által meghatározott karaktereket nem. Használhat CCSID 5039 azonosítójú DB2 Universal Database (UDB) adatbázist HP-UX rendszeren Shift-JIS karakterek tárolására, de a rendszer kódlapkonverziót hajt végre a CCSID 5039 és a CCSID 943 kódlapok között. Ha Microsoft ODBC alkalmazásokat használ, hiba jelentkezhet CCSID 5039 kódolású adatok Unicode kódolásra történő átalakítása közben, az IBM kódlapkonverziós táblájának és a Microsoft kódlapkonverziós táblájának különbségei miatt.

Az alábbi listában szereplő karakterek CCSID 5039 - Unicode átalakítás során más kódpontra kerülnek attól függően, hogy melyik konverziós tábla van használatban (IBM vagy Microsoft). Ezen karakterek esetében az IBM konverziós táblája teljesíti a JISX0208 és JISX0221 japán ipari szabványokat (Japanese Industry Standard).

### 2. táblázat: 5039-es CCSID és Unicode kódpontátalakítás

Shift-JIS kódpont (karakternév)	IBM elsődleges kódpont (Unicode név)	Microsoft elsődleges kódpont (Unicode név)
X'815C' (EM kötőjel)	U+2014 (EM kötőjel)	U+2015 (vízszintes vonal)
X'8160' (hullámvonal)	U+301C (hullámvonal)	U+FF5E (teljes szélességű tilde)
X'8161' (kettős függőleges vonal)	U+2016 (kettős függőleges vonal)	U+2225 (párhuzamos)
X'817C' (minusz jel)	U+2212 (minusz jel)	U+FF0D (teljes szélességű gondolatjel/minusz)

Például az X'815C' kódpontú 5039-es CCSID azonosítójú EM kötőjel karakterből az IBM konverziós tábla használatával U+2014, a Microsoft konverziós tábla használatával pedig U+2015 Unicode kódpont jön létre. Ez lehetséges hibaforrás a Microsoft ODBC alkalmazások esetében, mert azok az U+2014 kódpontot érvénytelennek tekintik. Ezen lehetséges hibák kiküszöbölése érdekében a DB2 UDB biztosít egy másodlagos Microsoft konverziós táblát a CCSID 5039 - Unicode átalakításhoz, az alapértelmezett IBM konverziós táblán felül. Le kell cserélnie az alapértelmezett IBM konverziós táblát a másodlagos Microsoft konverziós táblára. Vegye figyelembe, hogy az alapértelmezett IBM konverziós tábla a Unicode - CCSID 5039 átalakítás esetében egyezik a Microsoft verziójával.

## Az 5039-es kódolt karakterkészlethez (CCSID 5039) tartozó Unicode konverziós táblák lecserélése Microsoft konverziós táblákra

Ha CCSID 5039 kódolásról Unicode kódolásra végez átalakítást, a rendszer a DB2 Universal Database (UDB) alapértelmezett kódlap-konverziós tábláját használja. Ha a konverziós tábla másik verzióját kívánja használni, például a Microsoft verzióját, kézzel le kell cserélnie az alapértelmezett konverziós tábla (.cnv) fájlját.

### Előfeltételek:

Az sqllib/conv könyvtárban lévő kódlapkonverziós táblák cseréje előtt készítsen biztonsági másolatot a fájlról, hogy esetleg vissza tudja azt állítani. UNIX és Linux rendszereken, az sqllib/conv könyvtár a DB2 UDB telepítési könyvtárára mutató szimbolikus csatolás.

### Korlátozások:

A konverziós tábla cseréjének hatékonyabbá tétele érdekében az ugyanazon adatbázishoz kapcsolódó összes DB2 UDB ügyfél konverziós tábláját módosítani kell. Ellenkező esetben előfordulhat, hogy a különböző ügyfelek ugyanazt a karaktert különböző kódpontokkal tárolják.

#### Eljárás:

A DB2 UDB által CCSID 5039 - Unicode átalakításhoz használt alapértelmezett konverziós táblájának lecseréléséhez hajtsa végre a következő lépéseket:

1. Másolja az `sqlib/conv/ms/5039ucs2.cnv` fájlt az `sqlib/conv/5039ucs2.cnv` útvonalra.
2. Indítsa újra a DB2 UDB programot.

#### Alternatív Unicode konverziós táblák a 954-es azonosítójú kódolt karakterkészlethez (CCSID)

Az IBM kódolt karakterkészlet azonosítója (CCSID) a japán EUC kódlapon CCSID 954-ként van regisztrálva. A CCSID 954 a japán UNIX és Linux platformok közös kódolása. Ha Microsoft ODBC alkalmazásokat használ CCSID 954-es kódolású DB2 Universal Database (UDB) adatbázishoz történő kapcsolódáshoz, hiba jelentkezik adatok CCSID 954 - Unicode átalakítása során. A probléma oka az IBM kódlap-átalakítási táblázata és a Microsoft kódlap-átalakítási táblázata közötti különbség. Az IBM konverziós táblája megfelel a JISX0208-as, a JISX0212-es és a JISX0221-es japán ipari szabványban (Japanese Industry Standard, JIS) megadott karakterneveknek.

A CCSID 954 - Unicode átalakítás során a következő karakterek különböző kódpontokat eredményeznek attól függően, hogy az IBM vagy a Microsoft konverziós táblája van használatban.

#### 3. táblázat: Kódpont-átalakítás 954-es CCSID-ről Unicode formátumra

EUC-JP kódpont (karakternév)	IBM elsődleges kódpont (Unicode név)	Microsoft elsődleges kódpont (Unicode név)
X'A1BD' (EM kötőjel)	U+2014 (EM kötőjel)	U+2015 (vízszintes vonal)
X'A1C1' (hullámvonal)	U+301C (hullámvonal)	U+FF5E (teljes szélességű tilde)
X'A1C2' (kettős függőleges vonal)	U+2016 (kettős függőleges vonal)	U+2225 (párhuzamos)
X'A1DD' (minusz jel)	U+2212 (minusz jel)	U+FF0D (teljes szélességű gondolatjel/minusz)
X'8FA2C3' (megszakított vonal)	U+00A6 (megszakított vonal)	U+FFE4 (teljes szélességű megszakított vonal)

Például az X'A1BD' kódpontú 954-es CCSID azonosítójú EM kötőjel karakterből az IBM konverziós tábla használatával U+2014, a Microsoft konverziós tábla használatával pedig U+2015 Unicode kódpont jön létre. Az átalakítási leképezések ezen különbsége miatt két különböző kódpont létezik ugyanazon karakteresetében egy DB2 UDB Unicode adatbázisban, illetve egy DB2 UDB 954 adatbázis grafikus oszlopában. Ez lehetséges hibaforrás a Microsoft ODBC alkalmazások esetében, mert azok az U+2014 kódpontot érvénytelennek tekintik. Ezen lehetséges hibák kiküszöbölése érdekében a DB2 UDB biztosít egy másodlagos Microsoft konverziós táblát a CCSID 954 - Unicode átalakításhoz, az alapértelmezett IBM konverziós táblán felül. Le kell cserélnie az alapértelmezett IBM konverziós táblát a másodlagos Microsoft konverziós táblára. Vegye figyelembe, hogy az alapértelmezett IBM konverziós tábla a Unicode - CCSID 954 átalakítás esetében egyezik a Microsoft verziójával.

## A 954-es kódolt karakterkészlethez (CCSID 954) tartozó Unicode konverziós táblák lecserélése Microsoft konverziós táblákra

Ha CCSID 954 - Unicode átalakítást végez, a rendszer a DB2 Universal Database (UDB) alapértelmezett kódlap-konverziós tábláját használja. Ha a konverziós tábla másik verzióját kívánja használni, például a Microsoft verzióját, kézzel le kell cserélnie az alapértelmezett konverziós tábla (.cnv) fájlját.

### Előfeltételek:

Az sqllib/conv könyvtárban lévő kódlapkonverziós táblák cseréje előtt készítsen biztonsági másolatot a fájlról, hogy esetleg vissza tudja azt állítani. UNIX és Linux rendszereken az sqllib/conv könyvtár a DB2 UDB telepítési útvonalára mutató szimbolikus csatolás.

### Korlátozások:

Ahhoz, hogy ez hatékony legyen, az egyazon 954-es CCSID azonosítójú adatbázishoz csatlakozó DB2 UDB ügyfelek mindegyikén le kell cserélni a konverziós táblát. Ha az ügyfél japán Windows rendszert használ, melyen az ANSI kódlap Shift-JIS (CCSID 943), a CCSID 943 - Unicode átalakítást vezérlő alapértelmezett DB2 konverziós táblát is le kell cserélni a Microsoft verzióra. Ellenkező esetben előfordulhat, hogy a különböző ügyfelek ugyanazt a karaktert különböző kódpontokkal tárolják.

### Eljárás:

A DB2 UDB által CCSID 954 - Unicode átalakításhoz használt alapértelmezett konverziós táblájának lecseréléséhez hajtsa végre a következő lépéseket:

1. Másolja az sqllib/conv/ms/0954ucs2.cnv fájlt az sqllib/conv/0954ucs2.cnv útvonalra.
2. Indítsa újra a DB2 UDB programot.

A DB2 UDB által CCSID 943 - Unicode átalakításhoz használt alapértelmezett konverziós táblák lecseréléséhez hajtsa végre a következő lépéseket:

1. Másolja az sqllib/conv/ms/0943ucs2.cnv fájlt az sqllib/conv/0943ucs2.cnv útvonalra.
2. Másolja az sqllib/conv/ms/ucs20943.cnv fájlt az sqllib/conv/ucs20943.cnv útvonalra.
3. Indítsa újra a DB2 UDB programot.

## Alternatív Unicode konverziós táblák az 943-as (CCSID) azonosítójú kódolt karakterkészlet esetén

Ha a Microsoft Japanese Windows Shift-JIS kódlapot használja, amely az IBM 943-as azonosítójú kódolt karakterkészleteként (CCSID) van regisztrálva, az alábbi két probléma fordulhat elő a CCSID 943 - Unicode karakterkonverzió esetén. A hibát az okozhatja, hogy az IBM és a Microsoft kódlap-átalakító táblák különböznek. Ezen lehetséges problémák kiküszöbölése érdekében a DB2 Universal Database (UDB) másodlagos Microsoft átalakító táblákat biztosít a CCSID 943 - Unicode átalakításokhoz, az alapértelmezett IBM konverziós táblákon felül.

### 1. probléma:

Történelmi okok miatt a CCSID 943-as kódlap több mint 300 karaktere egyenként 2 vagy 3 kódponttal van megjelenítve. A beviteli módszer szerkesztők (IME) és kódlapkonverziós táblák használata miatt ezen ekvivalens kódpontoknak csak az egyike kerül bevételre. Például a római egyes szám kisbetűs karaktere ('i') két ekvivalens kódponttal reprezentálható : X'EEEF' és X'FA40'. A Microsoft Windows IME eszközök mindig X'FA40' kódot generálnak 'i' bevitele esetén. Az IBM és a Microsoft általában ugyanazon elsődleges kódpontot használja az egyes karakterek jelölésére, kivéve a következő 13 karaktert:



4. táblázat: CCSID 943 Shift-JIS kódpontkonverzió

Karakternév (Unicode kódpont)	IBM elsődleges Shift-JIS kódpont	Microsoft elsődleges Shift-JIS kódpont
Római egyes szám (U+2160)	X'FA4A'	X'8754'
Római kettes szám (U+2161)	X'FA4B'	X'8755'
Római hármas szám (U+2162)	X'FA4C'	X'8756'
Római négyes szám (U+2163)	X'FA4D'	X'8757'
Római ötös szám (U+2164)	X'FA4E'	X'8758'
Római hatos szám (U+2165)	X'FA4F'	X'8759'
Római hetes szám (U+2166)	X'FA50'	X'875A'
Római nyolcas szám (U+2167)	X'FA51'	X'875B'
Római kilences szám (U+2168)	X'FA52'	X'875C'
Római tízes szám (U+2169)	X'FA53'	X'875D'
Parenthesized ideograph stock, képirásjel (U+3231)	X'FA58'	X'FA58'
"Numero" jel (kettőskereszt) (U+2116)	X'FA59'	X'8782'
"Telefon" jel (U+2121)	X'FA5A'	X'8754'

Az IBM termékek (pl. a DB2 UDB) elsősorban az IBM kódpontokat használják (pl. X'FA4A') a római egyes ('I') nagybetűs megjelenítésére, a Microsoft termékek viszont a X'8754' kódpontot használják ugyanezen karakterhez. Egy Microsoft ODBC alkalmazás beírhatja az 'I' karaktert X'8754' kódpontként valamely CCSID 943-as kódolású DB2 UDB adatbázisba, míg a DB2 UDB Vezérlőközpont ugyanezt a karaktert X'FA4A' kódpontként viszi be ugyanazon CCSID 943 adatbázisba. Ugyanakkor az ODBC alkalmazások csak azokat a sorokat találják meg, melyben az 'I' kódolása X'8754', a DB2 UDB Vezérlőközpont pedig csak az X'FA4A' kóddá alakított 'I' karaktert tartalmazó sorokat találja meg. Annak lehetővé tételéhez, hogy a DB2 UDB Vezérlőközpont is kijelölhesse az 'I' karaktert X'8754' kódponttal, le kell cserélnie az IBM CCSID 943 - Unicode átváltáskor használt, alapértelmezett konverziós tábláit a másodlagos Microsoft konverziós táblákra.

**2. probléma:**

A CCSID 943 - Unicode átalakítás során az alábbi karakterek különböző kódpontokat eredményeznek attól függően, hogy az IBM vagy a Microsoft konverziós táblája van használatban. Ezen karaktereknél az IBM konverziós táblája megfelel a JISX0208, a JISX0212 és a JISX0221 japán ipari szabványoknak.

5. táblázat: CCSID 943-ról Unicode kódra történő kódpontkonverzió

Shift-JIS kódpont (karakternév)	IBM elsődleges kódpont (Unicode név)	Microsoft elsődleges kódpont (Unicode név)
X'815C' (EM kötőjel)	U+2014 (EM kötőjel)	U+2015 (vízszintes vonal)
X'8160' (hullámvonal)	U+301C (hullámvonal)	U+FF5E (teljes szélességű tilde)
X'8161' (kettős függőleges vonal)	U+2016 (kettős függőleges vonal)	U+2225 (párhuzamos)
X'817C' (minusz jel)	U+2212 (minusz jel)	U+FF0D (teljes szélességű gondolatjel/minusz)
X'FA55' (megszakított vonal)	U+00A6 (megszakított vonal)	U+FFE4 (teljes szélességű megszakított vonal)





## A nézet-dokkolás engedélyezése, ha a Development Center programhoz való hozzáférést Hummingbird Exceed termékkel alakítja ki

Ha UNIX rendszeren a Development Center összetevőt a Hummingbird Exceed termékkel használja, az XTEST kiterjesztés 2.2-es verziójának engedélyezve kell lennie, mielőtt a Development Centerben áthelyezhetné és dokkolhatná a nézeteket azok címsorának mozgatásával.

Az XTEST kiterjesztés engedélyezése:

1. A Start menüben válassza a **Programok** → **Hummingbird Connectivity 7.0** → **Exceed** → **XConfig** elemet. Ekkor megnyílik az XConfig ablak.
2. Választható: Ha a konfiguráció jelszót igényel, írja be az XConfig jelszót.
3. Kattintson duplán a **Protocol** (Protokoll) ikonra. Ekkor megnyílik a Protocol ablak.
4. Válassza ki az **X Conformance Test Compatibility** (X megfeleléségi vizsgálat) jelölőnégyzetet.
5. A **Protocol** ablakban kattintson az **Extensions...** (Kiterjesztések) gombra. Ekkor megnyílik a Protocol Extensions (Protokoll kiterjesztések) ablak.
6. Az Enable Extensions (Kiterjesztések engedélyezése) jelölje be az **XTEST(X11R6)** jelölőnégyzetet.
7. Kattintson az **OK** gombra.



---

# Telepítéssel, költöztetéssel, frissítéssel és konfigurációval kapcsolatos információk

---

## Hardver- és szoftverkövetelmények

A hardver- és szoftverkövetelményeket az alábbi weboldalon tekintheti meg:

<http://www.ibm.com/software/data/db2/udb/sysreqs.html>

---

## Telepítési megjegyzések

UNIX és Linux platformok esetében ezek a Telepítési megjegyzések csak új termékek telepítésére vonatkoznak. Javítócsomag (FixPak) alkalmazása esetén a javítócsomag Olvással fájljából kell tájékozódni.

Windows platformok esetében ezek a Telepítési megjegyzések az új termékek telepítésére és a javítócsomagok alkalmazására egyaránt vonatkoznak. Ha javítócsomagot alkalmaz, akkor a jelen Telepítési megjegyzések mellett nézze meg az adott javítócsomag Olvással fájlját is.

A DB2 Universal Database telepítése előtt olvassa végig ezt a fejezetet.

### Új paraméterek a DB2 Telepítő varázslóban (Windows)

#### A telepítési útvonal megadása a parancssorban

A DB2<sup>®</sup> Telepítő varázsló lehetővé teszi a telepítési útvonal megadását a parancssorban a következő új paraméter segítségével:

`-p`  
*telepítési útvonal*

Ez a paraméter a válaszfájlban megadott bármely eltérő értéket felülbírálja. Az új `-p` [INSTALLDIR] paraméter lehetőséget ad arra, hogy a termék telepítési útvonalát a válaszfájl módosítása nélkül megváltoztathassa.

#### Új NO\_CONFIG paraméter a telepítésre vonatkozóan

A NO\_CONFIG kulcsszó válaszfájlba történő felvételével letilt minden érvényes és futó műveletet. A telepítés folyamata során továbbra is megadásra kerülnek környezeti változók, és a példányok létrehozásához, valamint a DB2 Administration Server telepítés utáni, kézzel történő létrehozásához szükséges más alapvető beállításokat is végrehajt a program. A nem létfonosságú konfigurációs lépéseket a rendszer nem hajtja végre.

Ha ez a beállítás meg van adva a válaszfájlban, a telepítés során a program ellenőrzi az összes telepítésre vonatkozó kulcsszót, de az ezen kulcsszavakhoz rendelt konfigurációs lépéseket nem hajtja végre.

#### A folyamat megjelenítése

Új lehetőségként megadható, hogy a felügyelet nélküli telepítés során a DB2 Telepítő varázslónak csak a folyamatjelző ablaka jelenjen meg.

Az új `-m` beállítást az `-u` [válaszfájl] paraméterrel együtt kell használni. Ha az `-m` paramétert a válaszfájl paraméter nélkül adja meg, a telepítés az argumentum érvénytelen voltára utaló üzenetet küld. Az `-m` paraméter megadását követően csak a felhasználói beavatkozást igénylő ablakok jelennek meg a képernyőn.

9 Például a setup.exe command futtatását követően a telepítő megjelenít ablakokat, de nem kér  
9 semmiféle adatot. A telepítés befejezését követően az ablakok bezáródnak, és leáll a setup.exe  
9 folyamat.

## 9 A DB2 Telepítő varázsló módosításai (Windows)

### 9 A DB2 Telepítő varázsló beállításai (setup.exe)

9 A DB2 telepítését elindító setup.exe fájl jelen verziója megvárja a telepítési folyamatból való  
9 kilépést, mielőtt saját maga visszaadná az irányítást. Ez az beállítás az alapértelmezett.  
9 Jelenleg is létezik a -w paraméter, bár jelen verzióban már egyáltalán nincs hatással a DB2  
9 Telepítő varázsló működésére.

9 Az új -c paraméterrel megszabható, hogy a DB2 Telepítő varázsló azonnal lépjen ki a  
9 telepítés megkezdését követően. Ezen beállítás választása esetén a telepítés visszatérési kódja  
9 nem érhető el a setup.exe fájl kilépési kódjának figyelésével.

9 A rendszer hibát jelez, ha a -w és a -c paraméterek együtt szerepelnek.

## 9 A kiterjesztett biztonságos telepítés korlátozásai (Windows)

9 A 8.2-es verziójú DB2 Universal Database™ (UDB) termékben bevezetésre került egy új  
9 szolgáltatás, mely hozzáférést biztosít DB2 erőforrásokhoz az NTFS fájlrendszer és a  
9 Windows® operációs rendszer biztonsági szolgáltatásainak kiaknázásával. A biztonságos  
9 hozzáférést jórészt a DB2 fájlok, rendszerleíróadatbázis-bejegyzések és futásidejű  
9 memóriaobjektumok hozzáférés-vezérlési listáinak (Access Control List, ACL) módosítása  
9 eredményezi.

9 Alapértelmezés szerint a DB2 Telepítő varázsló engedélyezi ezt az új szolgáltatást. A  
9 Windows kiterjesztett biztonsági szolgáltatásai letilthatók, ha egyedi telepítést hajt végre és  
9 törli a jelzést az **Enhanced Windows security** (Megnövelt Windows biztonság)  
9 jelölőnégyzetből az Operációs rendszer szintű biztonság engedélyezése DB2 objektumok  
9 esetében ablakban.

9 Az új biztonsági szolgáltatás letiltásának egyetlen javasolt módja a **db2secv82** parancs  
9 kiadása. A **db2secv82** parancsot közvetlenül a telepítés után kell kiadni. A **db2secv82**  
9 parancsra vonatkozó további információk a DB2 Információs központban érhetők el a  
9 <http://publib.boulder.ibm.com/infocenter/db2help/> címen.

9 A DB2 UDB telepíthető felhasználói azonosítóval, de hacsak a felhasználói azonosító nem  
9 tartozik a DB2ADMNS, DB2USERS vagy a Helyi adminisztrátorok csoportba, a DB2  
9 parancsok nem futtathatók. Csak a DB2ADMNS, DB2USERS, illetve Helyi adminisztrátorok  
9 csoportba tartozó felhasználók rendelkeznek hozzáféréssel a DB2 rendszerfájljaihoz,  
9 rendszerleíró kulcsaihoz, hálózati megosztásaihoz és a DB2 UDB terméket futtató számítógép  
9 DB2 szolgáltatásaihoz.

9 Általában a DB2ADMNS csoportba és a Helyi adminisztrátorok csoportba tartozó  
9 felhasználók rendelkeznek a DB2 összes erőforrására kiterjedő vezérlési jogosultsággal. A  
9 DB2USERS csoportba tartozó felhasználók írási és végrehajtási hozzáféréssel rendelkeznek.

9 A 8.2-es DB2 UDB telepítését követően az olvasási hozzáférést (pl. lekérdezések  
9 futtatásához) igénylő felhasználókat fel kell venni a DB2USERS csoportokba. A teljes  
9 irányítást lehetővé tévő hozzáférést igénylő felhasználókat (pl. adatbázis-adminisztrátorokat)  
9 fel kell venni a DB2ADMNS csoportokba.

9 A felhasználók kezelését a környezet biztonsági rendszabályainak megfelelően kell végezni.

## Az új biztonsági rendszabályok hatásai szokványos telepítés esetében

A DB2 UDB termék Windows rendszerre történő szokásos telepítése esetében a kiterjesztett biztonság alapértelmezés szerint engedélyezett. Az alapbeállítások alapján a DB2 UDB létrehozza a DB2ADMNS és a DB2USERS csoportot. Amennyiben ezek ütköznenek a már létező csoportnevekkel, a telepítőprogram felszólítja a felhasználót, hogy változtassa meg a csoportneveket. Szükség esetén más értékeket is megadhat.

Ha egy már létező biztonsági csoport használata mellett dönt, az adott csoport biztonsági rendszabályai úgy módosulnak, hogy teljesítsék a DB2 UDB által támasztott követelményeket. Ha kiválaszt egy már létező biztonsági csoportot, előfordulhat, hogy a már a csoportban lévő felhasználóknak újabb jogosultságokat biztosít.

## Az új biztonsági rendszabályok hatásai egyedi telepítés vagy FixPak telepítése esetében

Ha a DB2 UDB terméket egyedi módon telepíti vagy arra FixPak telepítését végzi Windows rendszeren, megjelenik az **Operációs rendszer szintű biztonság engedélyezése DB2 objektumok esetében** panel. Ha engedélyezni kívánja a megnövelt Windows biztonságot, az alapértelmezett beállítások elfogadásához kattintson a Következő gombra.

Ha le kívánja tiltani a megnövelt Windows biztonságot, törölje a jelzést az **Operációs rendszer szintű biztonság engedélyezése** jelölőnégyzetből az **Operációs rendszer szintű biztonság engedélyezése DB2 objektumok esetében** ablakban.

## Felhasználói azonosítók hozzáadása a DB2 UDB telepítés utáni eléréséhez

Szokványos vagy egyedi telepítést követően fel kell vennie a felhasználói azonosítókat a megfelelő DB2ADMNS és DB2USERS felhasználói csoportba, hogy elérhessék a DB2 UDB rendszert. Felhasználók felvétele a megfelelő csoportba:

1. Indítsa el a Users and Passwords Manager (Felhasználók és jelszavak kezelése) eszközt.
2. A listából válassza ki a hozzáadni kívánt felhasználó nevét.
3. Kattintson a **Tulajdonságok** lehetőségre. A Tulajdonságok ablakban kattintson a Csoporttagság fülre.
4. Válassza az **Egyéb** rádiógombot.
5. Válassza ki a megfelelő csoportot a legördülő menüből.

## A megnövelt Windows biztonság engedélyezése a telepítést követően

Ha a DB2 UDB termék telepítésekor úgy döntött, hogy nem engedélyezi az új biztonsági szolgáltatást, a telepítés után is engedélyezheti azt a db2secv82.exe parancs futtatásával.

Ha engedélyezte ezt a biztonsági szolgáltatást a db2secv82.exe parancs segítségével, kétféleképpen vonhatja azt vissza:

### 1. lehetőség

Futtassa azonnal újra a db2secv82.exe -r parancsot anélkül, hogy bármilyen további módosítást tenne a rendszerben. Ha már történt bármilyen változások a rendszeren, a 2. lehetőség szerint kell eljárni.

### 2. lehetőség

Vegye fel az Everyone (Mindenki) csoportot a DB2ADMNS és a DB2USERS csoportba. Az Everyone (Mindenki) csoport ezen biztonsági csoportokba történő felvétele minden felhasználó számára biztosítja az összes jogosultságot a DB2 UDB használatához.

9 Azonban a biztonsági szolgáltatás letiltása nem ajánlott, mert az kéretlen biztonsági  
9 kockázatot jelent. A biztonság letiltása azt is eredményezheti, hogy néhány felhasználó nem  
9 tudja használni a DB2 UDB terméket, mivel a DB2 UDB futásidőben létrehozott ACL listája  
9 nem egyezik meg a fájlrendszer esetében használttal.

## 3 A könyvtár elérési útvonala nem tartalmazhat szóközt (Linux és 3 UNIX)

3 Ha a db2setup programot útvonalában szóközt tartalmazó könyvtárból futtatja, a telepítő a  
3 következő hibaüzenettel leáll:  
3 <fájl>: nem található

3 A telepíthető képet helyezze olyan könyvtárba, amelynek elérési útvonala nem tartalmaz  
3 szóközt.

## 9 Red Hat Enterprise Linux 4, követelmények

9 A compat-libstdc++-33 csomag telepítését a DB2 Universal Database for Linux™ telepítése  
9 előtt végre kell hajtani Red Hat Enterprise Linux 4 rendszeren.

## 2 JDK szintek a DB2 UDB esetében (IA64 platformon futó Linux 2 és POWER platformon futó Linux)

2 A DB2 Universal Database (UDB) 8.2-es verziójának Linux rendszerre történő telepítésekor,  
2 az RPM alapú telepítés megkísérli telepíteni az IBM Java RPM (IBMJava2-SDK-ppc-1.4.1-  
2 2.0.ppc.rpm) csomagot.

2 Ha már létezik az RPM (például IBMJava2-SDK-ppc-1.5.0-2.0.ppc.rpm) egy már újabb  
2 verziója, a korábbi RPM telepítése elmarad.

2 Ebben az esetben azonban a telepítés a JDK\_PATH adatbázis-konfigurációs paramétert a Java  
2 1.4 útvonalára állítva hagyja: /opt/IBMJava2-14/. Ezért a Java-függő funkciók (ide értve a  
2 DB2 eszközkatalógus telepítését is) nem lesznek működőképeseek.

### Előfeltétel:

Az alábbi parancsot példánytulajdonosként kell futtatnia.

### Eljárás:

- 7 1. Adja ki az alábbi parancsot annak érdekében, hogy a DB2 UDB a megfelelő IBM®  
7 Developer Kit készletre mutasson:  
7 db2 update dbm cfg using JDK\_PATH *útvonal*
- 7 ahol az *útvonal* az 1.5 telepítési útvonala, mint például: /opt/IBMJava2-15.

## 7 Telepítési lemezképállományok kicsomagolása (Linux és UNIX)

7 Néhány telepítési lemezképállomány tömörített (vagy gzip-pelt) formában található a termék  
7 CD-ken. A DB2 Universal Database (UDB) termék ezen formátumokból történő telepítése  
7 előtt a telepítési lemezképállományt egy ideiglenes könyvtárba kell másolnia, és végre kell  
7 hajtania a telepítési kép kicsomagolását (vagy a gunzip műveletet).

7 A tömörített vagy gzip-pelt fájlok neve a CD-lemezen TERMÉK.tar.Z vagy  
7 TERMÉK.tar.gz, ahol a TERMÉK a telepíteni kívánt DB2 termék. Például a DB2 UDB  
7 nagyvállalati kiszolgáló kiadás (Enterprise Server Edition, ESE) telepítése esetén a megfelelő  
7 CD-lemezen található tömörített képfájl neve ese.tar.Z vagy ese.tar.gz.



A szoftver merevlemezigényén felül rendelkeznie kell 2 GB szabad területtel bírő fájlrendszerrel is a tar.Z vagy a tar.gz fájl és a kicsomagolt telepítési kép tárolásához.

#### Eljárás:

A telepítési lemezképállományok kicsomagolásához kövesse az alábbi lépéseket:

1. Másolja a tömörített vagy gzip-pelt telepítési lemezképállományt egy ideiglenes fájlrendszerbe, amelyben legalább 2 GB szabad terület van.
2. Lépjen be abba a könyvtárba, ahová bemásolta a telepítési lemezképállományt (az ehhez szükséges parancs: **cd /TMP**, ahol /TMP jelöli az adott ideiglenes könyvtárat).
3. Ha a termék fájlnevének \*.tar.Z a kiterjesztése, írja be az alábbi parancsot a képfájl tényleges kicsomagolásához:

```
zcat  
TERMÉK.tar.Z | tar -xvf -
```

ahol a TERMÉK a telepíteni kívánt DB2 termék.

4. Ha a termék fájlnevének \*.tar.gz a kiterjesztése, írja be az alábbi parancsot a képfájl tényleges kicsomagolásához:

```
gunzip -c  
TERMÉK.tar.gz | tar -xvf -
```

ahol a TERMÉK a telepíteni kívánt DB2 termék.

#### Megjegyzések:

- a. A gunzip részét képezi az alapértelmezés szerinti beállításokkal telepített AIX 5L rendszernek. Ha nem rendelkezik a gunzip programmal, telepítse az rpm.rte fájlkészletet a AIX 5L telepítési adathordozójáról. Az rpm.rte fájlkészlet tartalmazza a gunzip programot.
  - b. A gunzip programot is tartalmazó gzip letölthető az AIX 5L rendszerhez a következő címről: <http://www.ibm.com/servers/aix/products/aixos/linux/rpmgroups.html>.
5. Ha a telepítést a DB2 Telepítő varázsló segítségével szeretné elvégezni, olvassa el a *DB2 UDB telepítése telepítési lemezképállományokból (Linux és UNIX)* című részt.

## A DB2 UDB nem teszi lehetővé nem angol nyelvű telepítési útvonal használatát (Windows)

A DB2 Universal Database (UDB) termék Windows rendszerre történő telepítésekor megadhatja a DB2 UDB könyvtárának elérési útvonalát. A megadott elérési útvonal azonban csak angol betűket tartalmazhat.

## FixPak javítócsomagok letöltése és kicsomagolása több termékhez (Windows)

A 3-as FixPak javítócsomaggal futó 8-as verziójú DB2 for Windows esetében az IBM egyetlen általános javítócsomag helyett termékspecifikus FixPak javítócsomagokat bocsát rendelkezésre. Ez a változás csak a Windows platformon futó, 8-as verziójú DB2 termékeket érinti.

Ha több DB2 termék van a gépre telepítve, le kell töltenie és ki kell csomagolnia egy képfájlt minden egyes DB2 termékhez a telepítés előtt.

Például ha 8-as verziójú DB2 UDB nagyvállalati kiszolgálói kiadás és 8-as verziójú DB2 Spatial Extender termék van telepítve egyazon Windows rendszerre, le kell töltenie a DB2 UDB nagyvállalati kiszolgálói kiadás FixPak képfájlját és a Spatial Extender FixPak

9 képfájlját is. Ezt követően minden egyes ilyen FixPak képet ugyanazon könyvtárba kell  
9 kitömöríteni. Minden képfájlt ki kell bontani, hogy a GUI telepítés vagy a csendes telepítés  
6 végrehajtható legyen.

A FixPak telepítésére vonatkozó teljes leírás a legfrissebb DB2 UDB FixPak readme  
(olvassal) fájlban található.

## 7 A DB2 UDB telepítése telepítési lemezképpállományokból (Linux 7 és UNIX)

### 7 Előfeltételek:

7 A DB2 telepítővarázsló indítása előtt:

- 7 • Ellenőrizze, hogy rendszere megfelel-e a telepítési, memória- és lemezterület-  
7 követelményeknek. Lásd a *Hardver- és szoftverkövetelmények* című részt.

9 **Megjegyzés:** Az DB2 UDB 8.2.2 termékben a telepítési lemezképpállományok új készlete  
9 jelent meg x86 (32 bites Intel® és AMD) és x86-64 (64 bites Intel EM64T és  
9 AMD64) architektúrákon futó Linux disztribúciókhoz, melyek alapja a  
9 2.6-os rendszermag (ilyen például a Red Hat Enterprise Linux 4 és a SuSE  
9 Linux Enterprise Server 9). A telepítés folytatása előtt győződjön meg arról,  
9 hogy beszerezte a Linux disztribúciójának megfelelő telepítési  
9 lemezképpállományok.

- 7 • Feltétlenül olvassa el a telepítési előfeltételeket. Az install.txt vagy az install.htm fájl a  
7 CD-n az alábbi helyen található: */cdrom/doc/nyelv/* ahol:
  - 7 – *cdrom* jelöli a beillesztési pontot,
  - 7 – *nyelv* jelöli a nyelvi könyvtár öt karakterből álló kódját.
- 7 • A telepítés végrehajtásához root jogosultsággal kell rendelkeznie.
- 7 • A DB2 termék CD-lemezét be kell illeszteni a rendszerbe.

### 7 Eljárás:

7 Ha a termék CD-lemezén található telepítési lemezképpállomány tömörített vagy gzip-pelt  
7 formátumú, a DB2 UDB telepítése előtt ki kell csomagolnia azt. Részletek a *Telepítési*  
7 *lemezképpállományok kicsomagolása (Linux és UNIX)* részben olvashatók.

7 Ha a telepítést a DB2 Telepítő varázsló segítségével szeretné elvégezni, adja ki az alábbi  
7 parancsot:

```
7 ./TERMÉK/db2setup
```

7 ahol a TERMÉK a telepíteni kívánt DB2 termék. DB2 UDB nagyvállalati kiszolgáló kiadás  
7 (Enterprise Server Edition, ESE) telepítése esetén például a következőt írja be: *./ese/db2setup*.

7 Ekkor megnyílik a telepítési Gyorsindító. Haladjon végig a telepítési ablakokon.

## 7 DB2 UDB telepítése telepítési lemezképpállományokból 7 (Windows)

### 7 Előfeltételek:

7 A DB2 telepítővarázsló indítása előtt:

- 7 • Ellenőrizze, hogy rendszere megfelel-e a telepítési, memória- és lemezterület-  
7 követelményeknek. Lásd a *Hardver- és szoftverkövetelmények* című részt.

- Feltétlenül olvassa el a telepítési előfeltételeket. Az install.txt vagy az install.htm fájl a CD-n az alábbi helyen található: `x:\doc\nyelv\` ahol:
  - `x` a CD-meghajtó betűjele,
  - `nyelv` jelöli a nyelvi könyvtár öt karakterből álló kódját.
- A telepítéshez helyi rendszergazdai felhasználói azonosítóval kell rendelkeznie, a megfelelő felhasználói jogokkal.

Ha a telepítést a DB2 Telepítő varázsló segítségével szeretné elvégezni, helyezze be a CD-t a meghajtóba: Ha engedélyezve van, az automatikus indítás szolgáltatás rögtön elindítja a DB2 telepítési gyorsindítót.

### Eljárás:

Ha az automatikus indítás ki van kapcsolva, saját kezűleg kell elindítania a DB2 Telepítő varázslót:

1. Kattintson a **Start** gombra, majd válassza a **Futtatás...** parancsot.
2. A **Megnyitás** mezőbe írja be a következő parancsot:

```
x:\setup /i nyelv
```

ahol:

- `x`: a CD-meghajtó betűjele,
- `nyelv` a kívánt nyelv területi azonosítója (például EN az angol nyelv esetén).

Az `/i nyelv` paraméter megadása nem kötelező. Ha nem adja meg, a DB2 Telepítő varázsló az operációs rendszer nyelvét fogja használni.

3. Kattintson az **OK** gombra. Megnyílik a DB2 Telepítési gyorsindító.

Haladjon végig a telepítési ablakokon.

**Megjegyzés:** A DB2 Run-Time Client Lite termék más parancssori paramétereiket használ. Részletekért látogasson el a DB2 Információs központ <http://publib.boulder.ibm.com/infocenter/db2help/> oldalára.

## A DB2 UDB válaszfájl telepítéséhez szükséges lemezterület

Ha válaszfájl segítségével telepít DB2 Universal Database terméket, az `etc` könyvtárban 1 MB szabad lemezterületre van szükség.

A válaszfájl telepítés során előfordulhat, hogy a DBI1191I hibaüzenetet kapja, mely azt közli, hogy a gyökérkönyvtárban nincs elég szabad hely. Ez az üzenet megtévesztő. Ellenőrizze, hogy az `etc` könyvtárban mennyi a rendelkezésre álló lemezterület. A telepítés újraindítása előtt gondoskodjon arról, hogy legalább 1 MB szabad lemezterület legyen ott.

## Korlátozások a db2setup parancssal felvenni kívánt termékekre vonatkozóan (Linux és UNIX)

Valamely DB2 termék telepítését követően további DB2 termékek is a rendszerhez adhatók. Ha a **db2setup** parancs segítségével telepít további termékeket, a következő javaslatok és korlátozások érvényesek.

### Javaslatok:

A telepített terméknek és a hozzáadandó terméknek ugyanazon a kódszinten kell lennie. Tegyük fel például, hogy a DB2 Universal Database (UDB) ESE Server 8-as verziójának 5-ös

FixPak javítócsomagja már telepítve van, és szeretné hozzáadni a DB2 Information Integrator terméket. Ebben az esetben a DB2 Information Integrator programnak is 5-ös javítócsomaggal rendelkező 8-as verzióknak kell lennie.

#### Korlátozások:

- Ha a DB2 FixPak szintje meghaladja a hozzáadni kívánt termék FixPak szintjét, az megengedett kombináció. Mivel azonban a hozzáadott termék FixPak szintje alacsonyabb a DB2 FixPak szintjénél, a DB2 FixPak szintet újra kell telepíteni a hozzáadott termék telepítését követően. A javítócsomag újratelepítésével kapcsolatban lásd a megfelelő javítócsomag Readme fájlját.
- Ha a DB2 FixPak szintje alacsonyabb, mint a hozzáadni kívánt terméké, a rendszer hibát generál. A hozzáadott termék FixPak szintje nem lehet magasabb a DB2 UDB FixPak szintjénél. Ilyenkor először a DB2 UDB programot a megfelelő szintre kell frissíteni, majd ezt követően telepíteni a hozzáadni kívánt terméket. Utasításokat a megfelelő javítócsomag Readme fájljában talál.

A következő tábla összegzi a db2setup kombinációkat:

6. táblázat: db2setup kombinációk

DB2 javítócsomag szintje	További termék javítócsomagjának szintje	Megengedett kombináció?
8-as verzió 3-as javítócsomag	8-as verzió 3-as javítócsomag	Igen. Ez a javasolt.
8-as verzió 3-as javítócsomag	8-as GA verzió	Igen, de a 8-as verzió 3-as javítócsomagját újra kell telepíteni. A javítócsomag újratelepítésével kapcsolatban lásd a megfelelő FixPak javítócsomag Readme fájlját a DB2 terméktámogatási weboldalon.
8-as verzió 3-as javítócsomag	8-as verzió 5-ös javítócsomag	Nem. A DB2 programot a hozzáadni kívánt termék telepítése előtt magasabb javítócsomagszintre kell hozni (ebben a példában 8-as verzió 5-ös javítócsomag szintjére). A javítócsomag telepítésével kapcsolatban lásd a megfelelő 8-as verziójú javítócsomag Readme fájlját a DB2 terméktámogatási weboldalon.

A DB2 terméktámogatási webhely címe:  
<http://www.ibm.com/software/data/db2/udb/support.html>

## DB2 hálószoftverek

Az alábbi nyelvek esetében a DB2 hálószoftverek (Web Tools) által támogatott alkalmazáskiszolgálóknak meg kell felelniük a Servlet 2.3-as specifikációnak:

- japán
- koreai
- egyszerűsített kínai
- hagyományos kínai
- orosz
- lengyel

## Query Patroller csomagok összerendelése javítócsomagok telepítése után

Ha a Query Patroller telepítve van, a javítócsomag telepítését és minden utólagos feladat végrehajtását követően a következő lépéseket kell elvégeznie:

- 6 1. Jelentkezzen be DBADM jogosultsággal rendelkező felhasználóként.
- 6 2. Váltson a megfelelő könyvtárba:
- 6 • INSTPATH/bnd (Linux és UNIX)
- 6 • INSTPATH\bnd (Windows)
- 6 ahol az INSTPATH a DB2 UDB példány elérési útvonala.
- 6 3. Futtassa a következő parancsokat:
- 6 db2 connect to *adatbázis\_neve*
- 6 db2 bind @qpserver.lst blocking all grant public

## 6 A Query Patroller telepítése 3-as vagy újabb javítócsomaggal

6 A Query Patroller egy lekérdezőkezelő rendszer, amely a DB2 UDB adatbázishoz érkező  
6 lekérdezések folyamát vezérli. A DB2 UDB 8.1.2-es verziójában a DB2 Query Patroller  
6 önálló termék lett. Ez a továbbiakban nem része a DB2 Warehouse Manager  
6 szoftvercsomagnak.

6 Ha a DB2 UDB 8-as verziójának 3-as vagy újabb FixPak javítócsomagja van telepítve, és  
6 telepíti a DB2 Query Patroller alap- vagy GA verzióját, akkor újra telepítenie kell a DB2  
6 UDB 3-as vagy újabb FixPak javítócsomagját. Ha nem tesz így, a Query Patroller módosításai  
6 nem jelennek meg a DB2 UDB FixPak jelenleg használt szintjében.

6 Ha a Query Patroller kiszolgálót telepíti, a DB2 UDB FixPak szint újratelepítését követően  
6 frissítenie kell a DB2 UDB példányokat is. A példányokat a frissítés után újra kell indítani.

## 2 A Query Patroller kiszolgáló telepítése

2 A Query Patroller kiszolgáló telepítése során tartsa szem előtt az alábbiakat:

- 2 • Ha a **Számítógép használatán alapuló** beállítást választja a **A telepítés típusának kiválasztása** ablakban a DB2 Telepítő varázsló futása során, és a **Kiszolgáló** beállítást választja a **A számítógép használati módjának kiválasztása** ablakban, a Query Patroller központ nem kerül telepítésre. Ha szeretné telepíteni a Query Patroller központot, válassza a **Teljes** vagy az **Egyedi** telepítéstípust a **A telepítés típusának kiválasztása** ablakban.
- 2 • A *DB2 Query Patroller Guide* (útmutató) a "Számítógép használaton alapuló" telepítéstípus telepítési ablakait használja annak bemutatására, hogy miként kell telepíteni a Query Patroller kiszolgálót a DB2 Telepítő varázsló használatával. Természetesen nem csak a "Számítógép használaton alapuló" telepítéstípussal telepítheti a Query Patroller kiszolgálót. Használhatja a Teljes és az Egyedi telepítéstípusokat is.
- 2 • Azok a DB2 ügyfelek, melyeken telepítve vannak a Query Patroller ügyféleszközök, olyan partícióhoz kell hogy csatlakozzanak, amelyre telepítve van a Query Patroller kiszolgáló. Egy jellemző particionált adatbázis-környezetben a Query Patroller kiszolgáló minden partícióra telepítve van, így bármelyik partíciót választhatja koordinátor partíciónak és emellett használhatja a Query Patroller ügyféleszközöket.

## 7 Új adatbázis-partíció csoport megadása a Query Patroller programban

7 Ha particionált környezetben a Query Patroller telepítése közben új táblaterületet ad meg,  
7 kiválaszthat egy már létező adatbázis-partíció csoportot. De azt is megteheti, hogy az új  
7 táblaterülethez létrehoz egy új adatbázis-partíció csoportot. Ha úgy dönt, hogy új  
7 adatbázis-partíció csoportot hoz létre, akkor csak egyetlen adatbázis-partíciót választhat a  
7 telepítési ablak listájából. Ha további partíciókat szeretne hozzáadni az új adatbázis-partíció  
7 csoporthoz, saját kezűleg kell azokat felvennie a telepítés befejeztével.

## A Query Patroller ügyféleszközök telepítése

A DB2 ügyfeleken nem kell telepítve lennie a Query Patroller ügyféleszközöknek ahhoz, hogy lekérdezéseket küldhessenek a Query Patroller kiszolgálónak.

## Adatbázisok béta verzióinak újbóli létrehozása

Ha adatbázisokat hozott létre a 8.2-es DB2 UDB béta verziójának segítségével, azokat újra létre kell hoznia a 8.2-es verzió hivatalos kiadásában.

Ez magában foglalja a 8.2-es verziójú DB2 Geodetic Extender térbeli adatbázisainak újbóli létrehozását is.

## MDAC fájlok telepítése a DB2 UDB különböző nyelvű verzióhoz

Ha nem telepíti a Microsoft Data Access Components (MDAC) 2.7 megfelelő nyelvi verzióját a 8.2-es DB2 Universal Database (UDB) saját nyelvi verziójának telepítése előtt, a DB2 UDB alapértelmezés szerint az angol nyelvű MDAC fájlokat telepíti a rendszerre. Ez a telepítés azzal jár, hogy a Windows ODBC Data Source Administrator paneljei lefordíthatatlanul jelennek meg, ha az operációs rendszer nyelvi beállítása nem angol. Ezen probléma kiküszöböléséhez telepítse a “MDAC 2.7 RTM - Refresh” programcsomagot a Microsoft webhelyéről: <http://msdn.microsoft.com/data/downloads/updates/default.aspx>.

Válassza ki a telepíteni kívánt nyelvet, töltsse le a szükséges végrehajtható fájlt, majd futtassa le. Ez az eljárás telepíti az ODBC Adatforrás adminisztrátor lefordított fájlijait.

## A DB2 licencrend a DB2 Universal Database munkacsoport kiszolgálói kiadás esetében

Az Internet licencrend nem érvényes a DB2 Universal Database munkacsoport kiszolgálói kiadás esetében. Ha internetes felhasználókra vonatkozó licencre van szükség, meg kell vásárolnia a DB2 Universal Database munkacsoport kiszolgálói korlátlan kiadást.

## További ázsiai betűkészletek telepítése (Linux)

Az IBM további betűkészlet-csomagokat biztosít Linux rendszerekhez, melyek további kétbájtos karakterkészleteket (DBCS) támogatnak ázsiai karakterek esetében. Ezek a betűkészlet-csomagok szükségesek a Linux néhány olyan verziója esetében, melyek csak az ország- vagy terüleetspecifikus karakterek megjelenítéséhez szükséges betűkészleteket telepítik.

Ha kiadja a **db2setup** parancsot és hiányzó karaktereket észlel a DB2 Telepítő varázsló kezelőfelületén, nagy valószínűséggel a Linux rendszeren nincs telepítve minden szükséges betűkészlet. A következőket kell tennie annak érdekében, hogy a **db2setup** parancs megfelelő módon hivatkozhatson a telepítési CD beágyazott betűkészleteire:

1. Írja be a következő parancsot:

```
export JAVA_FONTS=/<cdrom>/db2/<linux_platform>/java/jre/lib/fonts
```

ahol a <cdrom> a telepítési lemezképállomány helye, a <linux\_platform> pedig egy könyvtárnév *Linux* előtaggal.

2. Futtassa újra a **db2setup** parancsot.

Ha a telepítést követően hiányzó karaktereket észlel a DB2 GUI eszközök használata közben, telepítse a DB2 termékhez mellékelte szükséges betűkészleteket. Ezek a betűkészletek az alábbi CD-lemezek **fonts** könyvtárában találhatóak:

- *IBM Developer Kit, Java Technology Edition (64 bit) for AIX 5L*



- *DB2 Embedded Application Server és alkalmazások (XML nyilvántartás, hálóadminisztrációs eszközök és Java szétosztott hibakereső)* az adott operációs rendszerhez

A fonts könyvtárban kétféle betűkép található: Times New Roman WorldType és Monotype Sans Duospace WorldType. Mindegyik betűképhez tartozik egy-egy ország- vagy területspecifikus betűkészlet. Az alábbi táblázat felsorolja azt a nyolc betűkészletet, amely tömörített formátumban megtalálható a fonts könyvtárban.

7. táblázat: További ázsiai betűkészletek fájlnevei

Betűkészlet betűképe	Betűkészlet fájlneve	Ország vagy régió
Times New Roman WT J	tnrwt_j.zip	Japán és más országok/területek
Times New Roman WT K	tnrwt_k.zip	Korea
Times New Roman WT SC	tnrwt_s.zip	Kína (egyszerűsített kínai)
Times New Roman WT TC	tnrwt_t.zip	Tajvan (hagyományos kínai)
Monotype Sans Duospace WT J	mtsansdj.zip	Japán és más országok/területek
Monotype Sans Duospace WT K	mtsansdk.zip	Korea
Monotype Sans Duospace WT SC	mtsansds.zip	Kína (egyszerűsített kínai)
Monotype Sans Duospace WT TC	mtsansdt.zip	Tajvan (hagyományos kínai)

**Megjegyzés:** Ezek a betűkészletek nem helyettesítik a rendszer-betűkészleteket. Ezek a betűkészletek csak a DB2 Universal Database termékhez kapcsolódóan használhatók. A felhasználó nem bocsáthatja áruba, illetve egyéb módon sem terjesztheti ezeket a betűkészleteket.

### Eljárás:

Kiegészítő ázsiai betűkészlet telepítése:

1. Csomagolja ki a tömörített betűkészlet-csomagot.
2. Másolja a betűkészlet-csomagot az /opt/IBMJava2-141/jre/lib/fonts könyvtárba. Ha ez a könyvtár még nem létezik, a felhasználónak kell létrehoznia.
3. Írja be a következő parancsot:  

```
export JAVA_FONTS=/opt/IBMJava2-141/jre/lib/fonts
```

Legalalább egy betűkészletet telepítenie az adott ország vagy régió minden egyes betűképéből. Kínában, Koreában és Tajvanon használja az ország- vagy területspecifikus betűkészlet-változatokat; egyébként használja a japán betűkészlet-változatot. Ha van elég hely a rendszeren, telepítse mind a nyolc betűkészletet.

## A Development Center konfigurálása a Java fejlesztőkészletek használatához (Linux)

Bizonyos esetekben a DB2 Universal Database nem telepít Java fejlesztőkészletet az ügyfél operációs rendszerére. Ahhoz, hogy a Development Center segítségével Java stárolt eljárásokat készíthessen ezeken az ügyfeleken, a Development Center programnak egy telepített Java fejlesztőkészletre kell mutatnia.

Az alábbi lépésekkel adhatja meg valamely Java fejlesztőkészlet pontos helyét:

1. A Development Centerben válassza a **Projekt** → **Környezeti beállítások** menüpontot.
2. A Környezeti beállítások jegyzetombben válassza a **Folyamat** csomópontot.



- 7 3. A Folyamat lap **Java Home** szakaszában válassza azt a **JDK szint** szintet, amelyet a Java  
7 tárolt eljárások létrehozásakor és futtatásakor használni kíván.
- 7 4. A **Könyvtár** mezőben adja meg az ügyfélre telepített JDK könyvtárának elérési útvonalát.
- 7 5. Ha az ügyfél számítógép több DB2 kiszolgálón hoz létre Java tárolt eljárásokat, szükség  
7 lehet további JDK szintek kiválasztására és azok telepítési helyének megadására attól  
7 függően, hogy az adott kiszolgálók mely JDK szintet használják.

7 Előfordulhat, hogy a DB2 kiszolgálón a Java fejlesztőkészlet (JDK) nem hozott létre  
7 hivatkozást a rendszer /usr/lib alkönyvtárában néhány Java könyvtár esetében. Ezek a  
7 hivatkozások Java tárolt eljárások létrehozásához és futtatásához szükségesek.

9 A Kiadási megjegyzések Kompatibilitási problémák (Compatibility Issues) szakaszában  
9 szereplő, "A Linux Java környezet beállítása" című rész bemutatja, hogy miként kell a Java  
9 Development Kit készletre mutató hivatkozást létrehozni Linux ügyfélen.

## 7 **Csoport- és felhasználói azonosítók létrehozása United Linux** 7 **1.0 és SuSE Linux disztribúciókon**

7 Ha csoport- vagy felhasználói azonosítót szeretne létrehozni a 8.2-es verziójú DB2 UDB  
7 telepítéséhez United Linux 1.0 vagy SuSE Linux disztribúción, adja ki a **groupadd** parancsot  
7 (csoport esetén) vagy a **useradd** parancsot (felhasználó esetén). A 8.2-es verzióhoz tartozó  
7 *Telepítési és konfigurálási kiegészítés* kiadványban helytelenül szerepel, hogy a csoport- és  
7 felhasználói azonosítók létrehozása az **mkgroup**, illetve **mkuser** paranccsal történhet.

## 7 **A sűgórendszer démon nem indul el a db2\_install paranccsal** 7 **végrehajtott telepítés után (UNIX és Linux)**

7 Ha a DB2 Információs központ termék UNIX vagy Linux platformra történő telepítését végzi  
7 a **db2\_install** paranccsal, a sűgórendszer démon (db2icd) nem indul el a telepítés után. Saját  
7 kezűleg kell elindítani a démont, vagy pedig újra kell indítani a számítógépet a dokumentáció  
7 eléréséhez.

7 Olvassa el a "DB2 Információs központ démona" című témakört a **Dokumentáció-frissítések**  
7 | **Telepítés és konfigurálás** szakaszban, a *Kiadási megjegyzései* kiadványban.

## 7 **A "Ready for Tivoli" engedélyezése (UNIX)**

Amennyiben olyan IBM szoftverterméket vásárol, melyen szerepel a Ready for Tivoli  
embléma, akkor az IBM szoftvertermékek kezelését Tivoli termékeken keresztül is végezheti.  
A Tivoli termékek lehetővé teszik a Ready for Tivoli jelölésű alkalmazás(ok) automatikus  
feltérképezését, megfigyelését és leltárba vételét.

A Ready for Tivoli jelölésű IBM szoftvertermékek kezelése lehetséges termékeken (például  
az IBM Tivoli Configuration Manager programon) keresztül. Az IBM Tivoli Monitoring for  
Databases támogatja az összes vezető adatbázist (pl. DB2 Universal Database (UDB), Oracle,  
Informix).

További információkért böngészőjében nyissa meg az IBM ezen webhelyét:  
<http://www.ibm.com/software/tivoli/>

### **Ready for Tivoli eszköztár és a DB2 UDB 8-as verziója:**

Az eszköztár telepítéséhez és konfigurálásához kérje meg a Tivoli adminisztrátorát az  
alábbiak végrehajtására:

1. Az ezen DB2 termékhez tartozó Tivoli Ready aláírásfájl neve: xxx.sys. A 4-es javítócsomagtól kezdődően ezek az aláírásfájlok javítócsomagokként és nem pedig verzióként lesznek frissítve. Ellenőrizze, hogy az aláírásfájlok a következő könyvtárba vannak telepítve:

`%install DB2DIR%/tivready`

2. Telepítse és konfigurálja a Tivoli GEM 2.2 Tivoli Ready lehetőséget az összes olyan számítógépen, melyen megfigyelést kíván végezni. A Tivoli Kész (Ready) engedélyezéséhez, valamint részletes telepítési és felhasználási útmutatásért látogasson el a következő weboldalra:<http://www.ibm.com/software/sysmgmt/products/support/>
3. Az adatbázisok továbbfejlesztett kezelhetőségét az IBM Tivoli Monitoring for Databases biztosítja. Az ITM for Databases termék a Distributed Monitoring termék új, továbbfejlesztett változatát (IBM Tivoli Monitoring, röviden ITM) használja, és az új megfigyelő programnak köszönhetően jelentősen megnövelt megfigyelő képességgel rendelkezik. Az ITM for Databases termék DB2 UDB támogatást nyújt egy Proactive Analysis Component (PAC) összetevőn keresztül. Ez a PAC szorosan integrálva van a DB2 UDB termékbe, és azonnal felhasználható megfigyelőprogramokat tartalmaz. A DBA használatával egyedi megfigyelőprogramok, küszöbértékek és feladatok is megadhatók.

További információk: <http://www.ibm.com/software/tivoli/>

Más Tivoli termékekre vonatkozó információk a következő helyen érhetők el:  
<http://www.ibm.com/software/tivoli/>

## Telepítési lemezképállomány méretét csökkentő eszköz – db2iprune (Windows)

A db2iprune parancssori segédprogram képes csökkenteni a DB2 Universal Database (UDB) Windows termék telepítési lemezképállományának méretét. Az eszköz különösen hasznos a DB2 UDB nagy számban történő telepítésekor. Az eszköz szintén hasznos a DB2 UDB termék valamely alkalmazásba történő beágyazásakor.

A db2iprune eszköz egy bemeneti fájlból és egy végrehajtható fájlból áll. A bemeneti fájl (.prn) tartalmazza az eltávolítható összetevők teljes listáját, és ebben kell megadni, hogy mely nyelveket és funkciókat szeretné kihagyni a telepítési lemezképállományból. A db2iprune végrehajtható fájl (db2iprune.exe) ezután eltávolítja a törlésre kijelölt nyelvekhez és funkciókhoz tartozó tároló (telepítő) fájlokat. Így létrejön egy új, az eredetinel kisebb méretű DB2 UDB lemezképállomány, melyet a megszokott módon lehet telepíteni. A javítócsomagok alkalmazása is a szokásos eljárással történik. A telepítés során a javítócsomag automatikusan megállapítja, hogy mely összetevők voltak telepítve a db2iprune használatával, és csak ezen összetevőket frissíti.

A db2iprune eszköz a `\db2\windows\utilities\db2iprune` könyvtárban található a DB2 UDB termék telepítő CD-lemezén. Ez a könyvtár tartalmaz egy Readme (Olvassal) fájlt is. Ebben megtalálhatja a db2iprune eszköz használatának részletes ismertetését.

## A DB2 Universal Database 8-as verzió dokumentációjának telepítésére vonatkozó korlátozás (Windows)

Windows rendszeren ne telepítse a DB2 Universal Database (UDB) 8-as verziójú Információs központját (HTML dokumentáció) olyan munkaállomásra vagy kiszolgálóra, ahol a DB2 UDB termék 7-es vagy korábbi verziója már telepítve van. A telepítő ugyanis felismeri a korábbi verziót, és eltávolítja a terméket.

## Korábbi telepítések frissítése a legújabb szintre (Windows)

Ha olyan DB2 termékkel rendelkezik, melynek telepítése a 8-as verzióknak valamely korábbi szintjén történt, a telepítési lemezképállomány érzékeli ezt, és a legújabb szintre frissíti a terméket.

## A DB2 .NET Data Provider rendszerkövetelményei (Windows)

Mielőtt a DB2 Universal Database (UDB) telepítőprogram segítségével telepítené a DB2 .NET Data Provider programot, a számítógépre telepítenie kell a .NET Framework keretrendszerét. Ha a .NET Framework nincs telepítve, a DB2 UDB telepítőprogram nem jegyzi be a DB2 .NET Data Provider programot.

Ha a DB2 UDB telepítve van, de a .NET Framework nincs, a DB2 .NET Data Provider bejegyzése nem történik meg. Ha a .NET Framework egy későbbi időpontban aztán telepítésre kerül, akkor le lehet futtatni a db2nmpreg programot a Data Provider bejegyzése céljából. Ez a program az sqllib\bin könyvtárban található, használatához nem kellene paraméterek.

A DB2 .NET Data Provider bejegyzéséhez adja ki a db2nmpreg parancsot bármely parancsablakban.

## A 8-as verziójú DB2 ügyfelek és a DB2 Connect PE telepítése nem rendszergazdaként (Windows)

Ha DB2 Administration ügyfelet, DB2 Application Development ügyfelet vagy DB2 Connect személyi kiadást telepít, frissítenie kell a Windows TCP/IP szolgáltatások fájlját, ha a következő feltételek teljesülnek:

- A telepítési beállításainál az adatraktározás funkció kiválasztásra került.
- A telepítést végrehajtó felhasználói azonosító nem tagja a célszámítógépen a rendszergazdák csoportjának.
- A termék telepítése a következő operációs rendszerek valamelyikére történik: Windows NT, Windows 2000, Windows XP vagy Windows Server 2003.

Ha ezen feltételek mindegyike teljesül, a következő bejegyzéseket kell felvenni a Windows TCP/IP szolgáltatások fájljába:

*8. táblázat: A Windows TCP/IP szolgáltatások fájljában szükséges bejegyzések*

Port name	Port number
vwkernel	11000/tcp
vwd	11001/tcp
vwlogger	11002/tcp

Ezen bejegyzések nélkül a Data Warehouse Center nem fog megfelelően működni.

---

## Költöztetési megjegyzések

### A DB2 Universal Database költöztetése (Windows)

Az alábbi lépések bemutatják a költöztetés előfeltételeinek helyes ellenőrzési sorrendjét a DB2 Universal Database (UDB) termék esetében, Windows rendszeren.

#### **Előfeltételek:**

A költöztetés előtt:

1. Olvassa el a költöztetési ajánlásokat, korlátozásokat és lemezterület-igényeket.

- 7 2. A DB2 UDB költöztetése előtt rögzítse a konfigurációs beállításokat.
- 7 3. Módosítsa a diagnosztikai hibaszintet.
- 7 4. Ellenőrizze, hogy az adatbázisok készen állnak-e a DB2 UDB költöztetésére.
- 7 5. Készítsen biztonsági másolatot az adatbázisokról.
- 7 6. Ha többszörözést használ, akkor archiválnia kell az összes DB2 UDB naplófájl.
- 7 7. SYSADM jogosultsággal kell rendelkeznie.
- 7 8. A DB2 UDB költöztetéséhez hozza a DB2 kiszolgálót offline állapotba.

8 **Megjegyzés:** A 8.1-es verzióban a DB2\_HASH\_JOIN rendszerleíróadatbázis-változó értéke  
8 alapértelmezés szerint ON. A részleteket olvassa el a "Dokumentáció frissítése"  
8 rész "Adminisztráció: Teljesítmény" szakaszában.

## 1 **A DB2 Universal Database költöztetése DataJoiner használata** 1 **vagy többszörözés végrehajtása közben**

1 Ha költöztetni kívánja a DataJoiner vagy a DB2 Universal Database (UDB) for  
1 Linux/UNIX/Windows egy példányát, amelyen a Capture vagy az Apply programot futtatja a  
1 DB2 UDB többszörözéséhez, előbb a többszörözési környezet költöztetését kell előkészítenie,  
1 és csak ezután költöztetheti a DB2 UDB vagy a DataJoiner példányát. A szükséges  
1 előkészületek részletes leírása a DB2 DataPropagator 8-as verziójának költöztetési  
1 dokumentációjában olvasható. A DB2 DataPropagator 8-as verziójának költöztetési  
1 dokumentációjának címe: <http://www.ibm.com/software/data/dpropr/>.

## 5 **8-as verziójú DB2 adatbázis költöztetése 32 bites Windows** 5 **rendszerrel 64 bites Windows rendszerre**

5 Ez a témakör felsorolja azokat a lépéseket, amelyeken keresztül átköltöztethető egy 32 bites  
5 gépen futó, 32 bites DB2 8-as adatbázis egy 64 bites Windows operációs rendszeren futó 64  
5 bites adatbázisba.

### 5 **Előfeltételek:**

- 5 • A 8-as DB2 64 bites verzióját 64 bites számítógépre kell telepíteni.
- 5 • Ellenőrizze, hogy a 32 bites Windows rendszeren a DB2 8-as verziója fut.

### 5 **Eljárás:**

5 64 bites Windows rendszeren futó DB2 8-as adatbázisba történő költöztetéshez tegye a  
5 következőket:

- 5 1. Készítsen biztonsági másolatot a 8-as verziójú DB2 adatbázisokról a 32 bites Windows  
5 rendszeren.
- 5 2. Állítsa vissza az 1. lépésben létrehozott 8-as DB2 biztonsági másolatot a 64 bites  
5 Windows rendszeren.

5 **Megjegyzés:** A DB2 UDB 32 bites rendszerrel 64 bites rendszerre történő költöztetésén  
5 kívül az alábbi költöztetési feladatok is megoldhatók:

- 5 • Költöztetés a Windows különböző verziói között
- 5 • Költöztetés a DB2 UDB különböző verziói között
- 5 • Költöztetés - mindent egyszerre
- 5 • Visszaköltöztetés 32 bitre

5 Részletes információk olvashatók a következő IBM Piros könyvben: Scaling  
5 DB2 UDB on Windows Server 2003. Ez a Piros könyv a következő címen  
5 található:

5 [http://publib-](http://publib-boulder.ibm.com/Redbooks.nsf/RedbookAbstracts/sg247019.html)  
5 [b.boulder.ibm.com/Redbooks.nsf/RedbookAbstracts/sg247019.html](http://publib-boulder.ibm.com/Redbooks.nsf/RedbookAbstracts/sg247019.html)

## 9 **Az EXPLAIN táblák költöztetése**

9 Az EXPLAIN táblák létrehozásához ki kell adni a **db2updv8** parancsot a DB2 Universal  
9 Database (UDB) termék 8.2.2-es (a FixPak 9 javítócsomaggal futó 8.1-es verzióval  
9 egyenértékű) vagy újabb verzióját olyan rendszeren kívánja használni, melynek verziószáma  
9 nem éri el a DB2 UDB 8.2 termék 1-es FixPak javítócsomaggal futó változatát (mely  
9 egyenértékű a 8-as FixPak javítócsomaggal futó 8.1-es verzióval).

9 A **db2updv8** parancs kiadása létrehozza az EXPLAIN\_GET\_MSG funkciót, mely lehetővé  
9 teszi az EXPLAIN.DDL újbóli futtatását.

9 Ha a magyarázó táblákat a **db2updv8** parancs kiadása nélkül megkísérli létrehozni az  
9 EXPLAIN.DDL segítségével, a következő hibaüzenet jelenhet meg:

9 DB21034E

9 A parancs feldolgozása SQL utasításként történt, mert nem  
9 érvényes parancssori parancs.

9 Az SQL feldolgozás a következő üzenetet eredményezte:

9 SQL0440N Nem létezik "FUNCTION" típusú, "EXPLAIN\_GET\_MSG"  
9 nevű, kompatibilis argumentumokkal rendelkező jogosult rutin.  
9 LINE NUMBER=26. SQLSTATE=42884

## 9 **Áttérés a DB2 UDB 8.2.2-es verziójára 7-es verzióról, MSCS 9 környezetben**

9 Ez a témakör tartalmazza annak leírását, hogy miként költöztethetők adatok 7-es verziójú  
9 DB2 Universal Database (UDB) rendszerről 8.2.2-es DB2 UDB rendszerre (mellyel  
9 egyenértékű a FixPak 9 javítócsomaggal futó 8.1-es verzió), Microsoft Cluster Server  
9 (MSCS) környezetben.

9 **Feltevések:** A DB2 UDB 8.2.2 (= DB2 UDB 8.1, FixPak 9) rendszerre történő, MSCS  
9 környezetben végzett költöztetés menetének szemléltetéséhez egy kisebb konfigurációt tételez  
9 fel a példa. Ebben a példaként szolgáló konfigurációban 2 darab Windows Server 2000  
9 rendszert futtató számítógép található, melyeken telepítve van a DB2 UDB Enterprise Server  
9 Edition 7-es verziója. A kezdeti konfiguráció egyetlen DB2 példány, mely két partícióból áll.  
9 Ezen túlmenően van még két fűrtcsoport is:

- 9 • 0-ás DB2 csoport (Group 0): tartalmazza az A számítógépen aktív 0-ás partíciót. A DB2  
9 Administration Server (DAS) ugyancsak itt található.
- 9 • 1-es DB2 csoport (Group 1): tartalmazza a B számítógépen aktív 1-es partíciót.

### 9 **Előfeltétel:**

9 A költöztetés előtt készítsen biztonsági mentést az adatbázisról.

### 9 **Eljárás:**

9 Teendők, ha a DB2 UDB 7-es verziójáról a 8.2.2-es (= 8.1, FixPak 9) verziójára történő  
9 költöztetést kíván végrehajtani MSCS környezetben:

- 9 1. Kapcsolja ki az automatikus visszaállási szolgáltatást.

9 Előfordulhat, hogy a telepítés során újra kell indítania a számítógépet. Ha ez  
9 megtörténik, az erőforráscsoportos szolgáltatás automatikusan újraindul. Ebből  
9 kifolyólag az automatikus visszaállást ki kell kapcsolni, hogy a csoportok egyike se  
9 álljon vissza automatikusan korábbi állapotába.

- 9 a. A 0-ás DB2 csoportban az automatikus visszaállítás letiltásához tegye a következőket:
- 9 1) Az Erőforráscsoport adminisztrátora ablakban kattintson a jobb oldali
- 9 egérgombbal a **DB2 Group 0** (0-ás DB2 csoport) elemre.
- 9 2) Válassza a **Tulajdonságok** elemet. Megjelenik a 0-ás DB2 csoport tulajdonságai
- 9 ablak.
- 9 3) A **Visszaállítás** fülön kattintson a **Visszaállítás megakadályozása** rádiógombra.
- 9 4) Kattintson az **OK** gombra.
- 9 b. Az 1-es DB2 csoportban az automatikus visszaállítás letiltásához tegye a
- 9 következőket:
- 9 1) Az Erőforráscsoport adminisztrátora ablakban kattintson a jobb oldali
- 9 egérgombbal a **DB2 Group 1** (1-es DB2 csoport) elemre.
- 9 2) Válassza a **Tulajdonságok** elemet. Megjelenik az 1-es DB2 csoport
- 9 tulajdonságai ablak.
- 9 3) A **Visszaállítás** fülön kattintson a **Visszaállítás megakadályozása** rádiógombra.
- 9 4) Kattintson az **OK** gombra.
- 9 2. Helyezze át az 1-es DB2 csoportot az A számítógépre.
- 9 a. Az Erőforráscsoportos adminisztrátora GUI felületén kattintson a **DB2 Group 1**
- 9 (1-es DB2 csoport) elemre.
- 9 b. Jobb oldali egérgombbal kattintson egyet, majd válassza a **Move Group** (Csoport
- 9 áthelyezése) gombot. A tulajdonos oszlop tartalma az A számítógépre módosul.
- 9 3. Állítsa le az erőforráscsoportos szolgáltatást a B számítógépen.
- 9 a. A Component Services ablakban kattintson jobb oldali egérgombbal a **Cluster**
- 9 **Service** (Erőforráscsoportos szolgáltatás) elemre.
- 9 b. Kattintson a **Stop** (Leállítás) gombra.
- 9 4. Töltse le és telepítse a 8.2.2-es verziójú DB2 UDB programot a B számítógépre (ezzel
- 9 egyenértékű a FixPak 9 javítócsomaggal futó 8.1-es verzió).

#### Megjegyzés:

- 9 • A DB2 UDB továbbra is elérhető és fut az A számítógépen.
- 9 • A telepítési folyamat részeként a program kéri a **db2imigr** parancs
- 9 kiadását a DB2 példányok ezen számítógépre történő költöztetéséhez.
- 9 A **db2imigr** futása közben előfordulhat, hogy újra kell indítania a
- 9 számítógépét.
- 9 5. Az A számítógépen hozza offline állapotba a DB2 erőforrásokat.
- 9 a. A 0-ás és az 1-es partíció, valamint a DAS egyaránt erőforrások az A számítógépen.
- 9 Ezeket egyenként offline állapotba kell hozni. Az A számítógép erőforrásainak
- 9 offline állapotba hozásához tegye a következőket:
- 9 1) Az Erőforráscsoport adminisztrátora ablak bal oldali paneljén válassza ki a
- 9 **Groups** (Csoportok) elemet.
- 9 2) Válassza ki a **DB2 Group 0** (0-ás DB2 csoport) elemet. A csoporthoz tartozó
- 9 erőforrások megjelennek a jobb oldali panelen.
- 9 • A 0-ás DB2 csoporthoz erőforrások közé tartozik a 0-ás partíció és a DAS.
- 9 3) A jobb oldali panelen kattintson a jobb oldali egérgombbal valamelyik
- 9 erőforrásra, és válassza a **Take Offline** (Offline állapotba hozás) lehetőséget.
- 9 • Ismételje meg ezt a lépést a 0-ás DB2 csoport minden egyes DB2 erőforrása
- 9 esetében.
- 9 4) Válassza ki a **DB2 Group 1** (1-es DB2 csoport) elemet. A csoporthoz tartozó
- 9 erőforrások megjelennek a jobb oldali panelen.
- 9 • Az 1-es DB2 csoport erőforrásai közé tartozik az 1-es partíció.



- 9
- 9 5) A jobb oldali panelen kattintson a jobb oldali egérgombbal az erőforrásra (1-es
- 9 partíció), majd válassza a **Take Offline** (Offline állapotba hozás) lehetőséget.
- 9
- 9 6. Indítsa el az erőforráscsoportos szolgáltatást a B számítógépen.
- 9 Ha a telepítés során a program kérte a rendszer újraindítását, és ha az erőforráscsoportos
- 9 szolgáltatásra vonatkozó **Restart Type** (Újraindítás típusa) beállítás értéke automatic
- 9 (automatikus), ugorja át ezt a lépést, mivel az erőforráscsoportos szolgáltatás elindítása
- 9 már megtörtént.
- 9 Az erőforráscsoportos szolgáltatás elindításához tegye a következőket:
- 9 a. A Component Services ablakban kattintson jobb oldali egérgombbal a **Cluster**
- 9 **Service** (Erőforráscsoportos szolgáltatás) elemre.
- 9 b. Kattintson a **Start** (Indítás) gombra.
- 9 7. Helyezze át a 0-ás és az 1-es DB2 csoportot a B számítógépre.
- 9 a. Az Erőforráscsoport adminisztrátora ablakban kattintson a **DB2 Group 0** (0-ás DB2
- 9 csoport) elemre.
- 9 b. Jobb oldali egérgombbal kattintson egyet, majd válassza a **Move Group** (Csoport
- 9 áthelyezése) gombot. A tulajdonos oszlop tartalma a B számítógépre módosul.
- 9 c. Kattintson a **DB2 Group 1** (1-es DB2 csoport) elemre.
- 9 d. Jobb oldali egérgombbal kattintson egyet, majd válassza a **Move Group** (Csoport
- 9 áthelyezése) gombot. A tulajdonos oszlop tartalma a B számítógépre módosul.
- 9 8. Hozza online állapotba a DB2 erőforrásokat a B számítógépen.
- 9 a. A 0-ás és az 1-es partíció, valamint a DAS ezzel erőforrássá válnak a B
- 9 számítógépen. Ezeket egyenként kell online állapotba hozni. Ezen erőforrások online
- 9 állapotba hozásához tegye a következőket:
- 9 1) Az Erőforráscsoport adminisztrátora ablak bal oldali paneljén válassza ki a
- 9 **Groups** (Csoportok) elemet.
- 9 2) Válassza ki a **DB2 Group 0** (0-ás DB2 csoport) elemet. A csoporthoz tartozó
- 9 erőforrások megjelennek a jobb oldali panelen.
- 9 • A 0-ás DB2 csoporthoz erőforrások közé tartozik a 0-ás partíció és a DAS.
- 9 3) A jobb oldali panelen kattintson a jobb oldali egérgombbal valamelyik
- 9 erőforrásra, és válassza a **Bring Online** (Online állapotba hozás) lehetőséget.
- 9 • Ismétlje meg ezt a lépést a 0-ás DB2 csoport minden egyes DB2 erőforrása
- 9 esetében.
- 9 4) Válassza ki a **DB2 Group 1** (1-es DB2 csoport) elemet. A csoporthoz tartozó
- 9 erőforrások megjelennek a jobb oldali panelen.
- 9 • Az 1-es DB2 csoport erőforrásai közé tartozik az 1-es partíció.
- 9 5) A jobb oldali panelen kattintson a jobb oldali egérgombbal az erőforrásra (1-es
- 9 partíció), majd válassza a **Bring Online** (Online állapotba hozás) lehetőséget.
- 9 b. Hajtsa végre minden DB2 példány és minden DB2 adatbázis költöztetését.
- 9 1) Hajtsa végre az összes DB2 példány költöztetését a **db2imigr** parancs
- 9 segítségével:
- 9 a) Az összes DB2 példány megkereséséhez adja ki a **db2ilist** parancsot.
- 9 b) Az egyes DB2 példányok költöztetéséhez adja ki a **db2imigr** parancsot. Ez
- 9 a parancs a `sqllib\bin` könyvtárban található, és minden egyes DB2
- 9 példányra vonatkozóan futtatni kell.
- 9 2) Hajtsa végre az összes DB2 adatbázis költöztetését a **migrate database** parancs
- 9 segítségével.
- 9 9. Állítsa le az erőforráscsoportos szolgáltatást az A számítógépen.
- 9 a. A Component Services ablakban kattintson jobb oldali egérgombbal a **Cluster**
- 9 **Service** (Erőforráscsoportos szolgáltatás) elemre.



- 9 b. Kattintson a **Stop** (Leállítás) gombra.
- 9 10. Töltse le és telepítse a 8.2.2-es verziójú DB2 UDB programot az A számítógépre (ezzel
- 9 egyenértékű a FixPak 9 javítócsomaggal futó 8.1-es verzió).

9 **Megjegyzés:**

- 9 • A DB2 továbbra is elérhető és fut az A számítógépen.
- 9 • Előfordulhat, hogy a telepítés során újra kell indítania a számítógépet.
- 9 • Az A számítógépen nem szükséges kiadni a **db2imigr** és a **migrate**
- 9 **database** parancsot, mivel már futtatta ezeket a B számítógépen.
- 9 11. Indítsa el az erőforráscsoportos szolgáltatást az A számítógépen.
- 9 Ha a telepítés során a program kérte a rendszer újraindítását, és ha a **Restart Type**
- 9 (Újraindítás típusa) beállítás értéke automatic (automatikus), ugorja át ezt a lépést, mivel
- 9 az erőforráscsoportos szolgáltatás elindítása már megtörtént.
- 9 Az erőforráscsoportos szolgáltatás elindításához tegye a következőket:
- 9 a. A Component Services ablakban kattintson jobb oldali egérgombbal a **Cluster**
- 9 **Service** (Erőforráscsoportos szolgáltatás) elemre.
- 9 b. Kattintson a **Start** (Indítás) gombra.
- 9 12. Helyezze át a 0-ás DB2 csoportot az A számítógépre.
- 9 a. Az Erőforráscsoport adminisztrátora ablakban kattintson a **DB2 Group 0** (0-ás DB2
- 9 csoport) elemre.
- 9 b. Jobb oldali egérgombbal kattintson egyet, majd válassza a **Move Group** (Csoport
- 9 áthelyezése) gombot. A tulajdonos oszlop tartalma az A számítógépre módosul.
- 9 Ez a művelet visszaállítja az MSCS környezet eredeti konfigurációját.
- 9 13. Ha az automatikus visszaállítás szolgáltatást kikapcsolta az 1. lépésben, be kell kapcsolnia
- 9 azt.
- 9 a. A 0-ás DB2 csoportban az automatikus visszaállítás engedélyezéséhez tegye a
- 9 következőket:
- 9 1) Az Erőforráscsoport adminisztrátora GUI felületen kattintson a jobb oldali
- 9 egérgombbal a **DB2 Group 0** (0-ás DB2 csoport) elemre.
- 9 2) Válassza a **Tulajdonságok** elemet. Megjelenik a 0-ás DB2 csoport tulajdonságai
- 9 ablak.
- 9 3) A **Visszaállítás** fülön kattintson a **Visszaállítás engedélyezése** rádiógombra.
- 9 4) Kattintson az **OK** gombra.
- 9 b. Az 1-es DB2 csoportban az automatikus visszaállítás engedélyezéséhez tegye a
- 9 következőket:
- 9 1) Az Erőforráscsoport adminisztrátora ablakban kattintson a jobb oldali
- 9 egérgombbal a **DB2 Group 1** (1-es DB2 csoport) elemre.
- 9 2) Válassza a **Tulajdonságok** elemet. Megjelenik az 1-es DB2 csoport
- 9 tulajdonságai ablak.
- 9 3) A **Visszaállítás** fülön kattintson a **Visszaállítás engedélyezése** rádiógombra.
- 9 4) Kattintson az **OK** gombra.

2 **XML Extender költöztetése korábbi verziókról**

2 Ha a DB2 XML Extender korábbi verzióját használja, az XML Extender számára

2 engedélyezett minden adatbázist költöztetni kell, mielőtt meglévő XML támogatású

2 adatbázist használna a frissített XML Extender kiadással. Minden új javítócsomag tartalmazza

2 az összes előző javítócsomag frissítéseit.

2 A költöztető program futtatása előtt készítsen biztonsági másolatot az adatbázisról.

2 XML támogatású adatbázis és XML támogatású oszlopok költöztetéséhez kövesse az alábbi  
2 utasításokat.

2 1. A DB2 parancssorban írja be a következőt:

```
2 db2 connect to adatbázis_neve  
2 db2 bind dxxinstall/bnd/@dxxMigv.lst  
2 db2 bind dxxinstall/bnd/@dxxbind.lst
```

2 ahol a *dxxinstall* az a könyvtárútvonal, melybe a DB2 Universal Database terméket  
2 telepítette.

2 2. A DB2 parancssorban írja be a következőt:

```
2 dxxMigv  
2 adatbázis_neve
```

## 4 Adatbázis-költöztetés (HP-UX IA64 rendszeren)

4 A 8.x kiadások esetében az adatbázis-költöztetés nem támogatott a következő terméknél: DB2  
4 Universal Database (UDB) for HP-UX program IA64 rendszeren.

4 7-es verziójú DB2 biztonsági mentés lemezképállományának visszaállítása 8-as verziójú  
4 példányra nem támogatott IA64 rendszeren futó DB2 UDB for HP-UX esetében.

---

## Információk a telepített termék eltávolításáról

### 7 A DB2 UDB beavatkozás nélküli eltávolítása (Windows)

7 DB2 termékek beavatkozás nélküli eltávolítása az **msiexec** parancs segítségével:

```
7 msiexec /x <termékkód> /qn
```

7 ahol a <termékkód> jelöli az eltávolítani kívánt termék kódját.

7 Itt található a DB2 termékek kódjainak listája:

7 **DB2 Universal Database nagyvállalati kiszolgálói kiadás (Enterprise Server Edition,**  
7 **ESE)** {D8F53726-C7AD-11D4-9155-00203586D551}

7 **DB2 Universal Database munkacsoport kiszolgálói kiadás (Workgroup Server Edition,**  
7 **WSE)** {7A28F948-4945-4BD1-ACC2-ADC081C24830}

7 **DB2 Universal Database vállalati kiadás (Express Edition, EXP)**  
7 {58169F10-CA30-4F40-8C6D-C6DA8CE47E16}

7 **DB2 Universal Database személyi kiadás (Personal Edition, PE)**  
7 {C0AA883A-72AE-495F-9601-49F2EB154E93}

7 **DB2 Warehouse Manager (WM)**  
7 {84AF5B86-19F9-4396-8D99-11CD91E81724}

7 **DB2 Data Links Manager (DLM)**  
7 {1D16CA65-F7D9-47E5-BB26-C623A44832A3}

7 **Relational Connect (RCON)**  
7 {273F8AB8-C84B-4EE6-85E7-D7C5270A6D08}

7 **DB2 Connect nagyvállalati kiadás (Enterprise Edition, CEE)**  
7 {9C8DFB63-66DE-4299-AC6B-37D799A728A2}

7 **DB2 Connect személyi kiadás (Personal Edition, CPE)**  
7 {F1912044-6E08-431E-9B6D-90ED10C0B739}

7 **DB2 Administration Client (ADMCL)**  
7 {ABD23811-AA8F-416B-9EF6-E54D62F21A49}

7 **DB2 Application Development Client (ADCL)**  
7 {68A40485-7F7F-4A91-9AB6-D67836E15CF2}  
7 **DB2 Run-Time Client (RTCL)**  
7 {63F6DCD6-0D5C-4A07-B27C-3AE3E809D6E0}  
7 **DB2 7 (RTLITE)**  
7 {07C9CEE7-4529-4E60-95D3-6B6EF6AC0E81}  
7 **DB2 Eclipse Documentation (DOCE)**  
7 {FE2D4758-041C-4E4E-95B3-529E4E1EAF3E}  
7 **DB2 Query Patroller (QP)**  
7 {7A8BE511-8DF3-4F22-B61A-AF0B8755E354}  
7 **Life Sciences Data Connect (LSDC)**  
7 {DD30AEB3-4323-40D7-AB39-735A0523DEF3}  
7 **DB2 Cube Views (CUBE)**  
7 {C8FEDF8F-84E8-442F-A084-0A0F6A772B52}  
7 **DB2 Spatial Extender (SE)**  
7 {F6846BF9-F4B5-4BB2-946D-3926795D5749}

7 **Példa:**

7 Ha el kívánja távolítani a DB2 UDB nagyvállalati kiadást, adja ki a következő parancsot:  
7 `msiexec /x {D8F53726-C7AD-11D4-9155-00203586D551} /qn`

7 A következő DB2 termékkódok támogatása kikerült a 8.2-es verziójú DB2 UDB termékből:

- 7
- 7 • WMC {5FEA5040-22E2-4760-A88C-73DE82BE4B6E}
  - 7 • DOC {73D99978-A255-4150-B4FD-194ECF4B3D7C}

## 7 **Termékkód a DB2 Információs központ beavatkozás nélküli** 7 **eltávolításához (Windows)**

7 Ha a DB2 Információs központ beavatkozás nélküli, Windows rendszerről történő  
7 eltávolításakor, használja a következő termékkódot:

7 {FE2D4758-041C-4E4E-95B3-529E4E1EAF3E}

7



---

## Ismert korlátozások, problémák és ezek megoldásai

Az alábbi információk a DB2 Universal Database 8.2.2-es verziójának (mellyel egyenértékű a FixPak 9 javítócsomaggal futó 8.1-es verzió) jelenleg ismert korlátozásaira, problémáira és azok megoldásaira vonatkoznak. Az ezen szakaszban szereplő információk csak a 8.2.2-es (mellyel egyenértékű a 8.1-es verzió, FixPak 9) verziójú kiadású DB2 Universal Database termékre, illetve annak kiegészítő termékeire vonatkozik. A korlátozások és megkötések bármelyikének esetében előfordulhat, hogy nem vonatkozik a termék másik verziójára.

---

### Korlátozások

#### 9           **A SNAP\_GET\_DB táblafüggvény hiányos eredményt ad**

9           Ha indítása adatbázis-particionálási szolgáltatás (database partitioning feature - DPF)  
9           környezetben történik, -2 (globális pillanatkép) bemenet megadása mellett, a SNAP\_GET\_DB  
9           táblafüggvény hiányos eredményt ad a következő négy oszlop esetében:

- 9           • FIRST\_ACTIVE\_LOG
- 9           • LAST\_ACTIVE\_LOG
- 9           • CURRENT\_ACTIVE\_LOG
- 9           • CURRENT\_ARCHIVE\_LOG

9           Ezek az elemek nem összesíthetők globális pillanatképhez. Az ezen pillanatkép-elemekhez  
9           tartozó értékek teljes halmazának beolvasásához a SNAP\_GET\_DB táblafüggvényt külön el  
9           kell indítani minden egyes partíción.

#### 7           **Az IMPORT REPLACE parancs nem fogadja el a Not Logged 7           Initially tagmondatot**

7           Az IMPORT parancs REPLACE paramétere nem fogadja el a CREATE TABLE utasítás  
7           NOT LOGGED INITIALLY (NLI) tagmondatot és az ALTER TABLE utasítás ACTIVATE  
7           NOT LOGGED INITIALLY tagmondatot.

7           Ha importálás történik a REPLACE művelet megadásával, és egyazon tranzakción belül  
7           szerepel a CREATE TABLE vagy az ALTER TABLE utasítás NLI tagmondattal, az  
7           importálás nem fogadja el az NLI tagmondatot. Minden beillesztés naplózásra kerül.

#### 7           **A probléma megkerülésének egyik módja**

7           Törölje a tábla tartalmát a DELETE utasítással, majd indítsa el az importálást az  
7           INSERT utasítással.

#### 7           **A probléma megkerülésének másik módja**

7           Dobja el, majd hozza létre újból a táblát, ezután pedig indítsa el az importálást az  
7           INSERT utasítással.

7           Ez a korlátozás a DB2 UDB 7-es és a DB2 UDB 8-as verziójára vonatkozik.

#### 7           **"Adatok kivitele fájlba ODBC segítségével" raktárprogram**

7           Az "Adatok kivitele fájlba ODBC segítségével" raktárprogram nem támogatja az alábbi  
7           Sybase adattípusokat:

- 7           • BIT
- 7           • BINARY
- 7           • VARBINARY

## 8 A Development Center programba integrált SQL hibakereső 8 által nem támogatott adattípusok

8 A következő adattípusokat nem támogatja a Development Center programba integrált SQL  
8 hibakereső:

- 8 • DB2 Universal Database (UDB) for Linux, UNIX, és Windows esetében a CHAR FOR  
8 BIT DATA, a VARCHAR FOR BIT DATA és a GRAPHIC adattípusok nem támogatottak.
- 8 • A DB2 UDB for z/OS esetében nem támogatott a GRAPHIC adattípus, valamint a  
8 paraméterként használt BLOB és CLOB adattípusok. A BLOB és CLOB típus helyi  
8 változóként történő használata támogatott.

## 7 Strukturált típusok a Development Centerben

7 A Development Center a továbbiakban nem támogatja strukturált típusok létrehozását.

## 6 A Development Center nem támogatja a 64 bites operációs 6 rendszereket

6 A Development Center nem teszi lehetővé hibakeresés futtatását Java tárolt eljárásokra a 64  
6 bites kiszolgálókon. Az SQL tárolt eljárások hibakeresése támogatott a 64 bites Windows  
6 operációs rendszereken. OLE DB vagy XML felhasználó által megadott függvények  
6 fejlesztése nem támogatott 64 bites kiszolgálókon.

## 2 Development Center (Linux)

2 Nem használható a Development Center Java tárolt eljárások hibakeresésére a Linux  
2 disztribúciók egyikén sem (32 bites, 64 bites, Intel, zSeries vagy iSeries).

## 4 Idézőjelet tartalmazó tárolt eljárások hibakeresése

4 A Development Center nem támogatja az olyan tárolt eljárások hibakeresését, amelyek dupla  
4 idézőjelet tartalmaznak (") a nevükben, sémájukban vagy specifikus nevükben.

## Útvonal-beállítások, amelyekkel engedélyezhető a Java rutinok Development Center programon belüli fordítása

A Development Center csak akkor tudja lefordítani a Java rutinokat, ha ismeri a telepített  
fejlesztőkészlet verziók helyét. A fejlesztőkészlet alapértelmezés szerinti könyvtárai a  
\$HOME/.ibm/db2/dc/DB2DC.settings fájlba kerülnek a Development Center első  
elindításakor. A könyvtárakat a saját \$USER.settings fájljába másolhatja, és Unicode  
szerkesztővel módosíthatja, illetve az alapértelmezett helyeken szimbolikus hivatkozásokat  
hozhat létre a fejlesztői készletek könyvtáraihoz.

## 6 A Development Center korlátozásai a Java tárolt eljárások 6 egyidejű futtatására és hibakeresésére vonatkozóan

6 A Development Center nem támogatja a Java árolt eljárások egyidejű futtatását és  
6 hibakeresését. A Development Centerben egyidőben futtathat több Java tárolt eljárást, vagy  
6 elvégezheti egy Java Java tárolt eljárás hibakeresését, de nem futtathat Java tárolt eljárást,  
6 miközben egy másik Java tárolt eljárás hibakeresését végzi. Alapértelmezés szerint a  
6 KEEPFENCED adatbázis-kezelési konfigurációs kulcsszó beállítása KEEPFENCED=YES,  
6 mivel ez szükséges az SQL tárolt eljárások hibakereséséhez. Ha a KEEPFENCED beállítás  
6 értéke az alapértelmezett YES, a rutinfolyamat aktív marad és JVM portütökzés fordul elő. A  
6 Java tárolt eljárások JVM kivételt okoznak és a következő körülmények között sikertelenek  
6 lesznek, ha a rendszer az alapértelmezett KEEPFENCED=YES adatbázis-kezelési  
6 konfigurációs beállítást használja:

- 6 • Java tárolt eljárások felépítése a Development Center programban, majd azok hibakeresése

- 6 • Egy felhasználó Java tárolt eljárást futtat, egy másik pedig Java tárolt eljárás hibakeresését  
6 végzi, miközben az első Java tárolt eljárás futása még nem állt le.
- 6 • Egy felhasználó Java tárolt eljárás hibakeresését végzi, egy másik felhasználó Java tárolt  
6 eljárást futtat, miközben a kezdeti Java tárolt eljárás hibakeresése még nem fejeződött be.

6 A korlátozás megkerülése érdekében a következő parancsok használatával biztosítsa, hogy a  
6 KEEPFCENCED adatbázis-kezelési konfigurációs kulcsszó beállítása KEEPFCENCED=NO  
6 legyen:

```
6 db2 update dbm cfg using KEEPFCENCED NO  
6 db2stop  
6 db2start
```

6 Ha a KEEPFCENCED beállítás értéke NO, a db2fmp folyamat leáll, ha egy Java tárolt eljárás  
6 hívása befejeződik, a DB2 Universal Database pedig új db2fmp folyamatot indít a következő  
6 rutinhívás kezeléséhez. Ez biztosítja, hogy Java tárolt eljárás hibakeresésének elindításakor  
6 nem legyen már hibakeresési módban lévő JVM.

6 A KEEPFCENCED=YES beállítás szükséges az SQL tárolt eljárások hibakereséséhez történő  
6 felépítéséhez, és az SQL tárolt eljárások hibakereséséhez. Ha a KEEPFCENCED=NO beállítás  
6 az érvényes, felépíthet és végrehajthat SQL tárolt eljárásokat, de nem végezhet rajtuk  
6 hibakeresést.

## 9 A DB2SystemMonitor.getServerTimeMicros metódus 9 használata nem támogatott

9 A DB2® Universal JDBC Driver DB2SystemMonitor.getServerTimeMicros()  
9 metódusának használatát jelenleg nem támogatják a DB2 Universal Database™ for Linux™,  
9 UNIX® and Windows® kiszolgálók. A DB2SystemMonitor.getServerTimeMicros()  
9 metódus által visszaadott érték 0, ha DB2 Universal Database for Linux, UNIX and Windows  
9 kiszolgálókhoz csatlakozik.

## 9 A 2-es típusú (Type 2) Universal JDBC Driver nem támogatott a 9 8.2.2-es verziójú DB2 UDB termék esetében (Linux AMD64)

9 A Linux AMD64 platformon futó, 8.2.2-es verziójú DB2 Universal Database (UDB) nem  
9 támogatja a Universal JDBC Driver Type 2 meghajtóprogram használatát. A tervek szerint a  
9 támogatást egy későbbi javítócsomag biztosítja majd. A JDBC támogatás elérhető a 8.2.2-es  
9 verzióban a 4-es típusú (Type 4) Universal JDBC Driver és a 2-es típusú (Type 2) Legacy  
9 JDBC meghajtóprogram használatával (COM.ibm.db2.jdbc.app.DB2Driver).

## 7 Kurzorok PHP alkalmazásokban

7 Amikor a PHP értelmező kurzort hoz létre egy alkalmazás megbízásából, alapértelmezés  
7 szerint kulcskészlet által vezérelt, görgethető kurzor jön létre. Néhány esetben ez nem várt  
7 eredményeket adhat. Ezen helyzet elkerülése érdekében explicite meg kell adni a "FOR  
7 READ ONLY" tagmondatot minden SELECT utasításnál, amely az adatok frissítésére  
7 szolgál. Más megoldások: a következő CLI konfigurációs paraméterek beállítása: "Patch2=6",  
7 "Patch2=42", vagy "DisableKeysetCursor=1". Ezek mindegyike azonban más  
7 következményekkel is járhat. A *CLI Útmutató és kézikönyv* kiadványban talál részletes  
7 útmutatást ezekkel a konfigurációs kulcsszavakkal kapcsolatban.

## 7 Összerendelési beállításokra vonatkozó korlátozások CLI 7 csomagoknál

7 Néhány összerendelési beállítás hatástalan maradhat, amikor CLI csomagokat rendel össze a  
7 következő listafájlok valamelyikével: db2cli.lst, ddcsmvs.lst, ddc400.lst, ddcsvm.lst  
7 vagy ddcsvse.lst. Mivel a CLI csomagokat a CLI, ODBC, JDBC, OLE DB, .NET és ADO



7 alkalmazások használják, a CLI csomagokat érintő bármilyen változás hatással lesz az ilyen  
7 típusú alkalmazásokra is. Ezért CLI csomagok összerendelésekor alapértelmezés szerint az  
7 összerendelési beállításoknak csak egy része támogatott. A támogatott beállítások: ACTION,  
7 COLLECTION, CLIPKG, OWNER és REPLVER. Az összes többi olyan összerendelési  
7 beállítás, amely hatással van a CLI csomagokra, figyelmen kívül marad.

7 Ha olyan összerendelési beállításokkal szeretne létrehozni CLI csomagokat, amelyek  
7 alapértelmezés szerint nem támogatottak, adja meg a COLLECTION összerendelési beállítást  
7 egy olyan gyűjtemény-azonosítóval, amely különbözik az alapértelmezett  
7 gyűjtemény-azonosítótól (melynek értéke NULLID). Ezután a rendszer már minden  
7 összerendelési beállítást elfogad. Ha például az alapértelmezésben nem támogatott  
7 KEEPYNAMIC YES összerendelési beállítással szeretne létrehozni CLI csomagokat, adja  
7 ki az alábbi parancsot:

```
7 db2 bind @db2cli.lst collection új_gyűjt_azon keepdynamic yes
```

7 Ahhoz, hogy CLI/ODBC alkalmazások elérhessék az új gyűjteményben létrehozott CLI  
7 csomagokat, a db2cli.ini inicializáló fájlban állítsa a CurrentPackageSet CLI/ODBC kulcsszót  
7 az új gyűjtemény-azonosítóra.

7 Egy konkrét gyűjtemény-azonosító alatt létező CLI csomagok felülírásához hajtsa végre az  
7 alábbi műveletek valamelyikét:

- 7 • Dobja el a meglévő CLI csomagot még azelőtt, hogy erre a gyűjtemény-azonosítóra kiadná  
7 az összerendelési parancsot.
- 7 • Az összerendelési parancs kiadásakor adja meg az ACTION REPLACE összerendelési  
7 beállítást.

## 7 **A CLI LOAD segédprogram korlátozása az oszlopnevek 7 megadására vonatkozóan**

7 Ha a CLI LOAD segédprogramnak átadott INSERT utasítás VALUES tagmondatot tartalmaz,  
7 akkor nem lehet megadni céloszlopokat. Például a következő utasítást támogatja a CLI  
7 LOAD:

```
7 INSERT into tableA VALUES (?, ?, ?)
```

7 A most következő utasítást, amely megadja a céloszlopokat is, nem támogatja a CLI LOAD  
7 segédprogram:

```
7 INSERT into tableA (col1, col2, col3) VALUES (?, ?, ?)
```

## 7 **Hibák sikeres bejelentkezés jelentése esetén kapcsolódási 5 kísérletkor (AIX)**

5 Ha az operációs rendszer hitelesítését használja AIX rendszeren és kapcsolódási kísérlet során  
5 a hitelesítés sikeres volt, a DB2 Universal Database (UDB) megkísérel jelentést küldeni arról,  
5 hogy az AIX rendszerbe történő bejelentkezés sikeres volt. A 8-as verzió 5-ös FixPak  
5 javítócsomagja előtt, ha a DB2 UDB nem tudott jelentést küldeni sikeres bejelentkezésről, a  
5 felhasználó sikeres hitelesítése ellenére sem sikerült a kapcsolódás. A 8-as verzió 5-ös  
5 javítócsomagtól kezdődően a kapcsolat folytatódhat, a hiba pedig naplózásra kerül a  
5 db2diag.log fájlban.

## 3 **Korlátozott SNA-támogatás a 8-as verzióban**

3 Az alábbi támogatások megszűntek a Windows és UNIX rendszeren futtatható, 8-as verziójú  
3 DB2 Universal Database (UDB) nagyvállalati kiszolgálói kiadás (ESE) és a Windows és  
3 UNIX rendszereken futtatható, 8-as verziójú DB2 Connect nagyvállalati kiadás (CEE)  
3 termékben:

- A több helyen történő frissítés (kétfázisú véglegesítés) nem használható SNA-n keresztül. A több helyen történő frissítést (kétfázisú véglegesítést) igénylő alkalmazásoknak TCP/IP kapcsolatot *kell* létesíteni. A gazdagépen vagy iSeries adatbázis-kiszolgálón TCP/IP-n keresztül folytatott több helyen történő frissítést (kétfázisú véglegesítést) korábbi kiadások tartalmazták. A több helyen végrehajtott frissítést (kétfázisú véglegesítést) igénylő, iSeries kiszolgálón vagy gazdagépen futó alkalmazások ezt a szolgáltatást használhatják a DB2 UDB ESE 8-as verziójában.
- A DB2 UDB ESE és a DB2 CEE kiszolgálók jelenlegi verziói már nem fogadnak SNA ügyfélkapcsolatokat. A 8-as verziójú, 1-es FixPak javítócsomaggal futó DB2 UDB lehetővé teszi a 32 bites AIX, Solaris Operating Environment, HP-UX és Windows alkalmazások számára, hogy SNA protokollon keresztül hozzáférjenek a gazdagépen vagy iSeries rendszeren futó adatbázis-kiszolgálókhoz. Ez a támogatás lehetővé teszi, hogy az alkalmazások SNA protokollon keresztül hozzáférjenek a gazda vagy iSeries adatbázis-kiszolgálókhoz, azonban csak egyfázisú véglegesítést használhatnak.
- A DB2 UDB for z/OS Sysplex támogatása csak TCP/IP protokollon keresztül használható. SNA-összeköttetés esetén nincs Sysplex-támogatás.
- A továbbiakban nem hajtható végre jelszóváltoztatás SNA-kapcsolaton keresztül az adatbázis-kiszolgálón.
- A DB2 UDB és a DB2 Connect következő verziója már egyáltalán nem tartalmaz majd SNA támogatást.

## Eszközkatalógus-adatbázis létrehozása nem támogatott (Linux for AMD64)

Linux (AMD64) rendszereken nem támogatott az eszközkatalógus-adatbázis létrehozása 64 bites DB2 Universal Database (UDB) példányok esetében. Ne kísérelje meg az eszközkatalógus létrehozását 64 bites példányon a következő eljárásokkal:

- A DB2 UDB telepítése
- 64 bites példány frissítése a **db2isetup** paranccsal
- A telepítést követően a parancsfeldolgozó **CREATE TOOLS CATALOG** parancsának kiadásával.

A 8.1.4-es verzió esetében támogatott az eszközkatalógus-adatbázis létrehozása 32 bites példányon, Linux (AMD64) rendszeren.

## Eszközkatalógus-adatbázis létrehozása nem támogatott (AIX, Solaris Operating Environments és HP-UX)

64 bites hibrid platformokon futó 64 bites példányokon nem támogatott az eszközkatalógus létrehozása DB2 Universal Database (UDB) telepítése során. Hibrid rendszerek a következők:

- AIX
- Solaris Operating Environments
- HP-UX
- Egyéb rendszerek, amelyek támogatják a 32 bites és 64 bites példányokat is

Ha 64 bites példányon eszközkatalógust kíván létrehozni, ezt a DB2 UDB telepítése után teheti meg, akár a parancsfeldolgozó (CLP) **CREATE TOOLS CATALOG CLP** parancsával, akár a Vezérlőközpont segítségével. Ezen művelet végrehajtásához telepítenie kell az IBM Developer Kit for Java 64 bites változatát is. További részletek a *DB2 Adminisztrációs útmutató* kiadvány DB2 Administration Server fejezetében olvashatók.

## Memóriakorlátozások DB2 UDB vállalati kiadás és a DB2 munkacsoport kiszolgáló kiadás 8.2-es verziójában

Memóriakorlátozások vonatkoznak a következő termékekre:

- 8 • IBM DB2 Universal Database (UDB) vállalati kiadás (Névvel ellátott felhasználó  
8 beállítás). Kiszolgálónként maximálisan 4 GB memória használható.
- 8 • IBM DB2 UDB vállalati kiadás (CPU beállítás). Kiszolgálónként maximálisan 4 GB  
8 memória használható.
- 8 • IBM DB2 UDB munkacsoport kiszolgálói kiadás. Kiszolgálónként maximálisan 16 GB  
8 memória használható.
- 8 • IBM DB2 UDB munkacsoport kiszolgálói korlátlan kiadás. Kiszolgálónként maximálisan  
8 16 GB memória használható.

## 8 DB2 UDB munkacsoport kiszolgálói kiadás 64 bites kiszolgálói 8 példányaira vonatkozó korlátozások

8 A DB2 Universal Database (UDB) munkacsoport kiszolgálói kiadás és a DB2 UDB  
8 munkacsoport kiszolgálói korlátlan kiadás esetében nem engedélyezett 64 bites kiszolgáló  
8 példányok létrehozása. Ezen termékekkel a következők hozhatók létre:

- 8 • 32 bites kiszolgáló példányok
- 8 • 32 bites vagy 64 bites ügyfél példányok

## Raktárfolyamat rendszeres időközönkénti futtatásának beütemezése

Amikor egy raktárfolyamat rendszeres időközönkénti futtatását akarja beütemezni, határozza meg, hogy legfeljebb mennyi ideig tarthat a folyamat összes lépésének futtatása, s ennek megfelelően állítsa be az időközt. Ha a folyamat túllépi az ütemezett időintervallumot, a folyamat soron következő ütemezett futtatása nem történik meg és nem is lesz újraütemezve.

## A Betöltés vagy Behozatal műveletek Oszlopok lapja nem támogatja az IXF-fájlok DBCS karaktereit

Ha a DBCS karaktereket tartalmazó IXF-fájlból történő betöltés vagy behozatal beállításához a Betöltés varázslót vagy a Behozatal párbeszédpanel szeretné használni, az Oszlopok lap nem megfelelően fogja megjeleníteni a fájlban szereplő oszlopok neveit.

## 8 A biztonsági bővítőt érintő probléma és megkötés DB2 UDB 8 ügyfelek esetében (Windows)

8 Windows operációs rendszeren futó DB2 ügyfelekre telepítendő biztonsági bővítők  
8 fejlesztésekor ne vegyen ki (unload) egyetlen kiegészítő könyvtárat sem a bővítő befejezési  
8 függvényében. Ez a megkötés vonatkozik minden típusú ügyfélbiztonsági bővítőre, beleértve  
8 a csoport, felhasználói azonosító és jelszó, Kerberos, valamint GSS-API bővítőket is.

8 Ezt a korlátozást az indokolja, hogy a DB2 Universal Database nem képes kivenni (unload)  
8 biztonsági bővítőket DB2 ügyfelek esetében, Windows operációs rendszereken.

## 7 A kétrészes felhasználói azonosító nem támogatott (Windows 7 ME)

7 Windows ME rendszeren nem támogatott a kétrészes felhasználói azonosító a CONNECT  
7 utasítás és az ATTACH parancs esetében (pl. tartományév\felhasználónév).

## A grafikus eszközökhöz szükséges minimális megjelenítési beállítások

Ahhoz, hogy a grafikus eszközök, például a Vezérlőközpont, megfelelően működjenek, a képernyő felbontásának minimálisan 800 x 600-nak kell lennie, és legalább 32 szint kell használnia.

## Ne particionálja az információkatalógus központ tábláit

Az Információkatalógus-kezelő által használt tábláknak egyetlen adatbázis-partícióban kell elhelyezkedniük. Számos eljárás létezik, amelyek segítségével egy partíción belül helyezheti el ezeket a táblákat. A következő eljárás egy bevált megközelítést ismertet.

1. Nyissa meg a DB2 parancssori feldolgozót (CLP), majd adja ki a következő parancsokat:

- a. 

```
CREATE DATABASE PARTITION GROUP partíciócsoport_neve
ON DBPARTITIONNUM partíció_száma
```
- b. 

```
CREATE REGULAR TABLESPACE táblaterület_neve
IN DATABASE PARTITION GROUP partíciócsoport_neve
MANAGED BY SYSTEM USING ('cname')
```

ahol *partíciócsoport\_neve* mindkét parancs esetén ugyanaz.

2. Kattintson a következőre: Start → Programok → IBM DB2 → Beállítási eszközök → Információkatalógus kezelő varázsló.
3. A Beállítások lapon adja meg a táblaterületnevet a **Táblaterület** mezőben.

## A GB18030 karakterek helytelen megjelenítése egy ablak címsorában

Ha egy ablak címsorában a GB18030 kínai karakterkódoló szabványba tartozó karakterek vannak, előfordulhat, hogy a karakterek helyén csak kérdőjelek vagy négyzetek jelennek meg.

## A Query Patroller korlátozásai, ha a DYN\_QUERY\_MGMT beállítás nem engedélyezett

A Query Patroller nem tudja végrehajtani az alábbi műveleteket, ha a DYN\_QUERY\_MGMT adatbázis-konfigurációs paraméter ki van kapcsolva:

- Felfüggesztett lekérdezések kioldása
- Futó vagy várakoztatott lekérdezés háttérben futásra kényszerítése, amennyiben a lekérdezés előtérben van

Ha megpróbál felszabadítani egy felfüggesztett állapotban levő lekérdezést, vagy egy előtérben futó lekérdezést háttérbe akar küldeni, miközben a DYN\_QUERY\_MGMT paraméter DISABLE értékre van állítva, hibaüzenetet fog kapni, és a lekérdezés állapota változatlan marad. Ha ütemezve van a függő lekérdezések futtatása, és a DYN\_QUERY\_MGMT le van tiltva (DISABLE) a lekérdezések futtatásakor, egy hibaüzenet jelenik meg a qpdiag.log fájlban, és a lekérdezések továbbra is felfüggesztett állapotban maradnak.

## A Query Patroller eredménytáblák mostantól a DB2QPRT sémát használják

Az 5-ös javítócsomagtól kezdődően minden új eredménytábla a DB2QPRT sémában jön létre, és nem pedig a küldő sémájában.

A DB2QPRT sémára vonatkozó DROPIN jogosultság azon kezelőknek lesz megadva, akiknek a profilja az 5-ös javítócsomag telepítése előtt jött létre, és rendelkeztek az alábbiak valamelyikével:

- MONITORING jogosultság szerkesztési jogkörrel
- HISTORICAL ANALYSIS jogosultság szerkesztési jogkörrel

A DB2QPRT séma fölötti DROPIN jogosultságot akkor kapják meg, amikor a Query Patroller első alkalommal hoz létre eredménytáblát ebben a sémában.

5 Azok az operátorok, akik a FixPak 5 telepítése után kapnak MONITORING vagy  
5 HISTORICAL ANALYSIS jogosultságot szerkesztési jogkörrel, szintén megkapják a  
5 DB2QPRT séma fölötti DROPIN jogosultságot, amint megtörténik a profiljuk létrehozása  
5 vagy frissítése.

## Az állapotjelzővel kapcsolatos korlátozások

2 Az Állapotfigyelő nem képes végrehajtani a *db2.db2\_op\_status* állapotjelzővel kapcsolatos  
2 utasításokat, ha a jelző kikapcsolt állapotban van. Ez az állapot akkor jöhet létre, ha például  
2 egy, a jelző által felügyelt példány inaktívvá válik határozott leállítási kérelem vagy hibás  
2 befejeződés miatt. Ha azt szeretné, hogy a hibás befejeződést követően a példány  
2 automatikusan újrainduljon, úgy kell konfigurálnia a hibajelzőt, hogy az magas rendelkezésre  
2 állású állapotban tartsa a példányt.

---

## Ismert problémák és ezek megoldásai

### A "db2gcf -k" parancs végrehajtása sikertelen DB2 UDB munkacsoport kiszolgálói kiadás esetén

#### Probléma:

8 A db2gcf parancs valamely DB2 Universal Database (UDB) példány elindítását, leállítását  
8 vagy figyelését hajtja végre, általában egy automatizált parancsfájl részeként, például egy HA  
8 (magas rendelkezésre állású) szektorcsoporton.

8 A db2gcf rendszerparancs -k paraméterrel történő kiadása sikertelen DB2 UDB Workgroup  
8 Server rendszeren.

#### Megoldás:

8 A "db2gcf -k" parancs kizárólag a DB2 UDB Enterprise Server kiadásán működik, DB2 UDB  
8 Workgroup Server kiadásán nem.

### SQL1224 hiba DRDA csomagolótól (AIX)

7 Ha 32 bites DB2 Universal Database (UDB) kiszolgáló fut AIX rendszeren, és az ugyanazon  
7 rendszeren futó egyik alkalmazás egynél több helyi adatbázis-kapcsolattal rendelkezik a  
7 DRDA csomagolón keresztül, akkor az alkalmazás az alábbi hibaüzenetet kaphatja:

```
7 SQL1822N Unexpected error code "-1224" received from  
7 data source "W3_SERVER2".  
7 Associated text and tokens are  
7 func="DriverConnect"  
7 msg="SQL1224N Egy adatbázisügynök elindítása nem sikerült  
7 valamely kérelem kiszolgálásához vagy leállt  
7 az adatbázisrendszer leállása vagy force  
7 parancs miatt. "  
7 SQLSTATE=560BD
```

7 A hiba elkerülése érdekében vegye fel a következő bejegyzést a befogadott konfigurációs  
7 fájlba (*példány\_könyvtár/cfg/db2dj.ini*):  
7 EXTSHM=ON

7 **Megjegyzés:** Ha bejegyzést ír a befogadott konfigurációs fájlba, a változtatások érvénybe  
7 léptetéséhez le kell állítania, majd újra kell indítania a DB2 UDB programot.

7 Másik megoldás, ha TCP/IP csomóponton elhelyezkedő adatbázisként katalogizálja a helyi  
7 DB2 UDB adatbázist. Például:

```
7 CATALOG TCP/IP NODE csomópont REMOTE
7 gazdagép SERVER 123;
7 CATALOG DB adatbázis AT NODE csomópont;
7 CREATE WRAPPER drda;
7 CREATE SERVER kiszolgáló TYPE DB2/UDB VERSION 8 WRAPPER drda
7 AUTHORIZATION "azonosító" PASSWORD "jelszó"
7 OPTIONS(ADD DBNAME 'MYDB');
```

## 7 Nem működnek a gyorsbillentyűk Microsoft Visual Studio .NET 7 Framework 1.1 rendszeren

7 Ha nem működnek a gyorsbillentyűk a Microsoft Visual Studio .NET Framework 1.1  
7 használatakor, letölthet egy gyorsjavítást a Microsoft webhelyéről. A gyorsjavítást megtalálja  
7 a Microsoft Tudásbázisban, a Q836745 szám alatt.

## 3 Az egyszerűsített kínai területi beállítások (AIX)

3 Az AIX módosította az Zh\_CN egyszerűsített kínai területi beállításokhoz rendelt  
3 kódkészletet a következők esetében:

- 3 • AIX 5.1.0000.0011 vagy újabb
- 3 • AIX 5.1.0 2-es vagy újabb karbantartási szinttel

3 Emiatt a GBK (1386) kódlapot felváltja a GB18030 (5488 vagy 1392) kódlap. Mivel a DB2  
3 Universal Database (UDB) for AIX natív módon támogatja a GBK kódkészletet, a GB18030  
3 kódkészletet pedig a Unicode kódoláson keresztül, a DB2 UDB a Zh\_CN területi beállítások  
3 kódkészletének alapértékeként az ISO 8859-1 (819-es kódlap) kódkészletet adja meg,  
3 bizonyos műveletek esetében pedig a területi beállítások alapértelmezett területkódja az  
3 Egyesült Államok (US) lesz.

Ezen korlátozás két módon kerülhető meg:

- Változtassa meg a területi beállítás kódkészletét GB18030-ról GBK-ra, és a területkódot az Egyesült Államok (US) helyett Kínára (területazonosítója: CN, területkódja: 86).
- Használjon más egyszerűsített kínai területi beállítást.

Ha az első módszert választja, a következő parancsokat kell kiadnia:

```
db2set DB2CODEPAGE=1386
db2set DB2TERRITORY=86
db2 terminate
db2stop
db2start
```

Ha a második módszer mellett dönt, módosítsa a Zh\_CN területi beállítást ZH\_CN vagy zh\_CN beállításra. A ZH\_CN területi beállítás kódkészlete Unicode (UTF-8), míg a zh\_CN kódkészlete eucCN (1383-as kódlap).

## 5 Az egyszerűsített kínai területi beállítások (Red Hat Linux)

5 A Red Hat 8-as és újabb verzióiban (köztük a Red Hat Enterprise Linux [RHEL] 2.1-es és  
5 3-as verziójában) megváltozott az egyszerűsített kínai nyelvhez tartozó alapértelmezett  
5 kódkészlet: GBK (1386-os kódlap) kódkészletről GB18030 (5488-as vagy 1392-es kódlap)  
5 kódkészletre.

3 Mivel a DB2 Universal Database (UDB) for Linux natív módon támogatja a GBK  
3 kódkészletet, a GB18030 kódkészletet pedig a Unicode kódoláson keresztül, a DB2 UDB  
3 kódkészletként alapértelmezés szerint az ISO 8859-1 (819-es kódlap) kódkészletet használja,  
3 bizonyos műveletek esetében pedig alapértelmezett területkódja szintén az Egyesült Államok  
3 (US) lesz.

3 Ezen korlátozás két módon kerülhető meg:



- Változtassa meg a Red Hat alapértelmezett kódkészletét: a GB18030 helyett állítsa be a GBK értéket, a területkódnál pedig az US helyett válassza Kínát (területazonosító CN, területkódja 86).
- Használjon más egyszerűsített kínai területi beállítást.

Ha az első módszert választja, a következő parancsokat kell kiadnia:

```
db2set DB2CODEPAGE=1386
db2set DB2TERRITORY=86
db2 terminate
db2stop
db2start
```

A második módszer választásakor a következő parancsok valamelyikét kell használnia:

```
export LANG=zh_CN.gbk
export LANG=zh_CN
export LANG=zh_CN.utf8
```

, ahol a zh\_CN kódkészlete eucCN, illetve kódlapja 1383, míg a zh\_CN.utf8 kódlapja 1208.

## Merant Driver Manager inkompatibilitás (UNIX)

Inkompatibilitás tapasztalható a Unicode támogatás esetében, ha a Merant Driver Manager megkísérli elérni a UNIX rendszeren futó DB2 ODBC vezérlőt. Emiatt a Merant Driver Manager akkor is Unicode kódolást használ, ha az alkalmazás nem kérte a Unicode használatát. Ez bizonyos összetevők, például az Adatraktár központ, az Információkatalógus-kezelő és az MQSI használatakor problémát okozhat, mivel ezek működéséhez a Merant Driver Manager alkalmazásnak támogatnia kell a nem IBM adatforrásokat. Átmeneti megoldásként használhat alternatív, Unicode támogatással nem rendelkező DB2 ODBC ODBC vezérlőkönyvtárat.

Az AIX, HP-UX és Solaris Operating Environment rendszerekre készült DB2 Universal Database (UDB) 8.1-es verziója tartalmaz egy másik, Unicode támogatással nem rendelkező DB2 ODBC vezérlőprogram-könyvtárat is. Az alternatív könyvtár használatához először létre kell hozni a könyvtár egy másolatát, és ezen a másolatnak az eredeti DB2 ODBC vezérlő könyvtárnevét kell adni.

**Megjegyzés:** Az alternatív (\_36) könyvtár tartalmazza a DB2 JDBC vezérlője számára szükséges Unicode függvényeket. Ezen könyvtár használata lehetővé teszi a JDBC alkalmazások (köztük a WebSphere Application Server termék) számára, hogy sikeresen együttműködjenek a DB2 UDB programmal.

Ha át kíván térni nem Unicode kódolású ODBC könyvtárra AIX, HP-UX vagy Solaris Operating Environment rendszeren, kövesse az alábbi utasításokat. Mivel ez egy kézi folyamat, mindig végre kell hajtania, ha frissíti a terméket, beleértve a későbbi javítócsomagok és szintmódosítások telepítését.

### Eljárás:

#### AIX

A másodlagos könyvtár AIX rendszeren történő létrehozásához tegye a következőket:

1. Példánytulajdonosként állítsa le az összes adatbázispéldányt a **db2stop force** paranccsal.
2. A DB2 Administration Server (DAS) példányazonosítóját használva nak segítségével zárja be a DAS-példányt a **db2admin stop force** parancs segítségével.



3. Készítsen biztonsági mentést az /usr/lpp/db2\_81/lib könyvtárban található eredeti db2.o fájlról.
4. Root jogosultsággal rendelkező felhasználóként adja ki a **slibclean** parancsot.
5. Másolja a db2\_36.o fájlt az elmentett db2.o fájl helyére, ügyelve arra, hogy a tulajdonos és a jogosultságok ne változzanak. Használja a következő parancsokat:
 

```
cp db2_36.o db2.o
-r--r--r-- bin:bin for db2.o
```

Ha vissza akar váltani az eredeti objektumra, ugyanezt az eljárást kell végrehajtania, csak a biztonsági másolatot használja a db2\_36.o fájl helyett.

### Solaris Operating Environment

A másodlagos könyvtár létrehozása Solaris Operating Environment rendszer esetén:

1. Példánytulajdonosként állítsa le az összes adatbázispéldányt a **db2stop force** paranccsal.
2. A DB2 Administration Server (DAS) példányazonosítóját használva nak segítségével zárja be a DAS-példányt a **db2admin stop force** parancs segítségével.
3. Készítsen biztonsági másolatot az /opt/IBMDB2/V8.1/lib könyvtárban található eredeti libdb2.so.1 fájlról.
4. Másolja a libdb2\_36.so.1 fájlt az elmentett libdb2.so.1 fájl helyére, ügyelve arra, hogy a tulajdonos és a jogosultságok ne változzanak. Használja a következő parancsokat:
 

```
cp libdb2_36.so.1 libdb2.so.1
-r-xr-xr-x bin:bin libdb2.so.1
```
5. Adja ki a **db2iupdt <példány>** parancsot minden egyes adatbázispéldányra, és a **dasupdt <das\_példány>** parancsot a DAS példányára.

Ha vissza akar váltani az eredeti objektumra, ugyanezt az eljárást kell végrehajtania, csak a biztonsági másolatot használja a libdb2\_36.so.1 fájl helyett.

### HP-UX PA-RISC

A szükséges könyvtár létrehozása HP-UX PA-RISC rendszerben:

1. Zárja be az összes adatbázispéldányt a **db2stop force** paranccsal.
2. Zárja be a DB2 Administration Server (DAS) példányt a **db2admin stop force** parancs segítségével.
3. Készítsen biztonsági másolatot az /opt/IBMDB2/V8.1/lib könyvtárban található eredeti libdb2.sl fájlról.
4. Másolja a libdb2\_36.sl fájlt az elmentett libdb2.sl fájl helyére, ügyelve arra, hogy a tulajdonos és a jogosultságok ne változzanak. A következetesség érdekében használja a következő parancsokat:
 

```
cp libdb2_36.sl libdb2.sl
-r-xr-xr-x bin:bin for libdb2.sl
```
5. Adja ki a **db2iupdt <példány>** parancsot minden egyes adatbázispéldányra, és a **dasupdt <das\_példány>** parancsot a DAS példányára.

Ha vissza akar váltani az eredeti objektumra, ugyanezt az eljárást kell végrehajtania, csak a biztonsági másolatot használja a libdb2\_36.sl fájl helyett.

### HP-UX on IA64

A szükséges könyvtár létrehozása HP-UX on IA64 rendszerben:

1. Zárja be az összes adatbázispéldányt a **db2stop force** paranccsal.

- 5 2. Zárja be a DB2 Administration Server (DAS) példányt a **db2admin stop force**  
5 parancs segítségével.
- 5 3. Készítsen biztonsági mentést az /opt/IBMDb2/V8.1/lib könyvtárban található  
5 eredeti libdb2.so fájlról.
- 5 4. Másolja a libdb2\_36.so fájlt az elmentett libdb2.so fájl helyére, ügyelve arra,  
5 hogy a tulajdonos és a jogosultságok ne változzanak. A következetesség  
5 érdekében használja a következő parancsokat:
- 5 cp libdb2\_36.so libdb2.so  
5 -r-xr-xr-x bin:bin for libdb2.so
- 5 5. Adja ki a **db2iupdt <példány>** parancsot minden egyes adatbázispéldányra, és a  
5 **dasupdt <das\_példány>** parancsot a DAS példányára.

5 Ha vissza akar váltani az eredeti objektumra, ugyanezt az eljárást kell végrehajtania,  
5 csak a biztonsági másolatot használja a libdb2\_36.so fájl helyett.

### 5 Egyéb UNIX operációs rendszerek

5 Lépjen kapcsolatba az IBM terméktámogatásával, ha más UNIX operációs  
5 rendszeren segítségre van szüksége a DB2 UDB és a Merant Driver Manager  
5 használatával kapcsolatban.

## 2 NFS APAR IY32512 – Nem elérhető szálak (AIX)

2 Sok partíciót tartalmazó rendszereken az AIX 5 NFS APAR IY32512 miatt a **db2stop** parancs  
2 végrehajtása megszakadhat.

2 Olyan kiszolgálón, amely már zárolt fájlokra vonatkozó zárolás-blokkolás kérélmeket  
2 gyakran kap, előfordulhat, hogy a zárolási démon nem válaszol. Ez a helyzet akkor fordulhat  
2 elő, ha minden rendelkezésre álló zárolt szál ki van osztva olyan szálaknak, amelyek a  
2 zárolások felszabadulására várnak, így nincs rendelkezésre álló szál a munka folytatására a  
2 zárolásfeloldási kérelem küldésekor.

2 Ha ilyen eset áll elő, a leállt csomópontokat újra kell indítani. A DB2 Universal Database  
2 programban létezik módszer a probléma elkerülésére: a csomópontok egyenkénti leállítása a  
2 **db2stop** parancs NODENUM beállításának használatával.

## 4 Az SQLFLAG(STD) előfordító beállítás hibája

4 Ha az SQLFLAG(STD) előfordítási beállítás engedélyezve van, a következő hibát kapja:  
4 Abend C6 occurred while running Precompile program DSNHPC (C6 rendellenes  
4 leállítás történt a DSNHPC előfordítási program futtatása során).

4 Távolítsa el az SQLFLAG (STD) előfordítási beállítást, ha a Development Center  
4 segítségével a DB2 Universal Database for z/OS 8-as verzióján futtatni kívánt SQL tárolt  
4 eljárásokat hoz létre.

## 7 DB2 Connect Custom Advisor

7 Bár szerepel a *DB2 Connect felhasználói kézikönyvben*, a DB2 Connect Custom Advisor  
7 támogatása megszűnt a 8.2-es verzióban.

## 8 Meghiusul az eszközkatalógus-adatbázis létrehozása (HP-UX)

### 8 Probléma

8 A DB2 Universal Database (UDB) 8.2-es verziójának HP-UX rendszerre történő  
8 telepítésekor a CREATE TOOLS CATALOG parancs végrehajtása sikertelen  
8 SQLCODE -22209 hibakód mellett, ha 32 bites példányon fut és a DB2  
8 Administration Server jdk\_path konfiguráció paramétere a HP-UX SDK 1.4

8 termékre mutat. A hibát az okozza, hogy a 8.2-es verziójú DB2 UDB alapértelmezés  
8 szerint telepíti a HP-UX SDK 1.4 terméket, de a 8.2-es verzió 32 bites példánya  
8 esetében a HP-UX SDK 1.3 szükséges a CREATE TOOLS CATALOG parancs  
8 sikeres végrehajtásához.

8 Ez a hiba a DB2 UDB 8.1-es verzió 7-es FixPak javítócsomagjának telepítésekor is  
8 felléphet, ha a DB2 Administration Server jdk\_path konfigurációs paraméterét úgy  
8 frissítette kézzel, hogy az a HP-UX SDK 1.4 termékre mutasson, illetve ha eldobta,  
8 majd újra létrehozta a DB2 Administration Server (DAS) terméket. Ezen hiba oka  
8 minden esetben az, hogy a jdk\_path konfigurációs paraméter a HP-UX SDK 1.4  
8 termékre mutat.

8 A DB2 UDB 8.2-es verziójának 32 bites példányának hibátlan futtatásához a HP-UX  
8 SDK 1.3 szükséges.

#### 8 **A probléma megkerülésének egyik módja**

8 Az eszközkatalógust 64 bites példányon hozza létre.

#### 8 **A probléma megkerülésének másik módja**

8 A következő lépések végrehajtásával hozza létre az eszközkatalógust 32 bites  
8 példányon:

- 8 1. Töltse le a HP-UX SDK 1.3 terméket a HP-UX webhelyéről:  
8 <http://www.hp.com/products1/unix/java/>
- 8 2. Telepítse a HP-UX SDK 1.3 terméket.
- 8 3. Frissítse a DB2 Administration Server jdk\_path konfigurációs paraméterét úgy,  
8 hogy az a HP-UX SDK 1.3 termékre mutasson. Például:  
8 db2 update admin config using JDK\_PATH /opt/java1.3
- 8 4. Indítsa újra a DB2 Administration Server programot.  
8 db2admin stop  
8 db2admin start
- 8 5. Adja ki újra a CREATE TOOLS CATALOG parancsot a 32 bites példányon.

## **Ind karakterek megjelenítése a DB2 GUI grafikus felhasználói felületén**

Ha a DB2 grafikus kezelőfelületének eszközeit használva problémái vannak az ind karakterek megjelenítésével, a szükséges betűkészletek valószínűleg nincsenek telepítve a rendszeren.

A DB2 Universal Database (UDB) az alábbi IBM TrueType és OpenType arányos ind betűtípusokat tartalmazza. Ezeket a betűkészleteket megtalálja a következő CD-lemezek font könyvtárában:

- 7 • *IBM Developer Kit, Java Technology Edition (64 bit) for AIX 5L*
- 7 • *DB2 Embedded Application Server és alkalmazások (XML nyilvántartás,*  
7 *Hálóadminisztrációs eszközök és Java elosztott hibakereső) az adott operációs rendszerhez*

Ezek a betűkészletek csak a DB2 UDB termékhez kapcsolódóan használhatók. Nem bocsáthatja áruba, illetve egyéb módon sem terjesztheti ezeket a betűtípusokat.

9. táblázat: A DB2 UDB termékcsomagban található ind betűkészletek

Betűtípus	Betűstílus	A betűtípust tartalmazó fájl neve
Devanagari MT for IBM	Közepes	devamt.ttf
Devanagari MT for IBM	Félkövér	devamtb.ttf
Tamil	Közepes	TamilMT.ttf
Tamil	Félkövér	TamilMTB.ttf

9. táblázat: A DB2 UDB termékcsomagban található ind betűkészletek (Folytatás)

Betűtípus	Betűstílus	A betűtípust tartalmazó fájl neve
Telugu	Közepes	TeluguMT.ttf
Telugu	Félkövér	TeleguMTB.ttf

A betűtípusok telepítésével és a `font.properties` fájl módosításával kapcsolatos részletes tudnivalókat az IBM Development Kit for Java (IBM fejlesztői készlet Java nyelvhez) című dokumentáció Internationalization (Lokalizáció) című része tartalmazza.

Ezen túlmenően a Microsoft alábbi termékei is tartalmaznak ind betűkészleteket, melyek szintén használhatók a DB2 GUI eszközei esetében:

- Microsoft Windows 2000 operációs rendszer
- Microsoft Windows XP operációs rendszer
- Microsoft Publisher
- Microsoft Office

## A grafikus felhasználói felület eszközök nem támogatottak zSeries kiszolgálókon (Linux)

A DB2 Telepítő varázsló kivételével a GUI eszközök nem használhatók Linux operációs rendszert futtató zSeries kiszolgálókon. A korlátozás kiterjed az általában az Installation (Telepítés) indítópultról indított elemekre, például a Gyorstanfolyamra.

Ha a GUI eszközöket ezen rendszerek valamelyikén használni kívánja, telepítse az adminisztratív eszközöket ettől eltérő rendszerbeállítással rendelkező ügyfélrendszerre, majd ezen ügyfél segítségével csatlakozzon a zSeries kiszolgálóhoz.

## A DB2 Információs központ keresési kifejezéseit idézőjelek közé kell írni, ha szerepel bennük számjegy

Ahhoz, hogy a DB2 Információs központ pontos találatokat adjon kereséskor, a számokat is tartalmazó keresési kifejezéseket idézőjelek közé kell írni.

Ha például az alábbi kifejezést írja be, nem fog rá eredményt kapni:

1.4.1

Ha azonban idézőjelek közé írja ugyanezt, megkapja a kívánt találatokat:

"1.4.1"

Másik példa: ha a következő kifejezést írja be, túl sok (nem oda tartozó) témakört kap találatként:

DB20000I

Ha viszont kiteszi az idézőjeleket, akkor a megfelelő találatokat kapja:

"DB20000I"

## Címkenyelv fájlok importálásakor nem jön létre az Információkatalógus-központ naplófájlja

Ha címkenyelvfájlok importálásakor nem jön létre egy Információkatalógus-központ naplófájl, hajtsa végre a következő hibaelhárítási lépéseket:

**A `db2icimport` parancssori futtatásakor:**

- Ha a kimeneti fájlok (.xml, .out, .err, .log) nem jönnek létre, akkor valószínűleg a parancssorban van a hiba. Ellenőrizze ez első öt argumentum (felhasználónév, jelszó, adatbázis, katalógus és címkefájl) helyességét. A **db2icmimport** parancs beírásával ellenőrizze a szintaktikát. Ha ez nem oldja meg a problémát, a -g kapcsolóval módosítsa a **db2icmimport** parancsot, hogy a **db2javit** parancs kimenetét dolgozza fel, és a saját kimenetét egy fájlba írja. Például:

```
db2javit -j:com.ibm.db2.common.icm.tag.IcmImport -w: -i:
-o:"-Xmx128m -Xms32m" -g:"d:\temp\myimport.trc" ...
```

- Ha így sem készül naplófájl, akkor elemzési hiba történt. Nézze meg az .xml és az .out fájlt. Ha lehetséges, szűrjön be egy ":COMMIT.CHKPID(DEBUG)" parancsot a címkenyelvfájl elejére. Ez a parancs hibakeresési üzeneteket állít elő, és ellenőrzi az .xml és az .out fájl elemzési hibáit.
- Az elemzés után hibáknak kell megjelenniük a .log fájlban. A hibakeresési jelentés előállítását után nézze meg a .log és az .out fájlt.
- Mindig ellenőrizze az .err fájlt, hogy nem történt-e futásidejű hiba.

#### **Amikor a címkenyelvfájlokat az Információkatalógus-központ grafikus felhasználói felületéről importálja:**

- Ha a címkenyelvfájlokat a grafikus felhasználói felület segítségével importálja, .out és .err fájl előállítására nem kerül sor.
- Ha készült .log vagy .xml fájl, próbálja meg ezekből megállapítani a hibát.
- Ha nem jön létre vagy nem segít a .log vagy .xml fájl, további információkért a parancssorból futtassa az import folyamatot.

## **Query Patroller csomagok összerendelése**

Ha a Query Patroller csomagok a javítócsomag telepítése után nincsenek összerendelve, DBADM jogosultság vagy megfelelő Query Patroller jogosultságok nélküli felhasználó a Query Patroller Center vagy a Query Patroller parancssorának használatakor a következő hibába ütközhet:

```
SQL0001N - Binding or precompilation
did not complete successfully (Az összerendelés vagy előfordítás nem fejeződött be).
```

Ha a Query Patroller Center programot használja, az SQL0001N hiba a qpdiag.log fájlban lesz naplózva. Ha a Query Patroller parancssorát használja, az SQL0001N a konzolban jelenik meg.

Az automatikus összerendelésű kód esetén az összerendelés automatikusan történik. Az automatikus összerendelés azonban meghiúsul, ha a kapcsolódó felhasználónak nincs megfelelő jogosultsága a Query Patroller csomagok minden utasításának végrehajtására. Ennek a problémának egyik jelensége, hogy a Query Patroller Centerben mappák hiányoznak.

A probléma elkerüléséhez a qpserver.lst csomagokat egy DBADM vagy szükséges jogosultsággal rendelkező felhasználónak kézzel kell összerendelnie a javítócsomag telepítése után.

## **Nem elérhető portok Query Patroller esetében (Windows)**

Az elküldött lekérdezések a Query Patroller termékekben -29007 SQL kódot eredményezhetnek, ha már nincs szabad port a Windows XP vagy a Windows 2003 rendszeren. Ha a Query Patroller terméket egyre több ügyfél próbálja meg elérni, akkor ezen hiba valószínűsége nő.

#### **Probléma:**

A rendszerleíró adatbázis MaxUserPort és TcpTimedWaitDelay változójának segítségével történik (sorrendben) a Query Patroller által használható szabad portok maximális számának,

9 valamint a kommunikációs időtúllépési hossz megadása. Ezeket a változókat a program  
9 alapértelmezés szerint nem hozza létre automatikusan Windows Server 2003, illetve Windows  
9 XP rendszeren, ezért megadásukat kézzel kell végrehajtani a következők szerint:

9 MaxUserPort=65534  
9 TcpTimedWaitDelay=30

## 9 **Megoldás:**

9 A lentebb felvázolt lépések végrehajtását követően újra kell indítani a rendszert.

9 A Windows Nyilvántartás-szerkesztőjében segítségével hozza létre ezeket a változókat a  
9 rendszerleíró adatbázisban, a  
9 HKey\_Local\_Machine\SYSTEM\CurrentControlSet\Services\Tcpip\Parameters  
9 útvonalon:

- 9 1. Nyissa meg a Nyilvántartás-szerkesztőt: Kattintson a **Start** → **Futtatás** elemre → írja be  
9 a **regedit** parancsot → kattintson az **OK** gombra.
- 9 2. Keresse meg a  
9 HKey\_Local\_Machine\SYSTEM\CurrentControlSet\Services\Tcpip\Parameters  
9 mappát.
- 9 3. Kattintson jobb oldali egérgombbal a  
9 HKey\_Local\_Machine\SYSTEM\CurrentControlSet\Services\Tcpip\Parameters  
9 mappára, és válassza az **Új** → **Karakterlánc-érték** elemet.
- 9 4. Írja be: **MaxUserPort**.
- 9 5. Kattintson a jobb oldali egérgombbal az új rendszerleíró kulcsra, és válassza ki a  
9 **Módosítás** elemet.
- 9 6. Írja be a **65534** értéket az **Értékadat** mezőbe, majd kattintson az **OK** gombra.
- 9 7. Hajtsa végre újra a 3-6 lépéseket **TcpTimedWaitDelay** nevet adva a rendszerleíró  
9 kulcsnak, a karakterlánc-értékhez **30**-at írva.
- 9 8. Zárja be a Windows Nyilvántartás-szerkesztőjét.
- 9 9. A változtatások életbe léptetéséhez indítsa újra a rendszert.

9 A rendszerleíró-adatbázis TcpTimedWaitDelay változójára vonatkozó további információk az  
9 MSDN webhelyén érhetők el:

9 [http://msdn.microsoft.com/library/default.asp?url=/library/en-us/randz/protocol/tcp\\_time-  
9 wait\\_delay.asp](http://msdn.microsoft.com/library/default.asp?url=/library/en-us/randz/protocol/tcp_time-<br/>9 wait_delay.asp)

## 1 **Biztonságos környezetek (Windows)**

1 Fájlhozzáférési problémákba ütközhet, ha a DB2 Universal Database (UDB) terméket  
1 Windows rendszeren használja és a Windows rendszeren nem rendelkezik rendszergazdai  
1 jogkörrel. Ha SQL1035N, SQL1652N vagy SQL5005C hibaüzenetet kap, a lehetséges okok  
1 és elhárítási módjaik a következők:

### 1 **A felhasználónak nincs elég jogosultsága az sqllib könyvtárra vonatkozóan:**

#### 1 **Probléma**

1 A DB2 CLP vagy parancsablak megnyitására tett kísérlet esetén a felhasználó  
1 SQL1035N vagy SQL1652N hibaüzenetet kap. A DB2 UDB kódjának (az  
1 alaprendszer fájljainak) telepítése korlátozott írási jogosultsággal  
1 könyvtárszerkezetben történik, ugyanakkor bizonyos DB2 UDB eszközök működése  
1 a DB2INSTPROF alkönyvtárban található fájlok létrehozását és módosítását igényli.

#### 1 **Megoldás**

1 Hozzon létre egy olyan új alkönyvtárat, ahol a felhasználók számára legalább

MODIFY (módosítási) jogosultságot állíthat be, és használja vagy a **db2set -g db2tempdir** parancsot az új alkönyvtár megadásához, vagy adja meg a db2tempdir változó értékét a Windows rendszerkörnyezetben.

**A felhasználó nem rendelkezik elég jogosultsággal az sqllib\<példány\_könyvt> könyvtár írásához annak ellenére, hogy a felhasználó a SYSADM\_GROUP csoportba tartozik:**

#### Probléma

Az adatbázis-kezelő konfigurációs fájljának frissítésekor (update dbm cfg) a felhasználó SQL5005C hibát kapott. A felhasználó nem rendelkezik az sqllib\példány\_könyvt könyvtár írásához szükséges NTFS jogosultsággal annak ellenére, hogy a SYSADM\_GROUP csoportba tartozik.

#### Első megoldás

Adjon a felhasználóknak legalább fájlrendszer szintű MODIFY (módosítási) jogosultságot az *instance\_dir* alkönyvtárhoz.

#### Második megoldás

Hozzon létre egy új könyvtárat, ahol a felhasználókhöz legalább MODIFY (módosítási) jogosultságot rendelhet. Az új alkönyvtár helyének megadásához használja a **db2set db2instprof** parancsot. Ahhoz, hogy az információ a db2instprof parancs által megadott új példánykönyvtárba kerüljön, újból létre kell hoznia a példányt, vagy át kell helyeznie a régi példánykönyvtárat az új könyvtárba.

## Átnevezett XML Extender mintaprogramok

Néhány XML Extender mintaprogram neve megegyezhet más telepített programéval. Az XML Extender mintaprogram nevével megegyező programok véletlen elindítása kárt okozhat az XML-fájlokban. A következő lista a régi XML Extender mintaprogramok neveit mutatja, valamint az újabb neveiket, amelyek kisebb valószínűséggel okoznak ütközést. Gondoskodjon arról, hogy az újabb mintaprogramneveket használja a régiek helyett, így elkerülheti az XML-fájlok károsodását.

10. táblázat: Helyettesítő mintaprogramok XML Extender termékhez (Windows)

Régi program (ne használja)	Új program (csak ezt használja)
insertx.exe	dxxisrt.exe
retrieve.exe	dxxretr.exe
retrieve2.exe	dxxretr2.exe
retrievec.exe	dxxretrc.exe
shred.exe	dxxshrd.exe
tests2x.exe	dxxgenx.exe
tests2xb.exe	dxxgenxb.exe
tests2xc.exe	dxxgenxc.exe

11. táblázat: Helyettesítő mintaprogramok XML Extender termékhez (Linux és UNIX)

Régi program (ne használja)	Új program (csak ezt használja)
insertx	dxxisrt
retrieve	dxxretr
retrieve2	dxxretr2
retrievec	dxxretrc
shred	dxxshrd
tests2x	dxxgenx



2 11. táblázat: Helyettesítő mintaprogramok XML Extender termékhez (Linux és  
2 UNIX) (Folytatás)

Régi program (ne használja)	Új program (csak ezt használja)
tests2xb	dxxgenxb
tests2xc	dxxgenxc

## 2 Az új mintaprogramok használata a mintaként adott sqx fájlokkal

2 A fent felsorolt programokhoz tartozó forráskód (.sqx fájlok) a telepítés samples\db2xml\c  
2 könyvtárában található. A forrásfájlok azonban még a régi neveken szerepelnek. Ha  
2 módosítja a forráskódot, az újonnan lefordított végrehajtható programokat (a régi nevekkal)  
2 másolja az sqllib\bin könyvtárba.

2 Windows platformokon újabb másolatot kell készítenie, nevezze át a fentebbi új névre, majd  
2 másolja a bin könyvtárba. A két másolás lecseréli a bin könyvtárban meglévő fájlokat. Ha  
2 például a shred.exe új verzióját készítette el, két fájl kell a bin könyvtárba másolnia: az egyik  
2 a shred.exe, a másik az átnevezett dxxshrd.exe.

2 Linux és UNIX platformokon a régi nevű fájl le kell cserélnie az újonnan fordított verzióval.  
2 Ha új végrehajtható fájlokat hoz létre ezekből a mintákból, az új fájlokat az  
2 \SQLLIB\samples\db2xml\c könyvtárból az \SQLLIB\bin\ könyvtárba kell másolnia, majd  
2 minden fájlról másodpéldányt kell készítenie, a fenti táblázat szerinti néven.

## 4 Nem egyedi attribútum- és elemneveket tartalmazó 4 dokumentumok lebontása az XML Extender segítségével

4 Ezentúl az ugyanazon vagy más táblák különböző oszlopokra leképeződő nem egyedi  
4 attribútumneveket vagy elemneveket tartalmazó dokumentumokat is szétbonthat, így nem  
4 kapja a DXXQ045E hibaüzenetet. A példaként bemutatott következő XML dokumentum nem  
4 egyedi attribútum- és elemneveket tartalmaz:

```
4 <Order ID="0001-6789">  
4   <!-- Megjegyzés: az attribútumnév nem egyedi -->  
4   <Customer ID = "1111">  
4     <Name>John Smith</Name>  
4   </Customer>  
4   <!-- Megjegyzés: a Name elemnév nem egyedi -->  
4   <Salesperson ID = "1234">  
4     <Name>Jane Doe</Name>  
4   </Salesperson>  
4   <OrderDetail>  
4     <ItemNo>xxxx-xxxx</ItemNo>  
4     <Quantity>2</Quantity>  
4     <UnitPrice>12.50</UnitPrice>  
4   </OrderDetail>  
4   <OrderDetail>  
4     <ItemNo>yyyy-yyyy</ItemNo>  
4     <Quantity>4</Quantity>  
4     <UnitPrice>24.99</UnitPrice>  
4   </OrderDetail>  
4 </Order>
```

4 Az ismétlődő elemeket és attribútumokat különböző oszlopokba leképező DAD a következő:

```
4 <element_node name="Order">  
4   <RDB_nóde>  
4     <table name="order_tab" key="order_id"/>  
4     <table name="detail_tab"/>  
4     <condition>  
4       order_tab.order_id=detail_tab.order_id  
4     </condition>
```

```

4      </RDB_node>
4
4      <!--az attribútum lejjebb megismétlődik, de másik oszlopnak megfelelőtve-->
4      <attribute_node name="ID">
4          <RDB_node>
4              <table name="order_tab" />
4              <column name="order_id" type="char(9)"/>
4          </RDB_node>
4      </attribute_node>
4
4      <element_node name="Customer">
4          <!--a fenti attribútum megismétlődik, de másik oszlopnak megfelelőtve-->
4          <attribute_node name="ID">
4              <RDB_node>
4                  <table name="order_tab" />
4                  <column name="cust_id" type="integer"/>
4              </RDB_node>
4          </attribute_node>
4
4          <!--az elemnév lejjebb megismétlődik, de másik oszlopnak megfelelőtve-->
4          <element_node name="Name">
4              <text_node>
4                  <RDB_node>
4                      <table name="order_tab" />
4                      <column name="cust_name" type="char(20)" />
4                  </RDB_node>
4              </text_node>
4          </element_node>
4      </element_node>
4
4      <element_node name="Salesperson">
4          <!--a fenti attribútum megismétlődik, de másik oszlopnak megfelelőtve-->
4          <attribute_node name="ID">
4              <RDB_node>
4                  <table name="order_tab" />
4                  <column name="salesp_id" type="integer"/>
4              </RDB_node>
4          </attribute_node>
4
4          <!--a fenti elemnév megismétlődik, de másik oszlopnak megfelelőtve-->
4          <element_node name="Name">
4              <text_node>
4                  <RDB_node>
4                      <table name="order_tab" />
4                      <column name="salesp_name" type="char(20)" />
4                  </RDB_node>
4              </text_node>
4          </element_node>
4      </element_node>
4
4      <element_node name="OrderDetail" multi_occurrence="YES">
4          <element_node name="ItemNo">
4              <text_node>
4                  <RDB_node>
4                      <table name="detail_tab" />
4                      <column name="itemno" type="char(9)"/>
4                  </RDB_node>
4              </text_node>
4          </element_node>
4          <element_node name="Quantity">
4              <text_node>
4                  <RDB_node>
4                      <table name="detail_tab" />
4                      <column name="quantity" type="integer"/>
4                  </RDB_node>
4              </text_node>
4          </element_node>

```

```

4         <element_node name="UnitPrice">
4             <text_node>
4                 <RDB_node>detail_tab" />
4                 <table name="detail_tab" />
4                 <column name="unit_price" type="decimal(7,2)"/>
4             </RDB_node>
4             </text_node>
4         </element_node>
4     </element_node>
4 </element_node>

```

A fenti dokumentum szétbontása után a táblák tartalma a következő lehet:

ORDER\_TAB:

ORDER_ID	CUST_ID	CUST_NAME	SALESP_ID	SALESP_NAME
0001-6789	1111	John Smith	1234	Jane Doe

DETAIL\_TAB:

ORDER_ID	ITEMNO	QUANTITY	UNIT_PRICE
0001-6789	xxxx-xxxx	2	12.50
0001-6789	yyyy-yyyy	4	24.99

**Megjegyzés:** Ha több elemet és attribútumot akar leképezni ugyanarra az oszlopra ugyanabban a táblában, adjon meg egy fedőnevet a tábla számára, és ezt a fedőnevet használja az egyik leképezés DAD <table> elemében.

## Az SNA és a TCP/IP közötti különbségek a DB2 Connect használatakor

Ha SNA használatával kapcsolódik OS/390 rendszerhez, a gazdagép VTAM rétege új kapcsolat létrehozásakor automatikus véglegesítést végez. Az automatikus véglegesítés lehetővé teszi, hogy a gazdaoldali szál állapota inaktív legyen, és a szál azonnal inaktívvá is válik.

Ha azonban TCP/IP használatával kapcsolódik OS/390 rendszerhez, nem történik automatikus véglegesítés. Magának az alkalmazásnak kell véglegesítés parancsot kiadnia, hogy a gazdagépen a szál inaktívvá válhasson. A véglegesítés parancs kiadása nélkül túllépheti a tétlenségi időkorlátot a szál.

A javasolt megoldás az alkalmazás újraindítása, hogy adjon ki véglegesítési utasítást, ha a kapcsolat a létrehozása után tétlenné válik.

---

## A dokumentáció frissítései

---

### Adminisztráció: Megvalósítás

#### Automatikus tárolás

A tárolók nevének formátuma oly módon változott meg, hogy a módosítás érinti a táblaterület-azonosítókat és a tárolóazonosítókat is. Az új formátum:

```
<tárolási  
útvonal>/<példány>/CSOMÓPONT####  
/T#####  
/C#####.<EXT>
```

ahol:

- /T##### a táblaterület-azonosító. Például T0000003.
- /C##### a tárolóazonosító (container ID). Például C0000012.

#### Létrehozott oszlop megadása meglévő táblában

A DB2® Universal Database 8.2.2-es verziójától kezdve (mely egyenértékű a FixPak 9 javítócsomaggal futó 8.1-es verzióval) létrehozott oszlopok használhatók egyedi indexekben.

Létrehozott oszlopok nem használhatók nyomvonalakban, hivatkozási nyomvonalakban, elsődleges kulcsokban és globális ideiglenes táblákban. LIKE segítségével és létrehozott nézetekkel létrehozott tábla nem öröklí a létrehozott oszlopok tulajdonságait.

#### Összesített változók a rendszerleíró-adatbázisban

A DB2WORKLOAD=SAP beállítás mellett a SYSTOOLSPACE felhasználói táblaterület és a SYSTOOLSTEMPSPACE felhasználói ideiglenes táblaterület létrehozása nem történik meg automatikusan. Ezeket a táblaterületeket a rendszer a következő varázslók, segédprogramok, illetve funkciók által létrehozott táblák esetében használja:

- Automatikus karbantartás
- Tervezési tanácsadó
- Vezérlőközpont adatbázis információs panel
- SYSINSTALLOBJECTS tárolt eljárás, ha a táblaterület bemeneti paramétere nincs megadva
- GET\_DBSIZE\_INFO tárolt eljárás

A SYSTOOLSPACE és SYSTOOLSTEMPSPACE táblaterületek nélkül ezek a varázslók, segédprogramok, illetve funkciók nem használhatók.

A varázslók, segédprogramok és funkciók használatához a következők végrehajtása szükséges:

- Kézzel hozza létre a SYSTOOLSPACE táblaterületet (csak a katalógus csomóponton, DPF használata esetén). Például:

```
CREATE REGULAR TABLESPACE SYSTOOLSPACE  
IN IBMCATGROUP  
MANAGED BY SYSTEM  
USING ('SYSTOOLSPACE')
```

9 • Indítsa el a SYSINSTALLOBJECTS folyamatot objektumok létrehozásához, a következő  
9 eszközevek mindegyikéhez érvényes táblaterületet megadva: “DB2AC”, “POLICY” és  
9 “STMG\_DBSIZE\_INFO”

9 Ezen választások közül legalább egyet befejezve hozzon létre egy felhasználói ideiglenes  
9 táblaterületet (szintén csak a katalógus csomóponton, DPF használata esetén). Például:

```
9 CREATE USER TEMPORARY TABLESPACE SYSTOOLSTMPSPACE  
9 IN IBMCATGROUP  
9 MANAGED BY SYSTEM  
9 USING ('SYSTOOLSTMPSPACE')
```

9 A SYSTOOLSPACE táblaterület és a SYSTOOLSTEMPSPACE ideiglenes táblaterület  
9 létrehozását követően használhatóvá válnak a korábban említett varázslók, segédprogramok  
9 és funkciók.

## 8 Hitelesítési szempontok távoli ügyfelek esetében

8 A DATA\_ENCRYPT\_CMP hitelesítési típus kialakítása úgy történt, hogy lehetővé tegye a  
8 korábbi, az adattitkosítást nem támogató kiadások valamelyikét használó ügyfelek  
8 csatlakozását kiszolgálóhoz SERVER\_ENCRYPT hitelesítéssel (DATA\_ENCRYPT  
8 hitelesítés helyett). Ez a hitelesítés nem működik, ha a következő három állítás igaz:

- 8 • Az ügyfél szintje 7.2-es verzió.
- 8 • Az átjáró szintje 8-as verzió, 7-es vagy frissebb FixPak javítócsomaggal.
- 8 • A kiszolgáló 8-as verziójú, 7-es vagy frissebb FixPak javítócsomaggal.

8 Ebben az esetben az ügyfél nem tud csatlakozni a kiszolgálóhoz. A csatlakozás lehetővé  
8 tételéhez vagy az ügyfelet kell frissíteni 8-as verziójúra, vagy az átjáró esetében kell a 8-as  
8 verzió 6-os vagy korábbi FixPak javítócsomagját használni.

## 8 A közvetlen I/O (DIO) és az egyidejű I/O (CIO) támogatása

8 A közvetlen I/O (Direct I/O, DIO) javítja a memóriafelhasználási teljesítményt, mivel a  
8 fájlrendszer szintjén kiküszöböli a gyorsítótár használatát. Ez a folyamat csökkenti a CPU  
8 többletterhelését és több szabad memóriát tesz elérhetővé az adatbázispéldány számára.

8 Az egyidejű I/O (Concurrent I/O, CIO) biztosítja a DIO előnyeit, továbbá feloldja az írási  
8 hozzáférések sorosítását (serialization).

8 A DB2 Universal Database (UDB) támogatja a DIO és a CIO szolgáltatást AIX rendszer  
8 esetében; illetve a DIO szolgáltatást HP-UX, Solaris Operating Environment, Linux és  
8 Windows rendszerek esetében.

8 A NO FILE SYSTEM CACHING és a FILE SYSTEM CACHING kulcsszavak részét  
8 képezik a CREATE és az ALTER TABLESPACE SQL utasításoknak, így minden egyes  
8 táblaterületre vonatkozóan megadható a DIO vagy a CIO használata. A NO FILE SYSTEM  
8 CACHING megadása esetén a DB2 UDB az egyidejű I/O szolgáltatást kísérli meg használni,  
8 ahol az lehetséges. Amennyiben a CIO nem támogatott (például JFS használata esetén), a  
8 rendszer a DIO szolgáltatást használja.

8 További információkért olvassa el az “Improve database performance on file system  
8 containers in IBM DB2 UDB Stinger using Concurrent I/O on AIX” című (Adatbázis  
8 teljesítményének növelése AIX rendszeren, az IBM DB2 UDB Stinger program  
8 fájlrendszer-tárolóin, egyidejű I/O segítségével) cikket a következő URL címen:

8 <http://www.ibm.com/developerworks/db2/library/techarticle/dm-0408lee/>

## Distributor Technology (szétesztási technológia) és automatikus ügyfélátirányítás

A következő információk megtalálhatók az *Adminisztrációs útmutató: Megvalósítás B* függelék "Az automatikus ügyfélátirányítás használata" részben:

A DB2 Universal Database for Linux, UNIX, és Windows automatikus ügyfélátirányítási szolgáltatás lehetővé teszi az ügyfélalkalmazások számára, hogy a kiszolgálóval folytatott kommunikáció megszakadása esetén automatikusan új adatbázis-kapcsolatot hozzon létre a kiszolgáló és a kiszolgáló között, így az alkalmazás minimális fennakadással képes folytatni működését.

Ha az ügyfél-kiszolgáló kapcsolódás sikertelen, az ügyfél kéréseit egy szétesztó (distributor) vagy elosztó (dispatcher) program elküldi a rendszerek egy megadott csoportjának. Ilyen program például a WebSphere EdgeServer.

A Distributor Technology (szétesztási technológia) a következőhöz hasonló környezetben használható:

Client → Distributor Technology → (DB2 Connect Server 1 vagy DB2 Connect Server 2) → DB2 z/OS

ahol:

- A Distributor Technology összetevő TCP/IP gazdaneve: DHostname
- A DB2 Connect Server 1 TCP/IP gazdaneve: GWYhostname1
- A DB2 Connect Server 2 TCP/IP gazdaneve: GWYhostname2
- A DB2 z/OS kiszolgáló TCP/IP gazdaneve: zOShostname

Az ügyfél katalógusba vétele a DHostname segítségével történt annak érdekében, hogy a szétesztási technológia (distributor technology) használható legyen a DB2 Connect kiszolgálók valamelyikének eléréséhez. A beavatkozó szétesztási technológia meghatározza, hogy a GWYhostname1 vagy a GWYhostname2 kiszolgálót használja-e. Ennek eldöntése után az ügyfél közvetlen socket (foglalat) kapcsolatot létesít ezen két DB2 Connect átjáró egyikével. Miután a socket (foglalat) kapcsolódás létrejött a kiválasztott DB2 Connect kiszolgálóval, szokványos ügyféllel rendelkezik a DB2 Connect kiszolgáló és a DB2 z/OS közti kapcsolódáshoz.

Például tegyük fel, hogy a szétesztó a GWYhostname2 kiszolgálót jelöli ki. Ez a következő környezetet eredményezi:

Client → DB2 Connect Server 2 → DB2 z/OS

A szétesztó nem kísérli meg a csatlakozások újbóli létrehozását, ha kommunikációs hiba lép fel. Ha engedélyezni kívánja az Automatic Client Reroute (Automatikus ügyfélátirányítás) szolgáltatást egy ilyen környezetben futó adatbázis esetében, a DB2 Connect Server (DB2 Connect Server 1 vagy DB2 Connect Server 2) kiszolgálón található társított adatbázis(ok)hoz tartozó másodlagos kiszolgálót kell szétesztóként (DHostname) beállítani. Ebben az esetben, ha a DB2 Connect Server 1 bármilyen okból zárolás alá kerül, elindul az Automatic Client Reroute (Automatikus ügyfélátirányítás) szolgáltatás, és a program megkísérli újra létrehozni az ügyfélkapcsolatot a szétesztóval elsődleges és másodlagos kiszolgálóként egyaránt. Ez a beállítás lehetővé teszi a szétesztó szolgáltatásainak egyesítését és fenntartását a DB2 Automatic Client Reroute szolgáltatással. A másodlagos kiszolgáló a szétesztó gazdanevétől eltérő gazdagépként történő megadása továbbra is lehetővé teszi az ügyfelek számára az Automatic Client Reroute (Automatikus ügyfélátirányítás) szolgáltatás használatát. Ekkor

8 azonban az ügyfelek közvetlen kapcsolatokat létesítenek a megadott másodlagos  
8 kiszolgálóval és megkerülik a szétosztási technológiát, mely kizárja a szétosztót és az általa  
8 adott értéket.

8 Az Automatic Client Reroute a következő sqlcode kódok esetében avatkozik be:

- 8 • sqlcode -20157
- 8 • sqlcode -1768 (reason code = 7)

## 7 **Az automatikus ügyfélátirányítás szempontjai DB2 Connect** 7 **kiszolgálón végzett katalogizáláshoz**

7 Vegye figyelembe az alábbi két szempontot a DB2 Connect kiszolgáló és egy másodlagos  
7 kiszolgáló csatlakozásával kapcsolatban:

- 7 • Az első esetben a DB2 Connect kiszolgáló nyújt hozzáférést egy gazda- vagy iSeries  
7 adatbázishoz, mind a távoli, mind a helyi ügyfelek megbízásából. Ilyen esetben zavar  
7 keletkezhet a másodlagos kiszolgáló kapcsolódási adatainak tekintetében egy rendszer  
7 adatbázis alkönyvtár bejegyzésben. A zavar elkerülése érdekében érdemes két bejegyzést  
7 katalógusba venni a rendszer adatbázis alkönyvtárban egyazon gazda- vagy iSeries  
7 adatbázis reprezentálására. Vegyen katalógusba egy bejegyzést a távoli ügyfelekhez, egy  
7 másikat pedig a helyi ügyfelek számára.
- 7 • A másik szempont: a célkiszolgálóról visszaérkező másodlagos kiszolgálói adatok csak a  
7 gyorsítótárban tárolódnak. Ha a DB2 folyamat megszakad, a gyorsítótár tartalma - és így a  
7 másodlagos kiszolgálóra vonatkozó információ - elvész.

## 7 **Helyi rendszerfiók támogatása (Windows)**

7 A helyi rendszerfiók (LSA) környezetében futó alkalmazások a Windows ME kivételével  
7 minden Windows rendszeren támogatottak.

## 7 **A kétrészes felhasználói azonosító támogatása**

7 A CONNECT utasítás és az ATTACH parancs támogatja a kétrészes felhasználói  
7 azonosítókat. A SAM-kompatibilis felhasználói azonosító minősítője a NetBIOS stílusnév,  
7 amely maximum 15 karakterből állhat. Ez a szolgáltatás nem támogatott Windows ME  
7 rendszer esetében.

## 9 **Kerberos hitelesítési részletek**

### 9 **Kerberos és ügyfél előljárók:**

9 UNIX<sup>®</sup> és Linux<sup>™</sup> operációs rendszer esetében felülírható a DB2 Universal Database (UDB)  
9 kiszolgáló által használt Kerberos kiszolgálói előljárónév. A DB2\_KRB5\_PRINCIPAL  
9 környezeti változó értékeként adja meg a kívánt teljesen megadott kiszolgálói előljárónevet. A  
9 példányt újra kell indítani, mivel a kiszolgálói előljárónevet a DB2 UDB rendszer a **db2start**  
9 futtatását követően ismeri fel.

## 7 **A Kerberos támogatására vonatkozó kiegészítő információk**

### 7 **Linux előfeltételek:**

7 A Linux Kerberos támogatásra vonatkozó előfeltételek leírása pontatlan a dokumentációban.  
7 A mellékelt DB2 Kerberos biztonsági bővítő a következő esetekben támogatott: Red Hat  
7 Enterprise Linux Advanced Server 3, IBM Network Authentication Service (NAS) 1.4  
7 ügyféllel.





---

## Adminisztráció: Teljesítmény

### A rendszerleíró adatbázis DB2\_RESOURCE\_POLICY változója esetében a rendszer elfogad egy új elemet

A DB2 Universal Database™ (UDB) 8.2.2-es verziójától kezdve a DB2\_RESOURCE\_POLICY rendszerleíróadatbázis-változó által meghatározott konfigurációs fájlban szerepelhet SCHEDULING\_POLICY elem. A SCHEDULING\_POLICY elem néhány platformon a következők kijelöléséhez használható:

- Az operációs rendszer ütemezési rendje, melyet a DB2 UDB kiszolgáló használ

**Megjegyzés:** Az operációs rendszer ütemezési rendjének megadása lehetséges a DB2 for AIX® esetében is. Ez korábban csak a DB2 UDB for Windows® esetében volt lehetséges, a rendszerleíró adatbázis DB2NTPRICLASS változójának segítségével.

- Az operációs rendszer prioritásai, melyeket az egyes DB2 kiszolgálói ügynökök használnak

A rendszerleíró adatbázis DB2PRIORITIES és DB2NTPRICLASS változója külön is használható az operációs rendszer ütemezési rendjének felügyeletéhez és a DB2 ügynök prioritásainak megadásához.

Ugyanakkor az erőforrási rend konfigurációs fájljában a SCHEDULING\_POLICY elem megadása egyetlen helyen biztosítja az ütemezési rend és a társított ügynökprioritások meghatározását.

#### 1. példa:

Az AIX SCHED\_FIFO2 ütemezési rend kiválasztása a db2 naplóiírási és -olvasási folyamatok prioritásának ugrásszerű növelésével:

```
<RESOURCE_POLICY>
  <SCHEDULING_POLICY>
    <POLICY_TYPE>SCHED_FIFO2</POLICY_TYPE>
    <PRIORITY_VALUE>60</PRIORITY_VALUE>

    <EDU_PRIORITY>
      <EDU_NAME>db2loggr</EDU_NAME>
      <PRIORITY_VALUE>56</PRIORITY_VALUE>
    </EDU_PRIORITY>

    <EDU_PRIORITY>
      <EDU_NAME>db2loggw</EDU_NAME>
      <PRIORITY_VALUE>56</PRIORITY_VALUE>
    </EDU_PRIORITY>
  </SCHEDULING_POLICY>
</RESOURCE_POLICY>
```

#### 2. példa:

A DB2NTPRICLASS=H cseréje Windows rendszeren.

```
<RESOURCE_POLICY>
  <SCHEDULING_POLICY>
    <POLICY_TYPE>HIGH_PRIORITY_CLASS</POLICY_TYPE>
  </SCHEDULING_POLICY>
</RESOURCE_POLICY>
```

## Új rendszerkörnyezeti változók (Linux)

A DB2\_MAPPED\_BASE és a DB2DBMSADDR rendszerkörnyezeti változók hozzáadása történt meg a 8-as FixPak javítócsomagban.

Ezen rendszerleíróadatbázis-változók használata csak gyakorlott felhasználók esetében ajánlott.

### **DB2\_MAPPED\_BASE:**

#### **Változó neve**

DB2\_MAPPED\_BASE

#### **Értékek**

0 VAGY (hex) látszólagos cím a 31 bites és 32 bites címtartományban VAGY NULL (nincs megadva)

#### **Operációs rendszerek**

Linux x86 gépen és Linux zSeries (31 bites) gépen

**Leírás** A DB2\_MAPPED\_BASE rendszerleíróadatbázis-változó használható valamely DB2 Universal Database (UDB) folyamat számára elérhető, egybefüggő látszólagos címtartomány növelésére, mivel áthelyezi az adott folyamathoz tartozó megosztott könyvtárak csatolási címét. Az egybefüggő látszólagos címtartomány fontos szerepet játszik a DB2 UDB számára elérhető közös adatbázis-memória mennyiségének maximalizálásában. Ez a változó olyan szétosztások esetében hatékony, melyek tartalmazzák a mapped\_base fájlt a folyamatazonosítási könyvtárban, a folyamat fájlrendszerén.

Ha nincs megadva ez a változó, a DB2 UDB megkísérli áthelyezni a megosztott könyvtárakat a 0x10000000 látszólagos címre.

A rendszerleíróadatbázis-változónak tetszőleges (hex) látszólagos cím adható a 31 és 32 bites címtartományban.

**Megjegyzés:** Érvénytelen cím megadása komoly problémákat okozhat a DB2 UDB esetében, meggátolva az adatbázishoz való kapcsolódást, vagy a DB2 UDB elindíthatatlanságát eredményezve. Érvénytelennek számít minden olyan cím, mely a memória egy már használatban lévő, illetve másra kijelölt területére mutat. Ezen hiba kiküszöböléséhez állítsa vissza a DB2\_MAPPED\_BASE változót NULL értékre a következő paranccsal:

```
db2set DB2_MAPPED_BASE=
```

A következő üzenet többször is megjelenhet a db2diag.log fájlban, mivel ez a változtatás minden logikai csomópont esetében szükséges:

```
ADM0506I
DB2 has automatically updated the "mapped_base"
kernel parameter from "0x40000000(hex) 1073741824(dec)" to
the recommended value "0x10000000(hex) 268435456(dec)".
```

Ez az üzenet csak akkor jelenik meg, ha a rendszerleíróadatbázis-változó megadása sikeres, és tartalmazza az áthelyezett megosztott könyvtárak új címét.

### **DB2DBMSADDR:**

#### **Változó neve**

DB2DBMSADDR

8 **Értékek**  
8 Látványosan címek a 0x09000000 - 0xB0000000 tartományban, 0x10000-ás  
8 lépésenként növekedve

8 **Operációs rendszerek**  
8 Linux x86 gépen és Linux zSeries (31 bites) gépen

8 **Leírás** Megadja az alapértelmezett adatbázis közös memóriájának hexadecimális formátumú  
8 címét.

8 **Megjegyzés:** Érvénytelen cím megadása komoly problémákat okozhat a DB2 UDB,  
8 esetében, meggátolva az adatbázishoz való kapcsolódást, vagy a DB2  
8 UDB elindíthatatlanságát eredményezve. Érvénytelen például minden  
8 olyan cím, mely a memória egy már használatban lévő, illetve másra  
8 kijelölt területére mutat. Ezen hiba kiküszöböléséhez állítsa vissza a  
8 DB2DBMSADDR változót NULL értékre a következő parancs  
8 segítségével:  
8 db2set DB2DBMSADDR=

8 Ezt a változót megadhatja a DB2\_MAPPED\_BASE változóval együtt, illetve  
8 magában is a DB2 UDB folyamatok címtartomány-elrendezésének  
8 finomhangolásához. Ez a változó módosítja a példány közös memóriájának helyét a  
8 jelenlegi 0x20000000 látványosan címről a megadott új értéknek megfelelő helyre.

## 7 Új kommunikációs nyilvántartási változó

7 A 8.2-es verzióban megjelent a DB2TCP\_CLIENT\_RCVTIMEOUT rendszerleíróadatbázis-  
7 változó.

7 *12. táblázat: Kommunikációs változók*

Változónév	Operációs rendszerek	Értékek
<b>Leírás</b>		
DB2TCP_CLIENT_RCVTIMEOUT	Mind egyik	Alapérték=0 (nincs megadva) Értékek: 0 - 32767 másodperc
Megadja, hogy egy ügyfél mennyi ideig várjon adatra TCP/IP vétel esetén.		
Nincs időkorlát, ha a nyilvántartási változó nincs megadva vagy 0 értékre van állítva. Ha a TCP/IP vétel az időkorláton belül szolgáltatja az adatokat, az alkalmazás működése a megszokott módon folytatódik. Ha azonban az időkorlát letelik az adatok megérkezése előtt, a kapcsolat bezáródik.		
<b>Megjegyzés:</b> Ez a rendszerleíróadatbázis-változó csak a DB2 Client ügyfél esetében és a DB2 Gateway átjáró ügyféloldalán alkalmazható. Nem alkalmazható a DB2 Server esetében.		

## Új teljesítményi változó

A 8.2-es verzióban megjelent a DB2\_LARGE\_PAGE\_MEM teljesítményváltozó.

13. táblázat: Teljesítményi változók

Változónév	Operációs rendszerek	Értékek
<b>Leírás</b>		
DB2_LARGE_PAGE_MEM	Csak 64 bites AIX 5.x  Linux	Alapérték=NULL  A * karakterrel kell jelölni, ha az összes megfelelő memóriatartomány nagy memórialapokat kell hogy használjon, vagy vesszővel elválasztott listával adhatja meg, hogy mely memóriatartományok használjanak nagy memórialapokat. A rendelkezésre álló tartományok az operációs rendszertől függnnek. 64 bites AIX 5.x rendszeren a következő tartományok adhatók meg: DB, DBMS vagy PRIVATE. Linux rendszeren a következő tartomány adható meg: DB.

13. táblázat: Teljesítményi változók (Folytatás)

Változónév	Operációs rendszerek	Értékek
<b>Leírás</b>		
Nagy memórialap használata csak DB2 Universal Database (UDB) for AIX 5L, 64 bites kiadás, illetve DB2 UDB for Linux esetében támogatott.		
A DB2_LARGE_PAGE_MEM rendszerleíróadatbázis-változó szerepe a nagy memórialapok támogatásának engedélyezése AIX 5.x vagy bármely, a megfelelő rendszermag-támogatással rendelkező Linux architektúrán történő futtatáskor. Ez a rendszerleíróadatbázis-változó érvényteleníti a DB2_LGPAGE_BP rendszerleíróadatbázis-változót, mely csak az adatbázis közös memóriatartománya esetében használható a nagy memórialapok alkalmazásának engedélyezésére. Ez jelen verzióban engedélyezhető a következő beállítással: DB2_LARGE_PAGE_MEM=DB. Minden dokumentáció, mely a nagy lapok engedélyezését a DB2_LGPAGE_BP rendszerleíróadatbázis-változóval írja le, ugyanúgy érvényben marad, de a DB2_LARGE_PAGE_MEM=DB beállítást kell használni.		
A nagy memórialapok használata elsősorban teljesítménynövelésre szolgál a nagy teljesítményű számítási alkalmazásoknál. Azok az alkalmazások, amelyek sok látszólagosmemóriát használnak intenzív memóriaeléréssel, teljesítményjavulást érhetnek el nagy lapok használatával. Annak engedélyezéséhez, hogy a DB2 UDB nagy memórialapokat használhasson, először az operációs rendszert kell konfigurálni a nagy lapok használatához.		
Nagy saját lapok engedélyezése jelentősen megnöveli a DB2 UDB memóriahasználatát, mivel minden egyes DB2 UDB ügynök legalább 1 nagy lapot (16 MB) használ a fizikai memóriából. Ahhoz, hogy engedélyezni lehessen a nagy memórialapok használatát az ügynökök saját memóriájában a 64 bites DB2 UDB for AIX termék esetében (a DB2_LARGE_PAGE_MEM=PRIVATE beállítás), (a nagy lapok használatának operációs rendszeren történő engedélyezésén túl) a következő feltételeknek kell teljesülniük:		
<ul style="list-style-type: none"> <li>• A példánytulajdonosnak rendelkeznie kell a CAP_BYPASS_RAC_VMM és CAP_PROPOGATE képességekkel.</li> <li>• A rendszernek támogatnia kell az olyan felületeket, amelyek lehetővé teszik egy folyamat számára a lapméret futásidejű módosítását. .</li> </ul>		
A 64 bites DB2 UDB for AIX esetében ezen változó engedélyezése a minimálisan szükségesre csökkenti az adatbázis-memóriát kiegészítő megosztott memóriaszegmens méretét. Alapértelmezésben egy 64 GB-os szegmens jön létre: lásd az adatbázis megosztott memóriáját megadó ( <i>database_memory</i> ) adatbázis-konfigurációs paramétert a további részletekért. Ezzel elkerülhető a várhatóan használatnál nagyobb mennyiségű megosztott memória lefoglalása a RAM-ban.		
Ezen változó beállítása korlátozza annak képességét, hogy dinamikusan meg lehessen növelni a teljes adatbázis megosztott memória konfigurációt (pl. a puffertérületek méretének növelése).		
Linux rendszeren további követelmény, hogy elérhető legyen a <b>libcap.so</b> könyvtár. A funkció működéséhez ennek a könyvtárnak telepítve kell lennie. Ha ez a beállítás be van kapcsolva és a könyvtár nem található meg a rendszeren, a DB2 UDB letiltja a rendszermag lapjait, és korábbiaknak megfelelően folytatja működését.		
Linux rendszeren a következő parancs segítségével ellenőrizheti, hogy a nagy rendszermaglapok hozzáférhetőek-e:		
<pre>cat /proc/meminfo</pre>		
Ha elérhetők, az alábbi három sor jelenik meg (természetesen a számok eltérhetnek, az adott gépen lévő memória függvényében):		
<pre>HugePages_Total: 200 HugePages_Free: 200 Hugepagesize: 16384 KB</pre>		
Ha nem jelennek meg ezek a sorok, vagy a HugePages_Total értéke 0, akkor az operációs rendszer vagy a rendszermag konfigurálására van szükség.		

## SQL fordító változók

A következő frissítés az “SQL fordító változók” témára vonatkozik, mely az *Adminisztrációs útmutató: Teljesítmény* kiadvány A függelékében (“DB2 rendszerleíróadatbázis- és környezeti változók”) szerepel:

Ha valamelyik vagy mindkét DB2 fordító változó (DB2\_MINIMIZE\_LISTPREFETCH és DB2\_INLIST\_TO\_NLJN) beállítása ON, aktív állapotban maradnak REOPT(ONCE) megadása esetén is.

## Konfigurációs paraméterek frissítései

A következő frissítések történtek a konfigurációs paraméterek dokumentációjában:

### authentication – Hitelesítési típus

A Hitelesítési típus (authentication) adatbázis-kezelő konfigurációs paraméter elfogadja a következő értékeket is:

- DATA\_ENCRYPT

A kiszolgáló elfogadja a titkosított SERVER hitelesítési sémákat és a felhasználói adatok titkosítását. A hitelesítés menete teljesen azonos a SERVER\_ENCRYPT esetén zajlóval.

A következő felhasználói adatok titkosítása történik meg ezen hitelesítési típus használata esetén:

- SQL utasítások.
- SQL program változók adatai.
- SQL utasítás feldolgozását végző kiszolgálótól származó kimeneti adatok, az adatok leírásával együtt.
- Lekérdezésből származó eredménykészlet adatainak némelyike vagy mind.
- Nagy objektum (LOB) adatfolyam.
- SQLDA leírók.

- DATA\_ENCRYPT\_CMP

A kiszolgáló elfogadja a titkosított SERVER hitelesítési sémákat és a felhasználói adatok titkosítását. Ezen felül ez a hitelesítési típus lehetővé teszi a korábbi, DATA\_ENCRYPT hitelesítési típust nem támogató termékekkel való kompatibilitást. Ezen termékek számára engedélyezi a kapcsolódást a SERVER\_ENCRYPT hitelesítési típussal, a felhasználói adatok titkosítása nélkül. Az új hitelesítési típust támogató termékek számára használata kötelező. Ez a hitelesítési típus csak a kiszolgáló adatbázis-kezelő konfigurációs fájljában érvényes, a CATALOG DATABASE parancs esetében érvénytelen.

### util\_impact\_lim – Példányérintettségi rend

A 8.2-es verziójú DB2 Universal Database termékkel kezdődően az **Példányérintettségi rend** (*util\_impact\_lim*) adatbázis-kezelő konfigurációs paraméter alapértelmezett értéke 100-ról 10-re változik.

### sysadm\_group, sysmaint\_group, sysctrl\_group, sysmon\_group

A következő adatbázis-kezelő konfigurációs paraméterek mindegyike elfogad 30 bájt (vagy kisebb) csoportnevet minden platformon:

- Rendszeradminisztrációs jogosultságú csoport neve (*sysadm\_group*)
- Rendszerkarbantartói jogosultságú csoport neve (*sysmaint\_group*)
- Rendszerirányítói jogosultságú csoport neve (*sysctrl\_group*)
- Rendszermegfigyelői jogosultságú csoport neve (*sysmon\_group*)



8 A "Database manager configuration parameter summary" ("Adatbázis-kezelői konfigurációs  
8 paraméterek összefoglalója") téma hibás adattípusokat tartalmaz ezen adatbázis-kezelői  
8 konfigurációs paraméterekre vonatkozóan. A helyes érték minden esetben char(30).

### 8 **estore\_seg\_sz – Kiterjesztett tároló memóriaszegmensének** 8 **mérete**

8 A **Kiterjesztett tároló memóriaszegmensének mérete** (*estore\_seg\_size*) konfigurációs  
8 paraméter maximális mérete Windows alapú platformokon 16 777 216.

### 8 **hadr\_timeout – HADR időtúllépési érték**

8 A **HADR időtúllépési érték** (*hadr\_timeout*) adatbázis-konfigurációs paraméter helyes értéke:  
8 4 294 967 295.

### 8 **locklist – Maximális tárhely zárlistához**

8 A **Maximális tárhely zárlistához** (*locklist*) adatbázis-konfigurációs paraméter  
8 dokumentációjában az szerepel, hogy a csak helyi ügyfelekkel dolgozó, 64 bites és 32 bites  
8 Windows kiszolgálók esetében a maximális érték 60 000. Ez az érték hibás, a helyes érték:  
8 524 288.

### 8 **num\_db\_backups – Adatbázis-másolatok száma**

8 Az **Adatbázis-másolatok száma** (*num\_db\_backups*) adatbázis-konfigurációs paraméter  
8 lehetséges értékeinek tartománya hibás. A helyes tartomány: 0 – 32 767.

## 8 **SQLDBCONF adatbázis-konfigurációs paraméter fájl**

8 8.1-es verzióról 8.2-es verziójú DB2 Universal Database (UDB) rendszerre történő költöztetés  
8 után a DB2 UDB új, 16 KB méretű adatbázis-konfigurációs paraméter fájlt használ, melynek  
8 neve SQLDBCONF. (A 8.1-es verzióban az adatbázis-konfigurációs paraméter fájl mérete  
8 csak 4 KB volt, neve pedig SQLDBCON).

## 8 **A DB2\_HASH\_JOIN alapértelmezett értékének módosítása**

8 A 8.1-es verzióban a DB2\_HASH\_JOIN rendszerleíróadatbázis-változó értéke alapértelmezés  
8 szerint ON.

8 A hash-join változót kell használni, de a legjobb teljesítmény eléréséhez szükséges annak  
8 finomhangolása.

8 A hash-join teljesítmény akkor a legmagasabb, ha sikerül elkerülni a hash hurkokat és  
8 túlsordulásokat a lemezre. A hash-join teljesítmény finomhangolásához becsülje meg a  
8 **sheapthres** paraméter számára elérhető memória maximális méretét, majd hajtsa végre a  
8 **sortheap** paraméter finomhangolását. Növelje értékét mindaddig, amíg a lehető legtöbb hash  
8 hurkot és lemeztúlsordulást kiküszöbölte, de ne érje el a **sheapthres** paraméter által  
8 meghatározott korlátot.

8 További információk a "Join methods" ("Összekapcsolási módok") témában érhetők el, az  
8 *Adminisztrációs útmutató: Teljesítmény* kézikönyvben.

## 7 **A DB2NTNOCACHE nyilvántartási változó érvénytelenítésre** 7 **került**

7 Azon funkciók, amelyek korábban a DB2NTNOCACHE változón keresztül voltak elérhetők,  
7 a továbbiakban táblaterület szinten úgy érhetők el, hogy a CREATE TABLESPACE vagy az  
7 ALTER TABLESPACE utasításnál megadja a NO FILE SYSTEM CACHING tagmondatot.  
7 A használat részleteit az *SQL kézikönyvben* találja. A DB2NTNOCACHE nyilvántartási  
7 változó a jövőbeni kiadásokban már nem fog szerepelni.

## Magyarázó táblák; a magyarázó információk szervezése

A magyarázó táblák több felhasználó számára lehetnek közösek. Azonban a magyarázó tábla egy felhasználónál lehet definiálva, a fedőneveket lehet definiálni minden további felhasználónál ugyanazzal a névvel a definiált táblára mutatva. Másik megoldásként a magyarázó táblákat a SYSTOOLS séma alatt is lehet definiálni. Az Explain (Magyarázat) szolgáltatás alapértelmezésben a SYSTOOLS sémára mutat, ha nem található más magyarázó tábla vagy fedőnév a felhasználó munkameneti azonosítója alatt (dinamikus SQL-nél), vagy az utasítás hitelesítési azonosítója alatt (statikus SQL-nél). A közös magyarázó táblákat használó minden egyes felhasználónak beillesztési engedéllyel kell rendelkeznie azokra a táblákra vonatkozóan. A közös magyarázó táblák olvasási engedélyeit is korlátozni kell, általában azokra a felhasználókra, akik a magyarázó információkat elemzik.

## Útmutató a magyarázó információk megszerzéséhez

Magyarázó adatok akkor kerülnek megszerzésre, ha ezt kéri egy SQL állítás fordításakor. Gondolja át, miként fogja felhasználni a megszerzett információkat a magyarázó adatok kérelmezésekor.

### A magyarázó táblákban lévő információk megszerzése:

- Dinamikus SQL utasítások:

A magyarázó táblák információi az alábbi esetekben kerülnek beolvasásra:

- A CURRENT EXPLAIN MODE speciális regiszter az alábbiakra van állítva:

- YES: Az SQL fordító megszerzi a magyarázó adatokat és végrehajtja az SQL utasítást.

- EXPLAIN: Az SQL fordító megszerzi a magyarázó adatokat, de nem hajtja végre az SQL utasítást.

- RECOMMEND INDEXES: Az SQL fordító megszerzi a magyarázó adatokat, és a javasolt indexek az ADVISE\_INDEX táblába kerülnek, de az SQL utasítás nem kerül végrehajtásra.

- EVALUATE INDEXES: Az SQL fordító azokat az indexeket használja, amelyeket a felhasználó helyezett az ADVISE\_INDEX táblába (kiértékeléshez). Az EVALUATE INDEXES módban minden dinamikus utasítás úgy van magyarázva, mintha ezek a virtuális indexek elérhetőek lennének. Az SQL fordító ezután akkor dönt a virtuális indexek használata mellett, ha azok javítják az utasítások teljesítményét. Más esetben az indexek figyelmen kívül maradnak. A javasolt indexek hasznosságának eldöntéséhez nézze át az EXPLAIN eredményeket.

- REOPT: Az SQL fordító megszerzi a magyarázó adatokat a statikus és dinamikus SQL utasításokhoz az utasítások újraoptimalizálása során végrehajtási időben, ha a forrásváltozók, speciális regiszterek vagy paraméterjelölők tényleges értékei rendelkezésre állnak.

- Az EXPLAIN ALL beállítás a BIND vagy PREP parancson lett megadva. Az SQL fordító még akkor is beolvassa a magyarázó adatokat a dinamikus SQL utasításokhoz futásidőben, ha a CURRENT EXPLAIN MODE speciális regiszter értéke NO. Az SQL utasítás végrehajtódik, és visszaküldi a lekérdezés eredményét.

## Kiegészítő visszatérési kódok a db2CfgGet API collate\_info paraméterétől

Az információrendezési paraméter (collating information) csak a db2CfgGet API használatával jeleníthető meg. A parancsfeldolgozó vagy a Vezérlőközpont használatával **nem** lehet megjeleníteni.

**Konfigurációtípus**

Adatbázis

**Paramétertípus**

Tájékoztatót tartalmazó

7 Ez a paraméter 260 bájtós adatbázis-rendezési információt szolgáltat. Az első 256 bájt adja  
7 meg az adatbázis-rendező sorrendet, ahol az “n”. bájt tartalmazza a rendezési súlyát annak a  
7 kódpontnak, amelynek decimális megfeleltetése “n” az adatbázis kódlapján.

7 Az utolsó 4 bájt a rendezési sorrend típusára vonatkozó belső információt tartalmaz. A  
7 collate\_info utolsó 4 bájtja egész számot alkot. Ez az egész szám érzékeny arra, hogy az adott  
7 rendszeren milyen a helyiérték sorrend. A lehetséges értékek:

- 7 • **0** – A sorrend nem egyedi súlyokat tartalmaz
- 7 • **1** – A sorrend egyedi súlyokat tartalmaz
- 7 • **2** – A sorrend az azonosító sorrend, a karakterláncok bájtonként kerülnek  
7 összehasonlításra.
- 7 • **3** – A sorrend NLSCHAR, célja egy TIS620-1 kódú (874-es kódlapú) thai nyelvű adatbázis  
7 karaktereinek rendezése.
- 7 • **4** – A sorrend IDENTITY\_16BIT, amely a "CESU-8 Compatibility Encoding Scheme for  
7 UTF-16: 8-Bit" algoritmust valósítja meg, a Unicode Technical Report #26 kiadványban  
7 leírtak szerint, amely itt érhető el: <http://www.unicode.org>.
- 7 • **X'8001'** – A sorrend UCA400\_NO, amely a UCA (Unicode Collation Algorithm)  
7 algoritmust valósítja meg, amely a Unicode szabvány 4.00-es verzióján alapul, a  
7 normalizálás közvetve ON értékre van állítva.
- 7 • **X'8002'** – A sorrend UCA400\_LTH, amely a UCA (Unicode Collation Algorithm)  
7 algoritmust valósítja meg, amely Unicode szabvány 4.00-es verzióján alapul, és a thai  
7 karaktereket a Royal Thai Dictionary sorrendje alapján rendezi.
- 7 • **X'8003'** – A sorrend UCA400\_LSK, amely a UCA (Unicode Collation Algorithm)  
7 algoritmust valósítja meg, amely a Unicode szabvány 4.00-es verzióján alapul, és helyesen  
7 rendezi a szlovák karaktereket.

7 Ha felhasználja ezt a belső típusinformációt, figyelnie kell a bájtok esetleges fordított  
7 sorrendjére, ha más platformon lévő adatbázisról olvas be adatokat.

7 A rendezési sorrendet az adatbázis létrehozásának idejében adhatja meg.

## 8 **Az előzetes lehívás alapértelmezett méretének automatikus** 8 **beállítása és az alapértelmezett értékek frissítése**

8 A DB2 Universal Database (UDB) 8.2-es verziójától kezdődően lehetőség van az előzetes  
8 lehívás méretének AUTOMATIC (automatikus) értéket adni valamely táblaterületre  
8 vonatkozóan. A DB2 UDB automatikusan frissíti az előzetes lehívás méretét, ha a  
8 táblaterülethez tartozó tárolók száma megváltozik.

8 A DB2\_PARALLEL\_IO rendszerleíróadatbázis-változó szintaxisa kibővült annak érdekében,  
8 hogy felismerje az eltérő I/O párhuzamossági jellemzővel bíró tárolókat. A kibővített  
8 szintaxisnak köszönhetően a különböző táblaterületekhez tartozó tárolók különböző I/O  
8 párhuzamossági jellemzővel rendelkezhetnek. Az egyes táblaterületek I/O párhuzamossági  
8 jellemzőjét akkor használja a rendszer, ha a táblaterület esetében az előzetes lehívás  
8 méretének beállítása AUTOMATIC. Ha a DB2\_PARALLEL\_IO rendszerleíróadatbázis-  
8 változó engedélyezett, de a táblaterületekre vonatkozó I/O párhuzamossági jellemzőket  
8 azonosító kibővített szintaxis nincs használatban, a rendszer az alapértelmezés szerinti  
8 mértékű párhuzamosságot feltételezi. Az alapértelmezett szint: RAID 5 (6+1).

8 Az optimalizáló által használt előzetes lehívási méret adatot csak akkor frissíti a rendszer, ha  
8 olyan ALTER TABLESPACE utasítást ad ki, mely módosítja az előzetes lehívási méretet  
8 vagy a tárolók számát (ADD/DROP/BEGIN NEW STRIPE SET/ADD TO NEW STRIPE  
8 SET segítségével). Ha módosul a tárolónkénti fizikai lemezek rendszerleíróadatbázis-  
8 beállítások száma, ki kell adni egy **ALTER TABLESPACE <táblaterületnév>**

8 **PREFETCHSIZE AUTOMATIC** utasítást az optimalizáló információinak frissítéséhez  
8 (hacsak nem adott már ki egy az optimalizáló adatait frissítő ALTER TABLESPACE  
8 utasítást).

8 Ha valamely táblaterület átirányítása vagy visszaállítása úgy történik, hogy megváltozik az  
8 által használt tárolók száma, frissítse az optimalizáló adatait **ALTER TABLESPACE**  
8 **<táblaterületnév> PREFETCHSIZE AUTOMATIC** utasítás kiadásával. Ha több  
8 szétosztási készlet található egy táblaterületen belül, a program a szétosztási készletek közti  
8 tárolók maximális számát használja fel az előzetes leihívási méret kiszámításakor. Ha a  
8 kiszámított előzetes leihívási méret meghaladja a maximális méretet (32 767 lap), az előzetes  
8 leihívási méretet a rendszer a következő módon határozza meg: a tárolók számának azon  
8 legnagyobb többszöröse, mely nem haladja meg a maximális értéket.

8 DB2 UDB nagyvállalati kiszolgáló kiadás (Enterprise Server Edition, ESE) környezetben, ha  
8 a táblaterület esetében az előzetes leihívási méret beállítása AUTOMATIC, az előzetes  
8 leihívási méret eltérő lehet a különböző partíciókon. Ez a helyzet előfordulhat, mivel a  
8 különböző helyzet-partíciók különböző számú tárolót tartalmazhatnak, mely alapján az  
8 előzetes leihívási méret számítása történik. A lekérdezés-hozzáférési terv létrehozásához az  
8 optimalizáló egy adatbázis-partíció csoport első partíciójának előzetes leihívási méretét  
8 használja.

---

## Adminisztráció: Tervezés

### 9 **Tartományokba rendezett (range-clustered) táblák**

9 A tartományokba rendezett táblák (range-clustered tables, RCT) nem hozhatók létre több  
9 partícióval rendelkező adatbázisokban.

### 9 **Katalógustábla táblaterületének tervezése**

9 Adatbázis létrehozásakor három táblaterület megadása történik, köztük a SYSCATSPACE  
9 táblaterületé is, melyet a rendszerkatalógus táblához tartozik. Az összes táblaterület esetében  
9 érvényes alapértelmezett lapméret megadása az adatbázis létrehozásakor történik. Ha a  
9 kiválasztott érték meghaladja a 4096 vagy 4 K méretet, a katalógustáblákhoz tartozó  
9 lapméretet a rendszer arra a sorméretre korlátozza, mely 4 K lapméret választása esetén volna  
9 érvényes. Az alapértelmezett adatbázislap-méretet a rendszer információs  
9 adatbázis-konfigurációs paraméterként tárolja, *pagesize* (lapméret) néven.

### 8 **Támogatott területkódok és kódlapok**

8 Az *Adminisztrációs útmutató: Tervezés* kiadvány B függelékében (“Nemzeti nyelvek  
8 támogatása (NLS)”) a “Támogatott területkódok és kódlapok” téma táblákat tartalmaz minden  
8 egyes területre vonatkozóan. Két tábla esetében szükséges a frissítés:

#### 8 **Kína (PRC), területazonosító: CN**

8 A “Kína (PRC), területazonosító: CN” tábla Linux GBK sorához tartozó kódlapot módosítani  
8 kell 1383-asról 1386-osra.

8 Helyesen tehát a sor a következő:

8 1386 D-4 GBK 86 zh\_CN.GBK Linux

#### 8 **Japán, területazonosító: JP**

8 A “Japán, területazonosító: JP” tábla átdolgozásra került.

8 A következő területbeállítás-nevet törölni kell:

8 954 D-1 eucJP 81 japanese Solaris



## Az XA kapcsoló használata és helye

Amint azt az XA felület megköveteli, az adatbázis-kezelő egy *db2xa\_switch* kapcsolót és egy *db2xa\_switch\_static* külső C változót (típusa: *xa\_switch\_t*) biztosít az XA kapcsolóstruktúra TM-nek történő visszaadásához. Az egyes XA függvények címei mellett a következő mezők szerepelnek:

Mező	Érték
<b>name</b>	Az adatbázis-kezelő termékneve. Például DB2 UDB for AIX.
<b>flags</b>	A <i>db2xa_switch</i> kapcsolónál TMREGISTER   TMNOMIGRATE van megadva  Explicit módon megadja, hogy a DB2 UDB dinamikus regisztrációt használ, továbbá a TM nem használhat társításköltöztetést. Impliciten megadja, hogy az aszinkron működés nem támogatott.  A <i>db2xa_switch_static</i> kapcsolónál TMNOMIGRATE van megadva  Explicit módon megadja, hogy a DB2 UDB dinamikus regisztrációt használ, továbbá a TM nem használhat társításköltöztetést. Impliciten megadja, hogy az aszinkron működés nem támogatott.
<b>version</b>	Nullának kell lennie.

## A DB2 Universal Database XA kapcsolójának használata

Az XA architektúra megköveteli, hogy egy Resource Manager (RM) biztosítson egy *kapcsolót*, amely az XA Transaction Manager (TM) számára elérést ad az RM *xa\_* rutinjaihoz. Egy RM kapcsoló *xa\_switch\_t* nevű struktúrát használ. A kapcsoló tartalmazza az RM nevét, nem-NULL mutatókat az RM XA bejegyzési pontjaira, egy jelzót és a verziószámot.

**Linux– és UNIX–alapú rendszerek:** A DB2 Universal Database (UDB) rendszerhez tartozó kapcsoló az alábbi két módon szerezhető be:

- Indirekció egy további szintjén keresztül. Egy C programban ez egy makró definiálásával tehető meg:

```
#define db2xa_switch (*db2xa_switch)
#define db2xa_switch_static (*db2xa_switch)
```

a *db2xa\_switch* vagy *db2xa\_switch\_static* használata előtt.

- A **db2xacic** vagy **db2xacicst** hívásával

A DB2 UDB biztosítja ezen API felületeket, melyek megadják a *db2xa\_switch* vagy a *db2xa\_switch\_static* szerkezet címét. Ennek a függvénynek a prototípusa:

```
struct xa_switch_t * SQL_API_FN db2xacic( )
struct xa_switch_t * SQL_API_FN db2xacicst( )
```

Mindkét módszer esetén az alkalmazást csatolni kell a *libdb2*-vel.

**Windows NT:** Az *xa\_switch*, *db2xa\_switch* vagy *db2xa\_switch\_static* struktúrára mutató pointer DLL adatként kerül exportálásra. Ez azt jelenti, hogy egy ezen szerkezetet használó Windows NT alkalmazás háromféleképpen hivatkozhat rá:

- Indirekció egy további szintjén keresztül. Egy C programban ez egy makró definiálásával tehető meg:

```
#define db2xa_switch (*db2xa_switch)
#define db2xa_switch_static (*db2xa_switch)
```

a *db2xa\_switch* vagy *db2xa\_switch\_static* használata előtt.



```

7      • A Microsoft Visual C++ fordító használata esetén a db2xa_switch vagy a
7      db2xa_switch_static megadása történhet a következő módon:
7      extern __declspec(dllimport) struct xa_switch_t db2xa_switch
7      extern __declspec(dllimport) struct xa_switch_t db2xa_switch_static
7
7      • A db2xacic vagy db2xacicst hívásával
7      A DB2 UDB biztosítja ezen API felületet, mely megadja a db2xa_switch vagy a
7      db2xa_switch_static szerkezet címét. Ennek a függvénynek a prototípusa:
7      struct xa_switch_t * SQL_API_FN db2xacic( )
7      struct xa_switch_t * SQL_API_FN db2xacicst( )

```

7 Mindkét módszer esetén az alkalmazást csatolni kell a **db2api**-val.

7 **Példa C kódra:** A következő kód bemutatja a *db2xa\_switch*, illetve a *db2xa\_switch\_static*  
7 szerkezet C programon keresztüli elérésének különböző módjait, bármely DB2 UDB platform  
7 esetében. Ne felejtse el csatolni az alkalmazáshoz a megfelelő könyvtárat.

```

7      #include <stdio.h>
7      #include <xa.h>
7
7      struct xa_switch_t * SQL_API_FN db2xacic( );
7
7      #ifdef DECLSPEC_DEFN
7      extern __declspec(dllimport) struct xa_switch_t db2xa_switch;
7      #else
7      #define db2xa_switch (*db2xa_switch)
7      extern struct xa_switch_t db2xa_switch;
7      #endif
7
7      main( )
7      {
7          struct xa_switch_t *foo;
7          printf ( "%s \n", db2xa_switch.name );
7          foo = db2xacic();
7          printf ( "%s \n", foo->name );
7          return ;
7      }

```

## 7 Frissített TPM és tp\_mon\_name értékek xa\_open 8 karakterlánc-formátumok esetében

8 A következő tábla Belső beállítások oszlopa frissítése megtörtént a vezérlőszál (TOC)  
8 beállításainak megjelenítése érdekében.

8 A TOC az az elem, melyhez minden DB2 UDB XA kapcsolat összerendelése történt:

- 8 • Ha értéke T, minden DB2 UDB XA kapcsolat, mely az operációs rendszer egy bizonyos  
8 szála alatt jött létre, egyedi az adott szál esetében. Több szál nem osztható a DB2 UDB  
8 kapcsolatokon. Az operációs rendszer minden egyes szálának ki kell alakítania saját DB2  
8 UDB XA kapcsolatainak halmazát.
- 8 • Ha értéke P, minden DB2 UDB XA kapcsolat egyedi az operációs rendszer folyamata (OS  
8 Process) számára, és minden XA kapcsolat megosztható az operációs rendszer szálai  
8 között.



15. táblázat: Érvényes értékek a TPM és a tp\_mon\_name esetében

TPM érték	TP monitor termék	Belső beállítások
CICS	IBM TxSeries CICS	AXLIB=libEncServer (Windows esetén) =usr/lpp/encina/lib/libEncServer (Linux és UNIX esetén) HOLD_CURSOR=T CHAIN_END=T SUSPEND_CURSOR=F TOC=T
ENCINA	IBM TxSeries Encina monitor	AXLIB=libEncServer (Windows esetén) =usr/lpp/encina/lib/libEncServer (Linux és UNIX esetén) HOLD_CURSOR=F CHAIN_END=T SUSPEND_CURSOR=F TOC=T
MQ	IBM MQSeries	AXLIB=mqmax (Windows esetén) =usr/mqm/lib/libmqmax_r.a (AIX többszálás alkalmazások esetén) =usr/mqm/lib/libmqmax.a (AIX szállónélküli alkalmazások esetén) =opt/mqm/lib/libmqmax.so (Solaris esetén) =opt/mqm/lib/libmqmax_r.sl (HP többszálás alkalmazások esetén) =opt/mqm/lib/libmqmax.sl (HP szállónélküli alkalmazások esetén) =opt/mqm/lib/libmqmax_r.so (Linux többszálás alkalmazások esetén) =opt/mqm/lib/libmqmax.so (Linux szállónélküli alkalmazások esetén) HOLD_CURSOR=F CHAIN_END=F SUSPEND_CURSOR=F TOC=P
CB	IBM Component Broker	AXLIB=somtrxl1 (Windows esetén) =libsomtrxl (Linux és UNIX esetén) HOLD_CURSOR=F CHAIN_END=T SUSPEND_CURSOR=F TOC=T
SF	IBM San Francisco	AXLIB=ibmsfDB2 HOLD_CURSOR=F CHAIN_END=T SUSPEND_CURSOR=F TOC=T
TUXEDO	BEA Tuxedo	AXLIB=libtux HOLD_CURSOR=F CHAIN_END=F SUSPEND_CURSOR=F TOC=T
MTS	Microsoft Transaction Server	Nem szükséges konfigurálni a DB2 UDB terméket az MTS kiszolgálóhoz. Az MTS rendszert a DB2 UDB termék ODBC vetérlője automatikusan észleli.

15. táblázat: Érvényes értékek a TPM és a tp\_mon\_name esetében (Folytatás)

TPM érték	TP monitor termék	Belső beállítások
JTA	Java Transaction API	Nem szükséges konfigurálni a DB2 UDB terméket az Enterprise Java Server (EJS) kiszolgálókhöz, így például az IBM WebSphere termékhez sem. A DB2 UDB termék JDBC vezérlője automatikusan észleli ezt a környezetet. Ebből kifolyólag a TPM értékét a rendszer figyelmen kívül hagyja.

## A 923-as és 924-es kódlapokhoz tartozó konverziós táblák aktiválása

Az alábbi táblázat felsorolja az összes olyan kódlapkonverziós tábla fájlt, amely a 923-as és 924-es kódlapokkal van társítva. Minden fájl XXXXYYYYY.cnv vagy ibmZZZZZ.ucs formában jelenik meg, ahol XXXXX jelöli a forráskódlap számát, YYYY pedig a célkódlap számát. Az ibmZZZZZ.ucs fájl a ZZZZZ kódlap és a Unicode szabvány közti konverziót támogatja.

### Eljárás:

Egy konkrét kódlapkonverziós tábla aktiválásához nevezze át vagy másolja át a konverziós tábla fájlját az új névre, amint az a második oszlopban szerepel.

Ha például 8859-1/15 (Latin 1/9) ügyfél csatlakozik Windows 1252 adatbázishoz, és az euro szimbólum használata szükséges, az sqllib/conv/ könyvtárban lévő következő kódlapkonverziós tábla fájlokat kell átnevezni:

- 09231252.cnv --> 08191252.cnv
- 12520923.cnv --> 12520819.cnv
- ibm00923.ucs --> ibm00819.ucs

16. táblázat: Konverziós tábla fájlok a 923-as és 924-es kódlapokhoz

923-as és 924-es konverziós tábla fájlok az sqllib/conv/ könyvtárban	Új név
04370923.cnv	04370819.cnv
08500923.cnv	08500819.cnv
08600923.cnv	08600819.cnv
08630923.cnv	08630819.cnv
09230437.cnv	08190437.cnv
09230850.cnv	08190850.cnv
09230860.cnv	08190860.cnv
09231043.cnv	08191043.cnv
09231051.cnv	08191051.cnv
09231114.cnv	08191114.cnv
09231252.cnv	08191252.cnv
09231275.cnv	08191275.cnv
09241252.cnv	10471252.cnv
10430923.cnv	10430819.cnv
10510923.cnv	10510819.cnv

16. táblázat: Konverziós tábla fájlok a 923-as és 924-es kódlapokhoz (Folytatás)

923-as és 924-es konverziós tábla fájlok az sqllib/conv/ könyvtárban	Új név
11140923.cnv	11140819.cnv
12520923.cnv	12520819.cnv
12750923.cnv	12750819.cnv
ibm00923.ucs	ibm00819.ucs

## Konverziós táblák az euro-kompatibilis kódlapokhoz

Az alábbi táblázat felsorolja azokat a konverziós táblákat, amelyek ki lettek bővíve, hogy támogassák az új euro valutajelet. Ha ki szeretné kapcsolni az euro jel támogatását, töltsse le a "Konverziós tábla fájlok" oszlopban jelölt konverziós tábla fájlt.

### Arab:

Adatbázis-kiszolgáló CCSIDs/CPGIDs	Adatbázis-ügyfél CCSIDs/CPGIDs	Konverziós tábla fájlok
864, 17248	1046, 9238	08641046.cnv, 10460864.cnv, IBM00864.ucs
864, 17248	1256, 5352	08641256.cnv, 12560864.cnv, IBM00864.ucs
864, 17248	1200, 1208, 13488, 17584	IBM00864.ucs
1046, 9238	864, 17248	10460864.cnv, 08641046.cnv, IBM01046.ucs
1046, 9238	1089	10461089.cnv, 10891046.cnv, IBM01046.ucs
1046, 9238	1256, 5352	10461256.cnv, 12561046.cnv, IBM01046.ucs
1046, 9238	1200, 1208, 13488, 17584	IBM01046.ucs
1089	1046, 9238	10891046.cnv, 10461089.cnv
1256, 5352	864, 17248	12560864.cnv, 08641256.cnv, IBM01256.ucs
1256, 5352	1046, 9238	12561046.cnv, 10461256.cnv, IBM01256.ucs
1256, 5352	1200, 1208, 13488, 17584	IBM01256.ucs

### Balti:

Adatbázis-kiszolgáló CCSIDs/CPGIDs	Adatbázis-ügyfél CCSIDs/CPGIDs	Konverziós tábla fájlok
921, 901	1257	09211257.cnv, 12570921.cnv, IBM00921.ucs
921, 901	1200, 1208, 13488, 17584	IBM00921.ucs
1257, 5353	921, 901	12570921.cnv, 09211257.cnv, IBM01257.ucs
1257, 5353	922, 902	12570922.cnv, 09221257.cnv, IBM01257.ucs
1257, 5353	1200, 1208, 13488, 17584	IBM01257.ucs





**Latin-2:**

Adatbázis-kiszolgáló CCSIDs/CPGIDs	Adatbázis-ügyfél CCSIDs/CPGIDs	Konverziós tábla fájlok
852, 9044	1250, 5346	08521250.cnv, 12500852.cnv
1250, 5346	852, 9044	12500852.cnv, 08521250.cnv, IBM01250.ucs
1250, 5346	1200, 1208, 13488, 17584	IBM01250.ucs

**Egyszerűsített kínai:**

Adatbázis-kiszolgáló CCSIDs/CPGIDs	Adatbázis-ügyfél CCSIDs/CPGIDs	Konverziós tábla fájlok
837, 935, 1388	1200, 1208, 13488, 17584	1388ucs2.cnv
1386	1200, 1208, 13488, 17584	1386ucs2.cnv, ucs21386.cnv

**Hagyományos kínai:**

Adatbázis-kiszolgáló CCSIDs/CPGIDs	Adatbázis-ügyfél CCSIDs/CPGIDs	Konverziós tábla fájlok
937, 835, 1371	950, 1370	09370950.cnv, 0937ucs2.cnv
937, 835, 1371	1200, 1208, 13488, 17584	0937ucs2.cnv
1114, 5210	850, 858	11140850.cnv, 08501114.cnv

**Thaiföldi:**

Adatbázis-kiszolgáló CCSIDs/CPGIDs	Adatbázis-ügyfél CCSIDs/CPGIDs	Konverziós tábla fájlok
874, 1161	1200, 1208, 13488, 17584	IBM00874.ucs

**Török:**

Adatbázis-kiszolgáló CCSIDs/CPGIDs	Adatbázis-ügyfél CCSIDs/CPGIDs	Konverziós tábla fájlok
857, 9049	1254, 5350	08571254.cnv, 12540857.cnv
1254, 5350	857, 9049	12540857.cnv, 08571254.cnv, IBM01254.ucs
1254, 5350	1200, 1208, 13488, 17584	IBM01254.ucs

**Ukrán:**

Adatbázis-kiszolgáló CCSIDs/CPGIDs	Adatbázis-ügyfél CCSIDs/CPGIDs	Konverziós tábla fájlok
1124	1251, 5347	11241251.cnv, 12511124.cnv
1125, 848	1251, 5347	11251251.cnv, 12511125.cnv

## Unicode:

Adatbázis-kiszolgáló CCSIDs/CPGIDs	Adatbázis-ügyfél CCSIDs/CPGIDs	Konverziós tábla fájlok
1200, 1208, 13488, 17584	813, 4909	IBM00813.ucs
1200, 1208, 13488, 17584	862, 867	IBM00862.ucs
1200, 1208, 13488, 17584	864, 17248	IBM00864.ucs
1200, 1208, 13488, 17584	874, 1161	IBM00874.ucs
1200, 1208, 13488, 17584	921, 901	IBM00921.ucs
1200, 1208, 13488, 17584	922, 902	IBM00922.ucs
1200, 1208, 13488, 17584	1046, 9238	IBM01046.ucs
1200, 1208, 13488, 17584	1250, 5346	IBM01250.ucs
1200, 1208, 13488, 17584	1251, 5347	IBM01251.ucs
1200, 1208, 13488, 17584	1253, 5349	IBM01253.ucs
1200, 1208, 13488, 17584	1254, 5350	IBM01254.ucs
1200, 1208, 13488, 17584	1255, 5351	IBM01255.ucs
1200, 1208, 13488, 17584	1256, 5352	IBM01256.ucs
1200, 1208, 13488, 17584	1386	ucs21386.cnv, 1386ucs2.cnv

## Vietnami:

Adatbázis-kiszolgáló CCSIDs/CPGIDs	Adatbázis-ügyfél CCSIDs/CPGIDs	Konverziós tábla fájlok
1258, 5354	1129, 1163	12581129.cnv

## API leírás

### SYNCPPOINT beállítás támogatása

A SYNCPPOINT beállítás a sqleetc, sqleqrc és sqlaprep API felületek esetében hatástalan a 8-as verzióban; kizárólag a korábbi verziókkal való kompatibilitás fenntartása miatt érhető el.

### Új mező az SQLEDBDESC struktúra számára

Az sqlecrea API-ban új mező került felvételre a Direct I/O (közvetlen I/O) támogatására.

#### Mezőnév

Unsigned char sqlfscaching

**Leírás** Fájlrendszer-gyorsítótárazás

#### Értékek

**0** Fájlrendszer-gyorsítótárazás ON (bekapcsolt) állapotban a jelenlegi táblaterületnél

**1** Fájlrendszer-gyorsítótárazás OFF (kikapcsolt) állapotban a jelenlegi táblaterületnél

**egyéb** Fájlrendszer-gyorsítótárazás ON (bekapcsolt) állapotban a jelenlegi táblaterületnél



## Helyesbítés az SQLB-TBSPQRY-DATA struktúrában lévő új mezőre vonatkozólag

Az *unsigned char fsCaching* nevű új mező lett felvéve az SQLB-TBSPQRY-DATA struktúrába. Ez az új mező támogatja a Direct I/O-t. A lefoglalt bit méretét a dokumentáció 32 bitnek írja, de a helyes érték 31 bit.

## Alkalmazásfejlesztés: Alkalmazások készítése és futtatása

### Linux rendszeren támogatott fejlesztőprogram

A telepítés részleteivel kapcsolatos információk elérhetők a *DB2 UDB 8.2.2-es verzió, Kiadási megjegyzések (Újdonságok ezen kiadásban szakasz)* "A 2.6-os Linux rendszermag telepítési lemezképpállományai" oldalszám: 3 részében olvashatók.

A következő táblák tartalmazzák a DB2 Linux architektúra támogatásának leírását a FixPak 9 javítócsomaggal kapcsolatban. Tekintse meg ezen támogatás esetleges frissítéseit a következő hitelesítési webhelyen:

<http://www.ibm.com/db2/linux/validate>

17. táblázat: Linux Intel® x86 platformon (32 bites)

Disztribúciók	Rendszermag	Könyvtár	Megjegyzések
Conectiva Linux Enterprise Edition (CLEE)	2.4.19	glibc 2.2.5	Alapja a United Linux 1.0
LINX Rocky Secure Server 2.1	2.4.21	glibc 2.2.5	
Red Flag Advanced Server 4.0	2.4.21-as.2	glibc 2.2.93-5	
Red Flag Function Server 4.0	2.4.20-8smp	glibc 2.2.93-5	
Red Hat Enterprise Linux 2.1 AS/ES/WS	2.4.9-e16	glibc 2.2.4	
Red Hat Enterprise Linux (RHEL) 3 AS/ES/WS	2.4.21-7.EL	glibc-2.3.2-95.3	
Red Hat Enterprise Linux (RHEL) 4	2.6.9	glibc-2.3.3	Mellette szükséges a compat-libstdc++-33 csomag is.
SCO Linux 4.0	2.4.19	glibc 2.2.5	Alapja a United Linux 1.0
SuSE Pro 8.0	2.4.18	glibc 2.2.5	
SuSE Pro 8.1	2.4.19	glibc 2.2.5	
SuSE Linux Enterprise Server (SLES) 7	2.4.7	glibc 2.2.2	
SuSE Linux Enterprise Server (SLES) 8	2.4.19	glibc 2.2.5	Hitelesítve a SuSE Service Pack 2 (2. javítócsomag) szintig
SuSE Linux Enterprise Server (SLES) 9	2.6.5	glibc-2.3.3	
Turbolinux 7 Server	2.4.9	glibc 2.2.4	
Turbolinux 8 Server	2.4.18-5	glibc 2.2.5	
Turbolinux Enterprise Server 8	2.4.19	glibc 2.2.5	
United Linux 1.0	2.4.19	glibc 2.2.5	

18. táblázat: Intel x86 (32 bites) platformon futó, nem vállalati Linux disztribúciók (a szállító által a továbbiakban nem támogatottak)

Disztribúciók	Rendszermag	Könyvtár	Megjegyzések
Red Hat 7.2	2.4.9-34	glibc 2.2.4	
Red Hat 7.3	2.4.18	glibc 2.2.5	
Red Hat 8.0	2.4.18-14	glibc 2.2.93-5	
SuSE 7.3	2.4.10	glibc 2.2.4	

19. táblázat: Linux rendszer s/390 és zSeries® platformokon (s/390 platformon támogatott 31 bites rendszermag; zSeries esetében támogatott 64 bites rendszermag)

Disztribúciók	Rendszermag	Könyvtár	Megjegyzések
Red Hat 7.2	2.4.9-38	glibc 2.2.4	
Red Hat Enterprise Linux (RHEL) 4	2.6.9	glibc-2.3.3	Mellette szükséges a compat-libstdc++-33 csomag is.
SuSE Linux Enterprise Server (SLES) 7	2.4.7-58	glibc 2.2.4	A compat.rpm tartalmazza a libstdc++ 6.1 csomagot. Használja a következőt: JDK 1.3.1 SR 1 for Java™
SuSE Linux Enterprise Server (SLES) 8	2.4.19	glibc 2.2.5	Alapja a United Linux 1.0
SuSE Linux Enterprise Server (SLES) 9	2.6.5	glibc-2.3.3	
Turbo Linux Enterprise Server (TLES) 8	2.4.19	glibc 2.2.5	Alapja a United Linux 1.0
United Linux 1.0	2.4.19	glibc 2.2.5	

20. táblázat: Linux rendszer x86-64 platformokon

Disztribúciók	Rendszermag	Könyvtár	Megjegyzések
Red Hat Enterprise Linux (RHEL) 3 AS/ES/WS	2.4.21-7.EL	glibc-2.3.2-95.3	
Red Hat Enterprise Linux (RHEL) 4	2.6.9	glibc-2.3.3	Mellette szükséges a compat-libstdc++-33 csomag is.
SuSE Linux Enterprise Server (SLES) 8.0	2.4.19-SMP	glibc 2.2.5-16	
SuSE Linux Enterprise Server (SLES) 9	2.6.5	glibc-2.3.3	

21. táblázat: Linux rendszer POWER™ platformokon (iSeries és pSeries®)

Disztribúciók	Rendszermag	Könyvtár	Megjegyzések
Red Hat Enterprise Linux (RHEL) 3 AS	2.4.21-7.EL	glibc-2.3.2-95.3	
Red Hat Enterprise Linux (RHEL) 4	2.6.9	glibc-2.3.3	Mellette szükséges a compat-libstdc++-33 csomag is.
SuSE Enterprise Server (SLES) 8	2.4.19-16	glibc 2.2.5	Alapja a United Linux 1.0
SuSE Linux Enterprise Server (SLES) 9	2.6.5	glibc-2.3.3	
Turbolinux Enterprise Server 8	2.4.19-16	glibc 2.2.5	Alapja a United Linux 1.0
United Linux 1.0	2.4.19	glibc 2.2.5	

22. táblázat: Linux rendszer IA64 platformokon

Disztribúciók	Rendszermag	Könyvtár	Megjegyzések
Red Hat Enterprise Linux 2.1 AS/ES/WS	2.4.18-e.12smp	glibc	
Red Hat Enterprise Linux (RHEL) 3 AS/ES/WS	2.4.21-7.EL	glibc-2.3.2-95.3	
Red Hat Enterprise Linux (RHEL) 4	2.6.9	glibc-2.3.3	Mellette szükséges a compat-libstdc++-33 csomag is.
SuSE Linux Enterprise Server (SLES) 8	2.4.19-SMP	glibc 2.2.5	Alapja a United Linux 1.0
SuSE Linux Enterprise Server (SLES) 9	2.6.5	glibc-2.3.3	
United Linux 1.0	2.4.19	glibc 2.2.5	

A 2.6-os rendszermagra épülő, Intel x86 platformon futó Linux disztribúciók esetében a DB2 UDB a következő programozási nyelveket és fordítókat támogatja:

**C** 3.3-as verziójú GNU/Linux gcc

**C++** 3.3-as verziójú GNU/Linux g++

**COBOL**

2.2-es verziójú Micro Focus COBOL Server Express, 1-es javítócsomaggal

**Java** IBM Developer Kit and Runtime Environment for Linux, Java 2 Technology kiadás, 1.3.1-es és 1.4.1-es verzió, 1-es javítás (Service Release 1), 32 bites változat

**Megjegyzés:** Ha az még nem található a rendszeren, a DB2 UDB végrehajtja a fejlesztőcsomag legfrissebb támogatott verziójának telepítését, kivéve, ha a DB2 UDB telepítése egy korábbi, 8-as verziójú DB2 UDB program frissítésének keretében történik. Ha a 8-as verziójú DB2 UDB egy korábbi példányának frissítése zajlik, a fejlesztőkészletet kézzel kell telepíteni a CD-lemezről.

**Perl** Perl 5.004\_04 vagy újabb, DBI 0.93 vagy újabb

**PHP** PHP 4.3.4 vagy újabb

**REXX** Object REXX Interpreter for Linux, 2.1-es verzió

A 2.6-os rendszermagra épülő, x86-64 platformon futó Linux disztribúciók esetében a DB2 UDB 32 bites példányai a következő programozási nyelveket és fordítókat támogatják:

**C** 3.3-as verziójú GNU/Linux gcc

**Megjegyzés:** Az "-m32" fordítói beállítást kell használni a 32 bites alkalmazások és rutinok (tárolt eljárások és felhasználó által megadott funkciók) létrehozásakor.

**C++** 3.3-as verziójú GNU/Linux g++

**Megjegyzések:**

1. A GNU/Linux g++ fordító ezen verziói nem fogadnak el egész szám paramétereket néhány fstream funkció esetében. További információk a fordító dokumentációjában érhetők el.
2. Az "-m32" fordítói beállítást kell használni a 32 bites alkalmazások és rutinok (tárolt eljárások és felhasználó által megadott funkciók) létrehozásakor.

**Java** IBM Developer Kit and Runtime Environment for Linux x86, Java 2 Technology

9 kiadás, 1.3.1-es verzió 4-es javítással (Service Release 4), 32 bites változat, valamint  
9 1.4.1-es verzió 1-es javítással (Service Release 1), 32 bites változat.

9 **Megjegyzés:** Ha az még nem található a rendszeren, a DB2 UDB végrehajtja a  
9 fejlesztőcsomag legfrissebb támogatott verziójának telepítését, kivéve,  
9 ha a DB2 UDB telepítése egy korábbi, 8-as verziójú DB2 UDB  
9 program frissítésének keretében történik. Ha a 8-as verziójú DB2 UDB  
9 egy korábbi példányának frissítése zajlik, a fejlesztőkészletet kézzel  
9 kell telepíteni a CD-lemezről.

9 **Perl** Perl 5.8

6 **PHP** PHP 4.3.4 vagy újabb

9 **A 2.6-os rendszermagra épülő, x86-64 platformon futó Linux disztribúciók esetében a**  
9 **DB2 UDB** 64 bites példányai a következő programozási nyelveket és fordítókat támogatják:

9 **C** 3.3-as verziójú GNU/Linux gcc

9 **C++** 3.3-as verziójú GNU/Linux g++

9 **Megjegyzés:** A GNU/Linux g++ fordító ezen verziói nem fogadnak el egész szám  
9 paramétereket néhány fstream funkció esetében. További információk  
9 a fordító dokumentációjában érhetők el.

9 **Java** A DB2 UDB jelenlegi verziója nem támogatja 64 bites Java fejlesztőkészletek  
9 alkalmazását x86-64 platformon futó Linux rendszer esetében.

9 **Perl** Perl 5.8

9 **PHP** PHP 4.3.4 vagy újabb

## 7 **SQL eljárások előfordítási és összerendelési beállításainak** 7 **testreszabása**

7 Az SQL eljárások előfordítási (precompile) és összerendelési (bind) beállítása testre szabható  
7 a DB2\_SQLROUTINE\_PREPOPTS teljes példányra vonatkozó DB2 rendszerleíróadatbázis-  
7 változó megadásával, a következő parancs segítségével:

```
7 db2set  
7 DB2_SQLROUTINE_PREPOPTS=<beállítások>
```

7 A 8.2-es verziónál feltüntetett beállításokon túl a REOPT beállítás is megengedett:

```
7 BLOCKING {UNAMBIG | ALL | NO}  
7 DATETIME {DEF | USA | EUR | ISO | JIS | LOC}  
7 DEGREE {1 | párhuzamosság foka | ANY}  
7 DYNAMICRULES {BIND | RUN}  
7 EXPLAIN {NO | YES | ALL}  
7 EXPLSNAP {NO | YES | ALL}  
7 FEDERATED {NO | YES}  
7 INSERT {DEF | BUF}  
7 ISOLATION {CS | RR | UR | RS | NC}  
7 QUERYOPT optimalizálási szint  
7 REOPT {ALWAYS | NONE | ONCE}  
7 VALIDATE {RUN | BIND}
```

## 7 **C/C++ fordítói beállítás szükséges (Linux rendszer 64 bites** 7 **POWER platformon)**

7 Az "-m64" fordítói beállítás használata elengedhetetlen, mennyiben a gcc/g++ segítségével  
7 kíván C/C++ alkalmazásokat és rutinokat létrehozni POWER platformon futó DB2 Universal  
7 Database for Linux 64 bites példányához.

9 A "-q64" fordítói beállítás használata elengedhetetlen, mennyiben az xlc/xlc++ segítségével  
9 kíván C/C++ alkalmazásokat és rutinokat létrehozni POWER platformon futó DB2 Universal  
9 Database for Linux 64 bites példányához.

## 7 **Fordítási és összerendelési parancs Micro Focus COBOL tárolt** 7 **eljárásokhoz (HP-UX)**

7 A 8.2-es verziójú DB2 Universal Database dokumentációjában hibásan szerepel a fordítási  
7 (compile) és összerendelési (link) parancs, mely tárolt eljárások készítésére szolgál Micro  
7 Focus COBOL használatával HP-UX rendszeren. Viszont a tényleges parancsfájlból lévő  
7 sqllib/samples/cobol\_mf/bldrtn fordítási parancs már helyes. A fordítási és összerendelési  
7 parancsok mostantól egyetlen közös parancsba lettek egyesítve, és az -y beállítás adja meg,  
7 hogy a kívánt kimenet egy megosztott könyvtár.

## 7 **A Micro Focus COBOL minimális támogatott verziója (HP-UX)**

7 A Micro Focus COBOL fordító és futásidejű komponens minimális verziója HP-UX  
7 rendszeren: *Micro Focus Server Express 2.2 - Service Pack 1*, plusz a Fix Pack  
7 *Fixpack22.02\_14 for HP-UX PA-RISC 11.x (32/64bit)*. Ez a Fix Pack elérhető a Micro Focus  
7 Support Line webhelyén: <http://supportline.microfocus.com>.

## 7 **Környezeti változók megadása Micro Focus COBOL tárolt** 7 **eljárások esetében (Windows)**

7 Windows rendszeren Micro Focus COBOL külső rutinok futtatásához az szükséges, hogy a  
7 Micro Focus COBOL környezeti változók állandó érvénnyel rendszerváltozókként legyenek  
7 megadva.

### 7 **Eljárás:**

7 Környezeti változók megadása rendszerváltozóknak:

- 7 1. Nyissa meg a Vezérlőpultot
- 7 2. Válassz a **aRendszer** pontot.
- 7 3. Lépjen a **Speciális** lapra.
- 7 4. Kattintson a **Környezeti változók** gombra.
- 7 5. Vegye fel a változókat a **Rendszerváltozók** listára.

7 Nem elegendő, ha a környezeti változókat csak a **Felhasználói változók** listán, egy  
7 parancssorban vagy parancsfájlból adja meg.

---

## **Alkalmazásfejlesztés: Hívásszintű felület (CLI)**

### 9 **További környezeti attribútumok**

9 A következő CLI összekötési attribútumokat a rendszer CLI környezeti attribútumként  
9 használva is támogatja:

- 9 • SQL\_ATTR\_INFO\_ACCTSTR
- 9 • SQL\_ATTR\_INFO\_APPLNAME
- 9 • SQL\_ATTR\_INFO\_USERID
- 9 • SQL\_ATTR\_INFO\_WRKSTNNAME

9 Az ezen attribútumokra vonatkozó információk elolvashatók a DB2 Információs központban,  
9 a CLI összekötési attribútumok dokumentációjában, illetve a *CLI útmutató és kézikönyv, 2.*  
9 *kötet* kiadványban.

## Dinamikusan görgethető kurzorokkal kapcsolatos követelmények

Dinamikusan görgethető kurzor eredménykészletében található sorokon frissítési vagy törlési művelet csak akkor hajtható végre sikeresen, ha az UPDATE, illetve a DELETE utasítás tartalmazza legalább egy, az alaptáblában található egyedi kulcs minden oszlopát. Ez lehet az elsődleges kulcs, de bármilyen más egyedi kulcs is.

## ReceiveTimeout CLI/ODBC konfigurációs kulcsszó

### Kulcsszó leírása:

Azt az időtartamot adja meg másodpercben, melyet a rendszer a kiszolgálótól érkező válasza vár valamely létrehozott kapcsolódás esetében, mielőtt felhagy a próbálkozással és kommunikációs időtúllépési hibát jelez.

### db2cli.ini kulcsszó szintaktika:

ReceiveTimeout = 0 | 1 | 2 | ... | 32767

### Alapértelmezett beállítás:

Az ügyfél korlátlan ideig várakozik a létrehozott összeköttetésen a kiszolgálótól érkező válasza.

### Egyenértékű utasítási attribútum:

SQL\_ATTR\_RECEIVE\_TIMEOUT

### Használati megjegyzések:

A 0 alapértelmezett érték az jelzi, hogy az ügyfél korlátlan ideig vár a válasza. A fogadási időtúllépés nincs hatással a kapcsolódás létrehozására továbbá kizárólag TCP/IP esetében támogatott (minden egyéb protokoll esetében a rendszer figyelmen kívül hagyja).

## SQL\_ATTR\_RECEIVE\_TIMEOUT utasítási attribútum

### SQL\_ATTR\_RECEIVE\_TIMEOUT (DB2 CLI v8)

32 bites egész érték, mely azt az időtartamot adja meg másodpercben, melyet a rendszer a kiszolgálótól érkező válasza vár valamely létrehozott kapcsolódás esetében, mielőtt felhagy a próbálkozással és kommunikációs időtúllépési hibát jelez. A 0 alapértelmezett érték az jelzi, hogy az ügyfél korlátlan ideig vár a válasza. A fogadási időtúllépés nincs hatással a kapcsolódás létrehozására továbbá kizárólag TCP/IP esetében támogatott (minden egyéb protokoll esetében a rendszer figyelmen kívül hagyja). A támogatott értékek a 0 - 32767 tartomány egész számai.

## Reopt CLI/ODBC konfigurációs kulcsszó

### Kulcsszó leírása:

Speciális regiszterekkel vagy paraméter jelzőkkel rendelkező SQL utasítások esetében engedélyezi a lekérdezések optimalizálását, illetve újraoptimalizálását.

### db2cli.ini kulcsszó szintaktika:

Reopt = 2 | 3 | 4

### Alapértelmezett beállítás:

A lekérdezés végrehajtása alatt nincs lekérdezés-optimalizálás. A rendszer a fordító által választott alapértelmezett becsléseket használja a speciális regiszterek, illetve paraméter jelzők esetében.

### Egyenértékű utasítási attribútum:

SQL\_ATTR\_REOPT

### Használati megjegyzések:

Az optimalizálás a speciális regiszterek, illetve paraméter jelzők lekérdezésének

végrehajtásakor elérhető értékek használata mellett történik, és nem a fordító által választott alapértelmezett becslések alapján. A kulcsszó érvényes értékei a következők lehetnek:

- 2 = SQL\_REOPT\_NONE. Ez az alapérték. A lekérdezés végrehajtása alatt nincs lekérdezés-optimalizálás. A rendszer a fordító által választott alapértelmezett becsléseket használja a speciális regiszterek, illetve paraméter jelzők esetében. A rendszer az alapértelmezett "NULLID " csomagkészletet használja a dinamikus SQL utasítások végrehajtásához.
- 3 = SQL\_REOPT\_ONCE. A lekérdezések optimalizálása a lekérdezés végrehajtása közben egyetlen alkalommal történik meg, az első végrehajtás során. A rendszer a REOPT\_ONCE összerendelési beállítással összerendelt "NULLIDR1" csomagkészletet használja.
- 4 = SQL\_REOPT\_ALWAYS. A lekérdezés optimalizálása minden végrehajtás során megtörténik. A rendszer a REOPT\_ALWAYS összerendelési beállítással összerendelt "NULLIDRA" csomagkészletet használja.

A "NULLIDR1" és a "NULLIDRA" foglalt csomagkészletnevek, így használatuk értelemszerűen a REOPT\_ONCE és a REOPT\_ALWAYS használatát is jelenti. Ezen csomagkészleteket külön létre kell hozni a következő parancsok segítségével:

```
db2  
bind db2clipk.bnd collection NULLIDR1  
db2 bind db2clipk.bnd collection NULLIDRA
```

Ha a Reopt és a CurrentPackageSet kulcsszó egyaránt meg van adva, a rendszer elsősorban a CurrentPackageSet értékét veszi figyelembe.

## SQL\_ATTR\_REOPT utasítási attribútum

### SQL\_ATTR\_REOPT (DB2 CLI v8)

32 bites egész érték, mely lehetővé teszi a speciális regisztereket, illetve paraméter jelzőket tartalmazó SQL utasítások lekérdezésének optimalizációját. Az optimalizálás a speciális regiszterek, illetve paraméter jelzők lekérdezésének végrehajtásakor elérhető értékek használata mellett történik, és nem a fordító által választott alapértelmezett becslések alapján. Az attribútum érvényes értékei a következők lehetnek:

- 2 = SQL\_REOPT\_NONE. Ez az alapérték. A lekérdezés végrehajtása alatt nincs lekérdezés-optimalizálás. A rendszer a fordító által választott alapértelmezett becsléseket használja a speciális regiszterek, illetve paraméter jelzők esetében. A rendszer az alapértelmezett "NULLID " csomagkészletet használja a dinamikus SQL utasítások végrehajtásához.
- 3 = SQL\_REOPT\_ONCE. A lekérdezések optimalizálása a lekérdezés végrehajtása közben egyetlen alkalommal történik meg, az első végrehajtás során. A rendszer a REOPT\_ONCE összerendelési beállítással összerendelt "NULLIDR1" csomagkészletet használja.
- 4 = SQL\_REOPT\_ALWAYS. A lekérdezés optimalizálása minden végrehajtás során megtörténik. A rendszer a REOPT\_ALWAYS összerendelési beállítással összerendelt "NULLIDRA" csomagkészletet használja.

A "NULLIDR1" és a "NULLIDRA" foglalt csomagkészletnevek, így használatuk értelemszerűen a REOPT\_ONCE és a REOPT\_ALWAYS használatát is jelenti. Ezen csomagkészleteket külön létre kell hozni a következő parancsok segítségével:

```
db2 bind db2clipk.bnd collection NULLIDR1  
db2 bind db2clipk.bnd collection NULLIDRA
```



9 Az SQL\_ATTR\_REOPT és az SQL\_ATTR\_CURRENT\_PACKAGE\_SET  
9 kölcsönösen kizárják egymást, így az egyik megadása esetén a másik használata nem  
9 lehetséges.

## 9 **CurrentPackageSet CLI/ODBC konfigurációs kulcsszó**

### 9 **Kulcsszó leírása:**

9 Minden kapcsolódást követően kiadja a SET CURRENT PACKAGESET utasítást.

### 9 **db2cli.ini kulcsszó szintaktika:**

9 CurrentPackageSet = *sémanév*

### 9 **Alapértelmezett beállítás:**

9 A tagmondat nincs hozzáfűzve.

### 9 **Egyenértékű összeköttetési attribútum:**

9 SQL\_ATTR\_CURRENT\_PACKAGE\_SET

### 9 **Használati megjegyzések:**

9 Ez a beállítás az adatbázishoz történő minden kapcsolódást követően kiadja a SET  
9 CURRENT PACKAGESET SQL utasítást a CurrentPackageSet értékkel.  
9 Alapértelmezés szerint ez a tagmondat nem kerül hozzáfűzésre.

9 A SET CURRENT PACKAGESET SQL utasítás megadja a sémanevet  
9 (gyűjteményazonosítót), mely a későbbi SQL utasításokhoz használt csomag  
9 kiválasztására szolgál.

9 A CLI/ODBC alkalmazások dinamikus SQL utasításokat adnak ki. Ezzel a  
9 beállítással az ezen utasítások futtatásához használt jogosultságok szabályozhatók:

- 9 • Válassza ki azt a sémát, amelyet az SQL utasítások CLI/ODBC alkalmazásokból  
9 történő futtatásakor használni kíván.
- 9 • Győződjön meg arról, hogy a sémában található objektumok rendelkeznek a  
9 kívánt jogosultságokkal, majd megfelelő módon hajtsa végre az újbóli  
9 összerendelést.
- 9 • Adja meg a CurrentPackageSet beállítást ehhez a sémához.

9 Ezzel a CLI/ODBC alkalmazásokban használt SQL utasítások a megadott séma alatt  
9 futnak, és az ott megadott jogosultságokat használják.

9 A következő csomagkészletnevek foglaltak: "NULLID ", "NULLIDR1",  
9 "NULLIDRA".

9 Ha a Reopt és a CurrentPackageSet kulcsszó egyaránt meg van adva, a rendszer  
9 elsősorban a CurrentPackageSet értékét veszi figyelembe.

## 9 **SQL\_ATTR\_CURRENT\_PACKAGE\_SET összeköttetési 9 attribútum**

### 9 **SQL\_ATTR\_CURRENT\_PACKAGE\_SET (DB2 CLI v5)**

9 Nullkarakterre végződő karakterlánc, mely megadja a sémanevet  
9 (gyűjteményazonosítót), mely a későbbi SQL utasításokhoz használt csomag  
9 kiválasztására szolgál. Ezen attribútum megadása maga után vonja a SET  
9 CURRENT PACKAGESET SQL utasítás kiadását. Ha az attribútum megadása  
9 összeköttetés létrejötte előtt történik, a rendszer a kapcsolódáskor kiadja a SET  
9 CURRENT PACKAGESET SQL utasítást.

9 A CLI/ODBC alkalmazások dinamikus SQL utasításokat adnak ki. Ezzel az  
9 összeköttetési beállítással az ezen utasítások futtatásához használt jogosultságok  
9 szabályozhatók:

- Válassza ki azt a sémát, amelyet az SQL utasítások CLI/ODBC alkalmazásokból történő futtatásakor használni kíván.
  - Győződjön meg arról, hogy a sémában található objektumok rendelkeznek a kívánt jogosultságokkal, majd megfelelő módon hajtsa végre az újbóli összerendelést. Ez rendszerint a CLI csomagok (sqllib/bnd/db2cli.lst) összerendelését jelenti a COLLECTION <gyűjtazon> beállítás segítségével. További részletek a BIND parancs leírásában olvashatók.
  - Adja meg a CURRENTPACKAGESET beállítást ehhez a sémához.
- Ezzel a CLI/ODBC alkalmazásokban használt SQL utasítások a megadott séma alatt futnak, és az ott megadott jogosultságokat használják.
- A CLI/ODBC CURRENTPACKAGESET konfigurációs kulcsszavának beállítása a sémanév megadásának másik módja.
- A következő csomagkészletnevek foglaltak: "NULLID ", "NULLIDR1", "NULLIDRA".
- Az SQL\_ATTR\_REOPT és az SQL\_ATTR\_CURRENT\_PACKAGE\_SET kölcsönösen kizárják egymást, így az egyik megadása esetén a másik használata nem lehetséges.

## MapBigintCDefault CLI/ODBC konfigurációs kulcsszó

### Kulcsszó leírása:

Megadja a BIGINT oszlopok és paraméterjelzők alapértelmezett C típusát.

### db2cli.ini kulcsszó szintaktika:

MapBigintCDefault = 0 | 1 | 2

### Alapértelmezett beállítás:

A BIGINT adatok alapértelmezett C reprezentációja: SQL\_C\_BIGINT.

### Használati megjegyzések:

A MapBigintCDefault vezérli a C típust, amely akkor kerül felhasználásra, ha SQL\_C\_DEFAULT van megadva a BIGINT oszlopoknál és paraméterjelzőknél. Ezt a kulcsszót elsősorban Microsoft alkalmazásokkal (pl. Microsoft Access) kell használni, melyek nem tudják kezelni a 8 bájtos egész számokat. A MapBigintCDefault beállítása:

- 0 - az alapértelmezett SQL\_C\_BIGINT C típus reprezentációja
- 1 - SQL\_C\_CHAR C típus reprezentációja
- 2 - SQL\_C\_WCHAR C típus reprezentációja

Ez a kulcsszó befolyásolja a CLI függvények működését, melyekben az SQL\_C\_DEFAULT C típusként lehet megadva, pl. SQLBindParameter(), SQLBindCol() és SQLGetData().

## DescribeOutputLevel CLI/ODBC konfigurációs kulcsszó

### Kulcsszó leírása:

Beállítja a kimeneti oszlop leíró információinak szintjét, amelyet a CLI vezérlő kér előkészületi vagy leírási kérelmek során.

### db2cli.ini kulcsszó szintaktika:

DescribeOutputLevel = 0 | 1 | 2 | 3

### Alapértelmezett beállítás:

A(z) 23. táblázat: oldalszám: 98 2-es szintjén felsorolt leíró információk kérése.

### Használati megjegyzések:

7 Ez a kulcsszó szabályozza, hogy a CLI vezérlő mennyi információt kér előkészületi vagy  
7 leírási kérelem során. Ha a kiszolgáló egy leírási kérelmet kap, akkor alapértelmezés szerint  
7 a(z) 23. táblázat: oldalszám: 98 2-es szintjén lévő információkat adja vissza az  
7 eredményhalmaz oszlopainál. Előfordulhat azonban, hogy egy alkalmazásnak ennél kevesebb  
7 vagy több információra van szüksége.

7 Ekkor a DescribeOutputLevel kulcsszót olyan szintre kell állítani, amely megfelel az  
7 ügyfélalkalmazás igényeinek; így javul a teljesítmény, mert a kiszolgáló és az ügyfél között  
7 pontosan annyi információ kerül átadásra, amennyire az alkalmazásnak szüksége van, tehát  
7 nincs fölösleges adatátvitel. Ha a DescribeOutputLevel beállítása túl alacsony, akkor az  
7 korlátozhatja az alkalmazás működését (az alkalmazás igényeitől függően). A leírási  
7 információkat szolgáltató CLI függvények nem lesznek sikertelenek, de a küldött információ  
7 elégtelennek bizonyulhat.

7 A DescribeOutputLevel támogatott beállításai:

- 7 • 0 - az ügyfélalkalmazás nem kap leíró információt
- 7 • 1 - 1-es szintre kategorizált (lásd 23. táblázat: oldalszám: 98) leíró információkat kap az  
7 ügyfélalkalmazás
- 7 • 2 - (alapérték) 2-es szintre kategorizált (lásd 23. táblázat: oldalszám: 98) leíró  
7 információkat kap az ügyfélalkalmazás
- 7 • 3 - 3-as szintre kategorizált (lásd 23. táblázat: oldalszám: 98) leíró információkat kap az  
7 ügyfélalkalmazás

7 Az alábbi táblázat felsorolja a leíró információt alkotó mezőket, melyeket a kiszolgáló küld,  
7 ha előkészületi vagy leírási kérelmet kap. Ezek a mezők szintek szerint vannak csoportosítva,  
7 és a DescribeOutputLevel CLI/ODBC konfigurációs kulcsszó szabályozza, hogy mely szintű  
7 leíró információkat kérelmezi a CLI vezérlő.

7 **Megjegyzés:** Nem minden DB2 kiszolgáló támogatja a leíró információk összes szintjét. A  
7 következő DB2 kiszolgálók támogatják a leíró információk összes szintjét:  
7 DB2 Universal Database (UDB) for Linux, UNIX, továbbá 8-as verziójú vagy  
7 újabb Windows, 8-as verziójú vagy újabb DB2 UDB for z/OS, valamint 5-ös  
7 verziójú, 3. kiadású vagy újabb DB2 UDB for iSeries. Minden egyéb DB2  
7 kiszolgáló a DescribeOutputLevel esetében csak a 2 vagy a 0 beállítást  
7 támogatja.

23. táblázat: A leíró információk szintjei

1-es szint	2-es szint	3-as szint
SQL_DESC_COUNT	Az 1-es szint összes mezője, továbbá: SQL_DESC_NAME SQL_DESC_LABEL SQL_COLUMN_NAME SQL_DESC_UNNAMED SQL_DESC_TYPE_NAME SQL_DESC_DISTINCT_TYPE SQL_DESC_REFERENCE_TYPE SQL_DESC_STRUCTURED_TYPE SQL_DESC_USER_TYPE SQL_DESC_LOCAL_TYPE_NAME SQL_DESC_USER_DEFINED_TYPE_CODE	Az 1-es és 2-es szintek összes mezője, továbbá: SQL_DESC_BASE_COLUMN_NAME SQL_DESC_UPDATABLE SQL_DESC_AUTO_UNIQUE_VALUE SQL_DESC_SCHEMA_NAME SQL_DESC_CATALOG_NAME SQL_DESC_TABLE_NAME SQL_DESC_BASE_TABLE_NAME
SQL_COLUMN_COUNT		
SQL_DESC_TYPE		
SQL_DESC_CONCISE_TYPE		
SQL_COLUMN_LENGTH		
SQL_DESC_OCTET_LENGTH		
SQL_DESC_LENGTH		
SQL_DESC_PRECISION		
SQL_COLUMN_PRECISION		
SQL_DESC_SCALE		
SQL_COLUMN_SCALE		
SQL_DESC_DISPLAY_SIZE		
SQL_DESC_NULLABLE		
SQL_COLUMN_NULLABLE		
SQL_DESC_UNSIGNED		
SQL_DESC_SEARCHABLE		
SQL_DESC_LITERAL_SUFFIX		
SQL_DESC_LITERAL_PREFIX		
SQL_DESC_CASE_SENSITIVE		
SQL_DESC_FIXED_PREC_SCALE		

## Alkalmazásfejlesztés: Ügyfélalkalmazások programozása

### OleDbReportIsLongForLongTypes CLI/ODBC konfigurációs kulcsszó

**Kulcsszó leírása:**

OLE DB jelzőjű LONG adattípust hoz létre DBCOLUMNFLAGS\_ISLONG beállítással.

**db2cli.ini kulcsszó szintaktika:**

OleDbReportIsLongForLongTypes = 0 | 1

**Egyenértékű utasítási attribútum:**

SQL\_ATTR\_REPORT\_ISLONG\_FOR\_LONGTYPES\_OLEDB

**Alapértelmezett beállítás:**

A LONG típusok (LONG VARCHAR, LONG VARCHAR FOR BIT DATA, LONG VARGRAPHIC és LONG VARGRAPHIC FOR BIT DATA) nem rendelkeznek megadott DBCOLUMNFLAGS\_ISLONG jelzővel, mely az oszlopok WHERE tagmondatban történő használatát eredményezheti.

**Használati megjegyzések:**

Az OLE DB ügyfél kurzor alrendszere és az OLE DB .NET Data Provider's CommandBuilder programja frissítési (update) és törlési (delete) utasításokat hoz létre az IBM DB2 OLE DB Provider által küldött oszlopadatok alapján. Ha a létrehozott utasításban szerepel LONG típus a WHERE tagmondatban, az utasítás végrehajtása meghiúsul, mivel a LONG típusok nem használhatók egyenlőség operátorral végzett keresések során. Az OleDbReportIsLongForLongTypes kulcsszónak 1-es értéket adva az IBM DB2 OLE DB Provider jelentést készít a DBCOLUMNFLAGS\_ISLONG jelzővel rendelkező LONG típusokról (LONG VARCHAR, LONG VARCHAR FOR BIT DATA, LONG VARGRAPHIC és LONG VARGRAPHIC FOR BIT DATA). Ez kiküszöböli a hosszú oszlopok WHERE tagmondatban történő használatát.

## OleDbSQLColumnsSortByOrdinal CLI/ODBC konfigurációs kulcsszó

### Kulcsszó leírása:

Megszabja, hogy az OLE DB IDBSchemaRowset::GetRowset(DBSCHEMA\_COLUMNS) adjon meg sorkészletet, az ORDINAL\_POSITION oszlop szerint rendezve.

### db2cli.ini kulcsszó szintaktika:

OleDbSQLColumnsSortByOrdinal = 0 | 1

### Egyenértékű utasítási attribútum:

SQL\_ATTR\_SQLCOLUMNS\_SORT\_BY\_ORDINAL\_OLEDB

### Alapértelmezett beállítás:

IDBSchemaRowset::GetRowset(DBSCHEMA\_COLUMNS) sorkészletet ad meg a TABLE\_CATALOG, a TABLE\_SCHEMA, a TABLE\_NAME és a COLUMN\_NAME oszlop szerint rendezve.

### Használati megjegyzések:

A Microsoft OLE DB specifikáció esetében szükséges, hogy az IDBSchemaRowset::GetRowset(DBSCHEMA\_COLUMNS) sorkészletet adjon meg a TABLE\_CATALOG, a TABLE\_SCHEMA, a TABLE\_NAME és a COLUMN\_NAME oszlop szerint rendezve. Az IBM DB2 OLE DB Provider megfelel a specifikációnak. Ugyanakkor a Microsoft ODBC Bridge Provider (MSDASQL) terméket használó alkalmazások kódolása jellemzően az ORDINAL\_POSITION szerint rendezett sorkészletek beolvasását célozza. Az OleDbSQLColumnsSortByOrdinal kulcsszó értékét 1-re állítva a szolgáltató (provider) ORDINAL\_POSITION szerint rendezett sorkészletet ad meg.

## A DB2 Data Source tulajdonságcsoport az IBM DB2 OLE DB Provider termékhez

Az IBM DB2 OLE DB Provider új tulajdonságcsoporttal bővült: DB2 Data Source. A DB2 Data Source tulajdonságkészlete: DBPROPSET\_DB2DATASOURCE.

A tulajdonságkészlet GUID azonosítója:

{0x8a80412a,0x7d94,0x4fec,{0x87,0x3e,0x6c,0xd1,0xcd,0x42,0x0d,0xcd}}

A DBPROPSET\_DB2DATASOURCE három tulajdonsággal rendelkezik:

- DB2PROP\_REPORTISLONGFORLONGTYPES
- DB2PROP\_RETURNCHARASWCHAR
- DB2PROP\_SORTBYORDINAL

### DB2PROP\_REPORTISLONGFORLONGTYPES:

```
#define DB2PROP_REPORTISLONGFORLONGTYPES 4
Tulajdonságcsoport: DB2 Data Source
Tulajdonságkészlet: DB2PROPSET_DATASOURCE
Típus: VT_B00L
Jellemző R/W: R/W
Leírás: IsLong jelentése Long (hosszú) típusok esetén
```

Az OLE DB ügyfél kurzor alrendszere és az OLE DB .NET Data Provider's CommandBuilder programja frissítési (update) és törlési (delete) utasításokat hoz létre az IBM DB2 OLE DB Provider által küldött oszlopadatok alapján. Ha a létrehozott utasításban szerepel LONG típus a WHERE tagmondatban, az utasítás végrehajtása meghiúsul, mivel a LONG típusok nem használhatók egyenlőség operátorral végzett keresések során.

24. táblázat: DB2PROP\_REPORTISLONGFORLONGTYPES értékek

Értékek	Jelentés
VARIANT_TRUE	Ezen érték esetén az IBM DB2 OLE DB Provider jelentést készít a DBCOLUMNFLAGS_ISLONG jelzővel rendelkező LONG típusokról (LONG VARCHAR, LONG VARCHAR FOR BIT DATA, LONG VARGRAPHIC, and LONG VARGRAPHIC FOR BIT DATA). Ez kiküszöböli a hosszú oszlopok WHERE tagmondatban történő használatát.
VARIANT_FALSE	Nincs megadva DBCOLUMNFLAGS_ISLONG a LONG VARCHAR, a LONG VARCHAR FOR BIT DATA, a LONG VARGRAPHIC és a LONG VARGRAPHIC FOR BIT DATA esetében. Ez az alapérték.

**DB2PROP\_RETURNCHARASWCHAR:**

```
#define DB2PROP_RETURNCHARASWCHAR 2
Tulajdonságcsoport: DB2 Data Source
Tulajdonságkészlet: DB2PROPSET_DATASOURCE
Típus: VT_BOOL
Jellemző R/W: R/W
Leírás: Char visszaadása WChar típusként
```

25. táblázat: DB2PROP\_RETURNCHARASWCHAR értékek

Értékek	Jelentés
VARIANT_TRUE	Az OLE DB leírást ad a CHAR, VARCHAR, LONG VARCHAR, illetve CLOB oszlopokról: DBTYPE_WSTR. Az ISequentialStream adatfolyamban szereplő adatok kódlapja UCS-2. Ez az alapérték.
VARIANT_FALSE	Az OLE DB leírást ad a CHAR, VARCHAR, LONG VARCHAR, illetve CLOB oszlopokról: DBTYPE_STR. Az ISequentialStream adatfolyamban szereplő adatok kódlapja az ügyfél helyi kódlapja.

**DB2PROP\_SORTBYORDINAL:**

```
#define DB2PROP_SORTBYORDINAL 3
Tulajdonságcsoport: DB2 Data Source
Tulajdonságkészlet: DB2PROPSET_DATASOURCE
Típus: VT_BOOL
Jellemző R/W: R/W
Leírás: Rendezés Ordinal szerint
```

A Microsoft OLE DB specifikáció esetében szükséges, hogy az IDBSchemaRowset::GetRowset(DBSCHEMA\_COLUMNS) sorkészletet adjon meg a TABLE\_CATALOG, a TABLE\_SCHEMA, a TABLE\_NAME és a COLUMN\_NAME oszlop szerint rendezve. Az IBM DB2 OLE DB Provider megfelel a specifikációnak. Ugyanakkor a Microsoft ODBC Bridge Provider (MSDASQL) terméket használó alkalmazások kódolása jellemzően az ORDINAL\_POSITION szerint rendezett sorkészletek beolvasását célozza.

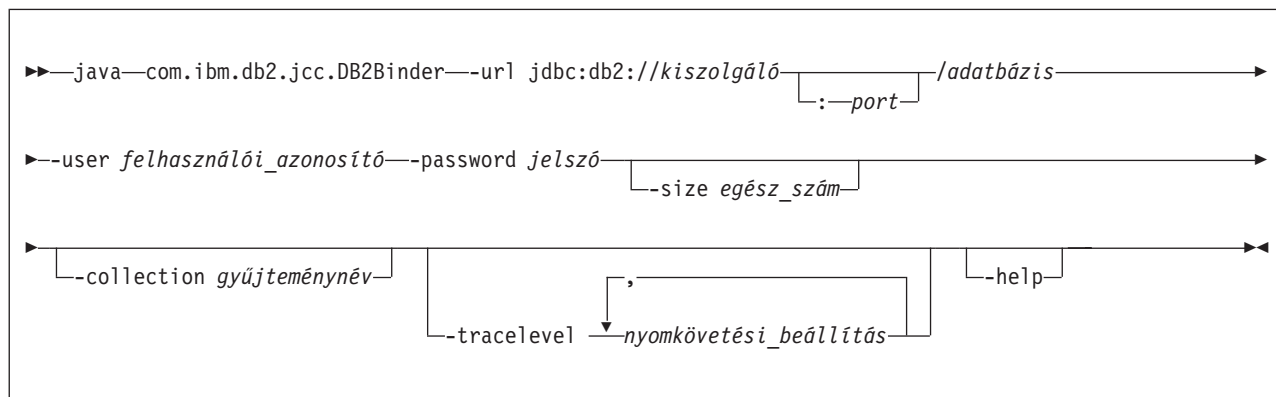
26. táblázat: DB2PROP\_SORTBYORDINAL értékek

Értékek	Jelentés
VARIANT_TRUE	A szolgáltató ORDINAL_POSITION szerint rendezett sorkészletet ad meg.
VARIANT_FALSE	A szolgáltató TABLE_CATALOG, TABLE_SCHEMA, TABLE_NAME, COLUMN_NAME szerint rendezett sorkészletet ad meg. Ez az alapérték.

## Hibás URL szintaxis a DB2Binder szintaxisdiagramban

Az "Installing the DB2 Universal JDBC Driver" ("A DB2 Universal JDBC Driver telepítése") témában a DB2Binder szintaxisdiagram hibásan adja meg a DB2 Universal JDBC Driver URL szintaxisát. A DB2Binder helyes URL szintaxisa a következő diagramon szerepel:

### DB2Binder szintaxis:



## DB2 Universal JDBC vezérlőjű ügyfelek átirányítása

A DB2 Universal Database (UDB) for Linux, UNIX, és Windows automatikus ügyfélátirányítási szolgáltatás lehetővé teszi az ügyfélalkalmazások számára, hogy a kiszolgálóval folytatott kommunikáció megszakadása esetén helyreállítsák a kapcsolatot, így minimális fennakadással képesek legyenek folytatni működésüket.

Ha egy kiszolgáló meghibásodik, a hozzá kapcsolódó ügyfelek mindegyike kommunikációs hibajelzést kap, megszakad a kapcsolat, és az alkalmazáshiba áll elő. Ha fontos az üzembiztonság, akkor redundáns rendszerrel vagy feladatátvételi támogatással kell rendelkezni. (A feladatátvétel a kiszolgálónak az a képessége, hogy egy másik kiszolgáló meghibásodása esetén át tudja venni annak műveleteit.) Mindkét esetben a DB2 Universal JDBC vezérlőjű ügyfél megkísérel ismét kapcsolatot létesíteni az új kiszolgálóval vagy az eredeti kiszolgálóval, amely esetleg egy feladatátvételi csomóponton fut. Amikor a kapcsolat újból létrejön, az alkalmazás SQL Exception kivételt kap, amely közli, hogy megghiúsult a tranzakció; az alkalmazás működése a következő tranzakcióval folytatódhat.

### Korlátozások:

- A DB2 Universal JDBC vezérlőjű ügyfelek átirányítása csak az olyan kapcsolatoknál támogatott, amelyek a `javax.sql.DataSource` felületet használják.
- Egy ügyfélalkalmazás csak akkor képes helyreállításra a kommunikáció megszakadása után, ha a kiszolgálón meg van adva a másodlagos kiszolgáló helye. A másodlagos kiszolgálót az adatbázis-adminisztrátor adja meg az `UPDATE ALTERNATE SERVER FOR DATABASE` parancs segítségével.

### Eljárás:

Miután az adatbázis-adminisztrátor megadta a másodlagos kiszolgáló helyét egy adott adatbázison a kiszolgálópéldányon, kapcsolódáskor a rendszer visszaküldi az elsődleges és a másodlagos kiszolgáló helyét az ügyfélnek. A DB2 Universal JDBC vezérlő létrehozza a `DB2ClientRerouteServerList` hivatkozható objektum egy példányát és ideiglenes memóriájában tárolja a példányt. Ha megszakas a kommunikáció, a DB2 Universal JDBC vezérlő megkísérli újra létrehozni a kapcsolatot a kiszolgálóról kapott kiszolgálói adatok alapján.



8 A clientRerouteServerListJNDIName DataSource tulajdonság további ügyfélátírási  
8 támogatást nyújt az ügyfélnél; a clientRerouteServerListJNDIName két funkciót lát el:  
8 • Lehetővé teszi másodlagos kiszolgálók adatainak megőrzését JVM gépek között  
8 • Másodlagos kiszolgálói helyet ad meg abban az esetben, ha az adatbázis-kiszolgálóval  
8 létrehozott kapcsolat megszakad.

8 Másodlagos kiszolgálói adatok érdekében a clientRerouteServerListJNDIName azonosít egy  
8 JNDI tárban található DB2ClientRerouteServerList példányra mutató JNDI hivatkozást. Az  
8 elsődleges kiszolgálóval történő sikeres kapcsolódást követően a  
8 clientRerouteServerListJNDIName által küldött másodlagos kiszolgálói információkat  
8 felülírják a kiszolgálóról kapott adatok. A DB2 Universal JDBC vezérlő feladatátvételi  
8 eseményt követően megkísérli szétküldeni a frissített információkat a JNDI tárba, ha a  
8 clientRerouteServerListJNDIName tulajdonság meg van adva. Ha a  
8 clientRerouteServerListJNDIName meg van adva, a kapcsolódáshoz a program a  
8 DB2ClientRerouteServerList kiszolgálói információit használja. Ha az elsődleges kiszolgáló  
8 nincs megadva, a rendszer az adatforráson megadott serverName (kiszolgálónév) információt  
8 használja.

8 A DB2ClientRerouteServerList egy sorosítható Java bean négy tulajdonsággal:

- 8 • alternateServerName
- 8 • alternatePortNumber
- 8 • primaryServerName
- 8 • primaryPortNumber

8 A program ezen tulajdonságok elérésének getter (beolvasási) és setter (beállítási) módjait  
8 nyújtja. A DB2ClientRerouteServerList osztály megadása a következő módon történik:

```
8 package com.ibm.db2.jcc;  
8 public class DB2ClientRerouteServerList  
8     implements java.io.Serializable,  
8     javax.naming.Referenceable  
8 {  
8     public String[] alternateServerName;  
8     public synchronized void  
8         setAlternateServerName(String[] alternateServer);  
8     public String[] getAlternateServerName();  
8     public int[] alternatePortNumber;  
8     public synchronized void  
8         setAlternatePortNumber(int[] alternatePortNumberList);  
8     public int[] getAlternatePortNumber();  
8  
8     public synchronized void  
8         setPrimaryServerName (String primaryServerName);  
8     public String getPrimaryServerName ();  
8     public synchronized void setPrimaryPortNumber (int primaryPortNumber)  
8     public int getPrimaryPortNumber ();  
8 }
```

8 Egy újonnan létrehozott feladatátvételi kapcsolat konfigurálása az eredeti adatforrás  
8 tulajdonságai alapján történik, kivéve a kiszolgáló nevét és a portszámot. Ezen felül az eredeti  
8 kapcsolódás során módosított DB2 UDB speciális regisztereket ismét létrehozza a rendszer a  
8 feladatátvételi kapcsolódás során, a DB2 Universal Driver JDBC vezérlő segítségével.

8 Ha kommunikációs hiba történik, a DB2 Universal JDBC vezérlő először az elsődleges  
8 kiszolgálóval kísérel meg helyreállítani a kapcsolatot. Amennyiben ez nem sikerül, a vezérlő  
8 megkísérel csatlakozni a másodlagos helyszínhez (feladatátvétel). A kapcsolat ismételt  
8 létrehozását követően a vezérlő java.sql.SQLException kivételt küld az alkalmazásnak  
8 SQLCODE -4498 kóddal azt jelezve, hogy a kapcsolatot automatikusan létrehozta a  
8 másodlagos kiszolgálóval. Ezután az alkalmazás újra megkísérelheti a tranzakciót.

8

## Eljárás a DB2ClientRerouteServerList állandóvá tételére:

8

Ahhoz, hogy a tároló beállításai lehetővé egyék a DB2ClientRerouteServerList példány állandóvá tételét, hajtsa végre a következő lépéseket:

8

8

1. Hozza létre a DB2ClientRerouteServerList egy példányát és rendelje össze ezt a példányt a JNDI címtárral. Például:

8

8

8

8

8

8

8

8

8

8

8

8

8

8

8

8

```
// A névadási műveletek induló környezetének létrehozása
InitialContext registry = new InitialContext();
// Hozzon létre DB2ClientRerouteServerList objektumot
DB2ClientRerouteServerList address=new DB2ClientRerouteServerList();

// Adja meg az elsődleges kiszolgálóhoz tartozó portszámot és kiszolgálónevet
address.setPrimaryPortNumber(50000);
address.setPrimaryServerName("mvs1.sj.ibm.com");

// A másodlagos kiszolgáló nevének és a portszámának a beállítása
int[] port = {50002};
String[] server = {"mvs3.sj.ibm.com"};
address.setAlternatePortNumber(port);
address.setAlternateServerName(server);

registry.rebind("serverList", address);
```

2. Rendelje a DB2ClientRerouteServerList objektum JNDI nevét a clientRerouteServerListJNDIName nevű DataSource tulajdonsághoz. Például:  
datasource.setClientRerouteServerListJNDIName("serverList");

8

## A DB2 Universal JDBC vezérlőkonfigurációs tulajdonságok testreszabása

7

7

7

7

7

A DB2 Universal JDBC vezérlőkonfigurációs tulajdonságai lehetővé teszik a teljes vezérlőre vonatkozó tulajdonsáértékek megadását. Ezek a beállítások több alkalmazásra és adatforráspéldányra érvényesek. A beállítások módosíthatók az alkalmazás forráskódjának vagy az adatforrás jellemzőinek megváltoztatása nélkül.

7

7

7

Minden egyes DB2 Universal JDBC vezérlőkonfigurációs tulajdonság beállítása a következő formátumú:

*tulajdonság=érték*

7

7

7

7

7

Ha a konfigurációs tulajdonság így kezdődik: db2.jcc.override, akkor a tulajdonság minden kapcsolatra érvényes, és felülbíráln minden olyan Kapcsolat és Adatforrás tulajdonságot, amelynek vele azonos a neve. Ha a konfigurációs tulajdonság így kezdődik: db2.jcc or db2.jcc.default, a tulajdonság értéke az alapérték. A Kapcsolat vagy Adatforrás tulajdonságok felülbírálják ezt az alapértéket.

7

### Eljárás:

7

7

7

7

7

7

7

7

7

A konfigurációs tulajdonságok beállítása:

- Adja meg a konfigurációs tulajdonságokat Java rendszertulajdonságokként. Ezek a beállítások felülbírálnak minden más beállítást.  
Önálló Java alkalmazások esetében a konfigurációs tulajdonságokat megadhatja Java rendszertulajdonságokként az egyes konfigurációs tulajdonságok esetében a -Dproperty=érték megadásával, a **java** parancs végrehajtásakor.
- Adja meg a konfigurációs tulajdonságokat olyan erőforráson, melynek nevét megadja a db2.jcc.propertiesFile Java rendszertulajdonságban. Például megadhat egy abszolút elérési utat a db2.jcc.propertiesFile értékének.

7 Önálló Java alkalmazások esetében a konfigurációs tulajdonságok megadását a  
7 -Ddb2.jcc.propertiesFile=path beállítás meghatározásával végezheti el, a **java** parancs  
7 végrehajtásakor.

7 • Állítsa be a konfigurációs tulajdonságokat egy DB2JccConfiguration.properties nevű  
7 erőforrásban. Szabványos Java erőforrás-keresés használatos a  
7 DB2JccConfiguration.properties megtalálásához. A DB2 Universal JDBC vezérlő csak  
7 akkor keresi ezt az erőforrást, ha nincs megadva a db2.jcc.propertiesFile Java  
7 rendszertulajdonság.

7 A DB2JccConfiguration.properties erőforrás lehet akár egy önálló fájl, vagy benne lehet  
7 egy JAR fájlban.

7 Ha a DB2JccConfiguration.properties egy önálló fájl, a DB2JccConfiguration.properties  
7 elérési útjának benne kell lennie a CLASSPATH összefűzésben.

7 Ha a DB2JccConfiguration.properties egy JAR fájlban van, a JAR fájlban kell szerepelnie  
7 a CLASSPATH összefűzésben.

7 Megadhatja a következő DB2 Universal JDBC vezérlőkonfigurációs tulajdonságokat. Minden  
7 tulajdonság választható (azaz nem kötelező).

#### 7 **db2.jcc.override.traceFile**

7 Engedélyezi a DB2 Universal JDBC vezérlő nyomkövetését a Java vezérlő esetében,  
7 valamint megadja a nyomkövetési fájlok nevének alapjául szolgáló nevet.

7 Adjon meg egy teljesen meghatározott fájlnevet a db2.jcc.override.traceFile  
7 tulajdonság értékének.

7 A db2.jcc.override.traceFile tulajdonság felülbírálja a Kapcsolat vagy Adatforrás  
7 objektum traceFile tulajdonságát.

7 Ha például az alábbi értéket adja a db2.jcc.override.traceFile tulajdonságnak, akkor  
7 ezzel engedélyezi a DB2 Universal JDBC vezérlő Java kód nyomkövetését a  
7 /SYSTEM/tmp/jdbctrace nevű fájlba:

7 db2.jcc.override.traceFile=/SYSTEM/tmp/jdbctrace

7 A nyomkövetési beállításokat az IBM szoftvertámogatás útmutatása alapján végezze.

#### 7 **db2.jcc.sqljUncustomizedWarningOrException**

7 Megadja, hogy a DB2 Universal JDBC vezérlő milyen műveletet hajtson végre, ha  
7 nem testre szabott SQLJ alkalmazás fut. A

7 db2.jcc.sqljUncustomizedWarningOrException az alábbi értékeket kaphatja:

7 **0** A DB2 Universal JDBC vezérlő nem hoz létre Figyelmeztetést vagy  
7 Kivételt nem testre szabott SQLJ alkalmazás futtatása esetén. Ez az  
7 alapérték.

7 **1** A DB2 Universal JDBC vezérlő Figyelmeztetést hoz létre, ha nem testre  
7 szabott SQLJ alkalmazás futását érzékeli.

7 **2** A DB2 Universal JDBC vezérlő Kivételt küld, a nem testre szabott SQLJ  
7 alkalmazás futását érzékeli.

## 7 **A db2secFreeToken függvény eltávolításra került**

7 A The db2secFreeToken függvény (A jelsor által tartott szabad memória) már nem része a  
7 db2secGssapiServerAuthFunctions\_1 felhasználói hitelesítési bővítő API-nak.

## 8 **Telepítse az egyéni biztonsági bővítőket körültekintően**

8 A DB2 Universal Database (UDB) telepítésének integritása sérülhet, ha a biztonsági  
8 bővítések telepítése nem megfelelő kódolás, áttekintés és/vagy tesztelés mellett zajlik. A DB2

8 UDB esetében elővigyázatossági lépések történtek a legtöbb szokványos hibatípus elkerülése  
8 érdekében, de ez nem szavatolhatja a teljeskörű integritást a felhasználó által írt biztonsági  
8 bővítők telepítése esetén.

## 7 Biztonsági bővítők

7 Ha a saját, teste szabott biztonsági bővítőjét használja, maximum 255 karakterből álló  
7 felhasználói azonosítót használhat a CLP-n vagy egy dinamikus SQL utasításon keresztül  
7 kiadott kapcsolódási utasításban.

## 7 Biztonsági bővítő API-k

7 A db2secGetGroupsForUser, db2secValidatePassword és db2secGetAuthIDs API-k esetén a  
7 *dbname* bementi paraméter null is lehet, és a hozzá tartozó *dbnamelen* hossz bemeneti  
7 paraméter nulla értékre lesz állítva.

## 7 Biztonsági bővítőkre vonatkozó névadási szabályok (Linux és UNIX)

7 A *.so* a jelenlegi verzióban már elfogadott fájlnev-kiterjesztés a felhasználó által írt biztonsági  
7 bővítők könyvtáraiban, minden Linux és UNIX platformon.

7 AIX rendszeren a biztonsági bővítők könyvtárainak kiterjesztése *.a* vagy *.so* lehet. Ha a  
7 bővítőkönyvtár mindkét változata létezik, az *.a* kiterjesztésű változat kerül felhasználásra.

7 PA-RISC platformon futó HP-UX rendszeren a biztonsági bővítők könyvtárainak  
7 kiterjesztése *.sl* vagy *.so* lehet. Ha a bővítőkönyvtár mindkét változata létezik, az *.sl*  
7 kiterjesztésű változat kerül felhasználásra.

7 Minden más Linux és UNIX platformon a *.so* az egyetlen támogatott fájlnev-kiterjesztés a  
7 biztonsági bővítők könyvtárai esetében.

## 7 Biztonsági bővítők könyvtáraitra vonatkozó korlátozások

7 AIX rendszeren a biztonsági bővítők könyvtárai *.a* vagy *.so* fájlnev-kiterjesztéssel  
7 rendelkezhetnek. A bővítőkönyvtár betöltésére használt eljárás az adott kiterjesztéstől függ:

### 7 Az *.a* kiterjesztésű bővítőkönyvtárak

7 Az *.a* kiterjesztésű bővítőkönyvtárak olyan archívumok, amelyek megosztott  
7 objektumtagokat tartalmaznak. Ezen tagok kötelező neve *shr.o* (32 bit) vagy *shr64.o*  
7 (64 bit). Egy archívum tartalmazhat 32 bites és 64 bites tagokat is, így mindkét  
7 platformtípuson alkalmazható.

7 Például egy 32 bites archív stílus bővítőkönyvtár létrehozása:

```
7 xlc_r  
7 -qmksrobj -o shr.o bővítő.c -bE:bővítő.exp  
7 ar rv bővítő.a shr.o
```

### 7 Az *.so* kiterjesztésű bővítőkönyvtárak

7 Az *.so* kiterjesztésű bővítőkönyvtárak dinamikusan betölthető megosztott  
7 objektumok. Egy ilyen objektum vagy 32 bites, vagy 64 bites; a létrehozásakor  
7 használt fordítási és összerendelési beállításoktól függően. Például egy 32 bites  
7 bővítőkönyvtár létrehozása:

```
7 xlc_r -qmksrobj -o bővítő.so bővítő.c -bE:bővítő.exp
```

7 Az AIX platformtól különböző bármilyen rendszer a biztonsági bővítők könyvtárait mindig  
7 dinamikusan betölthető megosztott objektumnak feltételezi.

## A GSS-API biztonsági bővítők nem támogatják a többfolyamatos hitelesítést

A GSS-API hitelesítésre vonatkozó korlátozás egyetlen jelsor továbbítását teszi lehetővé az ügyféltől a kiszolgálóra, és egy jelsort a kiszolgálóról az ügyfélre. Ezeket a jelsorokat a rendszer a `gss_init_sec_context()` szövegéből olvassa be az ügyfélen, illetve a `gss_accept_sec_context()` szövegéből a kiszolgálón. A további adatfolyamok küldésére kísérletet tevő GSS-API bővítők váratlan biztonsági bővítő hibát okoznak, mely meghiúsítja a kapcsolódást.

## A GSS-API biztonsági bővítők nem támogatják az üzenettitkosítást és az aláírást

Az üzenetek titkosítása és az aláírás nem érhető el a GSS-API biztonsági bővítőkben.

## Tranzakciók közvetett befejezése önálló alkalmazásokban

Minden alkalmazásleállás (szabályos vagy rendellenes) közvetve visszagörgeti az összes aktív vagy függőben munkaegységet, az operációs rendszertől függetlenül.

## Elosztott tranzakciók támogatása

A 8.2-es verziójú DB2 Universal Database (UDB) dokumentációjának Újdonságok részében, a DB2 Universal JDBC vezérlő továbbfejlesztési szakasz Elosztott tranzakciók támogatásának adatai fejezetében téves információk szerepelnek. A szakasz utolsó mondata hibás. A helyes információ:

A 8.2-es verzióban a DB2 UDB támogatja az elosztott tranzakciókezelést, mely megfelel az XA specifikációknak. Ez a támogatás teljesíti a Java 2 Platform Enterprise Edition (J2EE), a Java Transaction Service (JTS) és a Java Transaction API (JTA) specifikációkban foglaltakat.

---

## Alkalmazásfejlesztés: Kiszolgálói alkalmazások programozása

### Többszörös eredményhalmaz nyelvfüggetlen futtatórendszer (Common Language Runtime, CLR) eljárásai

Az egyetlen nyelvfüggetlen futtatórendszer (Common Language Runtime, CLR) eljárás által visszaküldhető eredményhalmazok száma korlátozott. Ezt a korlátot az szabja meg, hogy a DB2 .NET adatszolgáltatója egyetlen kapcsolódáson keresztül maximum hány `DB2DataReader` objektumot képes egyidejűleg támogatni. A párhuzamos aktív adatolvasás támogatása lehetővé teszi több `DB2DataReader` objektum megnyitását egyazon összeköttetésen belül. Ebből fakadóan az eredményhalmazok visszaküldhetők egy CLR eljárástól.

### A CLR (Common Language Runtime) rutinvégrehajtás-vezérlési módjai (EXECUTION CONTROL tagmondat)

Adatbázis-adminisztrátorként vagy alkalmazásfejlesztőként felmerülhet az igény a saját DB2 Universal Database (UDB) külső rutinokkal társított szerkezetek megóvására a nem kívánt beavatkozásoktól, melyet a rutinok műveleteinek futásidejű korlátozásával oldhat meg. A DB2 .NET CLR rutinok támogatják olyan külső vezérlési mód alkalmazását, amely a futásidőben azonosítja a rutin számára engedélyezett műveleteket. A futásidő alatt a DB2 UDB képes érzékelni, ha a rutin megkísérel végrehajtani egy a megadott végrehajtás-vezérlési mód területén kívül eső műveletet. Ezzel segítséget nyújt annak megállapításában, hogy egy adott elrendezés sérült-e.

7 Egy CLR rutin végrehajtás-szabályozási módjának beállításához adja meg a nem kötelező  
7 EXECUTION CONTROL tagmondatot a rutin CREATE utasításában. Az érvényes módok:  
7  
7 • SAFE (BIZTONSÁGOS)  
7 • FILEREAD (FÁJLOLVASÁS)  
7 • FILEWRITE (FÁJLÍRÁS)  
7 • NETWORK (HÁLÓZAT)  
7 • UNSAFE (NEM BIZTONSÁGOS)

7 Egy meglévő CLR rutin végrehajtás-szabályozási módjának módosításához hajtsa végre az  
7 ALTER PROCEDURE vagy az ALTER FUNCTION utasítást.

7 Ha az EXECUTION CONTROL tagmondat nincs megadva egy CLR rutinnál,  
7 alapértelmezésben a CLR rutin a leginkább szigorú SAFE módban fut. A SAFE  
7 végrehajtás-szabályozási módban futó rutinok csak az erőforrásokat érik el, amelyeket  
7 az adatbázis-kezelő vezérel. Az ennél kevésbé szigorú módok (FILEREAD és FILEWRITE)  
7 lehetővé teszik a rutin számára, hogy hozzáférjen a helyi fájlrendszer vagy a hálózat  
7 fájljaihoz. Az UNSAFE mód esetén nincs korlátozás a rutin működésére vonatkozólag. Az  
7 UNSAFE móddal megadott rutinok végrehajthatnak bináris kódokat.

7 Ezek a szabályozási módok a megengedett műveletek hierarchiáját alkotják: egy kevésbé  
7 szigorú módban mindazok a műveletek megengedettek, amelyek a nála szigorúbb módokban  
7 engedélyezettek. Például a NETWORK mód megengedi, hogy egy rutin hozzáférjen a hálózat  
7 fájljaihoz, a helyi fájlrendszeren lévő fájlokhoz, valamint az adatbázis-kezelő által vezérelt  
7 erőforrásokhoz. Mindig az adott helyzetben lehetséges legszigorúbb szabályozási módot kell  
7 használni, és kerülni kell az UNSAFE mód alkalmazását.

7 Ha a DB2 UDB azt észleli futásidő alatt, hogy valamely CLR rutin olyan műveletet próbál  
7 végrehajtani, amelyet a szabályozási módja nem enged meg számára, a DB2 UDB  
7 hibaüzenetet küld (SQLSTATE 38501).

7 Az EXECUTION CONTROL tagmondat csak a LANGUAGE CLR rutinokhoz adható meg.  
7 Az EXECUTION CONTROL tagmondat alkalmazásának hatóköre csak magára a .NET CLR  
7 rutinra korlátozódik, és nem hat a rutin által esetleg meghívott más rutinokra.

## 7 Maximális pontosság és a tizedeshelyek száma CLR (common 7 language runtime) rutinoknál

7 A DB2 Universal Database (UDB) termékben a DECIMAL (tízest számrendszerű) adattípus  
7 31 számjegyes pontossággal és 28 tizedeshellyel szerepel. A .NET CLR System.Decimal  
7 adattípus 29 számjegyes pontosságot és 28 tizedeshelyet használ. Ebből kifolyólag a DB2  
7 UDB külső CLR rutinjai nem adhatnak  $(2^{96})-1$  értéknél nagyobb értéket egy  
7 System.Decimal adattípusú változónak, mert ez a legnagyobb érték, amit 29 számjegyes  
7 pontossággal, 28 tizedeshellyel ábrázolni lehet. A DB2 UDB futásidejű hibát okoz  
7 (SQLSTATE 22003, SQLCODE -413), ha ilyen értékadás történik.

7 Ha egy rutin CREATE utasításának végrehajtásakor egy DECIMAL adattípusú paraméter  
7 definíciójában 28-nál több tizedeshely szerepel, a DB2 UDB hibát jelez (SQLSTATE 42611,  
7 SQLCODE -604).

---

## Parancsleírás

### 9 Adatbázisok költöztetése

#### 9 Korlátozások:



9 A 8-as verzió dokumentációjában félreérthetően szerepel, hogy a nincs szükség adatbázis  
9 költöztetésére, ha az adatbázis költöztetése valamely DB2 UDB 8 FixPak szintre korábban  
9 megtörtént. Pontosítva: az adatbázis költöztetése nem szükséges a különböző javítócsomagok  
9 között, ha az adatbázis verziószáma 8-as (8.1-es, 8.2-es vagy valamely későbbi fixpak  
9 javítócsomag). A 8.2-es verzióban módosítások történtek az adatbázishozzáférési katalógus  
9 fájlstruktúrájában, ezért a rendszer automatikusan végrehajtja a költöztetést, ha 7-es vagy  
9 8.1-es verzióról 8.2-es verzióra tér át. Ha azonban a 8.2-es verzióról visszatér a 8.1-es  
9 verzióra, futtatnia kell a **db2demigdbd** parancsot az adatbázishozzáférési katalógus  
9 fájlstruktúrájának visszaállítása érdekében. Ennek elmulasztása hibát (SQL10004)  
9 eredményez az adatbázis elérésére tett kísérlet során.

## 6 **db2inidb - Tükrözött adatbázis inicializálási parancsa**

6 A db2 connect to *database* parancsot ne adja ki a db2inidb *database* as mirror parancs  
6 előtt.

6 Ha csatlakozási kísérlet történik egy felosztott tükör adatbázishoz még annak inicializálása  
6 előtt, akkor törlődnek az előregörgető helyreállításához szükséges naplófájlok.

6 A csatlakozás visszaállítja az adatbázist abba az állapotba, amiben felfüggesztésekor volt. Ha  
6 az adatbázis felfüggesztésekor konzisztens jelölést kapott, a DB2 Universal Database úgy  
6 érzeke, hogy nincs szükség összeomlás utáni helyreállításra, és a jövőbeli használathoz  
6 kiüríti a naplókat. Ha ez történik, az előregörgetés megkísérlése SQL4970 hibát okoz.

## 7 **Használati megjegyzés a db2iupdt parancshoz**

7 A 8.2-es verziótól kezdődően, ha DB2 Universal Database példányt frissít a **db2iupdt** parancs  
7 segítségével, először le kell állítania az adott példányt érintő minden DB2 folyamatot.

## 7 **A db2sqljcustomize parancs új paramétere**

7 A db2sqljcustomize parancsnak van egy új paramétere.

### 7 **db2sqljcustomize - DB2 SQLJ Profiltestreszabási parancs:**

#### 7 **-storebindoptions**

7 Eltárolja a -bindoptions és -staticpositioned értékeket a sorosított profilban. Ha  
7 ezek az értékek nincsenek megadva a db2sqljbind eszköz meghívásakor, a sorosított  
7 profilban tárolt értékek kerülnek felhasználásra. Ha a Customizer a .grp fájljal kerül  
7 meghívásra, az értékek az egyes .ser fájlokban tárolódnak. A tárolt értékeket a  
7 db2sqljprint eszköz segítségével lehet megtekinteni.

## 7 **Az sqlj parancs új paramétere**

7 Az sqlj parancsnak van egy új paramétere.

### 7 **sqlj - DB2 SQLJ Fordító parancs:**

#### 7 **-db2optimize**

7 Megadja, hogy az SQLJ fordító kódot hozzon létre kapcsolódási környezet  
7 osztályhoz, amely a DB2 Universal Database termékhez optimalizálva van. Ez a  
7 beállítás optimalizálja a kódot a felhasználó által definiált környezethez, az  
7 alapértelmezett környezethez azonban nem. Ha az SQLJ fordítót ezzel a beállítással  
7 futtatja, a DB2 Universal JDBC vezérlőfájlnak (db2jcc.jar) szerepelnie kell a  
7 CLASSPATH útvonalban a létrehozott Java alkalmazás fordításához.



## A figyelési és hibaelhárítási parancs (db2pd) frissítése

A figyelési és hibaelhárítási DB2 parancs (db2pd) a DB2 UDB memóriakészleteiből olvas be adatokat. A db2pd rendszerparancs továbbfejlesztése a következőket eredményezte:

### Új -hadr paraméter

A 8.2-es (mely egyenértékű a 7-es javítócsomaggal futó 8.1-es verzióval) verzióban bevezetett -hadr paraméter Nagy elérhetőségű rendszer-helyreállítás (High Availability Disaster Recovery, HADR) információkról készít jelentést. A jelentésben szereplő minden egyes elem megtalálható a *Rendszerfigyelési útmutató és kézikönyv* HADR (High availability disaster recovery, Nagy elérhetőségű rendszer-helyreállítás) szakaszában.

### Új -utilities paraméter

A 8.2-es (mely egyenértékű a 7-es javítócsomaggal futó 8.1-es verzióval) verzióban bevezetett -utilities paraméter Segédprogram (Utility) információkról készít jelentést. Az egyes jelentett információelemek leírása a *Rendszermegfigyelő útmutató és kézikönyv* Segédprogramok című részében található.

### Új -activestatemnts paraméter

A 8.2.2-es (mely egyenértékű a 9-es javítócsomaggal futó 8.1-es verzióval) verzióban bevezetett -activestatemnts paraméter az aktív utasításokra vonatkozó információkat küld a rendszernek. A következő információkat küldi el:

#### AppHandl

Az aktív utasítást használó alkalmazás-hivatkozás, beleértve a csomópontot és az indexet is.

#### UOW-ID

Az **AppHandl** hivatkozáshoz társított alkalmazás esetében azon munkaegység azonosítója, melyben az utasítás aktívvá vált.

#### StmtID

Utasításazonosító a munkaegységen belül.

#### AnchID

A csomag gyorsítótár dinamikus SQL hash horgonyának azonosítója.

#### StmtUID

A csomag gyorsítótár dinamikus SQL utasítás azonosítója, mely egyedi a hash horgonyon belül.

#### EffISO

Az utasítás érvényben lévő elkülönítési szintje.

#### EffLockTOut

Az utasítás érvényben lévő zárolási időtúllépési értéke.

#### EffDegree

Az utasítás érvényben lévő fokozata.

#### StartTime

Az utasítás indításának időpontja.

#### LastRefTime

Az utolsó időpont, melyben az alkalmazás hivatkozott az utasításra.

### Új wait (várakozás) beállítás a -locks paraméter esetében

A 8.2.2-es (mely egyenértékű a 9-es javítócsomaggal futó 8.1-es verzióval) verzióban alkalmazhatja a -locks paraméter wait beállítását, mely azt eredményezi, hogy a rendszer csak a várakozó állapotban lévő és a várakozást okozó zárolásokat küldi el.



8 A korábbi dokumentációban hibásan szerepel, hogy a a STATUS parancsparaméter  
8 rendelkezhet "I" értékkel, mely a bejegyzést inaktív állapotúnak jelöli. Az érvényes értékek:  
8 A A bejegyzést aktív állapotúnak jelöli.  
8 E A bejegyzést lejárt érvényességűnek jelöli.

## 8 Frissítés az EXPORT és IMPORT parancsra

8 Az EXPORT és IMPORT parancsra vonatkozó teljes "Szükséges kapcsolat" rész a következő:

### 8 Szükséges kapcsolat:

8 Database. Ha a belezett kapcsolat engedélyezett, a rendszer kapcsolatot hoz létre az  
8 alapértelmezett adatbázissal. A Linux, UNIX, vagy Windows adatbázis-kiszolgálókhoz a  
8 Linux, UNIX, vagy Windows ügyfelektől kialakított segédprogram-hozzáféréseknek az  
8 alrendszeren keresztül közvetlen kapcsolódásnak kell lennie, nem hozható létre DB2 Connect  
8 átjárón vagy visszahurkoláson (loop back) keresztül.

## 8 Frissítés a LOAD parancsra

8 Az INDEXING MODE paraméter AUTOSELECT értékének teljes leírása a következő:

### 8 INDEXING MODE:

#### 8 AUTOSELECT

8 A betöltő segédprogram automatikusan választ a REBUILD és az INCREMENTAL  
8 mód között. A döntés a betöltött adatok mennyiségétől és az indexfa mélységétől  
8 függ. Az indexfa mélységére vonatkozó információ tárolása az index objektumban  
8 történik. Ezen információk megadásához nem szükséges a RUNSTATS. Az  
8 AUTOSELECT az alapértelmezett indexálási mód.

## 8 Fájl típus-módosítók a betöltő segédprogramhoz

8 A SET INTEGRITY parancs frissítésre került a "generatedoverride" módosítóra vonatkozó  
8 leírásban.

8 A "usedefaults" módosítóra vonatkozó leírás szintén frissült.

8 A frissítések a következők:

8 27. táblázat: Érvényes fájl típus-módosítók betöltéshez: Minden fájlformátum

Módosító	Leírás
generatedoverride	<p>Ez a módosító arra utasítja a betöltő segédprogramot, hogy fogadja el a felhasználó által megadott adatokat a tábla minden létrehozott oszlopában (ellentétben az ilyen oszlopokra vonatkozó szokásos szabályokkal). Ez hasznos, ha adatokat költöztet másik adatbázisrendszerről, illetve ha táblát tölt be olyan adatok alapján, melyeket a ROLLFORWARD DATABASE parancs RECOVER DROPPED TABLE beállítása segítségével állított helyre. Ezen módosító használatakor a rendszer elutasítja (SQL3116W) az adat nélküli vagy NULL adatot tartalmazó sorokat az üresen nem hagyható oszlopok esetében.</p> <p><b>Megjegyzés:</b> Ezen módosító használatakor a rendszer CHECK PENDING ("ellenőrzés szükséges") állapotba helyezi a táblát. A tábla CHECK PENDING állapotának a felhasználó által megadott értékek ellenőrzése nélküli megszüntetéséhez adja ki a következő parancsot a betöltés művelete után:</p> <pre>SET INTEGRITY FOR &lt; táblanév &gt; GENERATED COLUMN IMMEDIATE UNCHECKED</pre> <p>A tábla CHECK PENDING állapotának a felhasználó által megadott értékek mindenképpen végrehajtott ellenőrzése melletti megszüntetéséhez, adja ki a következő parancsot a betöltés művelete után:</p> <pre>SET INTEGRITY FOR &lt; táblanév &gt; IMMEDIATE CHECKED.</pre> <p>Ez a módosító nem használható együtt a generatedmissing vagy a generatedignore módosítóval.</p>
usedefaults	<p>Ha meg van adva valamely cél táblaoszlop forrásoszlopa, de az nem tartalmaz adatot minden sorpéldányhoz, a rendszer az alapértékeket tölti be. Példák hiányzó adatokra:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• DEL fájlok esetében: két szomszédos oszlophatároló (" , ") vagy két, tetszőleges számú szóközzel elválasztott szomszédos oszlophatároló (" , ") van megadva oszlopértéknek.</li> <li>• DEL/ASC/WSF fájlok esetében: Elég oszloppal nem rendelkező sor vagy az eredeti specifikációban szereplő hosszúságot el nem érő sor.</li> </ul> <p><b>Megjegyzés:</b> ASC fájlok esetében a NULL oszlopértékek nem számítanak hiányzó értéknek, és a rendszer nem helyettesíti azokat alapértékekkel. A NULL oszlopértékeket szóközők jelölik számérték, dátum, idő és /időbélyeg oszlopok esetében, illetve bármilyen típusú oszlop esetében a NULL INDICATOR segítségével jelöli, hogy az oszlop értéke NULL.</p> <p>Ezen beállítás nélkül, ha egy forrásoszlop nem tartalmaz adatot valamely sorpéldányhoz, a következők valamelyike történik:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• DEL/ASC/WSF fájlok esetében: Ha az oszlop lehet üres, a betöltött érték NULL. Ha az oszlop nem lehet üres, a segédprogram elutasítja a sort.</li> </ul>

## Fájltípus-módosítók az importáló segédprogramhoz

A "usedefaults" és a "codepage=x" módosítók leírásának frissítése a következő:

8 28. táblázat: Érvényes fájlípus-módosítók importálás esetén: Minden fájlformátum

Módosító	Leírás
usedefaults	<p>Ha meg van adva valamely cél táblaoszlop forrásoszlopa, de az nem tartalmaz adatot minden sorspéldányhoz, a rendszer az alapértékeket tölti be. Példák hiányzó adatokra:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• DEL fájlok esetében: két szomszédos oszlophatároló (",,") vagy két, tetszőleges számú szóközzel elválasztott szomszédos oszlophatároló (" , ") van megadva oszlopértéknek.</li> <li>• DEL/ASC/WSF fájlok esetében: Elég oszloppal nem rendelkező sor vagy az eredeti specifikációban szereplő hosszúságot el nem érő sor.</li> </ul> <p><b>Megjegyzés:</b> ASC fájlok esetében a NULL oszlopértékek nem számítanak hiányzó értéknek, és a rendszer nem helyettesíti azokat alapértékekkel. A NULL oszlopértékeket szóközők jelölik számérték, dátum, idő és /időbélyeg oszlopok esetében, illetve bármilyen típusú oszlop esetében a NULL INDICATOR segítségével jelöli, hogy az oszlop értéke NULL.</p> <p>Ezen beállítás nélkül, ha egy forrásoszlop nem tartalmaz adatot valamely sorspéldányhoz, a következők valamelyike történik:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• DEL/ASC/WSF fájlok esetében: Ha az oszlop lehet üres, a betöltött érték NULL. Ha az oszlop nem lehet üres, a segédprogram elutasítja a sort.</li> </ul>

8 29. táblázat: Érvényes fájlípus-módosítók importálás esetén: ASCII fájlformátumok (ASC/DEL)

Módosító	Leírás
codepage=x	<p>x egy ASCII karakterlánc. Az értéket a rendszer a kimeneti adathalmazban szereplő adatok kódlapjaként értelmezi. Az importálási művelet során átalakítja ezen kódlap karakteradatait az alkalmazás kódlapjának megfelelően.</p> <p>A következő szabályok vonatkoznak rá:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Tiszta DBCS (grafikus), kevert DBCS és EUC esetében a határolóknak a x00 - x3F tartományba kell esnie (a határokat is beleértve).</li> <li>• A nullindchar módosítónak a szabványos ASCII készlet x20 és x7F kódpontjai közé eső szimbólumokat kell megadnia (a határokat is beleértve). Ez ASCII szimbólumokra és kódpontokra hivatkozik.</li> </ul> <p><b>Megjegyzések:</b></p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. A codepage módosító nem használható együtt a lobsinfile módosítóval.</li> <li>2. Ha adatbővítés történik, miközben a kódlap átalakítása zajlik az alkalmazás kódlapról az adatbázis kódlapjára, az adatok megrövidülhetnek és adatvesztés történhet.</li> </ol>

## ATTACH parancs

Az ATTACH parancs user paramétere megadja a hitelesítési azonosítót. Windows rendszeren DB2 Universal Database példányhoz való csatlakozás során a felhasználói nevet a Microsoft Windows NT Security Account Manager (SAM) termékkel kompatibilis formában lehet megadni. A minősítőnek NetBIOS stílusnévnek kell lennie, amely maximum 15 karakter hosszú lehet. Például tart\_név\felh\_név.

## RECOVER DATABASE parancs

A 8.2-es verzió dokumentációjában a RECOVER DATABASE parancs ismertetésének Példák részében az időbélyegek éééé:hh:nn:óó:pp:mm formátuma hibás.

A helyes forma: éééé-hh-nn-óó.pp.mm

## UPDATE HISTORY FILE parancs

Az UPDATE HISTORY FILE parancs frissíti a helyet, eszköztípust, megjegyzést és állapotot egy követő fájl bejegyzésében.

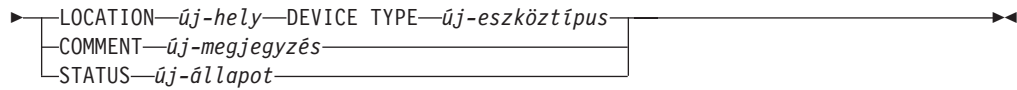
7

### A parancs új szintaxisa:

7  
7



7  
7



7  
7

### Frissített parancsparaméterek:

7  
7  
7

#### FOR objektum-rész

Megadja a frissíteni kívánt követő bejegyzés azonosítóját. Ez nem más, mint egy időbélyeg, valamint egy nem kötelező sorszám 001 és 999 között.

7  
7

**Megjegyzés:** Nem használható a bejegyzés állapotának frissítésére. A bejegyzés állapotának frissítésére adja meg az EID paramétert.

7  
7  
7

#### STATUS új-állapot

Megadja egy bejegyzés új állapotát. Csak a biztonsági másolat bejegyzések állapota frissíthető. Az érvényes értékek:

7

**A** Aktív. A legtöbb bejegyzés aktív.

7  
7

**I** Inaktív. Azok a biztonsági mentési képfájlok válnak inaktívvá, amelyek már nincsenek az aktív naplóláncon.

7  
7  
7

**E** Lejárt. Azok a biztonsági mentési képfájlok lesznek lejártként megjelölve, amelyekre már nincs szükség, mert már több mint NUM\_DB\_BACKUPS aktív képfájl van.

7  
7

**D** Törölt. Azok a biztonsági mentési képfájlok lesznek megjelölve töröltként, amelyek helyreállításához már nem állnak rendelkezésre.

7  
7

## db2updv8 - Az adatbázist a 8-as verzió jelenlegi szintjére frissítő parancs

7  
7

Ez a parancs a jelenlegi szintre frissíti egy adatbázisban a rendszerkatalógusokat, az alábbi módszerekkel:

7

- Bevezet a jelenlegi adatbázis-kezelővel együtt szállított új rutinokat.

7  
7

- A ODBC/CLI/JDBC sémaeljárásokat megbízható eljárásokként katalogizálja, a teljesítmény és a bővíthetőség fokozására.

7  
7

- Kijavít két tipográfiai hibát a SYSPROC.SNAPSHOT\_QUIESCERS táblafüggvény visszatérési paramétereiben:

7

- Helytelen: OUIESCER\_TBS\_ID Helyes: QUIESCER\_TBS\_ID

7

- Helytelen: OUIESCER\_STATE Helyes: QUIESCER\_STATE

7  
7

- Kijavítja a LOB oszlopok oszlopleíróját, hogy a "logged" (naplózott) bit megfelelően kövesse a katalógustáblákat.

7

- Létrehozza a SYSIBM.SYSREVTYPEMAPPINGS nézetet

7

- Frissíti a SYSSTAT.COLUMNS és a SYSSTAT.TABLES nézetdefinícióit.

7

- Frissíti a SYSCOLDIST.DISTCOUNT oszlopot, hogy az frissíthető legyen.

7  
7

- Frissíti a SYSINDEXES.TBSPACEID oszlopot, hogy az oszlopjelzők ne legyenek beállítva.

7

- Kijavítja 17 táblafüggvénynél a paraméterhosszt. A függvények teljes listáját itt találja:

7

*8.2-es verzió kiadási megjegyzései: Dokumentációfrissítések | SQL adminisztratív rutinok* részben a *Oszlopbővítés pillanatfelvételi UDF-ekhez* témakör.

- 7 • Megváltoztat 33 SYSPROC pillanatfelvételi UDF-et THREADSAFE állapotra:
- 7 – SNAPSHOT\_DBM
- 7 – SNAPSHOT\_FCM
- 7 – SNAPSHOT\_FCMNODE
- 7 – SNAPSHOT\_SWITCHES
- 7 – SNAPSHOT\_APPL\_INFO
- 7 – SNAPSHOT\_APPL
- 7 – SNAPSHOT\_STATEMENT
- 7 – SNAPSHOT\_LOCKWAIT
- 7 – SNAPSHOT\_AGENT
- 7 – SNAPSHOT\_SUBSECT
- 7 – SNAPSHOT\_DATABASE
- 7 – SNAPSHOT\_BP
- 7 – SNAPSHOT\_LOCK
- 7 – SNAPSHOT\_TABLE
- 7 – SNAPSHOT\_DYN\_SQL
- 7 – SNAPSHOT\_TBS
- 7 – SNAPSHOT\_TBS\_CFG
- 7 – SNAPSHOT QUIESCERS
- 7 – SNAPSHOT\_CONTAINER
- 7 – SNAPSHOT\_RANGES
- 7 – SNAPSHOT\_TBREORG
- 7 – HEALTH\_DBM\_INFO
- 7 – HEALTH\_DBM\_HI
- 7 – HEALTH\_DBM\_HI\_HIS
- 7 – HEALTH\_DB\_INFO
- 7 – HEALTH\_DB\_HI
- 7 – HEALTH\_DB\_HI\_HIS
- 7 – HEALTH\_TBS\_INFO
- 7 – HEALTH\_TBS\_HI
- 7 – HEALTH\_TBS\_HI\_HIS
- 7 – HEALTH\_CONT\_INFO
- 7 – HEALTH\_CONT\_HI
- 7 – HEALTH\_CONT\_HI\_HIS

**Jogosultság:**

sysadm

**Szükséges kapcsolat:**

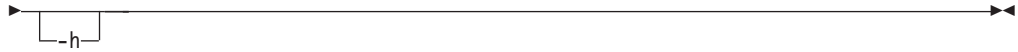
Database. Ez a parancs automatikusan kapcsolatot hoz létre a megadott adatbázissal.

**Parancsszintaxis:**

►► db2updv8 -d *adatbázisnév* [ -u *felhasználói azonosító* -p *jelszó* ]



7  
7



7  
7

**Parancsparaméterek:**

7  
7

**-d adatbázisnév**

Megadja a frissíteni kívánt adatbázis nevét.

7  
7

**-u felhaszn\_azon**

Megadja a felhasználói azonosítót.

7  
7

**-p jelszó**

Megadja a felhasználó jelszavát.

7  
7

**-h**

Súgóinformációt jelenít meg. Ha megadja ezt a paramétert, minden más paraméter figyelmen kívül marad, és csak a súgóinformáció jelenik meg.

7

**Példa:**

7  
7  
7

A jelenlegi szint (javítócsomag vagy új verzió telepítése után a rendszerkatalógus frissítése a mintaadatbázisban az alábbi parancs kiadásával:

```
db2updv8 -d mintaAB
```

7

**Használati megjegyzések:**

7  
7  
7  
7  
7

1. Ez a parancs csak 8.1.2-es vagy újabb verziójú DB2 Universal Database programot futtató adatbázis esetében adható ki. Ha a parancsot többször adja ki, nem kap hibaüzenetet, és a katalógusfrissítések mindegyike csak egyszer fut le.
2. Az új beépített függvények engedélyezéséhez minden alkalmazásnak le kell kapcsolódnia az adatbázisról, és az adatbázist ki kell kapcsolni, ha az korábban aktiválva volt.

7

## Rendszerhibafájlok formázása (Windows)

7  
7  
7  
7  
7

A rendszerhibafájlok (\*.TRP) formázására rendelkezésre áll egy új eszköz: db2xprt.exe. Ez az eszköz a felhasználó által olvasható ASCII fájlá alakítja a DB2 Universal Database bináris rendszerhibafájlokat. A rendszerhibafájlok alapértelmezésben a példánykönyvtárban vannak (DB2INSTPROF), vagy ha meg van adva a DIAGPATH adatbázis-kezelő konfigurációs paraméter, akkor a diagnosztikai adatok könyvtárban.

7

**Jogosultság:**

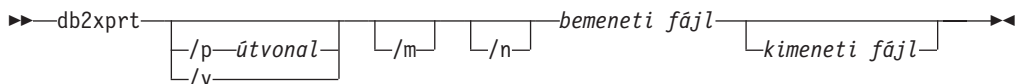
7

Hozzáférési jogosultsággal kell rendelkeznie a DIAGPATH könyvtárhoz.

7

**Parancsszintaxis:**

7



7  
7

**Parancsparaméterek:**

7  
7  
7

**/p útvonal**

Pontosvesszővel (;) elválasztott útvonal, amely a bináris fájlok és PDB fájlok helyére mutat.

7

**/v** Verzióinformációt jelenít meg.

7

**/m** Megformáz egy memória dumpot a rendszerhibafájl többi részével együtt.

7

**/n** Adatok formázása, tekintet nélkül a sorok számára vonatkozó információkra.

7 *Bemeneti fájl*  
7 Itt kell megadni a bemeneti fájlt.  
7 *Kimeneti fájl*  
7 Itt kell megadni a kimeneti fájlt.

---

## Adatmozgatás

### Az export, az import és a load segédprogramok által használt fájlok összerendelése

Új összerendelési fájl található az import segédprogramban (db2uImpInsUpdate.bnd néven), melynek alapértelmezett elkülönítési szintje Read Stability (RS, olvasási stabilitás). Ezt az összerendelési fájlt az import segédprogram kizárólag az INSERT\_UPDATE végrehajtása során használja. Az import segédprogram INSERT, REPLACE és CREATE beállításai továbbra is a db2uimp.bnd fájlt használják.

A db2uImpInsUpdate.bnd összerendelési fájl nem rendelhető össze az INSERT BUF beállítással. Ha az IMPORT INSERT\_UPDATE művelet végrehajtására tesz kísérletet, miközben a db2uImpInsUpdate.bnd össze van rendelve az INSERT BUF beállítással, az import segédprogramnál a következő hiba jelentkezik:

SQL3525: Az "INSERT\_UPDATE" beállítás nem kompatibilis az "INSERT BUF BIND ON DB2UIMPINSUPDATE.BND" beállítással.

### Importálás használata pufferelt beszúrásokkal

Az *Adatmozgatási segédprogramok útmutatója és kézikönyve* kiadvány 8.2-es verziójában a következők szerepelnek:

A pufferelt beszúrások (buffered inserts) szolgáltatás nem használható együtt olyan importálási műveletekkel, melyekben szerepel az INSERT\_UPDATE paraméter. Ezen megkötés kikényszerítéséhez új összerendelési fájl (db2uimp2.bnd) került bevezetésre.

Az új összerendelési fájl bevezetése miatt az utasításnak a következőképpen kell kinéznie:

A pufferelt beszúrások (buffered inserts) szolgáltatás nem használható együtt olyan importálási műveletekkel, melyekben szerepel az INSERT\_UPDATE paraméter. Ezen megkötés kikényszerítéséhez új összerendelési fájl (db2uImpInsUpdate.bnd) került bevezetésre.

### Az importáló segédprogram használata esetén az index adatok elvesznek

Az importáló segédprogram használható egy az exportáló segédprogram segítségével mentett tábla újbóli létrehozására.

Az *Adatmozgatás* témakör "Importálás használata exportált tábla újbóli létrehozásához" része körvonalazza az eredeti tábla azon attribútumait, melyeket a rendszer *nem* tart meg. A már dokumentált attribútumokon felül a rendszer következőket *sem* őrzi meg:

- Index információ:
  - Oszlopok befoglalása (ha vannak)
  - Index név, ha az index elsődleges kulcs index
  - Csökkenő sorrend, ha az index elsődleges kulcs index (alapértelmezés szerint a sorrend növekvő)

## Adathelyreállítás és megbízható elérhetőség

### Magas rendelkezésre állású, katasztrófa utáni helyreállítás áttekintése

START HADR, STOP HADR vagy TAKEOVER HADR parancs végrehajtásakor a rendszer létrehozhatja a vonatkozó hibakódokat: SQL01767N, SQL01769N vagy SQL01770N, 98-as okkód mellett. Az okkód azt jelzi, hogy a HADR nem rendelkezik telepített licenccel azon a kiszolgálón, melyen a parancs futtatása történt. A hiba javításához telepítsen érvényes HADR licencet a **db2licm** parancs segítségével vagy telepítse a kiszolgáló egy olyan verzióját, melynek kiadása rendelkezik érvényes HADR licenccel.

### Platformok közötti biztonsági mentés és visszaállítás támogatása

A DB2 Universal Database (UDB) támogatja a különböző platformok közti biztonsági mentés és visszaállítási műveleteket.

Visszaállíthatók 32 bites Windows platformon futó, 8-as verziójú DB2 UDB rendszeren létrehozott adatbázisok 64 bites Windows platformon futó, 8-as verziójú DB2 UDB rendszerre, illetve ugyanez a másik irányban is lehetséges.

Visszaállíthatók a 32 bites Linux x86 platformon futó, 8-as verziójú DB2 UDB rendszeren létrehozott adatbázisok 64 bites Linux x86-64 vagy IA64 platformon futó, 8-as verziójú DB2 UDB rendszerre, illetve ugyanez a másik irányban is lehetséges.

Lehetőség van továbbá 8-as verziójú DB2 UDB programmal AIX, HP-UX, Linux PPC, Linux zSeries vagy Solaris Operating Environment (32 vagy 64 bites) platformon létrehozott adatbázis visszaállítására 8-as verziójú DB2 UDB rendszerre, mely AIX, HP-UX, Linux PPC, Linux zSeries vagy Solaris Operating Environment (32 vagy 64 bites) platformon fut.

### Biztonsági mentés szalagra (Linux)

Linux rendszeren a 3480-as és 3490-es szalagos eszköz esetében a maximális blokkméret 61 440 bájt.

*30. táblázat: Maximális blokkméretkorlát a 3480-as és 3490-es szalagos egységek esetén, Linux rendszeren*

Eszköz	Csatolás	Blokkméretkorlát	DB2 pufferméretkorlát (4 KB-os lapokban)
3480	s370	61 440	15
3490	s370	61 440	15

### Tivoli Storage Manager

A BACKUP DATABASE vagy a RESTORE DATABASE parancs meghívásakor megadhatja, hogy a Tivoli Storage Manager (TSM) terméket kívánja használni az adatbázis vagy a táblaterület biztonsági mentés vagy visszaállítási műveletének kezeléséhez. A TSM ügyfél API minimálisan szükséges szintje: 4.2.0-s verzió, kivéve az alábbi rendszereket:

- 64 bites Solaris rendszerek, melyek a TSM ügyfél API 4.2.1-es vagy újabb verzióját követelik meg.
- 64 bites Windows NT operációs rendszerek, melyeknél 5.1-es TSM ügyfél API szükséges
- 32 bites Linux for iSeries and pSeries, amely a TSM ügyfél API 5.1.5-ös vagy újabb verzióját követeli meg.

- 64 bites Linux for iSeries and pSeries, amely a TSM ügyfél API 5.2.2-es vagy újabb verzióját követeli meg.
- 64 bites Linux AMD Opteron rendszerek, melyek a TSM ügyfél API 5.2.0-ás vagy újabb verzióját követelik meg.
- 64 bites Linux for zSeries rendszerek, melyek esetében a TSM ügyfél API 5.2.2-es vagy újabb verziója szükséges.

## Értékkorlátozások a HADR helyi gazdagép és helyi szolgáltatás paramétereikhez

Amikor értéket ad meg a HADR helyi gazdagép és helyi szolgáltatás paramétereiknek (HADR\_LOCAL\_SVC és HADR\_REMOTE\_SVC) egy **update database configuration** parancs előkészítése során, az értékeknek olyan portokat kell jelenteniük, amelyeket semmilyen más szolgáltatás nem használ. Ha a paraméterek konfigurálása a Linux vagy UNIX parancssor segítségével történik, az értékeket meg kell adni az /etc/services fájlban is.

## További rendszerkövetelmények a HADR-hez

Ha létrehoz egy táblaterületet az elsődleges adatbázison és a készenléti adatbázison meghiúsul a naplóismétlés, mert a konténerek nem elérhetők, az elsődleges adatbázis nem kap a naplóismétlés sikertelenségéről tájékoztató hibaüzenetet.

A naplóismétlési hibákat úgy ellenőrizheti, hogy az új táblaterületek létrehozása során figyeli a db2diag.log fájlt és az adminisztrációs naplót a készenléti adatbázison.

Ha átvételi művelet történik, a létrehozott új táblaterület nem elérhető az új elsődleges adatbázison. Ezt a helyzetet úgy lehet megoldani, hogy a táblaterületet visszaállítja az új adatbázison egy biztonsági mentési képfájlból.

Az alábbi példában a TABLATERÜLET táblaterület visszaállításra kerül az ADATBAZIS adatbázison, még mielőtt azt új elsődleges adatbázisként használná:

1. db2 connect to adatbazis
2. db2 list tablespaces show detail

**Megjegyzés:** A **db2 list tablespaces show detail** parancsot azért kell kiadni, hogy megjelenjen az összes táblaterület állapota, és leolvashassa a táblaterület azonosító számát, amelyre az 5. lépésben lesz majd szükség.

3. db2 stop hadr on database adatbazis
4. db2 "restore database adatbazis tablespace (tablaterulet) online redirect"
5. db2 "set tablespace containers for tablaterulet\_azonosito\_# ignore rollforward container operations using (path '/uj\_tarolo\_utvonala/)"
6. db2 "restore database adatbazis continue"
7. db2 rollforward database adatbazis to end of logs and stop tablespace "(tablaterulet)"
8. db2 start hadr on database adatbazis as primary

## Nem többszörözött műveletek HADR-hez

A 8.2-es verzió dokumentációjában ez szerepel:

A BLOB-ok és CLOB-ok nem kerülnek többszörözésre, a terület azonban le lesz foglalva számukra a készenléti adatbázison.

Ez a mondat helyesen így hangzik:

7 A nem naplózott BLOB-ok és CLOB-ok nem kerülnek többszörözésre, a terület azonban le  
7 lesz foglalva számukra a készenléti adatbázison.

## 7 HADR nem támogatja a nyers naplókat

7 A HADR nem támogatja a nyers I/O műveleteket (közvetlen lemezelérést) az adatbázis  
7 naplófájljainál. Ha a HADR elindul a START HADR parancs hatására vagy az adatbázist  
7 újraindítják a HADR konfigurálásával, és a rendszer nyers naplókat talál, a társított parancs  
7 sikertelen lesz (SQL1768N okkód:"9").

---

## Adatraktár központ (Data Warehouse Center)

### 9 A DB2 Adatraktár központ esetében Unicode formátumú 9 adatbázis szükségessége

9 A DB2 Universal Database 8.1-es verziójának 7-es FixPak javítócsomaggal futó (vagy újabb)  
9 verziójának telepítését követően új, Unicode formátumú raktárvezérlő adatbázis  
9 létrehozásához a futtatnia kell a Warehouse Control Database Management (Raktárvezérlő  
9 adatbázis kezelése) eszközt.

#### 9 Előfeltételek:

9 A meglévő raktárvezérlő adatbázis egy másolatának létrehozásához és tárolásához a  
9 munkaállomáson minimálisan szükséges tárterület a következő módon számítható ki:  
9 elegendő lemezterület a másolathoz, plusz a a raktárvezérlő adatbázis által az ideiglenes fájlok  
9 tárolásához használt tárterület kétszerese. Ha például a raktárvezérlő adatbázis mérete 10 MB,  
9 összesen legalább 30 MB szabad területtel kell rendelkeznie a meglévő raktárvezérlő  
9 adatbáziséval megegyező példányon belül.

#### 9 Eljárás:

9 A következő lépések végrehajtásával hozhat létre új, Unicode formátumú raktárvezérlő  
9 adatbázist:

- 9 1. Futtassa a Warehouse Control Database Management (Raktárvezérlő adatbázis kezelése)  
9 eszközt:
  - 9 • **Windows rendszeren:** Kattintson a **Start** gombra, majd válassza a **Programok →**  
9 **IBM DB2 → Set up Tools → Warehouse Control Database Management**  
9 menüelemet.
  - 9 • **AIX rendszeren:** Futtassa a **db2wcdbm** parancsfájlt.
- 9 2. Adja meg a meglévő raktárvezérlő adatbázis nevét. A program ezt követően új nevet kér a  
9 raktárvezérlő adatbázishoz. A program ezzel új, Unicode formátumú raktárvezérlő  
9 adatbázist hoz létre.

### 8 A DB2 raktározási források és célok megadása

8 A következő frissítés két Adatraktár központ témakört érint:

- 8 • DB2 raktározási források megadása
- 8 • Raktározási cél megadása

8 Alapértelmezés szerint a raktározási forrás vagy cél megadásakor a visszaadott táblák száma  
8 250. Ugyanakkor használhatja az új VWS\_MAX\_TABLELIST környezeti változót is a  
8 visszaküldött táblák számának megadásához. A visszaküldött táblák maximális száma 40 000.  
8 Ez a szám lehet kevesebb is, a listában szereplő táblanevek méretétől függően. Ajánlott a 40  
8 000-es értéknél jelentősen kisebbet megadni.

## Frissítések a Business Intelligence (Üzleti hírek) útmutatóban

### A DWCTBC és TBC\_MD adatbázisok ODBC-bejegyzésének ellenőrzése:

A 8-as verzióban a tananyagban használt TBC\_MD vezérlő-adatbázisnak nem kell rendszer ODBC adatforrásnak lennie. A céladatbázisnak vagy DWCTBC adatbázisforrásnak azonban rendszer ODBC adatforrásnak kell lennie.

### A Define Warehouse Source (Raktárforrás megadása) jegyzetömb megnyitása:

A relációs forrás tananyag Define Warehouse Source (Raktárforrás megadása) jegyzetömbjének megnyitási eljárása megváltozott.

#### Eljárás:

A relációs forrás tananyag Define Warehouse Source jegyzetömbjének megnyitásához tegye a következőket:

1. Az Adatraktár központ ablakában kattintson a jobb egérgombbal a **Warehouse Sources** (Raktárforrások) mappára.
2. Kattintson a **Megadás** → **ODBC** → **DB2** → **DB2 Family** elemre.

Megjelenik a Define Warehouse Source (Raktárforrás megadása) jegyzetömb.

### A Define Warehouse Target (Raktárcél megadása) jegyzetömb megnyitása:

A Define Warehouse Target (Raktárcél megadása) jegyzetömb megnyitási eljárása megváltozott.

#### Eljárás:

A Define Warehouse Target (Raktárcél megadása) jegyzetömb megnyitása:

1. Az Adatraktár központ ablakában kattintson a jobb egérgombbal a **Warehouse Targets** (Raktárcélok) mappára.
2. Kattintson a **Megadás** → **ODBC** → **DB2** → **DB2 Family** elemre.

Megjelenik a Define Warehouse Target (Raktárcél megadása) jegyzetömb.

## Üritési korlát megadása a raktár naplófájljaihoz

A naplófájl addig tárolja a bejegyzéseket, amíg a számuk el nem ér egy megadott korlátot. Az alapértelmezett korlát 1000 bejegyzés. Általában minden futtatott feladat 12 - 15 naplóbejegyzést hoz létre. Az üritési korlátot a Warehouse Properties (Raktártulajdonságok) oldal Server (Kiszolgáló) oldalán lévő **Purge log when total records equal** (Napló üritése, ha az összes bejegyzés száma) mező frissítésével állíthatja be a szükségleteinek megfelelőre.

## CURSOR betöltés támogatása az Adatraktár központban

A DB2 Universal Database betöltési lépése ezentúl lehetővé teszi nézet vagy tábla használatát a lépés forrásaként, amelynek eredménye LOAD FROM CURSOR.

Az ilyen betöltésnél az oszlopok leképezéséhez a varázslóban **Map columns based on column positions found in the input file** (Oszlopok leképezése a bemeneti fájl oszloppozíciói alapján) választókapcsolót kell bejelölni.

## Unicode raktárvezérlő adatbázis költöztetése és korlátozások

Az Adatraktár központ 8.2-es verziójától kezdve a raktárvezérlő adatbázisnak Unicode adatbázisnak kell lennie. Ha az Adatraktár központ 8.2-es verziójánál korábbi kiadásából származó Unicode raktárvezérlő adatbázisa van, akkor is létre kell hoznia egy új Unicode vezérlő adatbázist a Warehouse Control Database Management (raktárvezérlő adatbázis kezelője) eszközzel.

Ha átköltöztet egy raktárvezérlő adatbázist az Adatraktár központ 8.2-esnél korábbi verziójából, az Adatraktár központ vezérlő adatbázisának kezelőeszköze lefuttatja **adb2move** parancsot, hogy az adatok egy új Unicode vezérlő adatbázisba kerüljenek. Ezen folyamat során ablakok jelennek meg, melyek kijelzik a **db2move** parancs futásának állapotát. Ez a költöztetés csak egyszer történik meg.

Az Adatraktár központ nem támogatja a Unicode szabványt Sybase kiszolgálókon.

## A Módosított oszlop dátumformátumának változása

Az Adatraktár központ főablakának részletes nézetében a **Módosított** oszlop dátumformátuma frissítve lett. A **Módosított** oszlopban szereplő dátum a területi beállításoknak megfelelő formátumban jelenik meg és tartalmazza az időt is. A dátumformátum ezen változtatása biztosítja, hogy az objektumok rendezése a **Módosított** oszlopban megfelelően fog működni. Ez a frissítés érvényes az Adatraktár központ objektumlistáinak legtöbbjére, amelyek a Navigátor és a Részletek nézetben szerepelnek, például:

- Témák
- Folyamatok
- Raktársémák
- Raktárügynöki telephelyek
- Programok
- Lépések
- Adaterőforrások
- Felhasználók
- Felhasználócsoportok

## Statisztikai átalakítók megadása az Adatraktár központban

Az adatok statisztikai átalakításához meg kell adni a használni kívánt statisztikai átalakítót.

### Eljárás:

Statisztikai átalakítók megadása:

1. Nyissa meg a Folyamatmodell ablakot.
2. Kattintson az átalakító ikonra, majd válasszon ki egy átalakítót a megjelenő listáról.
3. Kapcsolja a kiválasztott átalakítót egy raktárforráshoz és raktárcélhoz, az adott átalakító szabályai szerint.

Minden egyes átalakítónak saját szabályai vannak arra nézve, miként kell az átalakítót egy raktárforráshoz és raktárcélhoz kapcsolni. További információkat az átalakító leírásában talál.

## Előkövetelmény az iSeries raktárügynök esetében

iSeries raktárügynök használatához V5R2 vagy V5R3 rendszeren futó DB2 Warehouse Manager termék esetén, a következő PTF szükséges:

PTF SI13558



7 Ez az adatbázis PTF engedélyezi a CLI felületet az iSeries rendszeren a Unicode adatok  
7 kezeléséhez.

---

## DB2 .NET Data Provider

### A párhuzamos aktív adatolvasó támogatása

9 A DB2 .NET Data Provider jelen verziótól kezdődően támogatja a párhuzamos aktív  
9 adatolvasók használatát. Ez azt jelenti, hogy egyidejűleg több, ugyanazon DB2Connection  
9 példányt használó DB2DataReader példány adataihoz férhet hozzá. Minden egyes  
9 DB2DataReader példányt társítani kell saját DB2Command példányához. A társított  
9 DB2Command példány bármilyen más célból történő használatához külön el kell indítania a  
9 DB2DataReader.Close metódust.

### DB2Connection.ConnectionString tulajdonság

7 Van egy további kulcsszó a DB2Connection.ConnectionString tulajdonsághoz:

#### CurrentSchema

7 Sikeres kapcsolódás után használni kívánt séma. Sikeres kapcsolódás esetén a  
7 rendszer SET CURRENT SCHEMA utasítást küld a DB2 kiszolgálónak. Ez lehetővé  
7 teszi, hogy az alkalmazások megnevezhessenek SQL objektumokat anélkül, hogy  
7 használniuk kéne egy sémanevet minősítőként.

---

## DB2 Connect

### Módosítás a hitelesítési típus egyeztetésére átjárón keresztül

9 A DB2 Connect™ 8.2.2-es verziójától kezdődően (mellyel egyenértékű a FixPak 9  
9 javítócsomaggal futó 8.1-es verzió) az átjáró már nem passzív résztvevő a hitelesítési  
9 egyeztetés folyamatában. Az átjáró aktív szerepet játszik a folyamatban. Az  
9 adatbázishozzáférési katalógus bejegyzésében az átjárónál megadott hitelesítési típus felülírja  
9 az ügyfélnél katalógusba vett hitelesítési típust. Az ügyfél, az átjáró és a kiszolgáló által  
9 megadott típusoknak kompatibilisnek kell lenniük egymással. Ha az átjárónál katalógusba vett  
9 hitelesítési típus nincs megadva az adatbázishozzáférési katalógus bejegyzésében,  
9 alapértelmezés szerint a kiszolgáló esetében kérelmezett típus a SERVER hitelesítés. Az  
9 egyeztetés ettől függetlenül lezajlik az ügyfél és a kiszolgáló között, ha a kiszolgáló nem  
9 támogatja a SERVER hitelesítési típust. Ez a viselkedés ellentétes az ügyfél esetében  
9 tapasztalhatóval, melynél a hitelesítési típus megadásának hiányában az alapértelmezett típus  
9 a SERVER\_ENCRYPT.

9 Az átjárónál katalógusba vett hitelesítési típust a rendszer nem használja, ha a Set Client API  
9 utasítás DB2NODE vagy SQL\_CONNECT\_NODE beállítása meg van adva az ügyfélen. Az  
9 egyeztetés ilyen esetben is szigorúan az ügyfél és a kiszolgáló között zajlik.

9 Egy az adatbáziskezelő konfigurációban SERVER\_ENCRYPT hitelesítési típussal bíró  
9 kiszolgáló a továbbiakban nem fogadja a SERVER hitelesítést kérelmező ügyfelek  
9 csatlakozási és csatlakozási próbálkozásait.

### Új biztonsági forgatókönyv

7 Új biztonsági forgatókönyv lett felvéve APPC kapcsolatokhoz:

7 <b>Hitelesítés</b>	GSSPLUGIN
7 <b>Biztonság</b>	nincs
7 <b>Érvényesítés</b>	GSS API biztonsági bővítő mechanizmus

## Diagramok helyesbítései

A következő DB2 Connect nagyvállalati kiadás témakörök tartalmaznak hibás diagramokat:

- Gazda vagy iSeries DB2 adatok elérése a DB2 Connect nagyvállalati kiadás segítségével
- DB2 adatok elérése a hálóról Java segítségével

A következő tábla felvázolja a "Gazda vagy iSeries DB2 adatok elérése a DB2 Connect nagyvállalati kiadás segítségével" témakörben szereplő diagramok javításait.

*31. táblázat: A "Gazda vagy iSeries DB2 adatok elérése a DB2 Connect nagyvállalati kiadás segítségével" témakörben szereplő diagramok javításai*

Pontos hely a témakörön belül	Helyesbítés
A négy diagram jelmagyarázata	<ul style="list-style-type: none"><li>• A "DB2 for OS/390 V5R1" hivatkozások helyesen: "DB2 for OS/390 V6 vagy újabb".</li><li>• A "DB2 for AS/400 V4R2" hivatkozások helyesen: "DB2 for iSeries V5R1 vagy újabb".</li></ul>
Első diagram (1. ábra: DB2 Connect nagyvállalati kiadás)	Az "APPC"-re és az "SNA Kommunikációs támogatás"-ra történő hivatkozások mind helytelenek. Az SNA/APPC nem támogatott bejövő protokollként a DB2 Runtime ügyfélnél DB2 Linux, Unix és Windows kiszolgálókon, beleértve a DB2 Connect nagyvállalati kiadást is.

A következő tábla felvázolja a "DB2 adatok elérése a hálóról Java segítségével" témakörben szereplő diagramok javításait.

*32. táblázat: A "DB2 adatok elérése a hálóról Java segítségével" témakörben szereplő diagramok javításai*

Pontos hely a témakörön belül	Helyesbítés
Jelmagyarázat	<ul style="list-style-type: none"><li>• A "DB2 for OS/390 V5R1" hivatkozások helyesen: "DB2 for OS/390 V6 vagy újabb".</li><li>• A "DB2 for AS/400 V4R2" hivatkozások helyesen: "DB2 for iSeries V5R1 vagy újabb".</li></ul>

## Development Center (Fejlesztési központ)

### A 8.2-es verziójú DB2 Development Center esetében szükséges a Distributed Debugger 9.2.9-es változata

A 8.2-es verziójú DB2 Development Center esetében mostantól elengedhetetlen az IBM Distributed Debugger 9.2.9-es verziója. Ha a rendszeren nincs telepítve a Distributed Debugger 9.2.9-es verziója, a tárolt Java eljárások hibakeresése nem végezhető el a Development Center segítségével.

A Distributed Debugger 9.2.9-es verziója már nem támogatja a Solaris Operating Environment rendszert.

A Distributed Debugger hibakeresővel kapcsolatos további információk a Distributed Debugger webhelyén érhetők el: <http://www.ibm.com/software/awdtools/debugger>.

## Hosszkorlátozás a DB2 Development Center Változók tartományának módosítása ablakában

Ha valamely változó hosszát változtatja a Változók tartományának módosítása párbeszédablakban, a DB2 Development Center programban, a maximális hossz 1024 bájt lehet. Ez a korlátozás leírása jelenleg egy csak angol nyelven elérhető üzenetben szerepel.

## Korlátozások a DB2 Universal type 2 és type 4 vezérlőkre vonatkozóan

A 8.2-es verzió támogatja a felhasználók Development Center központból történő csatlakozását DB2 Universal Database (UDB) adatbázishoz, a DB2 Universal Type 2 és Type 4 vezérlők segítségével. Ugyanakkor, ha megkísérli használni ezen vezérlők valamelyikét iSeries kiszolgálóhoz, illetve 8.1-es vagy korábbi verziójú DB2 UDB kiszolgálóhoz való csatlakozásra, a következő hibaüzenetet kapja:

```
Nem sikerült  
csatlakozni a következő adatbázishoz: <adatbázis>.  
Az IBM DB2 Universal vezérlő (JCC) nem található.
```

A DB2 Információs központ "JDBC vezérlők" témakörében talál további információkat arról, hogy ezen hiba kiküldetéséhez mely vezérlők használhatók.

---

## GUI eszközök

### Az utasításlezáró karakter módosítása

A 8.2-es verzió 1-es FixPak javítócsomagjától kezdődően (mely egyenértékű a 8.1-es verzió 8-as FixPak javítócsomagjával) a DB2 Universal Database (UDB) rendszerben módosítható az utasításlezáró karakter egy parancsfájlon belül, melyet a parancssori feldolgozóban (CLP) vagy a Command Editor parancsszerkesztőben futtat. Ez az azonnali módosítás hasonló a DB2 UDB for OS/390 termékben jelenleg is elérhető módszerhez. A következő példa bemutatja, hogy a befejező karakter hogyan módosítható minden egyes utasítás után:

```
connect to gilroy user newton using password;  
select * from newton.department;  
—#SET TERMINATOR :  
select * from newton.employee;  
—#SET TERMINATOR @  
select * from newton.department@  
—#SET TERMINATOR ;  
select * from newton.department;  
—#SET TERMINATOR &  
terminate&
```

Az utasításlezáró karakter módosíthatósága fontos, ha a parancsfájl összetett utasításokat tartalmaz. A következő példában a DB2 UDB azt feltételezi, hogy az első ; karakter, melyet a CREATE TRIGGER összetett utasításban talál, a teljes CREATE TRIGGER utasítás utasításlezáró karaktere. Ugyanakkor ez nem így van. Valójában csak egy a CREATE TRIGGER összetett utasításon belüli utasítás lezáró karaktere.

```
CONNECT TO SAMPLE;  
DROP TRIGGER newton.NWTRIGGER;  
CREATE TRIGGER newton.NWTRIGGER AFTER DELETE  
ON newton.NWTTABLE FOR EACH ROW MODE DB2SQL  
BEGIN ATOMIC  
    insert into newton.nwtttable values(0,'0');  
    insert into newton.nwtttable values(-1, '-1');  
END;  
CONNECT RESET;  
TERMINATE;
```

8 A következő példa bemutatja, hogy az utasításlezáró karakter hogyan módosítható a  
8 parancsfájlon belül, a kívánt eredmény elérése érdekében.

```
8 CONNECT TO SAMPLE;  
8 DROP TRIGGER newton.NWTRIGGER;  
8 —#SET TERMINATOR @  
8 CREATE TRIGGER newton.NWTRIGGER AFTER DELETE  
8 ON newton.NWTTABLE FOR EACH ROW MODE DB2SQL  
8 BEGIN ATOMIC  
8     insert into newton.nwttable values(0,'0');  
8     insert into newton.nwttable values( -1, '-1');  
8 END@  
8 —#SET TERMINATOR ;  
8 CONNECT RESET;
```

8 Ha nem szükséges helyben futtatnia parancsfájljait DB2 for OS/390 rendszeren vagy ha DB2  
8 UDB parancsfájljai nem kapcsolódnak OS/390 rendszerhez, a —#SET TERMINATOR  
8 használata nem ajánlott az utasításlezáró karakterek módosításához. Helyette használja a már  
8 létező —tdX vagy ;— beállításokat.

8 A —tdX beállítás lehetővé teszi a lezáró karakter megadását egy parancsfájl CLP parancs  
8 segítségével történő meghívásakor. Az 'X' jelöli az utasítás lezárásához használt karaktert.  
8 Például a következő parancsban:

```
8 db2 -tvf test.txt -td&
```

8 A program az & karaktert használja utasításlezáró karakterként a test.txt fájlban szereplő  
8 parancsfájl futtatásakor. Ha ezen parancsfájlban szerepel a CREATE TRIGGER összetett  
8 utasítás, az a következőképpen néz ki:

```
8 CONNECT TO SAMPLE&  
8 DROP TRIGGER newton.NWTRIGGER&  
8 CREATE TRIGGER newton.NWTRIGGER AFTER DELETE  
8 ON newton.NWTTABLE FOR EACH ROW MODE DB2SQL  
8 BEGIN ATOMIC  
8     insert into newton.nwttable values(0,'0');  
8     insert into newton.nwttable values( -1, '-1');  
8 END&  
8 CONNECT RESET&  
8 TERMINATE&
```

8 **Megjegyzés:** A —tdX beállítás nem érhető el a Command Editor parancsszerkesztőben.

8 A CREATE TRIGGER összetett utasítást tartalmazó parancsfájl újraindítható a ;— beállítás  
8 használatával is a következő módon:

```
8 CONNECT TO SAMPLE;  
8 DROP TRIGGER newton.NWTRIGGER;  
8 CREATE TRIGGER newton.NWTRIGGER AFTER DELETE  
8 ON newton.NWTTABLE FOR EACH ROW MODE DB2SQL  
8 BEGIN ATOMIC  
8     insert into newton.nwttable values(0,'0');—  
8     insert into newton.nwttable values( -1, '-1');—  
8 END;  
8 CONNECT RESET;  
8 TERMINATE;
```

## 7 A Vezérlőközpont adatbázis-részletek ablaktábláján az 7 adatbázis nem elérhető állapota jelenik meg

7 A Vezérlőközpont részleteket megjelenítő ablaktábláin megtekinthetők az adatbázisokra  
7 vonatkozó információk. Ha kiválaszt egy adatbázist az objektumfán vagy a tartalom  
7 ablaktáblán, megjelenik az állapotáról szóló összefoglaló. Néhány esetben az  
7 adatbázis-információk nem elérhetők. Az alábbi táblázat felsorol néhány okot erre

7 vonatkozóan.

7 33. táblázat: A nem elérhető állapot okai

Adatbázis-állapot eleme	A nem elérhető állapot valószínű okai
Utolsó biztonsági mentés	<ul style="list-style-type: none"><li>• Az adatbázisról nem készült biztonsági másolat.</li><li>• A felhasználónak nincs jogosultsága hozzáférni ezen információhoz.</li></ul>
Méret	<ul style="list-style-type: none"><li>• Az adatbázis a 8.2-esnél korábbi verziójú.</li><li>• A felhasználónak nincs jogosultsága hozzáférni ezen információhoz.</li></ul>
Kapacitás	<ul style="list-style-type: none"><li>• Az adatbázis a 8.2-esnél korábbi verziójú.</li><li>• Az adatbázisnak több partíciója van.</li><li>• A felhasználónak nincs jogosultsága hozzáférni ezen információhoz.</li></ul>
Egészség(állapot)	<ul style="list-style-type: none"><li>• A Health monitor (Állapotfigyelő) nincs bekapcsolva.</li><li>• Időkésleltetés. Egy adatbázis aktiválása után hozzávetőleg 5 perc kell az állapotinformációjának eléréséhez.</li></ul>
Karbantartás	<ul style="list-style-type: none"><li>• Az adatbázis a 8.2-esnél korábbi verziójú.</li></ul>

## 7 Alapértelmezett "write to table kimenet" létrehozása 7 (Eseményfigyelő létrehozása)

7 **Létrehozás** gomb lett felvéve a Kimeneti beállítások párbeszédpanelbe, mely az  
7 Eseményfigyelő létrehozása ablakból indítható. A Létrehozás gomb megnyomása hatására  
7 létrejön az alapértelmezett *write to table kimenet* beállítás. Ez a kimenet egyenértékű a  
7 **db2evtbl** parancs által létrehozott szintaxissal.

7 A létrehozott beállítás megmutatja a felhasználónak, hogy az eseményfigyelő létrehozásakor  
7 mely táblák és adatelemek szerepelnek majd. A felhasználó az igényei szerint módosíthatja a  
7 parancsot.

7 Az előállított szintaxis az Eseményfigyelő létrehozása ablakban megadott eseményfigyelő  
7 néven és eseménytípusokon alapul. Az eseményfigyelő nevét és az eseménytípusokat még a  
7 kimeneti beállítás szintaxis létrehozása előtt kell megadni.

7 Ha a kimeneti beállítás elkészülte után módosul az eseményfigyelő neve vagy az  
7 eseménytípusok, egy üzenet figyelmezteti a felhasználót, hogy az eseményfigyelő létrehozása  
7 előtt újból elő kell állítani a kimeneti beállítást. Ha a kimeneti beállításokat nem állítja elő  
7 újból, a létrejövő eseménytáblák az eseményfigyelőnek korábban adott néven fognak alapulni.

---

## 7 Információkatalógus-központ (Information Catalog Center)

### 7 Konfigurációs példa parancsfájlok

7 Az ICCConfig.jacl és az ICCConfig.properties minta parancsfájlok elérhetők a Webes  
7 információkatalógus-központban, a DB2 beágyazott alkalmazáskiszolgálóval. Ezeket a példa  
7 parancsfájlokat felhasználhatja a Webes információkatalógus-központ konfigurálására a  
7 WebSphere Application Server 5 termékkel. Ezek a parancsfájlok az `sqlib\samples\icweb`  
7 könyvtárban találhatók.

### 7 Webkiszolgáló konfigurálása

7 Ha a Webes információkatalógus-központot a DB2 beágyazott alkalmazáskiszolgálóval  
7 konfigurálja, és a metaadatok olyan URL-eket tartalmaznak, amelyek a kiszolgálón lévő  
7 fájlokra mutatnak, akkor ezeket az URL-eket fedőnevek használatával le kell képezni a

7 megfelelő helyre a webkiszolgáló konfigurációjában. A sűgó és szerzői jogi hivatkozásokat is  
7 le kell képezni. Ha a DB2 beágyazott alkalmazáskiszolgálót használja, ezen hivatkozások  
7 működéséhez az szükséges, hogy egy webkiszolgáló megfelelően konfigurálva legyen és  
7 fusson, de nem szükséges webkiszolgálóra csatlakozni.

---

## Telepítési és konfigurálási kiegészítés

### A DB2 UDB alkalmazáskiszolgálója

A DB2 Universal Database (UDB) termék alkalmazáskiszolgálója a továbbiakban nem támogatja a távoli adminisztrációt és a tárolt eljárásokat.

A frissített témakörök az alábbiak:

#### A DB2 UDB alkalmazáskiszolgálójának engedélyezése

Az adatbázis engedélyezése a következőkkel jár:

- Kapcsolódik egy megadott adatbázishoz
- Létrehozza és feltölti a metaadat-táblákat
- Frissíti a DBM CFG paramétereket, JDK\_PATH és JAVA\_HEAP\_SZ
- Telepíti a DB2 Webszolgáltatások alkalmazást.

#### Előfeltétel:

Linux rendszeren az alkalmazáskiszolgáló telepítése után, de annak engedélyezése előtt meg kell adnia a Linux Java környezet beállításait. Az Alkalmazásfejlesztési útmutató: Alkalmazások létrehozása és futtatása könyvben olvassa el a Linux Java környezet beállítására vonatkozó információkat.

#### Eljárás:

A DB2 UDB alkalmazáskiszolgálójának engedélyezéséhez hajtsa végre a következőket:

1. Jelentkezzen be a DB2 kiszolgálón **root** felhasználóként Linux vagy UNIX operációs rendszeren, vagy **Adminisztrátor** jogosultságokkal rendelkező felhasználóként Windows operációs rendszeren.
2. Linux- és UNIX-alapú operációs rendszerek esetében futtassa a következő parancsot:

```
. /db2példány_útvonala/sqllib/db2profile
```

ahol a *db2példány\_útvonala* a DB2 UDB példány létrehozásának helyét jelenti.

3. Futtassa a következő parancsok valamelyikét:

- Linux és UNIX operációs rendszerek esetében:

```
AppServer_telepítési_útvonal/bin/enable.sh  
-db ab_fedőnév  
-user ab_felhasználó  
-password ab_jelszó  
-db2path sqllib_útvonala  
-instance példánynév  
-easpath eas_útvonala  
-fencedid elhatárolt_felhasználói_azonosító
```

- Windows operációs rendszer esetében:

```
AppServer_telepítési_útvonal\bin\enable  
-db ab_fedőnév  
-user ab_felhasználó
```

```
7 -password ab_jelszó
7 -db2path sqllib_útvonala
7 -instance példánynév
7 -easpath eas_útvonala
```

7 ahol:

- 7 • *ab\_fedőnév* az engedélyezni kívánt adatbázis fedőneve.
- 7 • *ab\_felhasználó* az adatbázishoz való kapcsolódáskor használt felhasználói azonosító.
- 7 • *ab\_password* az adatbázishoz való kapcsolódáskor használt felhasználói azonosító jelszava.
- 7 • *sqllib\_útvonala* a DB2 UDB példány SQLLIB alkönyvtárának elérési útvonala. A rendszer ezt az útvonalat használja a DB2EAS szükséges JAR fájlokkal történő frissítésekor.
- 7 • *példánynév* a DB2 UDB példány neve.
- 7 • *eas\_útvonala* a beágyazott alkalmazáskiszolgáló elérési útvonala.
- 7 • *elhatárolt\_felhasználói\_azonosító* az elhatárolt felhasználó által használt felhasználói azonosító.

7 Ha a DB2 UDB alkalmazáskiszolgálója engedélyezett, az alkalmazáskiszolgáló automatikusan elindul.

## 7 **A DB2 UDB alkalmazáskiszolgálójának indítása helyben**

7 Az alkalmazáskiszolgálót az elhatárolt felhasználói azonosítóval kell elindítani az olyan rendszerek esetén, amelyek .NET környezetben hoznak létre webszolgáltatásokat vagy csak XML Metaadat nyilvántartást (XMR-t) futtatnak.

## 7 **A DB2 UDB alkalmazáskiszolgálójának távoli indítása**

7 Ez a szakasz törölve lett. A DB2 UDB alkalmazáskiszolgálója a továbbiakban nem támogatja a távoli adminisztrációt.

## 7 **A DB2 UDB alkalmazáskiszolgálójának leállítása helyben**

7 Az alkalmazáskiszolgálót az elhatárolt felhasználói azonosítóval kell leállítani az olyan rendszerek esetén, amelyek .NET környezetben hoznak létre webszolgáltatásokat vagy csak XML Metaadat nyilvántartást (XMR-t) futtatnak.

## 7 **A DB2 UDB alkalmazáskiszolgálójának távoli leállítása**

7 Ez a szakasz törölve lett. A DB2 UDB alkalmazáskiszolgálója a továbbiakban nem támogatja a távoli adminisztrációt.

## 7 **A DB2 UDB alkalmazáskiszolgálójának eltávolítása**

7 Ez a szakasz törölve lett. A DB2 UDB alkalmazáskiszolgálója a továbbiakban nem támogatja a távoli adminisztrációt.

## 7 **A DB2 beágyazott alkalmazáskiszolgáló engedélyezése**

7 Egy DB2 beágyazott alkalmazáskiszolgáló engedélyezett adatbázisának 32 bites példányon kell lennie. A DB2 beágyazott alkalmazásból elért bármely adatbázis 32 és 64 bites példányon is lehet.

## 7 **A DB2 hálószerkezők telepítése**

7 Az 1.4-es JDK készletet használó alkalmazáskiszolgálók esetében a továbbiakban nincs szükség a CLASSPATH változó testre szabására a DB2 hálószerkezők telepítésekor. Minden függőség, beleértve az XML szintaxiselemző és átalakítóra vonatkozóakat, mostantól a webmodullal kerül telepítésre, és a WEB-INF\lib könyvtárból kell betöltődnie a J2EE specifikációnak megfelelően. Ez a változtatás két információs témakört érint:

- 7 • DB2 hálószerkezők telepítése WebLogic alkalmazáskiszolgálókon



- DB2 hálószerkezők telepítése más alkalmazáskiszolgálókon

A frissített témakörök az alábbiak:

## **DB2 hálószerkezők telepítése WebLogic alkalmazáskiszolgálókon**

Ez a rész leírja, miként kell telepíteni és konfigurálni a DB2 hálószerkezőket (beleértve a Webes parancsközpontot és a Webes állapotközpontot) BEA WebLogic 7.0 kiszolgálókra. Ezek az eszközök webes alkalmazásként futnak webkiszolgálón, hogy webböngészőn keresztül hozzáférést biztosítsanak DB2 kiszolgálókhoz.

### **Előfeltételek:**

Mielőtt telepítené a DB2 hálószerkezőket a WebSphere rendszerre, győződjön meg arról, hogy rendelkezik a következőkkel:

- BEA WebLogic 7.0 alkalmazáskiszolgáló.
- 8-as verziójú IBM DB2 Administration Client.
- HTML 4.0-es verzióval kompatibilis webböngésző.

**Megjegyzés:** A DB2 hálószerkezők tesztelése a következő termékekkel történt meg: Netscape 4.x, Netscape 6.x, Netscape 7.x, Mozilla 1.x, Internet Explorer 5.x, Opera 6.x, Konqueror 3.x (Linux) és EudoraWeb 2.x (Palm OS). Bizonyos nem tesztelt webböngészők használata esetén előfordulhat, hogy fel kell venni egy hivatkozást a szervletkonfigurációban.

### **Korlátozások:**

A következő megszorítások vonatkoznak a DB2 hálószerkezők telepítésére:

- A köztes szint és a DB2 kiszolgálók között a kódalapátalakítás és több nyelv használata nem támogatott. Habár a kiszolgáló nyelve megegyezik a megjelenítés nyelvével, egyes karakterek mégis helytelenül jelenhetnek meg.
- Annak érdekében, hogy a Webes állapotközpontban látni lehessen adatbázisok, táblaterületek és táblaterület-konténerek állapotriasztásait, az adatbázisokat katalogizálni kell a webes alkalmazáskiszolgálón.
- A webböngésző gombok használata (**Leállítás, Vissza, Előzmények**) nem támogatott a DB2 hálószerkezők használata során.
- Ha a Netscape Navigator 4 terméket használja a DB2 hálószerkezőkkel, előfordulhat, hogy a böngészőablak tartalma nem frissül megfelelően. Ha ebbe a problémába ütközik, az ablak ikonba küldésével, majd vissza nagyításával frissítheti a megjelenítést. Frissítheti a megjelenített tartalmat a böngészőablak más ablak alá rejtésével, majd újbóli előhozásával is.
- Ha saját álnevet kíván tetszőleges DB2 Universal Database (UDB) rendszerhez, példányesomóponthoz vagy adatbázishoz rendelni, akkor azt explicit módon katalogizálni kell az alkalmazáskiszolgálón a DB2 Konfigurációsegéd vagy a DB2 Vezérlőközpont segítségével.
- Első indításukkor a DB2 hálószerkezők sokkal hosszabb időt töltenek az inicializálással, mint a későbbi indítások alkalmával. A várakozási idő legnagyobb részét az automatikus katalogizálási folyamat teszi ki. Ha nem szeretné használni az automatikus katalogizálás lehetőséget, akkor kikapcsolhatja azt a szervletkonfiguráláson keresztül, így megrövidítheti a várakozási időt.

**Megjegyzés:** A szervletkonfigurálási paraméterek a telepítésleíró fájlban (`web.xml`) érhetők el. A paraméterek neve és értéke kiadásonként változhat. Néhány alkalmazáskiszolgáló megengedi a paraméterek módosítását, akár a felületük révén, akár a `web.xml` fájl átírásával.

- A kimeneti (eredmény) puffer abszolút maximális mérete 1 MB asztali vagy hordozható böngésző esetén, még akkor is, ha nagyobb kapacitásra van konfigurálva. PDA webböngészők esetén a korlát 1 KB.
- Linux, UNIX, és Windows operációs rendszereken a DB2 hálószoekzoek automatikusan megkeresnek és katalogizálnak minden az alkalmazaskiszolgálóval azonos TCP/IP hálózaton található rendszert. Az azonos TCP/IP hálózaton lévő rendszerek IP címében megegyezik az első három számjegy. Az eszközoek az eredeti távoli TCP/IP gazdanév használatával kísérlik meg a DB2 UDB rendszeresomópontok katalogusba vételét. Ha névisméltódest észlelnek, az eszközoek egyedi, véletlenszerűen létrehozott nevet osztnak ki. Minden más DB2 adminisztrációs kiszolgálót explicit módon katalogizálni kell az alkalmazaskiszolgálón, ha biztosítani kívánja azok elérhetőségét. Ebbe beleértendők az alkalmazaskiszolgálótól különböző TCP/IP hálózaton lévő kiszolgálók, valamint a nem TCP/IP protokollt használó kiszolgálók.
- Linux, UNIX, és Windows operációs rendszereken a DB2 Web Tools megkísérli automatikusan megkeresni és katalogusba venni minden DB2 UDB példányesomópontot és adatbázist, melyek katalogizálva vannak DB2 UDB rendszereken. Lehetőség van egy távoli példány több kommunikációs protokollhoz való konfigurálására, ezért a katalogus külön esomópontbejegyzést fog tartalmazni minden egyes protokollhoz, amelyet egy automatikusan katalogizált példány támogat. Ha névisméltódest észlelnek, az eszközoek egyedi, véletlenszerűen létrehozott nevet osztnak ki.

#### Eljárás:

A DB2 hálószoekzoek WebLogic alkalmazaskiszolgálóra történő telepítéséhez tegye a következőket:

1. Telepítse a DB2 hálószoekzoeket a WebLogic adminisztrációs kezelőpulton keresztül, a következők végrehajtásával:
  - a. Indítsa el a WebLogic adminisztrációs kezelőpultot.
  - b. Az ablak bal oldali tábláján kattintson a következőkre: **domain (tartomány)** → **deployments (telepítések)** → **Web Applications (hálóalkalmazások)**.
  - c. Kattintson a **Configure a new Web Application** (Új webalkalmazás konfigurálása) hivatkozásra a DB2 hálószoekzoek hálóalkalmazás telepítéséhez.
  - d. A fájlrendszerek listájában keresse meg a következőt: `Sqllib\tools\web\db2wa.war`.
  - e. Kattintson a `db2wa.war` fájlnev mellett **select** (Kijelölés) gombra.
  - f. A rendelkezésre álló kiszolgálók listáján válassza ki, hogy mely kiszolgálón legyenek a DB2 hálószoekzoek: jelölje ki a kiszolgálót, majd kattintson a nyílra, hogy a kiszolgáló a célkiszolgálók közé kerüljön.

**Megjegyzés:** Az eredeti `db2wa` név megtartása kötelező, mivel az szerepel a DB2 hálószoekzoek programkódjában.

- g. Kattintson a **Configure and Deploy** (Konfigurálás és telepítés) gombra.
  - h. Várjon, amíg az alkalmazaskiszolgáló frissíti a kijelölt kiszolgálón a hálóalkalmazás telepítési állapotát. A sikeres befejezést követően a megjelenített érték: **Deployed=true** (Telepítve=igaz)
2. Indítsa el a DB2 hálószoekzoek webes alkalmazást, melynek helye:

`http://kiszolgálónév:alk_kiszolg_portszáma/db2wa`

Például `http://kiszolgáló_neve:7001/db2wa`.

#### DB2 hálószoekzoek telepítése más alkalmazaskiszolgálókon

Ez a rész leírja, miként kell telepíteni és konfigurálni a DB2 hálószoekzoeket (beleértve a Webes parancsközpontot és a Webes állapotközpontot) más alkalmazaskiszolgálókra, például

Tomcat 4.0 vagy MacroMeid JRun 4.0 kiszolgálóra. Ezek az eszközök webes alkalmazásként futnak webkiszolgálón, hogy webböngészőn keresztüli hozzáférést biztosítsanak DB2 kiszolgálókhöz.

### **Előfeltételek:**

Mielőtt telepítené a DB2 hálószoözöket, gyözödjön meg arról, hogy rendelkezik a követezőkkel:

- Alkalmazáskiszolgáló, például:
  - Tomcat 4.0 Servlet/JSP Container (<http://jakarta.apache.org/tomcat/>)
  - Macromedia JRun 4.0
- 8-as verziójú IBM DB2 Administration Client.
- HTML 4.0-es verzióval kompatibilis webböngésző.

### **Korlátozások:**

A követező megszorítások vonatkoznak a DB2 hálószoözök telepítésére:

- A köztés szint és a DB2 kiszolgálók között a kódlapátalakítás és több nyelv használata nem támogatott. Habár a kiszolgáló nyelve megegyezik a megjelenítés nyelvével, egyes karakterek mégis helytelenül jelenhetnek meg.
- Annak érdekében, hogy a Webes állapotközpontban látni lehessen adatbázisok, táblaterületek és táblaterület-konténerek állapotriasztásait, az adatbázisokat katalogizálni kell a webes alkalmazáskiszolgálón.
- A webböngésző gombok használata (**Leállítás, Vissza, Előzmények**) nem támogatott a DB2 hálószoözök használata során.
- Ha a Netscape Navigator 4 terméket használja a DB2 hálószoözökkel, előfordulhat, hogy a böngészőablak tartalma nem frissül megfelelően. Ha ezzel a problémával találkozik, a böngészőablak tartalmát az ablak ikon állapotba kicsinyítésével, majd újbóli kinagyításával frissítheti. Frissítheti a megjelenített tartalmat a böngészőablak más ablak alá rejtésével, majd újbóli előhozásával is.
- Ha saját álnevet kíván tetszőleges DB2 UDB rendszerhez, példánycsomóponthoz vagy adatbázishoz rendelni, akkor azt explicit módon katalogizálni kell az alkalmazáskiszolgálón a DB2 Konfigurációsegéd vagy a DB2 Vezérlőközpont segítségével.
- Első indításukkor a DB2 hálószoözök sokkal hosszabb időt töltenek az inicializálással, mint a későbbi indítások alkalmával. A várakozási idő legnagyobb részét az automatikus katalogizálási folyamat teszi ki. Ha nem szeretné használni az automatikus katalogizálás lehetőséget, akkor kikapcsolhatja azt a szervetkonfiguráláson keresztül, így megrövidítheti a várakozási időt.

**Megjegyzés:** A szervetkonfigurálási paraméterek a telepítésleíró fájlban (**web.xml**) érhetők el. A paraméterek neve és értéke kiadásonként változhat. Néhány alkalmazáskiszolgáló megengedi a paraméterek módosítását, akár a felületük révén, akár a **web.xml** fájl átírásával.

- Asztali és laptop számítógépek böngészői esetén a kimeneti (eredmény) puffer legnagyobb mérete 1 MB, még akkor is, ha annak beállítása nagyobb. PDA webböngészők esetén a korlát 1 KB.
- Linux, UNIX, és Windows operációs rendszereken a DB2 hálószoözök automatikusan megkeresnek és katalogizálnak minden az alkalmazáskiszolgálóval azonos TCP/IP hálózaton található rendszert. Az azonos TCP/IP hálózaton lévő rendszerek IP címében megegyezik az első három számjegy. Az eszközök az eredeti távoli TCP/IP gazdanév használatával kísérlík meg a DB2 UDB rendszeresomópontok katalógusba vételét. Ha névisméltlődést észlelnek, az eszközök egyedi, véletlenszerűen létrehozott nevet osztanak

7 ki. Minden más DB2 adminisztrációs kiszolgálót explicit módon katalogizálni kell az  
7 alkalmazáskiszolgálón, ha biztosítani kívánja azok elérhetőségét. Ebbe beleértendők az  
7 alkalmazáskiszolgálótól különböző TCP/IP hálózaton lévő kiszolgálók, valamint a nem  
7 TCP/IP protokollt használó kiszolgálók.

- 7 • Linux, UNIX, és Windows operációs rendszereken a DB2 Web Tools megkísérli  
7 automatikusan megkeresni és katalógusba venni minden DB2 UDB példánycsomópontot és  
7 adatbázist, melyek katalogizálva vannak DB2 UDB rendszereken. Lehetőség van egy távoli  
7 példány több kommunikációs protokollhoz való konfigurálására, ezért a katalógus külön  
7 csomópontbejegyzést fog tartalmazni minden egyes protokollhoz, amelyet egy  
7 automatikusan katalogizált példány támogat. Ha névismétlődést észlelnek, az eszközök  
7 egyedi, véletlenszerűen létrehozott nevet osztanak ki.

## 7 Eljárás:

7 A következő eljárások alkalmasak a DB2 hálószerkezők alkalmazáskiszolgálók (pl. Tomcat  
7 4.0 vagy Macromedia JRun 4.0) segítségével történő telepítésére:

### 7 Tomcat 4.0

- 7 1. Készítse elő a Tomcat 4.0 konfigurációs fájlját (CLASSPATH) a következő  
7 lépések végrehajtásával:
  - 7 a. Hozzon létre egy új környezeti/rendszerváltozót **CATALINA\_HOME** néven  
7 a Tomcat 4.0 útvonalának (gyökérkönyvtárának) tárolására. Például:  
7 D:\jakarta-tomcat-4.0.3.
  - 7 b. Győződjön meg arról, hogy a Tomcat Servlet/JSP Container működőképes:
    - 7 1) Indítsa el a Tomcat kiszolgálót a Tomcat bin könyvtárban található  
7 **startup.bat** futtatásával.
    - 7 2) Nyissa meg egy böngészőben a webhely főoldalát:  
7 **http://localhost:8080/**.
- 7 2. Telepítse a DB2 hálószerkezőket a Tomcat Servlet/JSP Container kiszolgálóra a  
7 DB2 hálószerkezők telepítési útvonalának (pl.: **Sqllib\tools\web\db2wa.war**)  
7 megkeresésével és a **db2wa.war** fájlnak a Tomcat telepítési könyvtárba  
7 másolásával (pl. a Tomcat webapps könyvtára).
- 7 3. Indítsa el a DB2 hálószerkezőket a Tomcat Servlet/JSP Container kiszolgálón a  
7 következő lépések végrehajtásával:
  - 7 a. Nyisson meg egy DB2 parancsablakot, és nyissa meg a Tomcat bin  
7 könyvtárát.
  - 7 b. Indítsa el a Tomcat kiszolgálót a **startup.bat** futtatásával és győződjön meg  
7 arról, hogy létrejött egy új könyvtár (**db2wa**) a **webapps** könyvtár alatt.

7 **Megjegyzés:** A **startup.bat** parancsablakból történő futtatása nem állítja be  
7 a DB2PATH változót. A DB2PATH beállításának  
7 engedélyezéséhez a CLASSPATH sort módosítani kell oly  
7 módon, hogy a %DB2PATH% környezeti változó helyett a  
7 DB2 UDB telepítési útvonalára hivatkozzon explicit módon.

- 7 c. A DB2 hálószerkezők nagyvállalati alkalmazás a  
7 **http://localhost:8080/db2wa** helyen található és HTML 4.0 kompatibilis  
7 böngészővel érhető el.

### 7 JRun

- 7 1. A következő lépések végrehajtásával készítsen elő új alkalmazáskiszolgálót a  
7 DB2 hálószerkezők számára:

7 **Javaslat:**

7 Javasolt egy új alkalmazáskiszolgáló létrehozása, de ez nem kötelező. Tesztelési  
7 célból használható az alapértelmezett kiszolgáló, és csak a JVM osztályút vonal  
7 beállítására és a telepítésre van szükség.

- 7 a. Indítsa el a JRun Management Console alkalmazást, és jelentkezzen be az  
7 alkalmazáskiszolgáló adminisztrátoraként.
  - 7 b. A főoldal jobb felső részén található **Create New Server** lehetőséggel  
7 hozzon létre új alkalmazáskiszolgálót. A gazdanév beállításánál hagyja meg  
7 a localhost értéket.
  - 7 c. Adja meg az új kiszolgálónevet (**DB2WebToolsServer**) és kattintson a JRun  
7 Server Directory gombra. Az érték beállítása automatikusan megtörténik.
  - 7 d. Kattintson a **Create Server** (Kiszolgáló létrehozása) gombra.
  - 7 e. Rögzítse a létrehozott értékeket, vagy adjon meg új értékeket a következők  
7 számára:
    - 7 • JNDI Provider URL
    - 7 • Web Server Port Number. Ezt az értéket kell használni a DB2  
7 hálószerkezők URL-jében (azaz  
7 `http://localhost:webes_kiszolgáló_portszáma/db2wa`)
    - 7 • Web Connector Proxy Port Number
  - 7 f. Ha szükséges, kattintson az **Update port numbers** (portszámok frissítése)  
7 gombra, majd zárja be az ablakot.
- 7 2. A következő lépések végrehajtásával telepítse a DB2 hálószerkezőket a JRun  
7 alkalmazáskiszolgálóra:
- 7 a. Indítsa el a DB2 hálószerkezők webes alkalmazások gazdagépének kijelölt  
7 alkalmazáskiszolgálót (DB2WebToolsServer, az alapértelmezett érték vagy  
7 az admin kivételével bármi).
  - 7 b. Kattintson a **Web Applications** (Webalkalmazások), majd az **Add** (Felvétel)  
7 lehetőségre.
  - 7 c. A **Deployment File** (Telepítési fájl) szakaszban jelölje ki az  
7 `Sqllib\tools\web\db2wa.war` fájlt a DB2 UDB telepítési út vonalában.
  - 7 d. Kattintson a **Deploy** (Telepítés) gombra és győződjön meg arról, hogy az  
7 alkalmazás könyvtára a `/db2wa`.
  - 7 e. Válassza ki az alkalmazáskiszolgálót, és győződjön meg arról, hogy a DB2  
7 hálószerkezők alkalmazás megjelenik a **Web Applications**  
7 (Webalkalmazások) szakaszban. *Ne* kattintson ezen az oldalon az **Apply**  
7 (Alkalmazás) gombra.
  - 7 f. A főoldal bal felső sarkában válassza a **Home** (Kezdőlap) hivatkozást.
  - 7 g. Indítsa újra az alkalmazáskiszolgálót a DB2 hálószerkezők (  
7 **DB2WebToolsServer**) elemet tartalmazó **Home** nézetből.

7 A DB2 hálószerkezők nagyvállalati alkalmazás a  
7 `http://localhost:webkiszolgáló_portszáma/db2wa` helyen található és HTML 4.0  
7 kompatibilis böngészővel érhető el.

## 7 Közvetlen I/O blokkeszközökön (Linux)

7 A közvetlen I/O mostantól fájlrendszereken és blokkeszközökön is támogatott, 2.6-os  
7 rendszerrel rendelkező Linux disztribúciókon. A közvetlen I/O blokkeszközökön másik  
7 megoldásként szolgál eszközkonténer megadására közvetlen lemezeléréshez vagy nyers  
7 I/O-hoz. A DB2 Universal Database (UDB) a táblaterület megnyitása során engedélyezi a  
7 közvetlen I/O szolgáltatást, ha a CREATE TABLESPACE utasítás blokkeszköz nevet ad meg  
7 tárolóútvonalnak. Korábban ugyanezt a teljesítményt nyers I/O eljárással lehetett elérni,  
7 amely azt igényelte, hogy a blokkeszközt egy karaktereszközhöz kell rendelni a **raw**  
7 segédprogrammal.

7 34. táblázat: A közvetlen I/O és nyers I/O összehasonlítása

Közvetlen I/O (új módszer)	Nyers I/O (régí módszer)
CREATE TABLESPACE dms1 MANAGED BY DATABASE USING (DEVICE '/dev/sda5' 11170736)	CREATE TABLESPACE dms1 MANAGED BY DATABASE USING (DEVICE '/dev/raw/raw1' 11170736)

7 Bár a nyers I/O módszert továbbra is támogatja a DB2 UDB, elavultnak tekintendő, és a  
7 későbbi rendszermagok esetében pedig támogatása valószínűleg megszűnik.

7 **Javaslat:**

7 Ha szeretné kihasználni a közvetlen lemezelérés lehetőségeit, közvetlen I/O használatával  
7 hozza létre a DMS eszközkonténereket, hogy a jövőben ne legyenek költöztetési nehézségek.

7 **Megjegyzés:** A közvetlen I/O nem támogatott Linux/390 rendszeren futó DB2 UDB  
7 esetében.

7 **DB2 Információs központ démon (Linux és UNIX)**

7 A DB2 Információs központ démon felelős a DB2 dokumentációs kiszolgáló irányításáért. A  
7 démon, mely része a telepített DB2 Információs központnak, két fájlból áll:

- 7 • db2icd – az inicializálási parancsfájl
- 7 • db2ic.conf – a konfigurációs fájl

7 Ezek a fájlok az alábbi helyekre kerülnek telepítésre:

7 **AIX** /etc/db2icd  
7 /var/db2/v81/db2ic.conf

7 **HP** /sbin/init.d/db2icd  
7 /var/opt/db2/v81/db2ic.conf

7 **Solaris Operating Environment**  
7 /etc/init.d/db2icd  
7 /var/db2/v81/db2ic.conf

7 **Linux** /etc/init.d/db2icd  
7 /var/db2/v81/db2ic.conf

7 **Az Információs központ démon ( AIX, Solaris Operating  
7 Environment, HP, Linux)**

7 A démon csak akkor kell kézzel elindítani vagy leállítani, ha szeretné módosítani a démon  
7 konfigurációs változóit. Szokásos esetben a démon a rendszer indításakor elindul, a DB2  
7 Információs központ telepítésekor létrehozott futtatási szintektől függően.

7 **Eljárás:**

7 Az Információs központ démonának indítása és leállítása:

- 7 1. Állítsa le a démon, ha az már fut. A parancssorba írja be:  
7 `INIT_DIR/db2icd stop`

7 ahol az `INIT_DIR` helyére kell írni a korábban feltüntetett db2icd fájl telepítési  
7 könyvtárát.



7 2. Módosítsa a démon változóit szükség szerint, a `db2ic.conf` fájl szerkesztésével. Jelenleg a  
7 TCP portszám módosítására van lehetőség, amelyen a dokumentáció elérhető, valamint az  
7 ideiglenes munkaterület helye, amelyet a démon használ futása során.

7 3. Indítsa el a démont. A parancssorba írja be:

7 `INIT_DIR/db2icd start`

7 ahol az `INIT_DIR` helyére kell írni a korábban feltüntetett `db2icd` fájl telepítési könyvtárát.

7 Amikor a démon elindul, már az új környezeti változókat fogja használni.

7 A démon leállítására és azonnali újraindítására is lehetőség van. A parancssorba írja be:

7 `INIT_DIR/db2icd restart`

7 ahol az `INIT_DIR` helyére kell írni a korábban feltüntetett `db2icd` fájl telepítési könyvtárát.

7 A démon állapotát bármikor ellenőrizheti. A parancssorba írja be:

7 `INIT_DIR/db2icd status`

7 ahol az `INIT_DIR` helyére kell írni a korábban feltüntetett `db2icd` fájl telepítési könyvtárát. A  
7 démon kijelzi a jelenlegi állapotát, és megjeleníti a démonfolyamat(ok) azonosítóját,  
7 amennyiben aktív.

## 8 Válaszfájlok kulcsszavai és mintafájlok

8 A 8.2-es verziójú DB2 Információs központ válaszfájlos telepítéséhez használja a következő  
8 információkat:

8 **Válaszfájl kulcsszava (PROD)**

8 `INFORMATION_CENTER`

8 **Válaszfájl neve**

8 `db2doce.rsp`

## 7 A válaszfájlok telepítés hibakódjai

7 A következő hibakód csak Windows rendszerre vonatkozik, Linux és UNIX operációs  
7 rendszerek esetében nem érvényes.

7 **3010** A telepítés sikerült, de a telepítés befejezéséhez a rendszert újra kell indítani.

## 7 DB2 kiszolgálók telepítéséhez szükséges felhasználói fiókok 7 (Windows)

7 **Kvóták növelése**

7 A *Kvóták növelése* felhasználói jogosultság a *Folyamat memóriakvótájának*  
7 *beállítása* jogosultságra módosult a Windows XP és Windows Server 2003 operációs  
7 rendszerek esetében.

7 **A DB2 telepítő által megadott felhasználói jogok - Programok hibakeresése**

7 A DB2 telepítőprogramja nem adja meg a Programok hibakeresése felhasználói  
7 jogosultságot. A DB2 telepítője az alábbi felhasználói jogokat adja meg:

- 7 • Az operációs rendszer részeként való működés
- 7 • Tokenobjektum létrehozása
- 7 • Memórialapok zárolása
- 7 • Bejelentkezés szolgáltatásként
- 7 • Kvóták növelése
- 7 • Folyamatszintű token helyettesítése



## 7 Aszinkron I/O támogatása (Linux)

7 Az aszinkron I/O (AIO) támogatás nyers eszközökhöz és O\_DIRECT fájlrendszerekhez már  
7 elérhető Linux rendszereken (2.6-os és néhány 2.4-es rendszermag esetében). Az AIO javítja  
7 a laptisztító teljesítményét. Engedélyezheti vagy letilthatja az AIO használatát Linux  
7 rendszeren a **db2set** parancs kiadásával.

7 Az AIO használatához a felhasználónak telepítenie kell ezt: libaio-0.3.98 vagy újabb, és olyan  
7 rendszermag szükséges, amely támogatja az AIO-t. A felhasználónak ki kell adnia a **db2set**  
7 **DB2LINUXAIO=true** parancsot, majd újra kell indítania a DB2 Universal Database  
7 programot.

## 8 A db2ln parancs módosult, így 64 bites DB2 UDB 8 könyvtárhivatkozásokat hoz létre (Linux és UNIX)

8 A 8-as verziójú DB2 Universal Database (UDB) korábbi szintjei esetében a **db2ln** parancs  
8 meghatározott DB2 hivatkozásokat hozott létre az /usr/lib és az /usr/include útvonalon.  
8 Azokon a platformokon, melyeken a 32 és a 64 bites DB2 UDB példányok egyaránt  
8 támogatottak, ezek a hivatkozások alapértelmezés szerint a DB2DIR/lib64 vagy a  
8 DB2DIR/include64 útvonalon található könyvtárfájlokra vagy befoglalási fájlokra mutatnak,  
8 ahol a DB2DIR a 8-as verziójú DB2 UDB telepítési könyvtárát jelöli. Ha nem kívánja  
8 használni az alapértelmezett beállítást, megadhatja a bitszélességet a -w jelzővel kiadott  
8 **db2ln** parancs segítségével:

8 db2ln -w 32|64

8 Ez egyes platformokon megakadályozza a 32 és 64 bites DB2 UDB példányok egyidejű  
8 létezését.

8 A 8.2-es verziótól kezdve a DB2 UDB esetében a **db2ln** parancs 64 bites DB2  
8 könyvtárhivatkozásokat hoz létre ezeken a platformokon, a megfelelő könyvtárakban. Ebben  
8 az esetben a -w jelző csak a /usr/include feltöltésére vonatkozik. Ha a **db2ln** parancs DB2  
8 UDB könyvtárfájlokhoz hozza létre a hivatkozásokat, mind a 32 bites, mind a 64 bites  
8 hivatkozásokat létrehozza a támogatott platformokon. Ez lehetővé teszi a 32 és a 64 bites  
8 példányok egyidejű létezését és futását.

8 Néhány Linux disztribúció esetében a libc development rpm az /usr/lib/libdb2.so vagy az  
8 /usr/lib64/libdb2.so könyvtárat használja. Ezt a könyvtárat a Sleepycat Software cégtől  
8 származó Berkeley DB megvalósítás használja, mely nincs társítva az IBM DB2 UDB  
8 termékével. Ugyanakkor ez a fájl meggátolja a **db2ln** parancs és a **db2rmln** parancs sikeres  
8 végrehajtását. A **db2ln** parancs nem írja felül a fájlt, a **db2rmln** parancs pedig nem távolítja  
8 el a fájlt. Ebben az esetben az alkalmazások DB2 UDB segítségével történő fordításához a  
8 fordító és csatoló folyamatoknak teljes elérési útvonalat kell küldeniük a DB2 UDB  
8 fejleceihez és könyvtáraihoz, értelemszerűen. Ez az ajánlott módszer, mert lehetővé teszi a  
8 DB2 UDB különböző kiadásainak fordítását és hivatkozásokkal történő ellátását egyazon  
8 számítógépen.

8 A **db2ln** parancs használatára vonatkozó megkötések részletei elolvashatók a 8.2-es verziójú  
8 DB2 UDB *Telepítés és konfigurálás* kézikönyvében.

---

## Query Patroller

### 9 Lekérdezési osztály viselkedésének frissítése

9 A rendszer figyelmeztető üzenetet küld, ha a következő feladatok valamelyikének  
9 végrehajtása a Query Patroller Center vagy a Query Patroller parancssor segítségével történik:

- 9 • Lekérdezési osztály hozzáadása

- Lekérdezési osztály eltávolítása
- Lekérdezés maximális költségének frissítése valamely lekérdezési osztály esetében

A figyelmeztető üzenet a következő:

DQP1024W A lekérdezési osztály létrehozása, módosítása, illetve eltávolítása nem történik meg, amíg újra nem indítja a Query Patroller kiszolgálót.

Ehhez hasonlóan a 8.2-es verziójú *DB2 Query Patroller útmutató: Telepítés, adminisztráció és használat* kiadványban szerepel, hogy a Query Patroller kiszolgálót lekérdezési osztályok létrehozását, módosítását, illetve eltávolítását követően újra kell indítani a változások életbe léptetéséhez.

Az útmutatóban szereplő üzenet és az utasítás nem pontos. A korábban felsorolt, lekérdezési osztállyal kapcsolatos három feladat végrehajtása azonnal megtörténik, hacsak nincsenek várakoztatott vagy futó lekérdezések. Ha a rendszerben vannak várakoztatott vagy futó lekérdezések, köztük újonnan elküldött lekérdezések, a lekérdezési osztály módosításai akkor lépnek életbe, ha a várakoztatott vagy futó lekérdezések futása befejeződött. Ha nem kívánja megvárni a várakoztatott és futó lekérdezések futásának befejezését, újra kell indítania a Query Patroller kiszolgálót.

**Megjegyzés:** A Query Patroller korábbi verzióihoz hasonlóan a lekérdezések maximális számának módosítására irányuló frissítés azonnal életbe lép.

## Definíciók frissítései a kezelt lekérdezések állapota esetében

A *Canceled* (Törölve) és a *Done* (Kész) lekérdezési állapot jelentése a következők szerint módosult:

### **Canceled**

A lekérdezést az adminisztrátor, a küldő vagy egy MONITORING (megfigyelés) jogosultságú, edit (szerkesztés) felhatalmazással rendelkező kezelő törölte a Query Patroller központon vagy a Query Patroller parancssorán keresztül. Csak a *running* (futó), *held* (felfüggesztett), *released* (feloldott) és *queued* (várakozási sorba rendezett) lekérdezések lehetnek *canceled* (törölve) állapotúak.

**Done** A lekérdezés sikeresen befejeződött.

**Megjegyzés:** Bár a lekérdezés maga hiba nélkül futott, az alkalmazás kaphat hibaüzenetet, ha a befejezést külső esemény (például **DB2 force** alkalmazás) okozta.

## Magyarázó táblák létrehozása a Query Patroller historikus adat generátor futtatása előtt

A Query Patroller historikus adat generátor programját futtatva a magyarázó táblák még nem léteznek, a generátor program létrehozza azokat. Azonban igencsak javasolt, hogy még a historikus adat generátor futtatása előtt hozza létre a magyarázó táblákat. A magyarázó táblák létrehozásakor ügyeljen arra, hogy ugyanazon a partíción jöjjenek létre. Ha a magyarázó táblák aktív módon, ugyanazon a partíción jönnek létre, az növeli az Explain szolgáltatás teljesítményét. Ez a javítás növeli a historikus adat generátor teljesítményét.

## Query Patroller naplófájlok ellenőrzése a Történeti elemzéshez (Historical analysis)

Ha Query Activity over Time (Historical Analysis) jelentés **Explain Run** oszlopa **Ran unsuccessfully** állapotot jelez egy lekérdezés esetében, akkor nem sikerült előállítani az adott lekérdezésre vonatkozó adatokat. Emiatt a lekérdezés nem jelenik meg egyetlen Historical

5 Analysis jelentésben vagy grafikonon sem. A 8-as verzió dokumentációjában foglaltak  
5 szerint, ha meg kívánja ismerni a lekérdezés sikertelenségének okát, átnézheti a qpuser.log  
5 fájlt.

5 A qpuser.log fájl vizsgálata mellett a qpdiaq.log fájlt is meg kell tekinteni.

## 6 A historikus adat generátor rendellenes leállása

6 Ha a historikus adat generátort rendellenesen állítja le, a program következő indításakor  
6 hibaüzenetet fog kapni. Az abnormális lezárás a következőket foglalja magába:

- 6 • A DB2 Universal Database váratlanul leáll
- 6 • db2stop force parancs kiadása
- 6 • killdb2 parancs kiadása

6 Ha a historikus adat generátor rendellenesen áll le, annak újraindítása előtt ki kell adnia a  
6 következő parancsot:

```
6 qp -d adatbázis generate historical_data stop
```

6 ahol *adatbázis* az az adatbázis, amelyre a parancsot futtatja.

## 6 Dinamikus lekérdezésosztály-frissítések

6 Némely lekérdezésosztály művelethez már nem szükséges a Query Patroller leállítása és  
6 újraindítása.

6 A következő táblában az aktív lekérdezés olyan lekérdezés, amely állapota Running (futó)  
6 vagy Queued (várakozó).

6 *35. táblázat: Feltételek a lekérdezésosztály módosításainak életbelépéséhez*

6 <b>Módosítás jellege</b>	6 <b>A módosítás életbelépésének feltételei</b>
6 Lekérdezésosztály hozzáadása, eltávolítása vagy 6 frissítése.	Ha nincs aktív lekérdezés, a módosítások azonnal életbelépnek.
6 Olyan lekérdezésosztály frissítése, amelynél csak a 6 <b>Lekérdezések maximális száma</b> változott.	Azonnal életbelép, még akkor is, ha vannak aktív lekérdezések.
6 Olyan lekérdezésosztály frissítése, amelynél csak a 6 <b>Lekérdezések maximális költsége</b> változott.	Ha vannak aktív lekérdezések, a lekérdezés frissítése akkor lép életbe, ha a következő feltételek egyike teljesül: <ul style="list-style-type: none"><li>6 • A Query Patroller programot leállítja és újraindítja.</li><li>6 • Nincs több aktív lekérdezés.</li></ul> <b>Megjegyzés:</b> Ha a <b>Lekérdezés maximális költsége</b> módosítása függőben van, semmilyen további lekérdezésosztály-módosítás nem lép életbe, amíg az előbbi feltételek egyike nem teljesül.
6 Lekérdezésosztály felvétele vagy eltávolítása.	Ha vannak aktív lekérdezések, a lekérdezés hozzáadása vagy eltávolítása akkor lép életbe, ha a következő feltételek egyike teljesül: <ul style="list-style-type: none"><li>6 • A Query Patroller programot leállítja és újraindítja.</li><li>6 • Nincs több aktív lekérdezés.</li></ul>

## 6 Beágyazott lekérdezések jellemzői

6 Az beágyazott lekérdezések nem várakoztathatók. Egy beágyazott lekérdezés ehelyett azonnal  
6 lefut, ha átlépi azt a küszöböt, amely után normális esetben várakozási sorba kerülne.

## 6 SQL utasítástípusok korlátozásai

6 Az előző dokumentációval ellentétben, a következő utasításokat tartalmazó lekérdezések  
6 várakoztathatók:

- 6 • Statikus SQL-t és forrásváltozókat tartalmazó lekérdezések
- 6 • Azonosítási értéket (IDENTITY\_VAL\_LOCAL) vagy sorszámot előállító függvényt  
6 (NEXT VALUE FOR vagy PREVIOUS VALUE FOR) tartalmazó lekérdezések

## 7 Felbontáskorlátozás a Terminal Services Client használatakor

7 Ha a Terminal Services Client ügyfelet 640x480 képpontos felbontásban használja olyan  
7 távoli munkaasztalhoz való csatlakozásra, amelyen fut a Query Patroller központ, a  
7 Submission Preferences (Küldési beállítások) ablak üresen fog megjelenni. Ahhoz, hogy ez az  
7 ablak megfelelően jelenjen meg, a 640x480 képpontnál nagyobb felbontást kell használnia.

## 7 Új csoport támogatása a lekérdezések küldésekor

7 A 8.2-es verziótól kezdve a DB2 Universal Database (UDB) a felhasználói csoportokat az  
7 operációs rendszeri csoportokon túl támogatja. Ezért egy kis módosulás van a **Submitter**  
7 **Profile to Use** (Használni kívánt küldési profil) legördülő listában a Query Submission  
7 Preferences (Lekérdezések küldési beállítási) ablakban, a Query Patroller központban.

7 Ha be van jelentkezve, de nincs sem DBADM jogosultsága, sem Edit joga a Query Patroller  
7 felhasználói adminisztrációjához, akkor csak magának vehet fel vagy frissíthet küldési  
7 beállítást. Ebben az esetben a **Submitter Profile to Use** (Használandó küldőprofil) legördülő  
7 lista a felhasználó DB2 UDB csoportjainak meglévő küldési profiljait tartalmazza, az  
7 operációs rendszeri csoportjai helyett.

7 Ha be van jelentkezve, és rendelkezik DBADM vagy Edit jogosultsággal a Query Patroller  
7 felhasználói adminisztrációjához, akkor más felhasználóknak is felvehet vagy frissíthet  
7 küldési beállításokat. Ebben az esetben a **Submitter Profile to Use** legördülő lista minden  
7 létező csoport küldési profiljait tartalmazza.

## 7 Query Patroller ütemezési korlátozások

7 Ha a Query Patroller központban ütemezésekkel dolgozik, a Schedule (Ütemezés) ablakban  
7 fájlba mentheti az ütemezéseket, hogy később importálhassa azokat. Ha olyan ütemezéssel  
7 rendelkezik, melynek mentését 6-os vagy korábbi FixPak javítócsomaggal hajtotta végre, azt  
7 nem importálhatja 8.2-es vagy újabb verzióval. Ez a korlátozás a DB2 UDB 8.2-es  
7 verziójában bevezetett változtatás miatt van, amely a JDK szintek közti sorosítást érinti.

## 7 A RUN IN BACKGROUND QUERY parancs használatához 7 szükséges jogosultság

7 A RUN IN BACKGROUND QUERY parancs futtatásához az szükséges, hogy a lekérdezést  
7 eredetileg elküldő személy legyen a küldő.

## 7 Fedőnév létrehozása eredménytáblához

7 A Query Patroller 8.1-es verzió 5-ös javítócsomagtól kezdve a Query Patroller nem hoz létre  
7 eredménytáblákat abban a sémában, amely megfelel a lekérdezés küldőjének hitelesítési  
7 azonosítójának. Ehelyett a Query Patroller az eredménytáblákat egy közös DB2QPRT  
7 sémában hozza létre. Ahhoz, hogy az eredménytáblákra a küldő sémájával lehessen  
7 hivatkozni, a Query Patroller 8.2-es verziójában bevezettek egy beállítást, mely



## Az elhatárolt felhasználói azonosító esetében szükséges az írási hozzáférés a qpdiag.log fájlhoz és annak útvonalához

A Query Patroller elhatárolt tárolt eljárás eljárásokat használ, melyek bejegyzéseket naplózhatnak a qpdiag.log fájlba. Ebből kifolyólag az elhatárolt felhasználó azonosítójának írási hozzáféréssel kell rendelkeznie a qpdiag.log fájlhoz és annak elérési útvonalához.

---

## Repülőrajt

### A DB2 UDB ügyféltámogatás pontosítása

A *DB2 Quick Beginnings for Clients* (DB2 Repülőrajt ügyfeleknek) útmutató 8.1-es verziójának "DB2 clients" (DB2 ügyfelek) témaköre a következőket tartalmazza:

A DB2 ügyfelek kapcsolódhatnak olyan DB2 kiszolgálókhoz, melyek két kiadással későbbiek vagy egy kiadással korábbiak, mint az ügyfél kiadásának szintje, továbbá olyan kiszolgálókhoz is, melyek azonos kiadási szintűek.

A helyesbítés a következő:

Bár egyes környezetekben az N verziójú ügyfelek kapcsolódása N + 2 verziójú kiszolgálókhoz lehetséges, ez addig támogatott konfiguráció, ameddig az N verzió használatban van. Az N verzió használatból való kivonásával ez a konfiguráció a továbbiakban nem támogatott.

A 8-as verziójú DB2 kiszolgálóhoz kapcsolódó 6-os verziójú DB2 ügyfelek támogatása megszűnt, mert a DB2 6-os verziójának használatból történő kivonása lezajlott.

### Rendszermag-paraméterek módosítása (Linux)

A DB2 UDB telepítése előtt érdemes lehet frissíteni a Linux rendszermag paramétereit. A DB2 Universal Database (UDB) szükség esetén automatikusan megemeli az IPC korlátokat. Adott cél érdekében ezen korlátok tovább emelhetők.

#### Előfeltételek:

A rendszermag-paraméterek módosításához root jogosultság szükséges.

#### Eljárás:

A rendszermag-paraméterek frissítéséhez tegye a következőket:

#### Red Hat és SuSE

A 2.4.x sorozatba tartozó rendszermagot használó rendszerek alapértelmezett értékkel rendelkeznek az üzenetsor-paraméterre (msgmni), amely egyszerre csupán korlátozott számú egyidejű csatlakozást tesz lehetővé a DB2 UDB rendszerhez. A DB2 UDB sikeres futásához a szemafortömb-paramétereket is meg kell változtatni. A megosztott memóriaszegmens, szemafortömb, és üzenetsor határértékeket a **ipcs -l** parancs beírásával ellenőrizheti.

Az alábbi kimenet az **ipcs -l** parancs kiadásának eredménye.

```
# ipcs -l
----- Shared Memory Limits -----
max number of segments = 4096          // SHMMNI
max seg size (kbytes) = 262144         // SHMMAX
max total shared memory (kbytes) = 8388608 // SHMALL
min seg size (bytes) = 1
```





## A letölthető DB2 Universal Database Express Edition Version 8.2 Basics kézikönyv

Az IBM DB2 Universal Database Express (DB2 UDB Express) a 8-as verziójú DB2 Universal Database termékcsalád legújabb tagja. Egyesíti magában az IBM díjnyertes DB2 UDB relációs adatbázisának teljesítményét, funkcióit és megbízhatóságát, valamint az egyszerűen kivitelezhető csomagolás, az összeállítás és a telepítés kritériumait, alacsony beruházási költségigény mellett, így teljes mértékben megfelel a kis- és középvállalkozások igényeinek.

A DB2 UDB Express minimális adatbázis-ismeretekkel rendelkező ügyfelek számára készült, akiknek könnyen telepíthető, a szoftverkörnyezetbe integrált adatbázisra van szüksége. A termék a DB2 UDB többfelhasználós változata, mely támogatja a helyi és a távoli alkalmazásokat különálló és helyi hálózati (LAN) környezetek esetében egyaránt.

A DB2 UDB Express termékkel kapcsolatos további információkat tartalmazó *Quick Beginnings for DB2 Express Edition* és *DB2 Universal Database Express Edition Version 8.2 Basics* kiadvány letölthető a DB2 UDB termék kézikönyveinek weboldaláról, melynek címe: <http://www.ibm.com/software/data/db2/udb/support/manualsv8.html>

## Annak ellenőrzése, hogy az adatbázisok készen állnak a költöztetéshez

Az alábbi szakasz, mely az előfeltételekről szól, a 8.2-es verzió dokumentációjában szerepel annál a témakörnél, amely elmagyarázza, miként kell ellenőrizni, hogy az adatbázisok készen állnak-e a költöztetésre:

### Előfeltételek

Ellenőrizze, hogy a példánytulajdonos saját könyvtárában található migration.log fájlban szerepel a következő szöveg: Version of DB2CKMIG being run: VERSION 8.

Ez az előfeltétel valójában egy költöztetés utáni lépés, amelyet az eljárás végén kell végrehajtani.

## Common Criteria tanúsítás a DB2 UDB termék esetében

A DB2 UDB konfigurációkra vonatkozó, mérvadó, a Common Criteria szempontjai szerint hitelesített információk elérhetők a következő helyen: <http://niap.nist.gov/cc-scheme>

---

## Spatial Extender

### A Spatial Extender telepítésének ellenőrzése

A runGseDemo mintaprogram segítségével megismerkedhet a DB2 Spatial Extender alkalmazásprogramozásának alapjaival. "A DB2 Spatial Extender mintaprogram" című témakör írja le azokat a lépéseket, amelyeket a mintaprogram hajt végre egy térben engedélyezett adatbázis létrehozására, valamint annak adatainak végzett térbeli elemzésre. Ez a témakör az Információs központban és *Spatial Extender and Geodetic Extender User's Guide and Reference* kiadványban található meg.

A DB2 Spatial Extender egy másik mintaprogramot is tartalmaz, seBankDemoRunBankDemo néven; ez bemutatja, miként lehet térbeli képességeket hozzáadni egy már létező információs rendszerhez.

Mindkét mintaprogramról további információkat kaphat az alábbi könyvtárakban lévő README (OLVASSEL) fájlokból:

7 **Windows**  
7 ~\sqllib\samples\spatial  
7 ~\sqllib\samples\spatial\bank  
7  
7 **Linux és UNIX**  
7 ~/\sqllib/spatial  
7 ~/\sqllib/spatial/bank

---

## SQL adminisztrációs rutinok

### Hibás oszlopnév szerepel a SNAP\_GET\_DYN\_SQL táblafüggvény eredményhalmazának leírásában

A 8.2.2-es verziójú DB2 Információs központban a "SNAP\_GET\_DYN\_SQL table function" (SNAP\_GET\_DYN\_SQL táblafüggvény) témakör pontatlan leírást tartalmaz a SNAP\_GET\_DYN\_SQL táblafüggvény eredményhalmazával kapcsolatban.

Az egyik oszlop a helytelen STMT\_TXT néven szerepel.

A kimeneti oszlop neve valójában STMT\_TEXT.

### Az állapotfigyelő táblafüggvények verzió-specifikus nézetekkel rendelkeznek

Verzió-specifikus nézetek kerültek megadásra a 8.2.2-es verziójú DB2 Universal Database termékben a következő állapotfigyelő táblafüggvények esetében:

- SNAP\_GET\_CONTAINER
- SNAP\_GET\_DB
- SNAP\_GET\_DYN\_SQL
- SNAP\_GET\_STO\_PATHS
- SNAP\_GET\_TAB
- SNAP\_GET\_TBSP
- SNAP\_GET\_TBSP\_PART

A verzió-specifikus nézetek a következők:

- SYSCATV82.SNAPCONT
- SYSCATV82.SNAPDB
- SYSCATV82.SNAPDYNSQL
- SYSCATV82.SNAPSTOPATHS
- SYSCATV82.SNAPTAB
- SYSCATV82.SNAPTBSpace
- SYSCATV82.SNAPTBSpacePART

Mivel nincs garancia arra, hogy az állapotfigyelő táblafüggvények eredményhalmazai változatlanok maradnak az egymást követő kiadásokban, a garantált eredménytáblák érdekében ajánlott a verzió-specifikus nézetek használata. Minden egyes nézet tartalmazza a hozzá társított állapotfigyelő táblafüggvény eredményhalmazából származó összes oszlopot.

### A GET\_DB\_CONFIG eljárás esetében legalább 8 KB-os lapméret szükséges felhasználói ideiglenes táblaterülethez

A GET\_DB\_CONFIG eljáráshoz egy legalább 8 KB-os lapmérettel rendelkező felhasználó ideiglenes táblaterület szükséges.

9 A leírásban szereplő, a GET\_DB\_CONFIG eljárás használatát bemutató példa helyett a  
9 következőt kell figyelembe venni.

9 A parancssori feldolgozó (CLP) segítségével módosítsa a *logretain* és a *userexit*  
9 adatbázis-konfigurációs paraméterek értékét. Olvassa be az eredeti (lemezen lévő) és a  
9 frissített (memóriában lévő) értékeket a GET\_DB\_CONFIG eljárás hívásával.

```
9 UPDATE DB CFG USING LOGRETAIN RECOVERY USEREXIT YES
9 CALL SYSPROC.GET_DB_CONFIG()
```

9 A következőkben egy az ezen eljárás hívásából származó részleges kimenetre látható példa.

```
9 Result set 1
9 -----
9 DBCONFIG_TYPE ... LOGRETAIN ... USEREXIT...
9 -----
9                0                1                1
9                1                0                0
9
9 2 record(s) selected.
9
9 Return Status = 0
```

## SQL kézikönyv

### EXPLAIN\_DIAGNOSTIC: Új magyarázó tábla

9 Az EXPLAIN\_DIAGNOSTIC táblában szerepel egy bejegyzés minden egyes diagnosztikai  
9 üzenettel kapcsolatban, mely üzenetek az EXPLAIN\_STATEMENT táblában található egyik  
9 magyarázattal ellátott utasítás adott példányához tartoznak.

9 Az EXPLAIN\_GET\_MSGS táblafüggvény lekérdezi az EXPLAIN\_DIAGNOSTIC és az  
9 EXPLAIN\_DIAGNOSTIC\_DATA magyarázó táblát, majd formázott üzeneteket küld.

9 36. táblázat: EXPLAIN\_DIAGNOSTIC tábla

9 Oszlopnév	9 Adattípus	9 Lehet üres	9 <sup>1</sup> -es kulcs	9 Leírás
9 EXPLAIN_REQUESTER	9 VARCHAR(128)	9 Nem	9 PK, FK	9 Ezen Explain (magyarázat) kérelem kezdeményezőjének 9 jogosultságazonosítója.
9 EXPLAIN_TIME	9 TIMESTAMP	9 Nem	9 PK, FK	9 Az Explain (magyarázat) kérelem kezdeményezésének ideje.
9 SOURCE_NAME	9 VARCHAR(128)	9 Nem	9 PK, FK	9 A dinamikus utasítás magyarázatakor futó csomag neve, vagy a 9 statikus SQL magyarázatakor használt forrásfájl neve.
9 SOURCE_SCHEMA	9 VARCHAR(128)	9 Nem	9 PK, FK	9 Explain (magyarázat) kérelem forrásának sémája vagy 9 minősítője.
9 SOURCE_VERSION	9 VARCHAR(64)	9 Nem	9 PK, FK	9 Explain (magyarázat) kérelem forrásának verziója.
9 EXPLAIN_LEVEL	9 CHAR(1)	9 Nem	9 PK, FK	9 Az Explain (magyarázat) információ szintje, melyhez ez a sor 9 tartozik.
				9 Az érvényes értékek:
				9 • <b>O</b> : Original Text (a felhasználó által beírt eredeti szöveg)
				9 • <b>P</b> : PLAN SELECTION
9 STMTNO	9 INTEGER	9 Nem	9 PK, FK	9 Utasítási szám a csomagon belül, melyhez ez az Explain 9 (magyarázat) információ tartozik. Dinamikus Explain SQL 9 utasításokhoz értékét legyen 1. Statikus SQL utasítások 9 esetében ez az érték megegyezik a SYSCAT.STATEMENTS 9 katalógusnézethez használt értékkel.

9 36. táblázat: EXPLAIN\_DIAGNOSTIC tábla (Folytatás)

9 Oszlopnev	9 Adattípus	9 Lehet üres	9 <sup>1</sup> -es kulcs	9 Leírás
9 SECTNO	9 INTEGER	9 Nem	9 PK, FK	9 Szakaszszám a csomagon belül, mely tartalmazza ezt az SQL utasítást. Dinamikus Explain SQL utasítások esetében ezt a szakaszszámot használja a rendszer futásidőben arra, hogy visszatartsa ezen utasítás szakaszát. Statikus SQL utasítások esetében ez az érték megegyezik a SYSCAT.STATEMENTS katalógusnézethez használt értékkel.
9 DIAGNOSTIC_ID	9 INTEGER	9 Nem	9 PK	9 Az EXPLAIN_STATEMENT táblában utasítás adott példányára vonatkozó diagnosztikai folyamat azonosítója.
9 CODE	9 INTEGER	9 Nem	9 Nem	9 Az egyes diagnosztikai üzenetekhez társított egyedi számérték. A szám segítségével valamely üzenet-API beolvashatja a diagnosztikai üzenet teljes szövegét.

- 0  
9 1. A PK rövidítés azt jelöli, hogy az oszlop része valamely elsődleges kulcsnak (Primary Key). Az FK azt jelzi, hogy az oszlop része valamely külső kulcsnak (Foreign Key).

## EXPLAIN\_DIAGNOSTIC\_DATA: Új magyarázó tábla

Az EXPLAIN\_DIAGNOSTIC\_DATA tábla üzenetjeleket tartalmaz az EXPLAIN\_DIAGNOSTIC táblában rögzített bizonyos diagnosztikai üzenetekre vonatkozóan. Az üzenetjelek további információkat nyújtanak az üzenetet létrehozó SQL utasítás végrehajtásával kapcsolatban.

Az EXPLAIN\_GET\_MSGS táblafüggvény lekérdezi az EXPLAIN\_DIAGNOSTIC és az EXPLAIN\_DIAGNOSTIC\_DATA magyarázó táblát, majd formázott üzeneteket küld.

9 37. táblázat: EXPLAIN\_DIAGNOSTIC\_DATA tábla

9 Oszlopnev	9 Adattípus	9 Lehet üres	9 <sup>1</sup> -es kulcs	9 Leírás
9 EXPLAIN_REQUESTER	9 VARCHAR(128)	9 Nem	9 FK	9 Ezen Explain (magyarázat) kérelem kezdeményezőjének jogosultságazonosítója.
9 EXPLAIN_TIME	9 TIMESTAMP	9 Nem	9 FK	9 Az Explain (magyarázat) kérelem kezdeményezésének ideje.
9 SOURCE_NAME	9 VARCHAR(128)	9 Nem	9 FK	9 A dinamikus utasítás magyarázatakor futó csomag neve, vagy a statikus SQL magyarázatakor használt forrásfájl neve.
9 SOURCE_SCHEMA	9 VARCHAR(128)	9 Nem	9 FK	9 Explain (magyarázat) kérelem forrásának sémája vagy minősítője.
9 SOURCE_VERSION	9 VARCHAR(64)	9 Nem	9 FK	9 Explain (magyarázat) kérelem forrásának verziója.
9 EXPLAIN_LEVEL	9 CHAR(1)	9 Nem	9 FK	9 Az Explain (magyarázat) információ szintje, melyhez ez a sor tartozik.  Az érvényes értékek: • <b>O</b> : Original Text (a felhasználó által beírt eredeti szöveg) • <b>P</b> : PLAN SELECTION
9 STMTNO	9 INTEGER	9 Nem	9 FK	9 Utasítási szám a csomagon belül, melyhez ez az Explain (magyarázat) információ tartozik. Dinamikus Explain SQL utasításokhoz értékét legyen 1. Statikus SQL utasítások esetében ez az érték megegyezik a SYSCAT.STATEMENTS katalógusnézethez használt értékkel.
9 SECTNO	9 INTEGER	9 Nem	9 FK	9 Szakaszszám a csomagon belül, mely tartalmazza ezt az SQL utasítást. Dinamikus Explain SQL utasítások esetében ezt a szakaszszámot használja a rendszer futásidőben arra, hogy visszatartsa ezen utasítás szakaszát. Statikus SQL utasítások esetében ez az érték megegyezik a SYSCAT.STATEMENTS katalógusnézethez használt értékkel.

9 37. táblázat: EXPLAIN\_DIAGNOSTIC\_DATA tábla (Folytatás)

Oszlopnév	Adattípus	Lehet üres	<sup>1</sup> -es kulcs	Leírás
DIAGNOSTIC_ID	INTEGER	Nem	PK	Az EXPLAIN_STATEMENT táblában utasítás adott példányára vonatkozó diagnosztikai folyamat azonosítója.
ORDINAL	INTEGER	Nem	Nem	A jelsor helye a teljes üzenet szövegében.
TOKEN	VARCHAR(1000)	Igen	Nem	Az üzenetjel beilleszthető a teljes üzenet szövegébe; rövidülése lehetséges.
TOKEN_LONG	BLOB(3M)	Igen	Nem	Részletesebb információk, ha elérhetők.

9 1. A PK rövidítés azt jelöli, hogy az oszlop része valamely elsődleges kulcsnak (Primary Key). Az FK azt jelzi, hogy az oszlop  
9 része valamely külső kulcsnak (Foreign Key).  
9

## A magyarázó (Explain) szolgáltatás által használt séma

Az Explain (magyarázó) szolgáltatás a következő azonosítókat használja sémaként az általa végzett feltöltés alatt álló Explain (magyarázó) táblák minősítésekor:

- A munkamenet hitelesítési azonosítója dinamikus SQL-nél
- Az utasítás hitelesítési azonosítója statikus SQL-nél

A séma társítható magyarázó táblák készletéhez vagy olyan fedőnevekhez, amelyek egy másik séma alatti magyarázó táblákra mutatnak.

Ha nem található magyarázó tábla a séma alatt, az Explain (Magyarázat) szolgáltatás megpróbálja a SYSTOOLS séma alatt lévő magyarázó táblákat használni.

## Dátum/idej értékek karakterláncos ábrázolása

### Idő-karakterláncok:

Egy időérték karakteres ábrázolása nem más, mint egy olyan karakterlánc, amely számjeggyel kezdődik és legalább 4 karakter hosszú. Üres helyek követhetik a karaktereket; az időpont óraértéke előtt a 0 számjegy lemaradhat, és a másodpercek teljesen kimaradhatnak. Ez utóbbi esetben (ha tehát a karakterlánc nem tartalmaz másodperceket), akkor a másodpercek feltételezett értéke 0. Így a 13:30 érték egyenértékű a 13:30:00 értékkel.

Az alábbi táblázat tartalmazza az időértékek érvényes karakterlánc-formátumait. Minden formátumot a neve és a rövidítése azonosít.

38. táblázat: Időértékek karakterláncos ábrázolásának formátumai

Formátum neve	Rövidítés	Időformátum	Példa
International Standards Organization	ISO	óó.pp.mm	13.30.05
IBM USA szabvány	USA	óó:pp AM vagy PM	1:30 PM
IBM európai szabvány	EUR	óó.pp.mm	13.30.05
Japanese Industrial Standard Christian Era	JIS	óó:pp:mm	13:30:05
Adott helyszínen definiált	LOC	Az alkalmazás területi kódjától függ	–

7 A 8.2-es verziótól kezdődően az "AM" és "PM" rövidítések szerepelhetnek kis- és  
7 nagybetűvel is.

---

## Rendszermegfigyelő

### Állapotjelzők összefoglalása

9 A 8.2.2-es verziójú DB2 Információs központ "Állapotjelzők összefoglalása" témakörében  
9 hibásan szerepel *db.db\_auto\_storage\_util* az Adatbázis automatikus tárolási felhasználásának  
9 állapotjelzője.

9 Az Adatbázis automatikus tárolási felhasználásának állapotjelzőjének helyes azonosítója:  
9 *db.auto\_storage\_util*.

### Szétkapcsolt alkalmazások listája a kapcsolatösszesítő engedélyezése nélkül

7 Lehetőség van a szétkapcsolt alkalmazások megtekintésére a **list applications** parancs  
7 kiadásával, még a kapcsolatösszesítő kikapcsolt állapotában is.

### A futásidejű visszagörgetési folyamat állapotfigyelése

7 A futásidejű visszagörgetési folyamatok állapotának figyelése a visszagörgetési eseményekről  
7 szolgáltató információt alkalmazásokról készített pillanatfelvételek segítségével. A  
7 visszagörgetési eseményeknek két fajtája van:

#### Munkaegység-visszagörgetés

7 A teljes tranzakció explicit (felhasználó által kezdeményezett) és implicit  
7 (kényszerített) visszagörgetését tartalmazza.

#### Mentési pont visszagörgetése

7 Utasítás- és alkalmazásszintű mentési pontokat tartalmaz. A beágyazott mentési  
7 pontok egyetlen egységnek számítanak, a legkülső mentési pont kerül felhasználásra.

7 A kijelzett információk: a visszagörgetési esemény kezdésének ideje, a teljes elvégzendő  
7 munka, valamint az elkészült munka. A munka mennyisége bájtokban értendő.

7 A Teljes munka egy tartomány a naplófolyamban, amelyet vissza kell görgetni a tranzakcióra  
7 vagy a mentési pontra vonatkozóan.

7 Az Elkészült munka a relatív helyzetet mutatja a naplófolyamban, amely már vissza lett  
7 görgetve.

7 Az Elkészült munka frissítései azután kerülnek végrehajtásra, hogy minden naplórekord fel  
7 lett dolgozva. A frissítések végrehajtása nem egyeneletes, mert a naplórekordok mérete eltérő.

#### Minta a GET SNAPSHOT FOR ALL APPLICATIONS parancs által adott kimenetre:

7 Application Snapshot

7 Application handle = 6  
7 Application status = Rollback Active  
7 Start Time = 02/20/2004 12:49:27.713720  
7 Completed Work = 1024000 bytes  
7 Total Work = 4084000 bytes

7 Application Snapshot

7 Application handle = 10  
7 Application status = Rollback to Savepoint

7 Start Time = 02/20/2004 12:49:32.832410  
7 Completed Work = 102400 bytes  
7 Total Work = 2048000 bytes

7 **Megjegyzés:** Ha a visszagörgetés nem aktív egy pillanatfelvétel közben, a visszagörgetési  
7 elemek nem lesznek feltüntetve.

---

## 7 XML Extender

### 8 1 MB méretnél nagyobb dokumentumok szétbontása

8 Nem szükséges eldobni és újból létrehozni a dxxShredXML tárolt eljárást az 1 MB méretet  
8 meghaladó dokumentumok szétbontásához. Az 1 MB méretnél nagyobb dokumentumok  
8 szétbontásához indítsa el a dxxShredXML100MB tárolt eljárást, mely legfeljebb 100 MB-os  
8 dokumentumok feldarabolását képes végrehajtani. Bár a dxxShredXML100MB képes  
8 kezelni nagy dokumentumokat, szükséges lehet más erőforrások megnövelése is a sikeres  
8 befejezés érdekében. A tárolt eljárás dxxshrd mintaprogramon keresztüli elindításához  
8 használja az új "-large" jelzőt. Például:

8 dxxshrd -large mydb xxx.xml

8 Ha a gépen futó DB2 Universal Database korábbi, mint a 8-as verzió 6-os FixPak  
8 javítócsomaggal, az XML Extender legfrissebb szintre költöztetéséhez futtatnia kell a  
8 dxxMigv programot, hogy futtathassa az új tárolt eljárást.

### 7 MQ XML UDFek konfigurálása XML Extender programmal

7 Az MQ XML felhasználó által definiált függvényeket (UDF-eket) konfigurálni és  
7 engedélyezni kell a használatuk előtt.

#### 7 **Előfeltételek:**

7 Telepítse az UDF függvényeket az "Installing DB2 WebSphere MQ functions" ("DB2  
7 WebSphere MQ függvények telepítése") című témakörben leírt eljárást követve, mely vagy az  
7 Információs központban, vagy az *IBM DB2 Information Integrator alkalmazásfejlesztői*  
7 *kézikönyv* kiadványban olvasható.

#### 7 **Eljárás:**

7 MQ XML UDF-ek konfigurálása és engedélyezése az XML Extender programmal:

- 7 1. Nyisson meg egy DB2 parancssori ablakot.
- 7 2. Csatlakozzon ahhoz az adatbázishoz, amely használni fogja az MQ XML UDF-eket, a  
7 következő paranccsal:

7 db2 connect to  
7 <adatbázis>

- 7 3. Lépjen a bnd könyvtárba a DB2 Universal Database telepítési útvonalán belül, például:

- 7 • SQLLIB/bnd (Linux és UNIX)
- 7 • C:\Programok\IBM\SQLLIB\bnd (Windows)

- 7 4. Rendelje az adatbázist az XML Extender programhoz a következő paranccsal:

7 db2 bind @dbxxbind.lst

- 7 5. Állítsa az adatbázist (XML Extender) MQ XML UDF-ek használatára:

7 db2 bind mqxml.bnd

- 7 6. Kapcsolja az adatbázist a CLI-hez:

7 db2 bind @db2cli.lst



## XML Extender környezeti változó: DB2DXX\_MIN\_TMPFILE\_SIZE

A DB2 XML Extender a nagy dokumentumokat ideiglenes fájlalba teheti, hogy a feldolgozás során ne használjon túl sok memóriát. A nagy fizikai memóriát tartalmazó rendszereken lehetséges olyan beállítás, amellyel elkerülhető, hogy a rendszer a dokumentumokat ideiglenes fájlalba helyezze, így csökkenthető a beolvasási/kiviteli műveletek mennyisége. A DB2DXX\_MIN\_TMPFILE\_SIZE környezeti változó a megadott értéknél kisebb dokumentumok feldolgozása esetén az XML Extendert a memóriapufferek használatára utasítja ideiglenes fájllok használata helyett. A változó csak kiszolgálón alkalmazható. Ha több fizikai csomópont szerepel egy particionált környezetben, a változó minden csomóponton másképp állítható be, az egyes számítógépeken lévő memória mennyiségének megfelelően. Ha a környezeti változó nincs beállítva, a 128 KB méretet meghaladó dokumentumok a feldolgozás során automatikusan ideiglenes fájllokba kerülnek. A 128 KB-nál kisebb dokumentumok feldolgozása a memóriában történik.

## DB2XML.XMLVarchar UDT újradefiniálás

Lehetőség van a DB2XML.XMLVarchar UDT (felhasználó által definiált típus) újradefiniálására 32 KB-ig. Egy XMLVarchar UDT méretének módosításához hozza létre az UDT-t, mielőtt engedélyezné az adatbázist az XML Extender programhoz.

További információkat a következő kiadványban talál: *DB2 XML Extender Administration and Programming* (A DB2 XML Extender adminisztrációja és programozása).



---

## A. függelék A DB2 UDB FixPak CD könyvtárszerkezete

### Windows operációs rendszerek

A FixPak CD fájljai a következőképpen helyezkednek el:

39. táblázat: Windows fájlok

Fájl	Hely
DB2 termékfájlok:	x:\db2
Telepítési előfeltételek:	x:\doc\ <language&gt;\install.txt< td=""></language&gt;\install.txt<>
Telepítési előfeltételek (HTML):	x:\doc\ <language&gt;\install.htm< td=""></language&gt;\install.htm<>
Licencfájlok:	x:\db2\license
Kiadási megjegyzések:	x:\doc\ <language&gt;\release.txt< td=""></language&gt;\release.txt<>
Kiadási megjegyzések (HTML):	x:\doc\ <nyelv&gt;\db2ir\index.htm< td=""></nyelv&gt;\db2ir\index.htm<>

ahol:

- x: a CD-meghajtó betűjele
- <nyelv> a nyelvi könyvtárra vonatkozik, amely egy öt karakteres kódból áll, és a következő lista valamely nyelvének felel meg: 41. táblázat:

### UNIX operációs rendszerek

A FixPak CD fájljai a következőképpen helyezkednek el:

40. táblázat: UNIX állományok

Fájl	Hely
DB2 termékfájlok:	/cdrom/db2
Telepítési előfeltételek:	/cdrom/doc/<nyelv>/install.txt
Telepítési előfeltételek (HTML):	/cdrom/doc/<nyelv>/install.htm
Licencfájlok:	/cdrom/db2/license
Kiadási megjegyzések:	/cdrom/doc/<nyelv>/release.txt
Kiadási megjegyzések (HTML):	/cdrom/doc/<nyelv>/db2ir/index.htm

ahol:

- /cdrom a beillesztési pontra vonatkozik
- <nyelv> a nyelvi könyvtárra vonatkozik, amely egy öt karakteres kódból áll, és a következő lista valamely nyelvének felel meg: 41. táblázat:

Az alábbi táblázat felsorolja a nyelvi könyvtár lehetséges neveit és a hozzájuk tartozó nyelveket.

41. táblázat: Könyvtárnevek és a megfelelő nyelvek

Könyvtár	Nyelv
ar_AA	arab
bg_BG	bolgár
cs_CZ	cseh

41. táblázat: Könyvtárnevek és a megfelelő nyelvek (Folytatás)

Könyvtár	Nyelv
da_DK	dán
de_DE	német
el_GR	görög
en_US	angol
es_ES	spanyol
fi_FI	finn
fr_FR	francia
hr_HR	horvát
hu_HU	magyar
it_IT	olasz
iw_IL	héber
ja_JP	japán
ko_KR	koreai
nl_NL	holland
no_NO	norvég
pl_PL	lengyel
pt_BR	brazíliai portugál
pt_PT	portugál
ro_RO	román
ru_RU	orosz
sk_SK	Slovak
sl_SI	szlovén
sv_SE	svéd
tr_TR	török
zh_CN	egyszerűsített kínai
zh_TW	hagyományos kínai

**Megjegyzések:**

1. A könyvtárnevek kis- vagy nagybetűvel jelennek meg az operációs rendszertől függően.
2. Lehet, hogy a CD-n nem található meg az előbb felsorolt minden könyvtár, mert nem minden CD-n elérhető minden nyelvi könyvtár.
3. A 8.2-es verziótól kezdve a Telepítési megjegyzések egy szakaszt alkotnak a Kiadási megjegyzéseken belül.

---

## B. függelék Kapcsolatfelvétel az IBM-mel

Az Egyesült Államokban az alábbi számokat hívhatja:

- Vevőtámogatás: 1-800-IBM-SERV (1-800-426-7378)
- Rendelkezésre álló szolgáltatások: 1-888-426-4343
- DB2 marketing és értékesítés: 1-800-IBM-4YOU (426-4968)

Kanadában az alábbi számokat hívhatja:

- Vevőtámogatás: 1-800-IBM-SERV (1-800-426-7378)
- Rendelkezésre álló szolgáltatások: 1-800-465-9600
- DB2 marketing és értékesítés: 1-800-IBM-4YOU (1-800-426-4968)

A helyi IBM képviselőt megkereséséhez látogasson el az IBM Directory of Worldwide Contacts webhelyére. Ennek címe: <http://www.ibm.com/planetwide>

---

## Termékismertető

A DB2 Universal Database termékkel kapcsolatos tájékoztatás telefonon érhető el, illetve a weben, a <http://www.ibm.com/software/data/db2/udb> címen.

Ezen a webhelyen található a legfrissebb technikai információk, ezenkívül megrendelhető könyvek, programletöltések, hírcsoportok, javítóprogramok, hírek és egyéb webes erőforrásokra mutató hivatkozások is elérhetők itt.

Az Egyesült Államokban lakók a következő telefonszámokat hívhatják:

- Termékek rendelése és általános információk: 1-800-IBM-CALL (1-800-426-2255)
- Kiadványok rendelése: 1-800-879-2755

Ha az Egyesült Államokon kívül szeretne kapcsolatba lépni az IBM-mel, a szükséges tájékoztatást az IBM Worldwide webhelyen találja, amelynek címe: [www.ibm.com/planetwide](http://www.ibm.com/planetwide)



---

## C. függelék Megjegyzések

Az IBM ezen dokumentumban felsorolt termékei és szolgáltatásai közül nem mindegyik érhető el minden országban. A Felhasználó országában rendelkezésre álló termékekről és szolgáltatásokról a helyi IBM képviselő nyújt felvilágosítást. Az IBM termékekre, programokra vagy szolgáltatásokra vonatkozó hivatkozások nem jelentik azt, hogy csak az említett termék, program vagy szolgáltatás használható. Bármilyen olyan funkcionálisan egyenértékű termék, program vagy szolgáltatás használható az ajánlott termék helyett, amelyik nem sérti az IBM valamely szellemi tulajdonjogát. A nem IBM termék, program vagy szolgáltatás működésének értékelése és ellenőrzése azonban a Felhasználó felelőssége.

A jelen dokumentumban szerepelhetnek IBM szabadalmak vagy szabadalmazás alatt álló alkalmazások. A jelen dokumentum átadása nem ad jogot ezen szabadalmak használatára. Az engedélyekkel kapcsolatban a következő címen érdeklődhet írásban:

IBM Director of Licensing  
IBM Corporation  
North Castle Drive  
Armonk, NY 10504-1785  
U.S.A.

A kétbájtos karakterkészlettel (DBCS) kapcsolatos engedélyekről az IBM szellemi termékekkel foglalkozó helyi osztályától (Intellectual Property Department) kaphat felvilágosítást, illetve írásban az alábbi címen érdeklődhet:

IBM World Trade Asia Corporation  
Licensing  
2-31 Roppongi 3-chome, Minato-ku  
Tokyo 106, Japan

**A következő bekezdés nem vonatkozik az Egyesült Királyságra, sem az olyan további országokra, ahol ilyen és hasonló kijelentések a helyi törvényekkel nem egyeztethetők össze:** AZ INTERNATIONAL BUSINESS MACHINES CORPORATION A JELEN KIADVÁNYT ABBAN A FORMÁBAN NYÚJTJA, "AHOGY VAN", MINDENFAJTA KIFEJEZETT, ILLETVE BELEÉRTETT SZAVATOSSÁGI, ILLETVE EGYÉB RENDELKEZÉS NÉLKÜL, BELEÉRTVE, DE NEM ERRE KORLÁTOZVA AZ ÉRTÉKESÍTHETŐSÉGRE ÉS A MEGHATÁROZOTT CÉLRA VALÓ ALKALMASSÁGRA VONATKOZÓ BELEÉRTETT SZAVATOSSÁGI JOGOKAT. Egyes államok nem engedélyezik a kifejezett és beleértett szavatossági nyilatkozatokat bizonyos tranzakciók esetén, ezért előfordulhat, hogy a fenti állítás a Felhasználóra nem vonatkozik.

Jelen információ technikai pontatlanságokat és nyomdahibákat tartalmazhat. A jelen információ időről időre változhat, ezek a változtatások a kiadvány újabb változataiban már benne foglaltatnak. Az IBM mindenkor fenntartja a jelen kiadványban említett termék(ek), illetve program(ok) módosításának, valamint továbbfejlesztésének jogát.

A jelen kiadványban szereplő utalások, amelyek olyan webhelyekre vonatkoznak, amelyeket nem az IBM működtet, kizárólag az olvasó tájékoztatását szolgálják, és a webhelyek tulajdonosai semmilyen támogatást nem élveznek az IBM részéről. Az ott tárolt információk nem képezik a jelen IBM termék részét; azok használatáért teljes mértékben a Felhasználó felelős.



Az IBM fenntartja magának a jogot, hogy a Felhasználó által küldött információt az általa megfelelőnek tartott bármilyen módon használja, illetve terjessze, a Felhasználó irányában történő mindenfajta kötelezettségvállalás nélkül.

A program használatára engedélyt kapott felhasználók a (i) függetlenül létrehozott programok és más programok (beleértve ezt a programot is) közötti információcsere és (ii) a kicserélt információ kölcsönös felhasználásának lehetővé tételére az alábbi címre írhatnak a vonatkozó információért:

IBM Canada Limited  
Office of the Lab Director  
8200 Warden Avenue  
Markham, Ontario  
L6G 1C7  
CANADA

Az ilyen információk a vonatkozó szerződési feltételek szerint érhetők el, egyes esetekben díjfizetés ellenében.

A jelen tájékoztatóban leírt engedélyezett programot és a hozzá rendelkezésre álló összes engedélyköteles szerzői anyagot az IBM az általános értékesítési feltételekben, a nemzetközi programfelhasználási megállapodásban, illetve bármely, ezekkel egyenértékű szerződés keretében biztosítja.

Az itt közreadott teljesítményadatok mindegyike szabályozott környezeti feltételek között került megállapításra. Ebből adódóan a más működési környezetekben mért adatok számottevő eltérést mutathatnak. Egyes mérések még fejlesztés alatt álló rendszereken történtek, és nem garantálható, hogy az általánosan elérhető rendszereken ezek a mérések ugyanazokat az eredményeket adják. Továbbá egyes mérések lehetnek extrapoláció eredményei is. A valós adatok ettől eltérőek lehetnek. Jelen dokumentum felhasználójának felelőssége, hogy a megfelelő adatokat saját környezetére alkalmazva ellenőrizze.

A nem IBM termékekkel kapcsolatos információkat az említett termékek szállítójától, a termékekhez kiadott nyomtatott anyagokból vagy más széles körben hozzáférhető információs forrásokból szereztük be. Az IBM nem tesztelte ezeket a termékeket, így azok teljesítménybeli pontosságát, kompatibilitását és egyéb jellemzőit nem tudja alátámasztani. A nem IBM termékekkel kapcsolatos kérdésekkel forduljon az adott termék szállítójához.

Minden, az IBM jövőbeli elképzelésére, szándékára vonatkozó állítás csupán terveket és elképzeléseket tükröz, azokat az IBM figyelmeztetés nélkül módosíthatja vagy visszavonhatja.

Jelen tájékoztató tartalmazhat a napi üzleti tevékenység során használt mintaadatokat és jelentéseket. A lehető legteljesebb szemléltetés érdekében a példákban szerepelnek egyének, cégek, márkák és termékek nevei. Az összes ilyen név kitalált, és bármilyen hasonlóság valódi üzleti vállalkozásban használt névvel vagy címmel teljes mértékben véletlenszerű.

#### SZERZŐI JOGI ENGEDÉLY:

Jelen kiadvány forrásnyelven tartalmazhat példaprogramokat, amelyek a különféle operációs rendszereken alkalmazható programozási technikákat illusztrálják. Ezek a mintaalkalmazások bármilyen formában, díjfizetés kötelezettsége nélkül másolhatók, módosíthatók és terjeszthetők a példaprogramok által bemutatott operációs rendszert és alkalmazásprogramozói felületet használó alkalmazói programok fejlesztése, használata és értékesítése céljából. A példaprogramokat nem tesztelték minden helyzetben teljeskörűen. Ezért az IBM nem ígérheti ezen programok megbízhatóságát, működését és javíthatóságát.

A példaprogramok minden példányán, azok felhasznált részein vagy az abból készült származékos munkákon fel kell tüntetni az alábbi szerzői jogi megjegyzést:

© (a Felhasználó cége) (évszám). A kód egyes részei az IBM Corp. példaprogramjaiból származnak. © Copyright IBM Corp. *évszám vagy évszámok*. Minden jog fenntartva.

---

## Védjegyek

Az alábbi kifejezések az International Business Machines Corporation védjegyei az Egyesült Államokban és/vagy más országokban, és szerepelnek a DB2 UDB dokumentációs könyvtárban található leírások némelyikében.

ACF/VTAM	iSeries
AISPO	LAN Distance
AIX	MVS
AIXwindows	MVS/ESA
AnyNet	MVS/XA
APPN	Net.Data
AS/400	NetView
BookManager	OS/390
C Set++	OS/400
C/370	PowerPC
CICS	pSeries
Database 2	QBIC
DataHub	QMF
DataJoiner	RACF
DataPropagator	RISC System/6000
DataRefresher	RS/6000
DB2	S/370
DB2 Connect	SP
DB2 Extenders	SQL/400
DB2 OLAP Server	SQL/DS
DB2 Information Integrator	System/370
DB2 Query Patroller	System/390
DB2 Universal Database	SystemView
Distributed Relational Database Architecture	Tivoli
DRDA	VisualAge
eServer	VM/ESA
Extended Services	VSE/ESA
FFST	VTAM
First Failure Support Technology	WebExplorer
IBM	WebSphere
IMS	WIN-OS/2
IMS/ESA	z/OS
	zSeries

Az alábbi kifejezések más cégek védjegyei, illetve bejegyzett védjegyei az Egyesült Államokban és/vagy más országokban, és szerepelnek a DB2 UDB dokumentációs könyvtárban található leírások némelyikében:

A Microsoft, a Windows, a Windows NT és a Windows embléma a Microsoft Corporation védjegye az Egyesült Államokban és/vagy más országokban.

Az Intel és a Pentium az Intel Corporation védjegyei az Egyesült Államokban és/vagy más országokban.

A Java és minden Java alapú védjegy a Sun Microsystems, Inc. védjegye az Egyesült Államokban és/vagy más országokban.

A UNIX a The Open Group bejegyzett védjegye az Egyesült Államokban és más országokban.

A Linux Linus Torvalds védjegye az Egyesült Államokban és/vagy más országokban.

Az egyéb cég-, termék- vagy szolgáltatásnevek más cégek védjegye vagy szolgáltatási védjegye lehet.





Nyomtatva Dániában